شع رَاوُنُ ا

صَوْلَ عَالِمًا السَّلَّالِينَ السَّلَّالِينَ السَّلَّالِينَ السَّلَّالِينَ السَّلَّالِينَ السَّلَّالِينَ السَّلَّالِينَ السَّلِينَ السَلِّلِينَ السَّلِينَ السَلِينَ السَّلِينَ السَلِينَ السَّلِينَ السَّلِينَ السَّلِينَ السَّلِينَ

چَنرح ابُی صِیَا کم بحکینی بن مدرک لطتًا بی

> قَكَّمَ لَهُ وَضَعَ هَوَامِشِهُ وَفَهَارِسَهُ الدَّكتورَحنَّا نَصْرا لَجْ يَّيِّ

راناشد واراللتابر والعن جَيْع الحقوق عَفوظَة لِدَار الكِتاب العَربي بيروت سيروت

> الطبعة الأولى ١٤١٥ ه ١٩٩٤م

> > وارالكتاب والعن

279 运动 1 7



حيكوات بخالت الطائ



القِسَّهُ الأوَّكِ تَ جَمِيُّكِ



ترجمة حاتم بن عبد الله الطائي (*)

١ ـ أسمه ونسبه:

إنّه حاتم بن عبد اللَّه بن سعد بن الحَشْرج بن امرىء القيس بن عديّ بن أخزم بن أبي أخزم واسمه هزومة بن ربيعة بن جَرْول بن عمرو بن الغوث بن طيّىء. إنّما سُمّي هزومة لأنّه شَجَّ أو شُجَّ (١). ويُكنَى حاتم أبا سَفًانة وأبا عديّ، كُنّي بذلك بابنته سَفًانة وهي أكبر ولده وبابنه عَديّ بن حاتم (١).

(*) من أراد الاستزادة والفائدة فليراجع:

ـ الشعر والشعراء لابن قتيبة، ج١، ص ٢٤٧ ـ ٢٥٥.

ـ الأغاني للأصبهاني، ج ١٧، ص ٢٧٨ ـ ٣٠٥.

- الأمالي للقالي، ج ١، ص ٢١٤، ج ٢، ص ٥٥، ١٦٩، ٢٠٣، ٢٨٢، ٢٨٤، ٣١٨، ج ٣، ص ٢١، ٢١، ٧٢، ويل الأمالي، ص ٢٣.

- الحمساسة لأبي تمّـام (شرح المبرزوقي)، ص ١٢١، ١٦٧، ٢٥٥، ٢٥٢، ٣٥٣، ٢١٦١، ١٤٦٤، ١٤٦٥، ١٨٥٧، ١٦٥٣، ١٢٨٨، ١٧١١، ١٧٨١.

ـ الحماسة لأبي تمّام (شرح التبريزي)، ج ٣، ص ٩٤، ج ٤، ص ١١٧.

- خزانة الأدب للبغدادي، ج ١، ص ٤٩٤، ٤٩٥.

- العقد الفريد لابن عبد ربّه، ج ١، ص ١١٧، ٢٥٥، ٢٨٧، ٢٨٨، ٢٨٩، ٢٩١، ٣٩٠، ٢٩١، ٢٩٣، ٢٩٠، ٢٩٦، ٢٩٦، ٢٩٦،

ـ البيان والتبيين للجاحظ، ج ١، ص ١٠، ٣٣١، ج ٢، ص ٢٨، ١٤٥، ج ٣، ص ٣٠٧، ج ٤، ص ٧٩.

ـ ديوان حاتم الطائيّ وأخباره، طبعة لندن ١٨٧٢ م.

ـ ديوان حاتم الطائي، طبعة ليبزغ، ١٨٩٧ م.

ـ شعراء النصرانية، لويس شيخو، ص ٩٨ ـ ١٣٤.

(١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٧٨.

(۲) المصدر نفسه.

وذكر يعقوب بن السكيت أنّ أبا حاتم هلك وحاتم صغير فكان في حجر جدّه سعد بن الحشرج، فلمّا فتح يده بالعطاء وأنهب ماله ضيّق عليه جَدُّه ورحل عنه بأهله وخلفه في داره (۱). وأمَّ حاتم تدعى «عِنبَة» وهي بنت عفيف بن عمرو بن امرىء القيس، من طيّىء (۲). «وكانت أمّ حاتم من أسخى النساء وأقراهم للضيف، وكانت لا تَلِيقُ شيئاً تملكه، فلمّا رأى إخوتها إتلافها حجروا عليها ومنعوها مالها، فمكثت دهراً لا تصل إلى شيء ولا يدفع إليها شيء من مالها، حتّى إذا ظنّوا أنّها قد وجدت ألم ذلك أعْطَوْها صِرْمة من إبلها، فجاءتها امرأة من هوازن كانت تأتيها كلّ سنة تسألها، فقالت لها: دُونَك هذه الصّرمة فَخُذيها، فقد والله مَسّني من ألم الجوع ما آليتُ معه ألّا أمْنَع الدهر سائلًا، ثم أنشأت تقول:

لَعَمْرِي لَقِدْماً عَضَّنِي الجوعُ عَضَّةً فق ولا لهذا السلائمي اليومَ أَعْفِني فماذا عَسَيْتُمْ أَن تقولوا لأختكم ولا ما تَوْنَ الخُلْقَ إلاّ طبيعة

فَ آلَيْتُ ألا أمنع الدهر جائعا فإن أنت لم تفعل فَعض الأصابعا سوى عَذْلِكم أوعذل من كان مانعًا فكيف بتركي يا ابن أمٌ الطّبائعا»(٣)

٢ ـ أسرته:

أ ـ زوجته :

جاء في «الشعر والشعراء» لابن قتيبة أنّ حاتماً كانت له امرأة تدعى «النّوار»(٤)، وذكر أبو الفرج الأصبهاني، أنّ حاتماً لمّا ماتت امرأته خطب «ماويّة بنت عفزر» وتزوّجها فولدت عَديًا(٥) غير أنّ ابن قتيبة يشير إلى أنّ «عديًا» من امرأته «نوار» لا من «ماويّة» في الخبر التالي: «وقالت النّوار امرأته: أصابتنا سَنةٌ اقشعرّتْ

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٢.

⁽٢) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٤٧. وذيل الأمالي للقالي، ص ٢٣.

 ⁽٣) القالي، ذيل الأمالي، ص ٣٣. وأبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٠.

⁽٤) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٤٨.

⁽٥) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٩٦.

لها الأرض، وآغبرً أُفُق السماء، وراحت الإبل حُدْباً حـدابير [أي الضـامرة التي قـد يبس لحمها من الهزال] وضنّت المواضع عن أولادها فما تبضّ بقطرة، وجلفت السنة المال، وأيقنًا أنَّه الهلاك، فوالله إنِّي لفي ليلة صنَّبرٍ بعيدة ما بين الطَّرفين إذ تَضَاغَى أَصَيْبِيَتُنَا من الجوع، عبد اللَّه وعَدِيّ وسفَّانَـة، فَقام حاتـم إلى الصبيّين، وقمتُ إلى الصبيّة، فوالله ما سكنوا إلا بعد هدأة من اللّيل، ثمّ ناموا ونمتُ أنا معه، وأقبل يُعلِّلُني بالحديث، فعرفت ما يريد، فتنـاومت، فلمَّا تهـوَّرت النجوم إذا شيء قد رفع كِمْرَ البيت، فقال: مَنْ هذا؟ فولَّى ثم عاد، فقال: مَنْ هـذا؟ فولَّى ثم عاد في آخر اللّيل، فقال: مَنْ هذا؟ فقالت: جارتك فلانة، أتيتك من أصيبية يتعاوَونَ عُواء الذئاب من الجوع، فما وجدتُ معوَّلًا إلَّا عليك أبا عديّ، فقال: والله لْأَشْبِعَنَّهُم، قَلْتُ: مِن أَيْنِ؟ قَالَ: لا عَلَيْكِ، فقَالَ: أَعْجَلِيهُم فَقَدْ أَشْبِعِـكِ اللَّهُ وإيَّاهم، فأقبلت المرأة تحمل ابنين وتمشي جانبيها أربعة، كأنَّها نعامة حولها رئالها، فقام إلى فرسه فوجأ لبّته بمديته، فخرّ، ثم كشطه، ودفع المدية إلى المرأة فقال: شأنك (الآنَ) فاجتمعنا على اللحم، فقال: سَوأةً! أَتَأْكُلُونَ دُونَ الصِّرُّم ؟ ثمّ جعل يأتيهم بيتاً بيتاً ويقول: هُبُّوا أيُّها القوم، عليكم بالنار، فاجتمعوا، والتَّفَعَ بثوبــه ناحيةً ينظرُ إلينا، لا والله ما ذاق منه مُزعةً، وإنَّه لأحْوَجُ إليه منًّا، فأصبحنا وما على الأرض من الفرس، إلا عظمٌ أو حافرٌ، (فعذلتُه على ذلك)، فأنشأ حاتم يقول:

مَهُلًا نَوارُ أَقِلِي اللَّوْمَ والعَذَلاَ ولا تَقُولُ المَالِ عَنتُ مُهْلِكَهُ: ولا تَقُولِي لمالٍ كنتُ مُهْلِكَهُ: يَرَى البخيلُ سبيلَ المالِ واحِدَةً لا تَعْذُليني في مالٍ وصَلْتُ به

ولا تقولي لشيء فات: ما فَعَلَا مَهْلًا، وإنْ كنتُ أعطي الجِنَّ والخَبلَلا إنَّ الجَوَّاد يَرَى في ماله سُبلًا رِحْماً، وخَيْرُ سَبيلِ المالِ ما وَصَلاً»(١)

أمّا ماويّة بنت عفزر كانت ملكة، وكانت تتزوّج من أرادت، وإنّها بعثت غلماناً لها، وأمرتهم أن يأتوها بأوسم من يجدونه بالحيرة، فجاؤها بحاتم. فقالت له: استقدم إلى الفراش، فقال: حتّى أخبرك. وقعد على الباب وقال: إنّي انتظر صاحبين لي، فقالت: دونك استَدخل المِجْمَر. فقال: استي لم تعوّد المجمر.

⁽١) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٤٨ ـ ٢٥٠.

فأرسلها مثلاً، فارتابت منه وسقته خمراً ليسكر، فجعل يُهريقه بالباب فلا تراه تحت اللّيل، ثم قال: ما أنا بذائق قِرى ولا قار حتى أنظر ما فعل صاحباي. فقالت: إنّا سنرسل إليهما بقرى، فقال حاتم: ليس بنافعي شيئاً أو آتيهما، قال: فأتاهما فقال: أفتكونان عبدين لابنة عفزر ترعيان غنمها أحبّ إليكما أم تقتلكما؟ فقالا: كلّ شيء يشبه بعضاً، وبعض الشرّ أهون من بعض، فقال حاتم: الرحيل والنجاة(١).

ثم أتى حاتم ماوية يخطبها فوجد عندها النابغة الذّبياني ورجلاً من النّبيت يخطبانها، فقالت لهم: انقلبوا إلى رحالكم، وليقل كل رجل فيكم شعراً يذكر فيه فعالَه ومنصبه، فإنِّي متزوّجة أكرمكم وأشعركم، فانطلقوا، ونحر كلّ رجل منهم جزوراً، ولبست ماويّة ثياباً لإِّمة لها واتّبعتهم، فأتت النبيتيّ فاستطعمته، فأطعمها ذُنَبَ جزوره، فأخذته، وأتت حاتماً وقد نصب قُدوره، فأخذته، وأتت النابغة فأطعمها مثل ذلك، فأخذته، وأتت حاتماً وقد نصب قُدوره، فاستطعمته، فقال: انتظري حتى تبلغ القِدْر إناها، فانتظرت حتى بلغت، فأطعمها أعلظاً من العَجُز وقطعة من السنام وقطعة من الحارك ثمّ انصرفت، وأهدى إليها النابغة والنبيتي ظَهْرَي جزوريهما، وأهدى إليها حاتم مثل ما أهدى إلى امرأة من جاراته، وصبحوها، فاستشدتهم فأنشدها النبيتيّ:

هَلَّا سَأَلْتِ، هَــدَاكِ الله، ما حَسبي ورَدَّ جــازِرُهُــمْ حَــرْفـاً مُــصَــرَّمَــةَ إِذَا اللَّقَــاحُ غَــدَتْ مُلْقًى أَصِــرَّتُهــا

عِنْدَ الشِّتَاءِ إِذَا مِا هَبَّتِ السِّيطُ في الرأسِ منها وفي الأنقَاءِ تَمْلِيحُ ولا كريمَ في الولدانِ مَصْبُوحُ

ثم استنشدت النابغة فأنشدها:

هَـلاً سَـألتِ بني ذُبْيَانَ ما حَسَبي وهَبَّتِ السرِّيحُ من تِلْقَاءِ ذي أُرُلٍ إِنّي أَسَمُ أيساري وأمنحهم

إِذَا اللهُ خَانُ تغشّى الأَشْمَطَ البَرَمَا تُرْجِي مع الصُّبِحِ من صُرّادِها صِرَما مَثْنَى الأيادي وأكسو الجفنَة الأَدُما(٢)

ثم استنشدت حاتماً فأنشدها قصيدته الرائيّة المشهورة (ذكرتها في هامش القطعة ٣٦).

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٩٢.

⁽۲) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٥٠ ـ ٢٥٢.

فلما فرغ من إنشاده دعت ماويّة بالغداء فقُدِّم إلى كلَّ رجل ما كان أطعمها، فنكَّسَ النبيتيّ والنابغة رؤوسهما، فلما رأى حاتم ذلك رمى بالذي قُدَّم إليهما، وأطعمهما ممّا قُدَّم إليه، فتسلّلا لِوَاذاً، فتزوّجت حاتماً بعد موت امرأته(١).

وذكر ابن قتيبة أنّ ماويّة كانت من بنات ملوك اليمن. وقيل: إنّ عديّ بن حاتم منها، وقيل: إنّ عديّ وعبد الله وسَفَّانة من النَّوَار. وعَقبُ حاتم من وَلَدِ عبد الله ولي ولي الله ولي عقب عقب من الذكور(٢).

ب _ أولاده:

ولم تنحصر مزيّة الكرم عند حاتم، وإنّما تناولت ابنته سفّانة، فقد كانت سفّانة من أجود نساء العرب، وكان أبوها يُعطيها الصّرمة من الإبل فتهبها وتُعطيها الناس، فقال لها أبوها: يا بنيّة، إن الغويَّيْن إذا اجتمعا في المال أتلفاه، فإمّا أن أعطي وتُمسكي، وإمّا أن أمْسِك وتُعطي، فإنّه لا يَبْقَى على هذا شيء؛ فقالت: والله لا أمْسِك أبداً، قالت: فلا نتجاور فقاسمها ماله وتباينا(٣).

وقد أدركت سَفّانة وعدي الإسلام فأسلما، وأتي بسنفّانة النبي الله في أسرى طبّىء فَمَنَّ عليها(٤). وتفصيل الخبر جاء في الأغاني كما يلي: «قال علي بن أبي طالب عليه السلام: لمّا أتينا بسبايا طبّىء كانت في النساء جارية حَمَّاء حوراء العينين، لعساء، لمياء، عيطاء، شماء الأنف، معتدلة القامة، درماء الكعبين، خدلًجة الساقين، لفاء الفخذين، خميصة الخصر، ضامرة الكشحين، مصقولة المَتْنَيْن، فلمّا رأيتها أعجبت بها فقلت: لأطلبنها إلى رسول الله على ليجعلها من فيئي، فلما تكلَّمت أنسيتُ جمالها لِمَا سمعتُ من فصاحتها، فقالت: يا محمّد، هلك الوالد، وغاب الوافد، فإن رأيت أن تُخلّي عني فلا تُشمت بي أحياء العرب، هلك الوالد، وغاب الوافد، فإن رأيت أن تُخلّي عني فلا تُشمت بي أحياء العرب،

⁽١) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٥٣.

⁽٢) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٥٣، ٢٥٤.

⁽٣) القالى، ذيل الأمالي، ص ٢٣.

⁽٤) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٧٨.

فإنِّي بنت سيّد قومي، كان أبي يَفُكُ العاني ويحمي الذِّمار، ويقري الضيف، ويُشبع الجائع، ويُفشي السلام، ولم يَرُدَّ ويُشبع الجائع، ويُفشي السلام، ولم يَرُدَّ طالب حاجة قط، أنا بنت حاتم طيّىء، فقال لها رسول الله على: يا جارية، هذه صفة المؤمن، لو كان أبوك إسلاميًّا لترحمنا عليه، خَلُوا عنها، فإن أباها كان يحبُّ مكارم الأخلاق، والله يحبّ مكارم الأخلاق، "(1).

وكمان عديّ بن حاتم يكنّى أبا طريف، وكان طويلًا إذا ركب الفرس تكاد رجلاه تحطّ في الأرض، وقدم على عمر بن الخطّاب في خلافته وشهد مع عليّ يوم صفين، ومات في زمن المختار وله مئة وعشرون سنة (٢).

٣ ـ مولده وصفاته:

لم أجد مَنْ اعتنى بتحديد مولد حاتم ووفاته، لكنّه يُرجّح أن يكون «من رجال المئة السادسة للميلاد»(٣). ومجيء حاتم لهذا العالم اختلف عن مجيء بقية الناس، حيث بَشَرت به الهواتف. «ذكروا أنّ أم حاتم أتيت وهي حُبلى في المنام فقيل لها: أغلام سَمْح يقال له حاتم أحبُ إليكِ أم عشرة غِلْمة كالناس، ليوث ساعة البأس، ليسوا بأوغاد ولا أنكاس، فقالت: حاتم، فولدت حاتماً، فلمّا ترعرع جعل يُخْرج طعامه، فإن وجد من يأكله معه أكل، وإن لم يجد طرحه، فلمّا رأى أبوه أنّه يُهلك طعامه قال له: الحقّ الإبل، فخرج إليها، ووهب له جارية وفرسا وفِلْوَها، فلمّا أتى الإبل طفق يبغي الناس فلا يجدهم، ويأتي الطريق فلا يجد عليه أحداً، فبينا هو كذلك إذ بصر بركب على الطريق فأتاهم، فقالوا: يا فتى، هل من أحداً، فبينا هو كذلك إذ بصر بركب على الطريق فأتاهم، فقالوا: يا فتى، هل من قريً؟ فقال: تسألون عن القِرى وقد ترون الإبل، وكان الذين بصر بهم عبيد بن الأبرص، وبشر بن أبي خازم، والنابغة الذّبيانيّ، وكانوا يريدون النعمان، فنحر لهم ثلاثة من الإبل، فقال عبيد: إنّما أردنا بالقِرى اللّبن، وكانت تكفينا بكرة إذ كنت لا بدّ متكلّفاً لنا شيئاً، فقال حاتم: قد عرفت ولكنّي رأيت وجوهاً مختلفة، وألواناً

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٧٨، ٢٧٩. وانظر: رزق الله حسون في تقديمه لطبعته من ديوان حاتم الطائي، ص ٣، ٤.

 ⁽٢) رزق الله حسون، مقدّمة طبعته لديوان حاتم، ص ٤.

⁽٣) المصدر نفسه، ص ٣.

متفرقة، فظننت أنّ البُلدان غير واحدة، فأردت أن يذكر كلّ واحد منكم ما رأى إذا أتى قومه، فقالوا فيه أشعاراً امتدحوه بها وذكروا فضله، فقال حاتم: أردت أن أحسن إليكم فصار لكم الفضل عليّ، وأنا أعاهد الله أن أضرب عراقيب إبلي عن آخرها أو تقوموا إليها فتقتسموها. ففعلوا، فأصاب الرجلَ تسعة وثلاثون، ومَضَوّا على سفرهم إلى النعمان. وإنّ أبا حاتم سمع بما فعل فأتاه فقال له: أين الإبل؟ فقال: يا أبت طَوقتك بها طوقَ الحمامة مَجْدَ الدهر وكرَماً لا يزال الرجل يحمل بيت شعر أثنى به علينا عوضاً من إبلك، فلمّا سمع أبوه ذلك قال: أبابلي فعلت ذلك؟ قال: نعم، قال: والله لا أساكنك أبداً. فخرج أبوه بأهله وترك حاتماً ومعه جاريته وفرسه وفلوهاً. فقال يذكر تحوّل أبيه عنه:

وإِنِّي لَعفُّ الفقـرِ مشـتــرك الغـنى وتــاركُ شَكْـل ٍ لا يُــوافقــه شَكْلِي

يدلّنا هذا البيت عل خلّتين من خلال حاتم: العفّة في الفقر، والاشتراكيّة في الغني «١١).

ولم يكن حاتم كريماً جوّاداً، فحسب، وإنّما كان شاعراً، وشعره شخصيّ، ينطق بشخصيّة صاحبه على تعدّد مزاياها، وكان فارساً مقداماً وموفّقاً في فروسيّته. وقد وصفه ابن الأعرابي وصفاً دقيقاً عدّد جميع مزاياه الشخصيّة، قال: «كان حاتم من شعراء العرب وكان جوّاداً يُشبه شعْرُه جُودَه ويصدق قولَه فعْلُه، وكان حيثما نزل عُرف منزله، وكان مُظفّراً، إذا قاتل غَلب، وإذا غنم أنهب، وإذا سئل وهب، وإذا غرب بالقداح فاز، وإذا سابق سبق، وإذا أسر أطلق، وكان يُقسم بالله أن لا يقتل واحد أمّه، وكان إذا أهل الشهر الأصم [وهو رجب] الذي كانت مُضَرُ تعظمه في الجاهليّة، ينحر في كلّ يوم عَشراً من الإبل، فأطعم الناس واجتمعوا إليه، فكان ممّن يأتيه من الشعراء الحطيئة وبشر بن أبي خازم» (٢).

قال أبو عبيدة: أجواد العرب ثلاثة: كعبُ بن مَامَة، وحاتم طيّىء، (وكلاهما

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج١٧، ص ٢٨١، ٢٨٢.

⁽٢) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٠، ٢٨١. وابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ١، ص ٢٤٠.

ضرب به المثل)، وِهَرِمُ بن سِنَان صاحب زهير(١).

قال عَديّ بن حاتم: كان حاتم رجلًا طويل الصمت، وكان يقول: إذا كان الشيء يُكفيكَه التَّرك فاتركه (٢).

وممَّا سَبَق إليه قولُه:

إذا كان بَعْضُ المال رَبَّا لأهلهِ أَخَده خُطَائِطُ بن يَعْفُرَ فقال:

ذَرِينِي أَكُنْ للمالِ رَبَّا، ولا يَكُنْ أريني جَوَاداً ماتَ هَوْلاً، لَعَلَّني

ويُستحسن له قولُه:

أَلاَ أَبْلِغَا وَهُمَ بِنَ عَمْرٍ وسالةً رَأَيْتُكَ أَدْنَى مِن أُناسٍ قَرَابَةً إِذَا مِا أَتِى يَوْمُ يُفِرِّقُ بَيْنَنَا

فإنِّي بحمدِ الله مالي مُعَبَّدُ (٣)

ليَ المالُ رَبَّا، تَحْمَدِي غَبَّه غَدَا أُرَى ما تَـرَيْنَ، أُو بخيـلًا مُخَلَّدًا (٤)

فإنَّكَ أَنْتَ المَرءُ بالخيرِ أَجْدَرُ وَغَيْرَكَ منهم كُنْتُ أَحْبُو وأَنْصُرُ بمَوْتٍ، فَكُنْ أَنْتَ الَّذِي يتأخَّرُ(٥)

٤ _ بعض أخباره:

أ ـ كان رجل يقال له أبو الخيبري مرّ في نفر من قومه بقبر حاتم، فنزل به، وبات يناديه: يا أبا عدي أقْرِ أضيافك! فلمّا كان في السَّحَر وثَبَ أبو خيبري يصيح: واراحِلَتَاهُ! فقال له أصحابه: ما شأنُك؟ فقال: خرج والله حاتم بالسّيف حتى عقر ناقتي وأنا أنظر إليه، فنظروا إلى راحلته فإذا هي لا تنبعث، فقالوا: قد والله قراك، فنحروها وظلّوا يأكلون من لحمها، ثمّ أردَفوه وانطلقوا، فبينا هم كذلك في مسيرهم،

⁽١) انظر: ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج١، ص ٧٤٧.

⁽۲) المصدر نفسه، ص ۲٤۸.

 ⁽٣) المصدر نفسه، ص ٢٥٤، ومن ديوان حاتم قطعة رقم (٦٤). والمعَبُّدُ ههنا: المهان المذلّل.

⁽٤) المصدر نفسه، ج ١، ص ٢٥٤. وديوان حاتم، من قطعة رقم (٤٥).

⁽٥) المصدر نفسه، ص ٢٥٥. وديوان حاتم، من قطعة رقم (٧٦).

طلع عليهم عديّ بن حاتم ومعه جمل أسود قد قَرَنه ببعيره، فقال: إنّ حاتماً جاءني في المنام فذكر لي شتمك إيّاه، وأنّه قَرَاك وأصحابَك راحلَتَك، وقد قال في ذلك أبياتاً، وردّدها عليّ حتّى حفظتها:

أَبَا خَيْبَرِيٍّ وأَنْتَ امْرُوً حَسُودُ العَشِيرَةِ لَوَّامُهَا فَصَادَا أَرَدْتَ إلى رِمَّةٍ بِدَاوِيَّةٍ صَخْبٍ هامُهَا تُبَغِّي أَذَاها وإعْسارَها وحَوْلَكَ غَوْثٌ وأَنْعَامُها وأمرني بدَفع جمل مكانها إليك، فُخُذْهُ، فأَخَذَه (١).

ب - «قال أبو عبد الله الزبير: وكنّ النساء من اللّواتي يطلّقن الرجال في الجاهليّة، وكان طلاقهُن أنّهن إن كُنَّ في بيوت من شَعر أو غيره حَولن بابه إذا كان من قِبَل المشرق إلى المغرب وإن كان من قِبَل اليمن حَولنَهُ إلى قِبَل الشام فإذا جاء روجُ المرأة ورأى ذلك عرف أنّها قد طلّقته فيدع غشيانها، وكانت ماويّة من أجمل نساء زمانها فأتاها حاتم فوجدها قد حوّلت باب خبائها فأنكر ذلك من شأنها فهبط حاتم إلى بطن وادٍ من الأودية فنزل به فاغتم لذلك غمَّا شديداً ولم تتهيّا له فيها حيلة، ودخل بها مالك، وجاء قوم سفر فنزلوا على باب الخباء كما كانوا ينزلون علم رجلًا فضاقت بهم ماويّة ذرعاً فقالت لجاريتها: اذهبي إلى ابن عمّي مالك فقولي له ولبناً نغبقهم، فقال: ما عندي ناب مسنّة قد تركت العمل فاستحقّت النحر، وما ولنن نغبقهم، فقال: ما عندي ناب مسنّة قد تركت العمل فاستحقّت النحر، وما حتى من اللّبن ما يكفي أضياف حاتم. فاتته حاتم، فقام إلى الإبل فأطلق منها اثنين، ثمّ صرخ بهما حتى انتهى إلى وأخبرته الخبر، فقام إلى الإبل فأطلق منها اثنين، ثمّ صرخ بهما حتى انتهى إلى الخباء فنح هما (٢).

ج ـ هلك أبو حاتم وحاتم صغير فكان في حجر جَدّه سعد بن الحشرج، فلمّا

⁽۱) ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج ۱، ص ٢٥٥. وأبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ٢٨٧، ٢٨٨.

⁽٢) انظر: تشولتس، ديوان حاتم الطائئ، ص ٣٧ ـ ٣٩.

فتح يده بالعطاء وأنهب ماله ضيّق عليه جَدُّه ورحل عنه بأهله وخلفه في داره، فقال يعقوب خاصّة: فبينا حاتم يوماً بعد أن أنهب ماله وهو نائم إذ انتبه، وإذا حوله مائتا بعير أو نحوها تجول ويَحْطِم بعضها بعضاً، فساقها إلى قومه فقالوا: يا حاتم أبْقِ على نفسك فقد رُزقْتَ مالاً ولا تعودَن إلى ما كنتَ عليه من الإسراف، قال: فإنها نُهبَى بينكم، فانتُهبت، فأنشأ حاتم يقول:

تَـدَارَكَنِي جَـدِّي بِسَفْحِ مَتَـالِعٍ فلا تَيْأُسَنْ ذُو قَـوْمِهِ أَنْ يُغَنَّمَا

قال: ولم يزل حاتم على حاله في إطعام الطعام وإنهاب ماله حتى مضى السبيله(١).

دـ كانت بين طبّى، وتميم حروب. وفي يوم من الأيّام أتى عبد القيس بن خُفاف البُرْجُمِيّ التميميّ حاتم طبّى، في دماء حملها عن قومه، فأسلموه فيها وعجز عنها. فقال: والله لآتين من يحملها عنّي، وكان شريفاً شاعراً شجاعاً، فقدم على حاتم وقال له: إنّه وقعت بيني وبين قومي دماء فتواكلوها، وإنّي حملتها في مالي وأهلي، فقد مت مالي وأخرت أهلي، وكنت أوثق الناس في نفسي، فإن تحملتها فكم من حقّ قضّيته، وهم كفيته، وإن حال دون ذلك حائل لم أذمم يومك، ولم أنس غدك وأنشأ يقول:

حملتُ دماءً للبراجم جَمَّةً وقالوا: سفاهاً لِمَ حَملتَ دماءَنا متى آتِهِ فيها يَقُلُ لِيَ مرحباً فيحملها عني وإنّ شئتُ زادني يعيش النَّدى ما عاش حاتم طبيء

فجئتك لمّا أسْلَمَ يني البراجمُ فقلتُ لهم يكفي الحَمالةَ حاتِمُ وأهلاً وسهلاً أخطأتُ لكَ الأشائِمُ زيادة مَنْ حِيزتْ إليه المكارمُ وإنْ ماتَ قامت للسخاء مآتمُ

فقال له حاتم: إنِّي كنتُ لأحبُّ أن يأتيني مثلُك من قومك، وهذا مرباعي من الغارة على بني تميم فخذه وافراً، فإن وفي بالحمالة وإلاّ أكملتُها لك، وهي مائتا بعير سوى نيبها وفصالها، مع أنِّي لا أحبّ أن تُؤبِّس [توبّخ وتؤنّب] قومك

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٢. وديوان حاتم قطعة (٩٩).

بأموالهم. فضحك أبو جُبَيْل وقال: لكم ما أخذتم منا ولنا ما أخذنا منكم، وأيّ بعير دفعته إليّ، وليس ذنبه في يـدّ صاحبه فأنت منه بريء، فأخذها وزاده مائة بعير وانصرف راجعاً إلى قومه، وقال حاتم:

أتاني البُرْجُميُّ أبو جُبَيْلِ فَقَلْتُ له خُلْدِ المرباعَ منهاً فقلتُ له خُلْدِ المرباعَ منها فليه فأب البُرْجميُّ وما عليه يَجرُّ اللَّيلُ ينفضُ مِلْروَيهِ

لِهَمَّ في حَمالته طويلِ فإنِّي لستُ أرضى بالقليلِ من أعباء الحمالة من فتيلِ خفيف الظهر من حمل ثقيلِ (١)

هـ قَدِم أوسٌ بن حارثة بن لأم الطائي وحاتم بنُ عبد الله الطائي على النعمان بن المنذر، فقال لإياس بن قبيصة الطائي: أيّهما أفضل؟ قال: أبيتَ اللعنَ أيّها الملك. إنّي من أحدهما، ولكن سَلهما عن أنفسهما فإنّهما يُخبرانك. فدخل عليه أوسٌ، فقال: أنت أفضلُ أم حاتم؟ فقال: أبيتَ اللعنَ، إنّ أدنى ولد حاتم أفضلُ منّي، ولو كنتُ أنا وولدي ومالي لحاتم لأنْهَبَنا في غداة واحدة. ثمّ دخل عليه حاتم، فقال له: أنتَ أفضل أم أوس؟ فقال: أبيتَ اللعنَ، إنّ أدنى ولد لأوس أفضلُ مني. فقال النعمان: هذا والله السُّؤدد، وأمر لكلّ واحد منهما بمائة من الإبل (٢).

و ـ وكان إذا اشتد البردُ وكلِب الشتاء أمـر حاتم غـلامه فـأوقد نـاراً في تلّ من الأرض لينظر إليها مَن أضَلَّ الطريق ليلاً فيَصمِد نحوه، فقال في ذلك:

أوقد فإنَّ اللَّيلَ ليلٌ قَرُّ والريحَ يامُوقِد ريحٌ صِرُّ عَسَى يرى نازَكَ من يَـمُرَّ إن جلبتْ ضيفاً فأنتَ حُرُّ (٣)

ز ـ ومرّ حاتم في سفره على عَنزة، وفيهم أسير. فاستغاث بحاتم ولم يحضُره فكاكه، فاشتراه من العنزيّين وأطلقه، وأقام مكانه في القيد حتّى أدّى فِداءه(٤).

⁽١) أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ٨، ص ٢٤٤، ٢٤٥. وديوان حاتم، قطعة رقم (٩٨).

⁽٢) ابن عبد ربه، العقد الفريد، ج ٢، ص ٢٨٦، ٢٨٧.

⁽٣) ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج ١، ص ٢٨٧. وديوان حاتم، قطعة رقم (٧٥).

⁽٤) المصدر نفسه، ص ۲۸۸.

ح ـ ورئي حاتم يوماً يضرب ولده لمّا رآه يضرب كَلْبة كانت تدلّ عليه أضيافه، وهو يقول:

أقولُ لأبني وَقَدْ سطت يَدُهُ أُوصِيكَ خَيْراً بهَا، فإنَّ لها تَدُلُّ ضَيْفى عَلَىَّ في غَلَس اللَّ

بكَلْبة لا ينزال يَجْلِدُها عندي ينداً لا أزالُ أحمدُها ينلِ، إذا النارُ نامَ مُوْقِدُها(١)

ط ـ قيل: إنّ أحد قياصرة الروم بلغته أخبار جود حاتم فاستغربها. وكان قد بلغه أنّ لحاتم فرساً من كرام الخيل عزيزة عنده، فأرسل إليه بعض حجّابه يطلب منه الفرس هديّة إليه، وهو يريد أن يمتحن سماحته بذلك. فلمّا دخل الحاجب ديار طبّىء سأل عن أبيات حاتم طبّىء حتى دخل عليه فاستقبله أحسن استقبال ورحّب به، وهو لا يعلم أنّه حاجب الملك. وكانت المواشي في المرعى، فلم يجد إليها سبيلاً لقرى ضيفه فنحر الفرس وأضرم النار.

ثم دخل إلى ضيفه يحادثه فأعلمه أنّه رسول قيصر قد حضر يستميحه الفرس، فساء ذلك حاتماً وقال: هلا أعلمتني قبل الآن، فإني قد نحرتُها لك إذ لم أجد جزوراً غيرها. فعجب الرسول من سخائه وقال: والله لقد رأينا منك أكثر ممّا سمعنا(۲).

ي ـ يروى عن أبي صالح: أنّ حاتماً أوصى عند موته فقال: إنِّي أعهدكم من نفسي بثلاث: ما خاتلتُ جارة لي قطّ أراودها عن نفسها، ولا أؤتمنتُ على أمانة إلاّ قضيتها، ولا أتى أحدٌ من قِبَلِي بسوءة أو قال بسوء (٣).

٥ _ و فاته:

كانت وفاته سنة ٦٠٥ م^(٤)، ودفن بتُنْغَة^(٥) حيث كان منزله.

⁽١) ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج ١، ص ٢٨٧. وديوان حاتم قطعة رقم (٦٦).

⁽٢) رزق الله حسون، طبعته ديوان حاتم الطائي، ص ٢٠.

⁽٣) المصدر نفسه، ص ٣١.

⁽٤) لويس شيخو، شعراء النصرانيّة قبل الإسلام، ص ١٣٤.

⁽٥) تُنْغة: «ماء من مياه طبّىء، وكان منزل حاتم الجواد، وبه قبره وآثاره». (ياقوت، معجم البلدان، ج٢، ص ٥٠، مادة «تنغة»). وقيل: «إنَّ قبر حاتم على عُوارِض». (ياقوت، معجم البلدان، ج٤، ص ١٦٤، مادة «عُوارض»).

القِستُ مُ التَّانِ ويولائِ

عن أبي المُنْذِر هِشام بن محمد بن السَّائِب الكَلْبِيِّ تأليفُ أبي صالح يَحْيَى بن مُدْرِك الطَّائيِّ

وروايتُهم عنه :

روايَةُ القاضي أبي القاسِم علي بن المُحَسِّن التَّنُوخِيِّ المُعَدَّل. عن أبي عُبَيْد الله محمد بن عِمْران بن مُوسى المَرْزبانيّ. عن أبي إسحق إبراهيم بن جُفَيْف مَوْلى عبد الله بن بِشْر المرْثَدِيّ. عن أبي جَعْفَر محمد بن بَهْنام بن وَيْه الأَصْبَهانيّ عن أبي صالِح. عن أبي جَعْفَر محمد بن بَهْنام بن وَيْه الأَصْبَهانيّ عن أبي صالِح.

بنِ لِمُعْالِحَمْنِ ٱلرَّحِبِ

(1)

أخبَرنا القاضِي أبو القاسِم عليّ بن المُحسِّن التَّنُوخِيّ قال: أنا أبو عُبيْد الله محمد بن عِمْران بن موسى المَرْزُباني، قال: أنا أبو إسْحق إبراهيم بن جُفَيْف مَوْلَى عبد الله بن بِشْر المَرْثَدِيّ قَرَأ عليّ مِن لَفْظِهِ في رَجب سنة تسعَ عشرة وثلاث مائة قال: أُخبَرني أبو جَعْفَر محمد بن بَهْنام بن وَيْه الأَصْبَهانِيّ بأصبهان في سنة تسع وثلاثين ومائتين قال: أنا أبو صالِح يَحْيَى بن مُدْرِك الطّائِيّ قال: أنا هِشام بن محمد بن السَّائِب الكَلْبِيّ عن أبي مِسْكِين قال:

جَاوَرَ حاتم طِيِّىء في زَمَن الفَسادِ ـ وكانتْ حَرْبُ الفَسادِ في الجاهِلِيّة بَيْن جَدِيلَةَ والغَوْث ـ بَنِي زِياد بن عبد اللَّه من بني عَبْس، فأَحْسَنُوا جِوارَه، فقال:

[من الوافر]

ذِمارَ أُبِيهِمُ فِيمَنْ يُضِيعُ (١)	لَعَمْـرُكَ ما أضاعَ بنـو زِيـادٍ	- 1
صَـوَادِمَ، كُلُها ذَكَـرٌ صَنِيعُ (٢)	بَنُو جِنِّيَةٍ وَلَـدَتْ سُيُـوفاً	- ۲
وطاعِمَةُ الشِّتاءِ فما تَجُوعُ (٣)	وَجَـارَتُهُمْ حَصِانٌ مِـا تُـزَنَّى	-4
لأخر غالب أُبدأً رُسعُ(٤)	شُـــ َى وُدِّى وتَكُّــ وَتَكُّــ وَتَكُّــ	_ \$

⁽١) الذمار: كلّ ما يلزمك حمايته وحفظه والدفاع عنه.

⁽٢) ذكر: أي سيف ذكر وهو الذي تكون شفرته من الحديد الذكر أي الجديد، ومتنه من الحديد الأنيث وهو خلاف الحديد الذكر. الصنيع: الصقيل.

⁽٣) تُزنّى: تتهم بالزنا. طاعمة الشتاء: أي آكلة في الشتاء.

⁽٤) الربيع: الخصب، يدعو لهم بالخير والخصب الدائم.

قال أبو صالِح: قال ابنُ الكَلْبِيّ: جارَتُهُم يَعْنِي أُمَّهُم. حَصانٌ: عَفِيفَةٌ ما تُقْذَفُ بالزِّنا. وشَرَى وُدِّي: اشْتَرَى وُدِّي. ورَوى ابنُ الكَلْبِيّ:

شَــرَى وُدِّي وذِكْــرِي مِـن بَـعِـيــدٍ لآخِرِ غالِب.....

وقال خِالِدٌ: لأخِرِ غالِبٍ: مَنْ يَبْقَى مِن عَقِبِهِم. وغالِبُ بنُ قُطَيْعَةَ بن عَبْس.

حدَّثني إبراهيم قـال: أُخْبرني أبـو جَعْفَر قـال: أنا أبـو صالِح قال: أنـا ابنُ الكَلْبِيِّ عن أبي مِسْكِين قال:

كان يُقال للرَّبيع بن زِياد: الكامِل، ولعُمارَة أُخِيه: الوَهَّاب، ودَالِق ـ وقـال فيه الفرزدق:

وهُنَّ بِشِـرْحـافٍ تَـدَارَكُنَ دَالِقـاً عُمارَةً عَبْسٍ بَعْدَ مـا جَنَحَ الْعَصْـرُ

وشِرْحاف: رَجُلٌ مِن بَنِي ضَبَّة ـ وهو قائِـدُ حِمارِهِ(١) ـ وقَيْس الحِفاظ، وأنس الخَيْل بنو زِياد بن سُفْيان بن عبد اللَّهِ بن ناشِب بن هِدْم بن عَوْذ بن غالِب بن قُطَيْعَة، وأُمُّهُم فاطِمَةُ بنتُ الخُـرْشُب (٢) مِن بني أَنْمار بن بَغِيض. وكانت إمرأةً لها ضِيافَةُ سُؤُدُد. قال أبو المُنْذِر (٣): قال أبِي: فَلَقِيَ حَرْبُ بن أُميَّةَ فاطمةَ بنتَ الخُـرْشُب في بَعْض المَواسمِ فقال: يا فاطمةً! أيُّ بَنيكِ أَفْضَلُ؟ قالت: الرّبيع، لا بل عُمارَةُ، لا بل عُمارَةُ، لا بل أَنس، ثَكِلْتُهم إنْ كنتُ أَدْرِي أَيَّهُم أَفْضَلُ.

حَدَّثني إبراهيم قال: أُخْبَرٰني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: حَدَّثنا ابنُ الكَلْبِيّ عن أبِي مِسْكِين قال:

⁽١) قائد حماره: لقب شرحاف.

⁽٢) ذكر أبو الفرج أنَّ فأطمة بنت الخُرشُب هي إحدى المنجبات بين نساء العرب كان يقال لبنيها الكَملة، وهم الربيع، ويقال له الكامل، وعمارة ويقال له الوهاب، وأنس وهو أنس الفوارس وهو الداقعة.

ولمّا سأل معاوية علماء العرب عن البيـوتات والمنجبـات، وحظّر عليهم أن يتجـاوزوا في البيوت ثلاثة، وفي المنجبات ثلاثاً، عدّوا فاطمة بنت الخرشب فيمن عدّوا (أبو الفرج، الأغـاني، ج ١٧، ص ١١٦، ١١٧).

⁽٣) الخبر يختلف بالألفاظ بين الأغاني ج ١٧، ص ١١٧)، وغيره من المصادر.

نَزَلَ بها رجلٌ من العَرب فأَطْعَمَتْهُ وسَقَتْه وفَرَشَتْه (١). فلمّا كان في بَعْضِ اللَّيْل لم يَفْجَأها، أو لَمْ تَشعُرْ به، إلا وقَدْ أُخَذ برجْلِها، فَرَكَضَتْهُ برجْلِها وقالتْ: وَيْحَكَ! مَا لَكَ! قَالَ: مَا لَى وَاللَّهِ، إِنَّكِ أَطْعَمْتِ وَسَقَيْتِ وَفَرَشْتِ فَأَرِدْتُ أَنْ أَنَالَ منكِ. قالت: قُمْ، فَإِنَّكَ أَحْمَق. قال: فقامَ، ثُمَّ قال في نَفْسِهِ: لا بدَّ مِن أَنْ تَمْتَنِعَ أُوَّلًا. قال: فقامَ ثُمَّ دَنا فَأَخذ برجْلها. فقالت: ما لَكَ! قال هو ذاك. قالت لِجَوَارِيها: خُذْنَهُ. فَشَدَدْنه كِتافاً، حتى أَصْبَح فلما أَصبَحَتْ ـ قال: وكان بَنُـوها الأَرْبَعـةُ مُطَنِّبينَ حَوْلَها، قال: وكانت إذا دَعَتْ رجلًا منهم أَقْبَلَ وبيدِهِ السَّيْفُ ـ فَبَعَثَت إلى عُمارَةً، وكان أَكْبَرهم، فقالت: ما تَقُولُ في رَجُلِ ضافَ أُمَّكَ اللَّيلَة فأَطْعَمَتْهُ وسَقَتْه وفَرَشَتْه، ثُمَّ راوَدَها عن نَفْسِها؟ فَوَتَّب مُغْضَباً إلى الرَّجل، فقال: أَقْتُلُهُ. فقالت: انْصَرِفْ. فلم يُراجِعْها الكَلام حتى انْصَرَف. ثم بَعَثَتْ إلى قَيْس، فقالتْ لـه مِثْلَ مَقالَتها لِعُمارَةَ. فقال مِثْلَ مَقالَتِهِ. فقالتْ: انْصَرفْ. ثم بَعَثْ إلى أنس، فقالتْ له مِثْلَ مَقالَتِها لَأَخَوَيْهِ فَرَدَّ مِثْلَ مَقالِهِما. فَبَعَثَتْ إلى الرَّبيع، وكان أَصْغَرَهم، فقالتْ له مِثْلَ مَقالَتِها لإخْـوَتِهِ. فقـال: واللَّهِ إنَّكِ لَتَعْلمين مـا الرَّأيُ فِيـه. قالت: ومـا الرَّأيُ فيـه؟ قال: الرأي والله أنْ يُكْسَى ويُكَرَّمَ ويُحْمَلَ، فوالله لو أَصْبَحَ قَتِيلًا لقالتِ العَرَبُ: فَجَر بِأُمُّهِم فَقَتْلُوه، واللهِ مَا لَنا أُخْتُ ولا ابنةُ عمَّ قَريبَةٌ. قالت: فَدَيْتُكَ! أنت والله الكَامِلُ، قُمْ إليه فاكْسُهُ واحْمِلْهُ وخَلِّ سَبِيلَهْ، فَفَعَل، ثم خَرَج بـه حتَّى أَبْرَزَهُ مِن الحَيِّ فقال: اذْهَبْ يا مَلَّامان (٢)، فأُخْبِر العربَ ما رَأيتَ مِن فاطمَة بنت الخُرْشُب.

(٢)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أنا ابنُ الكَلْبي قال:

أُسَرَتْ بنو القُدارِ مِن عَنزَة: كَعْب بن مامّة الإيادِيِّ (٣) وحاتمَ طَيِّي،

⁽١) فرشته: بسطت له بساطاً في ضيافته.

⁽٢) مَلَامان: لئيم.

⁽٣) كعب بن مامة الأيادي: كريم، جاهلي. يضرب بـ المثل في حسن الجوار، فيقال: «أجود من =

والحارِثَ بن ظالم(١)، وقال: يَزْعُم اللّذان أَسَرا حاتِماً، وكان أَسَرَه رجلان: عَمْرو، وأبو عَمْرو فأَطْلَقاه على الثّوابِ فَلْم يَأْتِياهُ مَخافَة أَنْ يَأْتِيا طَيّئاً فَتَأْسِرهما فقال: وأبو عَمْرو فأَطْلَقاه على الثّوابِ فَلْم يَأْتِياهُ مَخافَة أَنْ يَأْتِيا طَيّئاً فَتَأْسِرهما فقال: [من الطويل]

١- لَعَمْـرُ أَبِي عَمْروٍ وعَمْـرٍو كِلَيْهِمَا لَقَدْ خُرِما مِن حَاتِم خَيْرَ حَاتِم

(٣)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أُخْبَرني أبو صالِح قال: أُنْشَـدني ابنُ الكَلْبِيِّ لحاتم:

[من الطويل]

١- إِلْهُهُمُ رَبِّي، ورَبِّي إِلْهُهُمُ فَأَقْسَمْتُ لا أَرْسُو ولا أَتَمَعْدَدُ (٢)

قال: الرَّسْوُ أَنْ يُقالَ للصَّقْرِ: زَقْر، ولِسَقَر: زَقَر، وللصِّراط: زِراط، وللصَّفَب: زَقْعَب. قال: وبنو الصَّقعب مِن نَهْد، حُلَفاء بني جَناب مِن كَلْب. قال: وسَمِعْتُ أَبا أَسْماء وغيرَ واحدٍ مِن طَيِّىء يَقولون: اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُودُ بِك مِن شرر زَقَر، قال: وهذا كَلامُ مَعَدّ، فلذلك قال: «لا أَتَمعدَدُ».

(1)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أنا أبو المُنذِر عن أبيه قال:

وَفَدَ أُوْسُ بِن حَارِثَةَ بِن لأَم الطَّائِي، وحاتِمُ بِن عبد اللَّه مع ناسٍ مِن العَـرَب

خعب بن مامة». وقال أبو عبيدة: أجواد العرب ثلاثة: كعب بن مامة، وحاتم الطائي، وهرم بن
 سنان. (الزركلي، الأعلام، ج ٥، ص ٢٢٩).

⁽١) الحارث بن ظالم: من أشراف بني مرّة، وهو الذي قتل خالد بن جعفر بن كلاب (أبو فرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١١، ص ٨٩).

 ⁽٢) لا أتمعددُ: لا أتزيّا بزيّ معد، ولا ألفظ لفظها.

على النّعمان بن المُنْذِر بالحِيرَةِ. فقال لإياس بن قبيصة الطَّائي (١) ثم الغَوْثِيّ: أَيُهما أَفْضَلُ؟ قال: أَبَيْتَ اللّغْنَ، إِنِّي مِن أَحَدِهما، ولكن سَلْهُما عن أَنْفُسِهما يُجِيبانِكَ. فَدَخَلَ عليه أَوْس فقال: أنتَ أَفْضَلُ أم حاتِم؟ قال: أَبَيْتَ اللَّعْنَ، لو كنتُ أنا وَولَدِي لحاتِم لأَنْهَبنَا في غَداةٍ واحدةٍ. ثم دخَلَ عليه حاتم، فقال: يا حاتِم، أنتَ أَفْضَلُ أمْ أُوس؟ فقال: يا حاتِم، أنتَ أَفْضَلُ أمْ أُوس؟ فقال: أَبَيْتَ اللّعْنَ، لَشَرُ أُوسٍ خَيْرٌ مِنّي. قال: فَنَفَلَ كُلَّ واحدٍ مِنْهما مائةً مِن الإِبل (٢).

(0)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: حَدَّثَني أبو صالِح قال: سَمِعتُ أبا المُنْذِر يقول:

الرَّوابِي: الْأَشْرافُ. وأُنْشَـد لِعَمْرو بن شَـراحِيل بن عَبْـد العُـزَّى ابن امْـرِىء القَيْس بن عامِر بن النَّعْمان بن عامِر بن عَبْد وُدَّ الكَلْبِي:

١- يا كَعْبُ إِنَّا قَدِيماً أَهْلُ رَابِيَةٍ فِينا الفَعالُ، وفِينا المَجْدُ والخِيَمُ (١)

قال أبو صالح: يُقال رابيَةٌ: شِدَّةٌ، قالَهُ غيرُ الكَلْبِي. قـال الله تعالى: ﴿أَخْــٰذَةً رابِيَةً﴾(٤) أي شَدِيدَةً. قال أبو المُنْذِر: ويُرِيد بالرّابِيَة: الأصْل والشَّرَف.

قال أبو صالح: وسَمِعْتُ ابنَ الكَلْبِيّ يقولُ: إذا سأَلْتَ الجَرْمِيّ مِن طَيّى، مَمَّنْ أَنتَ؟ يقولُ: أنا مِن بَنِي جَرْم. وإذا لَقِيتَ أَحَداً مِن جَرْم قُضاعَة، فسأَلْتَه مِمَّنْ أَنتَ؟ يقولُ: جَرْمِيّ.

⁽۱) إيّاس بن قبيصة: كان مُقرَّباً من كسرى. وبعد موت النعمان، كتب كسرى إلى إيّاس بن قبيصة يأمره أن يضم إليه ما كان للنعمان. (ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج ٥، ص ٢٦٢).

 ⁽٢) وردت هذه الرواية في العقد الفريد، ج ٢، ص ٢٨٦، ٢٨٧، باختلاف كثير بالألفاظ.

⁽٣) الخِيمُ: السجيّة، الطبيعة، الخلق.

⁽٤) سورة الحاقة، من الآية رقم: ١٠.

(^{*)}(^{*)}

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أَنْشَدَني ابنُ الكَلْبِيِّ لحاتم ِ يَذْكُرُ تَرْكَ أَبِيه إِيّاهُ وتَحَوَّلَه عَنْه:

[من الطويل]

َ وَإِنِّي لَعَفُّ الفَقْرِ، مُشْتَرَكُ الغِنَى وَوُدُّكَ شَكْلُ لا يُوافِقُهُ شَكْلِي (١) وَ وَدُّكَ شَكْلِي شَكْلِي أَنَّ الفَقْرِ، مُشْتَرَكُ الغِنَى وَوُدُّكَ شَكْلِي النَّاسِ إِلَّا كُلُّ ذِي خُلُقٍ (٢) مِثْلِي اللَّاسِ إِلَّا كُلُّ ذِي خُلُقٍ (٢) مِثْلِي

(*) «قال ابن الأعرابي: كان حاتم من شعراء العرب وكان جواداً يُشْبه شعْرُه جُودَه ويُصدق قولَه فعْلُه وكان حيثما نزل عُرف منزله، وكان مُظفّراً إذا قاتىل غَلب، وإذا غنم أنهب، وإذا سئل وهب، وإذا ضرب بالقداح فاز، وإذا سابق سَبق، وإذا أسر أطلق، وكان يُقسم بالله أن لا يقتىل واحد أمّه، وكان إذا أهل الشهر الأصم [وهو رجب] الذي كانت مُضَرُ تعظمه في الجاهليّة ينحر في كلّ يوم عَشْراً من الإبل فأطعم الناس واجتمعوا إليه، فكان ممن يأتيه من الشعراء الحطيئة وبشر بن أبي خاذم.

وذكروا أن أم حاتم أتبت وهي حُبلي في المنام فقيل لها: أغلام سَمْح يقال له حاتم أحبُّ إليكَ أم عشرة غِلْمة كالناس، ليوث ساعة البأس، ليسوا بأوغاد ولا أنكاس، فقالت: حاتم، فولدت حاتماً، فلَّما ترعرع جعل يُخرج طعامه، فإن وجد من يأكله معه أكل، وإن لم يجد طرحه، فلَّما رأى أبـوه أنَّه يُهلك طعامه قال لـه: الْحَقُّ بالإبـل، فخرج إليهـا، ووهب له جـارية وفـرساً وفِلْوَهـا، فلَّما أتى الإبلَ طفقَ يبغي الناس فلا يجدهم، ويأتي الطّريق فلا يجد عليه أحداً، فبينما هو كـذلك إذ بَصـر بركب على الطريق فأتاهم، فقالوا: يا فتي، هل من قِرِّي؟ فقال: تسألون عن القرى وقد ترون الإبـل، وكان الـذين بَصر بهم عَبيـد بن الأبرص، وبشـر بن أبي خازم والنـابغة الـذبيانيُّ، وكـانــوا يريدون النعمان، فنحر لهم ثلاثة من الإبل، فقال عَبيد: إنَّما أَردنا بالقرى اللَّبن، وكانت تكفينا بكرة إذ كنت لا بدّ متكلَّفاً لنا شيئـاً، فقال حـاتـم: قد عـرفت ولكنِّي رأيت وجوهـاً مختلفة، وألـواناً متفرقة، فظننت أن البُّلدان غير واحدة، فأردت أن يذكر كلِّ واحد منكم ما رأى إذا أتى قومه، فقالوا فيه أشعاراً امتدحوه بها وذكروا فضله، فقال حاتم: أردت أن أحسن إليكم فصار لكم الفضل عليّ، وأنا أعاهـ اللَّه أن أضرب عـراقيب إبلي عن آخرهـا أو تقومـوا إليها فتقتسمـوها. ففعلوا، فـأصاب الرجلَ تسعة وثلاثون ومَضَوًّا على سفرهم إلى النعمانِ. وإنَّ أبا حاتم سمع بما فعل فأتاه فقال لـه: أين الإبل؟ فقال: يا أبت طَوَّقتكَ بها طَوْقَ الحمامة مَجْدَ الـدهر وكـرماً لا يـزال الرجـل يحمل بين شعر أثني به علينا عوضاً من إبلك، فلمّا سمع أبوه ذلك قال: أبابلي فعلت ذلك؟ قال: نعم، قال: واللَّه لا أساكنك أبداً فخرج أبوه بأهله وترك حاتماً ومعه جاريته وفـرُسه وفلُوهـا، فقال يـذكر تحـوَّل أبيه عنه». (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج١٧، ص ٢٨١، ٢٨٢).

⁽١) الشكل: المذهب، القصد.

⁽٢) ويروى: نيقة.

٣ ولِي نِيقَةٌ (١) في المَجْدِ والبَذْلِ لَمْ يَكُنْ تَانَّقَها (٢) فِيمَنْ مَضَى أَحَـدُ قَبْلِي
 تَأْنَقَها: خَبَرها.

٤- وأَجْعَـلُ مالِي دُونَ عِـرْضِيَ جُنَّةً لِنَفْسِي، فأَسْتَغْنِي بِما كَانَ مِنْ فَضْل (٣)
 ٥- ولِي مَع بَذْل المال وَالبَأْس صَوْلَةٌ إذا الحَرْبُ أَبْدَتْ عن نَوَاجِذها العُصْل (٤)

- وأَجْعَلُ نَفْسِي للعَشِيرَةِ جُنَّةً وَأَحْمِلُ عَنْهُم كُلُّ مَا ضَاعَ مِن ثِقْلَ

قُولُه «عُصْل»: مُعْوَجَّةٌ مُلْتَوِيَةٌ. وقال بَعْضُهم: النَّواجِذُ الأَضْراسُ التي تَلِي الأَنْيابِ، في جَنْب كُلَّ نابِ ناجِذُ. وسَمِعْتُ أَبا عَمْرِو يقولُ: هِي آهِرُ الأَضْراس.

٧- وما سَرَّنْي (٥) أَنْ سارَ سَعْدٌ بأَهْلهِ وأَفْرَدَنِي في الدَّارِ لَيْسَ مَعِي أَهْلِي رَواهُ أبو صالح: وما ضَرَّنِي.

٨ - سَيَكْفِي ابْتِنائِي^(٦) المَجْدَ سَعْدَ بن حَشْرَج وأُحْمِلُ عَنْكُمْ كُلَّ ما حَلَّ في أَزْلِ^(٧)

٩- وما مِن لَئِيم عالَهُ (١) الدَّهْرُ مَرَّةً فَيَذْكُرَها إِلَّا اسْتَمَالَ إِلَى البُّخْلِ

يُريدُ: الحاجَة، ويُرْوَى: تَرَدَّدَ في البُخْل.

١٠ فَقَدْتُ الَّذِي مِنَّا يَرَى البُّخْلَ رِفْعَةً (٩) إذا حَلَّ ضَيْفٌ لا يُمِرَّ ولا يُحْلِي المُخْلَ وللإعْطاءُ خَيْرٌ مِن البُّخْلِ (١٠)

(١) النبقة: اسم من التنبق وهم التحدّد في الما

النيقة: اسم من التنوق وهو التجوّد في الملبس والمطعم والأمور.
 تأنّقها: عملها باتقان وحكمة.

⁽٣) الجُنّة: الترس، الستر.

 ⁽٤) الصولة: السطوة، القدرة، الجولة أو الحملة في الحرب. وأبدت الحرب عن نواجذها: اشتدت، والنواجذ: أقصى الأضراس، وهي أربعة.

⁽٥) ويروى: وما ضرّني.

⁽٦) ويروى: ابتنايَ.

⁽V) قوله: سعد بن حشرج، منادى، أي: يا سعد. الأزُّل: الضيق والشدّة.

⁽٨) عاله: كفاه معاشه.

⁽٩) الرِّفعة: ارتفاع المنزلة وعلوّ القَدْر.

⁽١٠) «وهذا الشعر يدلُّ على أنَّ جدَّه [أي جدَّ حاتم] صاحب هذه القصَّة معه لا أنَّهـا قصَّة أبيـه، وهكذا=

حَدِّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أُخْبَرني أبو صالِح قال: حَدَّث الهَيْثُمُ عن مُجاهِد عن الشَّعْبِي قال(١):

كان عبدُ اللّهِ بن شَدَّادِ بن الهاد رجلًا مِن أَبْناء أَصْحابِ رسول الله ﷺ وآلهِ، فقال لا بْنِه: يا بُنيَّ، إذا سَمِعْتَ كلمةً مِن حاسِدٍ فكُنْ كأَنَّكَ لَسْتَ بالشَّاهِدِ، فإنَّكَ إنْ أَمْضَيْتَهَا حِيالَها رَجَعَ العَيْبُ على مَنْ قالَها. وكُنْ كمَا قال حاتِمٌ:

[من الوافر]

وما أنا مُخْلِفُ مَنْ يَرْتَجِينِي (٢) أَرَى ماويَّ أَلَّا (٣) يَشْتَكِينِي (٤) سَمِعْتُ، فقُلْتُ: مُرِّي فانْقُنِينِي وَلَمْ يَعْرَقْ لها يَـوْماً جَبِينِي وَلَمْ يَعْرَقْ لها يَـوْماً جَبِينِي وَلَيْس إِذَا تَغَيَّبَ يَـأْتَـلِينِي وَدِينِي مُحافَظةً عَلَى حَسَبِي ودِينِي وأَكْرِمْ مُكْرِمِي، وأَهِنْ مُهِينِي

المن شيمتي شَتْمُ ابْنِ عَمِّي
 المسأمْنَحُهُ على العِلاتِ حَتَّى
 وكِلْمَةِ حاسِدٍ مِنْ غَيْرِ جُرْمٍ
 وعابُوها عليَّ، فلَمْ تَعِبْنِي
 وذي وَجْهَيْنِ يَلْقانِي طَلِيقاً
 نَظَرْتُ بِعَيْنِهِ(۱)، فَكَفَفْتُ عَنْهُ
 فلومينِي إذا لَمْ أَقْرِ ضَيْفِي

تداركني جَدِّي بسفح متالع فلا يَيْاًسَنْ ذو نَوْمَة أن يُغنَّما» (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٢)

ذكر يعقوب بن السكيت ووصف أنّ أبا حاتم هلك وحاتم صغير فكان في حجر جدّه سعد بن الحشرج، فلما فتح يده بالعطاء وأنهب ماله ضيّق عليه جَدُّه ورحل عنه بأهله وخلفه في داره، فقال يعقوب خاصة: فبينا حاتم يوماً بعد أن أنهب ماله وهو نائم إذ انتبه، وإذا حوله مائتا بعير [ويروى: نحو من مائتي بعير تجول] ويحبطم بعضها بعضاً [ولعل «يحطم» هنا معناها: يزاحم، أو هي يخطم]، فساقها إلى قومه فقالوا: يا حاتم أبق على نفسك فقد رُزقت مالاً ولا تعودن الى ما كنت علىه من الإسراف، قال: فإنها نُهبَى بينكم، فانتهبت، فأنشأ حاتم يقول:

⁽١) وردت هذه الوصية في الأمالي، للقالي البغدادي، ج٢، ص٢٠٣.

⁽٢) المخلف: الذي يعد ولا يفي.

⁽٣) ويروى: «أن لا».

⁽٤) على العِلَات: أي على كل حال. وماويّ: أراد ماويّة، فرخّم، فهي امرأته.

⁽٥) ويروى: «يأتسيني». يأتسيني، يقال ائتسى به: اقتدى به، اتخذه أسوة.

⁽١) ويروى: سمعت بعيبه.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرَنِي أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أُخْبَرَني بَعْضُ أَصْحابِنا عن أبي سَعِيد قال: سَمِعْتُ نافِعاً يقول:

خَطَبَ عَمْرُو بِن حُرَيْث الْمَخْزُومِي إِلَى عَدِيِّ بِن حاتم الطائِيِّ. فقال عَدِيِّ: على حُكْمِي. فهابَ ذلك عَمْرُو. ثم قال عمرو: لا يَتَحدّثُ العَرَبُ أَنِّي تَرَكْتُ امْرأَةً تَحَكَّمَ أَبُوها، فَتَزَوَّجَها على حُكْمِه: ثِنْتَي عَشرَةَ أُوقيَّةً مِن فِضَّة. وقال عَدِيِّ: ما كُنْتُ لِأَضَعَ كَرِيمَتِي عِنْد رَجُل ِ ثُمَّ أُخَشِّن صَدْرَه.

حَدَّثَنِي إبراهيم قال: أُخْبَرَنِي أبو جَعْفَر قال: أَنا أبو صالح قال، وقال غَيْرُه: ما كنتُ لَإِرْغَبَ عن سُنّةِ رسول الله ﷺ وآلِه، قد زَوَّجْتُكَ على اثْنَتَىْ عَشْرة أُوقيّةً.

وأخْبَرَني أبو عبد الله عن بَعْضِهم قال: بَعَثَ عَمْرو إلى أُمِّها بِبَدْرَةٍ فيها عشرةً النّف دِرْهَم، فقال: اسْتَعِيني بهذه على ما أنتِ فيه. قال: فَقسَّمَتْها فِيمَن أَتاها مِن النّساء يُهنَّينها. قال: ثم حُمِلَت الجارِيَةُ إلى عَمْرو، فسَمِعَت الجارِيَةُ ضَجَّةً بالبابِ، فقالَت: ما هذه الضَّجَّةُ؟ فَقِيلَ لها: قَوْمٌ يُرِيدون أَنْ يَأْكُلُوا وَقَدْ أُعْلِقَ البابُ دُونَهُم. فقالت: قَبْحَ الله طَعاماً عليه حِجابٌ.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أُخْبَرني غيرُه قال: كان اسمُها القَذَفة.

حَدَّثني إبراهيم قال: أُخْبَرَني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: سَمِعْتُ سُفْيان بن عُييْنَةَ يقول: الأوقيةُ أربعون دِرْهَما، والوَسْقُ: سِتُّون صاعاً.

حَدَّثني إبراهيمُ قـال: أُخْبَرني أبـو جَعْفَر قـال: أنا أبـو صالِح قال: وقـال أبو سعيد: الْأوقيَّة أربعون دِرْهماً مِن دَراهِمِنا اليوم.

حدثني إبراهيم قال: أخبرني أبو جعفر قال: أخبرني أبو صالح قال: وقال بعض أهل العلم.

تَذَاكَرَ فِتْيَةٌ بِالكُوفَة السُّؤُدُدَ فَأَشْكَلَ عَلَيْهِم، فَتَجَمَّعُوا وأَتُوا عَدِيّ بن حاتِم، فَدَعا لَهُم بتَمْرٍ ولَبن فأكلُوا. ثُم قال: سألتُمْ عن السُّؤُدُد. فقالُوا: نَعَمْ. قال: السَّيَّدُ فِي عَرْضِهِ، المُطَّرِحُ لِحِقْدهِ، المُتَعاهِدُ لِعامَّتِهِ.

(1.)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: قال طَرِيف بن عَدِيّ بن حاتِم يَوْمَ مُسَيْلِمَة الكَذَّاب:

١- إذا قاتَلَتْ أَهْلُ اليَمامَةِ طَيِّئاً فيا رَحْمَكَ الرَّحْمَنُ فَأْذَنْ لَهُمْ بَعْدُ
 ١- إذا جا أُرُوا شَهْباءَ يَبْرُقُ بَيْضُها على الدِّين دَعْواها حَنِيفَةُ أو سَعْدُ

(11)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرَنِي أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أُنْشِدْتُ لحاتِم :

[من البسيط]

- ١- ولا أُزَرِّفُ ضَيْفِي إِنْ تَاقَبَنِي ولا أُداني له ما لَيْسَ بالدَّانِي (٢)
 أزرَّفُ: أي أدفع.
- ٢ له المُواساةُ عِنْدِي إِنْ تَأُوَّبَنِي وَكُلُّ زادٍ، وإِنْ أَبْقَيْتَهُ، فانِ (٣)

⁽١) انخدع انخداعاً: خُدع.

^{· · · · · · · ·} أَزَرَف: أبعد وانحي . تأوّبني: نزل بي ليلًا، أو أوّل اللّيل خاصة .

⁽٣) المؤاساة: جعله أسوة له.

(11)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخْبرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: وقال أبو عبد الرحمن: حَدَّثنا مِلْحَان بن عَركي عن أبيه قال:

سَمِعْتُ عَدِيّ بن حاتِم يقول: كان حاتمٌ رَجُلًا طَوِيلِ الصَّمْتِ، وكان يقول: إذا كان الشيءُ يَكْفِيكَهُ التَّرْكُ فاتْرُكُهُ.

(14)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أنا أبو عبد الرَّحمن قال: أخبرَنا أبو محمد بن تَمَّام عن أبي سَوْرَة السِّنْبِسِيِّ قال:

كانتِ النَّوَارُ تُعَاتِبُ حاتماً على إِنْفاقِ مالِهِ، وتَحُثُه على وَلَدِه ـ وكانت ماويَّةُ امْرَأَتُه السَّكُونِيَّةُ ـ ولَمْ يَكُنْ له مِنْها وَلَدٌ ـ تَحُضُّه على نَفْسِها ولا تَزَالُ تَعِيبُ عليه في إيثارِ النَّوارِ عَلَيْهَا، فأنْشَأ يقول:

أماوِيَّ قد طال التَّجَنُّ والهَجْر، القصيدة. وزادَ فيها الهَيْثَم بَيْتاً: فَقِدْماً عَصَيْتُ العَالِي أَنامِلي العَشْرُ

(18)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبـو صالـح قال: أخبـرنا أبـو عبد الرحمن عن سَعِيد بن شَيْبان عن أبيه عن عَدِيّ بن حاتم:

أَنَّ حاتِماً أَوْصَى عِند مَوْتِه فقال: إِنِّي أَعْهَدُكُم مِن نَفْسِي بِشَلاثٍ: ما(١) خاتَلْتُ جارَةً لي قَطُّ أُريدُها(٢) عن نَفْسِها، ولا أَوْتُمِنْتُ على أمانَةٍ إِلَّا قَضَيْتُها(٣)،

⁽۱) ويروى: أعهدك. . . بثلاث خلال: والله ما . . .

⁽۲) ويروى: أراودها.

⁽٣) ويروى: أدّيتها.

ولا أُتِيَ(١) أَحَدُ مِن قِبَلِي بَسُوْءَةٍ، أو قال بِسُوءٍ.

(10)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبـو جَعْفَر، قال: أخْبَرني أبـو صالح قال: أُخْبِرَنِي ابن الكَلْبِيِّ قال: قال أبو العُرْيان الطَّائِيِّ يَمْدَحُ حاتِماً:

إنِّي إلى حاتِم رَحَلْتُ، ولَمْ لَيُدْعَ إلى العُرْفِ مِثْلُه أَحَـدُ _ 1 إِذْ لَا يَفِي مَعْشَـرٌ بـمـا وَعَــدُوا الواعِدُ البِوَعْدَ، والبوَفِيُّ بهِ _ Y

يُقال: وَفَى بالوعْدِ وَأَوْفَى به.

رَّبْرَب، فِيها الأوانِسُ الخُرُدُ(٢) والواهِبُ الخَيْلَ والوَلائِدَ والـ _٣

تَمْشِي نِعاجُ الخَمِيلَةِ المُيلَدُ") يَـرْفُلْنَ في الرَّيْطِ والمُـرُوطِ كمـا <u>۔</u> ٤

قال أبو صالح: ويُرْوَى يُرْقِلْنَ: يَتَبَخْتَرْنَ في الرَّيْط. المُيُدُ: جمع مائِد، وهـو الذي يَتَبَخْتَر، ويكُونُ المائدُ أيضاً يَتَثَنَّى من نعمته. ويَرْفُلْنَ: يَتَبَخْتَرْنَ.

جَـرْيَـكَ في مَـأْقِطٍ ولَـوْ جَهَــدُوا لا يَسْتَطِيعُ الْأَلَى تُصاوِلُهُمْ _ 0

المَأْقِطُ: المَضِيقُ في الْحَرْبِ وشِدَّتُهَا.

للنَّاس غَيْشًا تُفِيضَهُ، ويَـدُ كَفَّاكَ: أُمَّا يَدُ فَمُتَّرَعَةً ٦ ـ مِن كُـلِّ ضَيْم يُسامُـهُ العُبُـدُ سَقَّاءَةُ للسِّمامِ يَمْنَعُها _ V يُـدْرِكُ شَيئاً فعَلْقَهُ حَسَدُ

لا يَخْلِطُ الخَـدْعُ ما تَقُـولُ، ولا - ٨

في غَيْر ما عَمْـدِهِمْ وما اعْتمـدُوا ما نَبُّهُ السَّطَارِقُونَ مِن أَحَدٍ _ 9 ما كان يُبساً جِلَالهَا الجَلَدُ

مِثْلَكَ في ليلةِ الشِّساءِ إذا - 1 •

يَبْسُ ويابِس واحِدٌ.

(1)

الربطة: ثوب ليّن دقيق ـ وغالبًا لا تكون إلّا بيضاء. المِرْط: كساء في خزّ أو غيره. **(**T)

الولائد: جمع وليدة، وهي الجارية. الربرب: القطيع من البقر أو الظباء. الخُرُد: جمع خريدة، **(Y)** وهي في النساء البكر التي لم تمسس قط، أو الحبية الطويلة السكوت الخافضة الصوت.

١١ ورَاحتِ الشَّوْلُ وَهِي مُثْلِيَةٌ حُدْباً(١) تَهادَى إلى الذَّرَى حُرُدُ

قال أبو صالح: الأشوال جَمْع شَوْل، وهي التي قَلَّ لَبَنُهَا. والمُتْلِيَة: جَمْعُها المَتَالِي، وهي التي قَلَّ لَبَنُهَا. والمُتْلِيَة: جَمْعُها المَتَالِي، وهي التي نُتِجَ بَعْضُها وَبَقِي بَعْض، فما بقي مِنْها فهي المَتَالِي، أي تَتْبَعُ غَيْرَها. والحُرُد: التي لَيْسَتْ لها أَلْبان، والواحِدَةُ حَرُود، وقد حارَدَت النَّاقةُ حِراداً إذا قَلَّ لَبَنُهَا. وقال: الجَلِيد والصَّقِيعُ والضَّريب والأَوْبَر واحِدٌ.

- ١٢ وَانْجَحَـر النَّابِحـاتُ واقْتَسَمَتْ بالنَّار عِنْدَ اقْتِدَاحِهـا الزُّنُد.
 الزُّنُد: اللِّئَامُ، يقال: رَجُلٌ مُزَنَّد وامْرأَةٌ مُزَنَّدة إذا كانت: بَخِيلة ضَيِّقةً.
- ١٣ ـ أَقْتَلَ للجُوعِ عندَ تلكَ ولَنْ يَدْفَا فِيها بمثْلِكَ الصَّرِدُ
 الصَّردُ: الذي قد أصابَه البَرْدُ، والصُّرادُ: سَحابٌ فيه بَرْدٌ.
- ١٤ قد عَلِمُ وا والقُدُورُ تَعْلَمُ ومُ سُتَهِ لَ الخِرارِ مُ طَّرِدُ مُ طَّرِدُ مُ طَّرِدُ مُ سَّتِهِ لَ الخِرار يَعْنِي السَّيف، لأنّه يَسْتَهلُ بالدّم ِ إذا ضُرِبَ به. وغرارُهُ: حَدُّهُ.
- ١٥ أَنْ لَيْس عندَ اعْتِرارِ طارِقِها عِنْدَكَ إِلَّا اسْتِلالَها مُدَدُ اعْترار: إِنْيان، يُقال: اعْتَرَرْت فُلاناً إذا أَتْيْتَهُ وطَلَبْتَ ما عِنْدَه.

اسْتِلالُها: يَعْنِي اسْتِلالَ السُّيُوف. ومُدَدُ: جَمْع مُدَّة، وهي التَأْخِير، يقول: لَيْس لها مُدَّةٌ إلا مِقْدَارَ اسْتَلال ِ السُّيُوفِ.

١٦ مِنْ مَالِكَ المُصْطَفَى، طَرَائِفُهُ تَعْرِفُهُ، والطَّرَائِفُ التُّلُدُ

(11)

أَخْبَرني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: أبو

⁽١) الحُدب: جمع حدباء، وهي الناقة التي بدت حراقفها وعظم ظهرها.

المُنْذِر(١): كان بَدْءُ العَداوَةِ التي كانت بَيْنَ طَيّىء وزُرَارَة بن عُـدُس أن عمرو بن

هذا الخبر ذكره المرزوقي في (شرح الحماسة، ج ٣، ص ١٤٤٧ وما بعدها).

«ذكر هشام الكلبي أنَّ عمرو بنَ المنذر بن ماء السماء ـ وأمَّه هند بنت الحارث المَلِك ـ كان عاقد طَيِّنًا أَلًّا يُغْزَوْا ولا يَفاخَروا، فاتَّفَق أَنْ غزا عمرُو اليمامةَ فرجع منفضاً، فمرَّ بطيِّء، فقـال زُرارة بن عُـدس: أبيت اللعنَ، أصِبْ مِن هذا الحيُّ شيئًا. فقال: ويَلك، إنَّ لهمٍ عَقـداً! قال: وإن كـان، فإنَّك لم تكتب العَقد لهم كلّهم. فلم يزلُّ به حتَّى أصاب نسوة وأذواداً، فقال في ذلك قيس بن جروة الأجئي :

> أَلَا حيِّ قبل البَيْنِ مَنْ أنتَ عاشِفُهُ لئنْ لم تُغَيِّر بعضَ ما قد صَنعتُمُ

لأَنْتَحِيَنْ للعَظْم ذُو أنا عارِقُهُ فلقِّب يومئذ بعارق _ فلمَّا بلغ عمرُو بن هند هذا الشعر قال له زُرارة: أبيتَ اللعنَ، إنَّه لَيتوعَّدُك على انتقامه بزُعْمِه. فقال عَمْرُو لُثُرْمُلَة بن شعاثِ الأجئيِّ: أيهجوني ابن عمُّك ويتـوعّدني؟ فقـال: والله ما هجاك ولكنّه قال:

> والله لـوكانَ ابنُ جَفْنَـةَ جارَكُـم وسلاسِلاً يَبْرُقْنَ في أعناقكم ولكن عادته على جيرانه

ما إنْ كساكُم غَضَّةً وهَوَانا وإذاً لقطّع منكم الأقرانا ذَهَ اللهِ وَرَيْ طأ رادعاً وجفانا

ومَنْ أنتَ مُستاقً إليه وشائقًه

يعني بابن جَفنة عمَرو بن الحارث، وإنَّما أراد تُرْمُلَةُ أنْ يقبِّح عليه فَعْلَتَه، ومع ذلك يُذهبُ سخيمتَه على ابن عمِّه، فقال عمرو: واللَّه لأقتلنَّه! فبلغ ذلك عارقاً فقال:

إذا استَحْقَبَتُها العِيسُ تُنْضَى من البُعْدِ من مُبْلِغٌ عمرَوبن هِنْدٍ رسالةً قال الشيخ الإمام أبو علي رحمه الله:

وإذا تأمُّلْتَ ما التصصتُ، بانَ لك أنَّ هذه الأبياتَ التي أوُّلها: «واللَّه لو كان ابن جفنة»، ليس بهجو لابن جفنة وإنَّما هو مدحُ له، وقد عيّر بذكره عمرو بن هند، وأنَّه لو تـولَّى من طبِّيء ما تولَّاه عمرو بن هند كان معاملتُه إيَّاهُم بخلاف ما عـامَلَهُم به هـو، فتصوَّر أنَّهـا هجوُ لابن جفنـةُ، وجعل بدل «ما إن كساكم»: لكَسَا الوجوة، وبدل قوله: «إذا لقطّع منكم الأقرانا»: منكم الأقرانا، وبدل قوله: «ولكان عادَتُه على جيرانه»: على جاراته، ومع هذه التغييرات ليس يَخْلُصُ هجواً.

قَالَ أَبُو عَلَيٌّ: وأَنَا أَعُودَ إِلَى عَادِتِي مَن تَفْسِيرِهَا وَشُرِح مَعَانِيهَا: قُولُه «غَضًّهُ» فَعْلَةُ مَن غَضَّ، والغَضاضة والغَضِّ: الفتور في الطُّرْفِ. ونصب قوله «وسلاسلًا» على المعنى، فهو في باب قـول الأخر:

متقلداً سَيْفاً ورُمْحَا يا ليتَ بَعْلَكِ قد غَدَا لأنَّ السَّلاسل ليس من كسوة الوجوه، فكأنَّه قال:

ما إنْ كساكُمْ غضَّة ولا قلَّدكم إذا غلَّكم سلاسِلَ تبرُق في أعناقكم.

وقوله: «يُثْنَيْنَ» معناه يُعْطَفْنَ ويُلُويْنَ. «وإذاً لقطّع تِلْكُمُ الأقرانا» فالأقران: الحبال، والـواحد قــرن. وإذا رَوَيْتَ «يَبْرُقْنَ» فالمعنى ظاهر. ويشير إلى ما لحقهم من جهة عمروبن هنـد. وقولـه: «إذاً» أجاب لو بإذا كما أجابه باللام من قوله «لكسا» وبما على الأصل الأوّل. ومعنى «لقطع تلكم الأقرانا» أي لو كنتم مأسورين لكان يفكُّكم، ويقطع تلك الحبال التي صارت إساراً لكم. وإذا رُوي: ٣ هِنْد خَرَج غازِياً فرجَعَ مُنْفِضاً. فقال له زُرارةُ(١): أَبَيْتَ اللَّعْنَ، أَغِرْ على هذا الحَيِّ مِن طِئِيء. فقال: إنَّ بَيْنَنا وَبَيْنَهم عَقْداً. فلَمْ يَزَلْ به حتَّى أَغارَ، فأصابَ أَذْواداً ورجالاً ونِساء، فذلك قولُ عارِق:

١- أكُلُ خَمِيسٍ أَخْطأ الغُنْمَ مَرَّةً وصادَفَ حَيًّا دائِناً هو سائِقُهُ
 ٢- فَاقْسَمْتُ لا أَحْتَلُ إلا بِصَهْوَةٍ حَرامٍ عليكَ رَمْلُهُ وشَقائِقُهُ
 ٣- فَأَقْسَمْتُ جَهْداً بالمنازِل مِنْ مِنِّي وما ضَمَّ مِن بَـطْحائِهِنَّ دَرادِقُهُ
 ٤- لَئِنْ لَمْ تُغَيِّرْ بَعْضَ ما قد صَنَعْتُمُ لأَنْتَحِيَنْ لِلعَـظْمِ ذُو أنا عارِقُهُ

قال أبو صالِح: فسُمِّي عارِقاً يومئذ. وذو بِمَعنَى: الذي.

(1V)

حَدَّثَني إبراهيمُ قال: أخْبرَني أبو جعفَر قال: نا أبو صالِح قال: نا ابنُ الكَلْبِيّ قال: قال أبو سُحَيْم الكِلابيّ:

وإذاً لقطع منكم الأقرانا، كان معنى البيت: يشدُّكم في السَّلاسل ويبدَّدُ جمعَكم. وقوله: «ولو كان عادتُه على جيرانه» يريد أنّه يفعل خلاف ما فعله عمرو بن هند، لأنّ عادته في الجيران أن يموّلهم ويصلهم، ويبرَّهم ويخلع عليهم، ويقربَهم ويمونَهُم.

وعلى الرواية الثانية يرميه ويقذفه بالجارات، ومعنى ذلك ظاهـر. والرَّادع: المتغيَّر اللَّون بالـطُيب والخلوق. ويقال: تَرَدَّعَ بالخلوق، إذا تَلطَّخ.

وجاء في الأغاني: «فبلغ عمرو بن هند شعره [أي شعر عارق] هذا فغزا طيئاً، فأسر أسرى من بني عدي بن أخزم، وهم رهط حاتم بن عبد الله، فيهم رجل من الأجئيين يقال له: قيس بن جحدر، وهو جد الطّرماح بن حكيم، وهو ابن خالة حاتم، فوفد حاتم فيهم إلى عمرو بن هند، وكذلك كان يصنع، فسأله إياهم، فوهبهم له إلا قيس بن جحدر، لأنّه كان من الأجئيين من رهط عارق، فقال حاتم:

فَكَكُتَ عَـدِيّاً كُلِّها من إسارها فأنعِمْ وشفَّعني بقيس بن جَحْـدرِ. أبوه أبي والأمّـهاتُ أمّـهاتنا فأنعِمْ فَدتْك اليوم نفسي ومَعشري فأطلقه (أبو الفرج، الأغاني، ج ٢٢، ص ١٨٩).

(۱) زُرَارَة بن عُدُس بن زيد: جدُّ جاهليّ. بنوه بطن من بني دارم، من تميم، من عدنان. وكان حكماً من قضاة تميم. وقادَ تميماً وغيرها يوم شويحط. من بنيه «خاجب بن زرارة» و «المنذر بن ساوي» صاحب هجر. أمّه ليلى بنت زنباع بن أحيمر، وهي إحدى المنجبات من النساء، ولم تكن العرب تعدّ منجبة من لها أقلّ من ثلاثة بنين أشراف. (الزركلي، الأعلام، مج ٣، ص ٤٣).

ضافَ حاتِماً ضَيْفٌ في سنةٍ فَلم يَقْدِرْ على شَيْءٍ، وله ناقةٌ يُسافِرُ عَلَيْها يُقالُ لها أَفْعَى، فعَقَرَها وأَطْعَم أَضْيافَهُ قَسِيمَها (١) وبَعَثَ إلى عِيالِهِ بقسِيمِها الآخر. فقال حاتمٌ في ذلك:

[من الطويل]

١- لَمَّا رَأَيْتُ النَّاسَ هَرَّتُ كِلابُهُمْ ضَرَبْتُ بِسَيْفِي ساقَ أَفْعَى فَخَرَّتِ
 ٢- فَقُلْتُ لأَصْباهٍ (٢) صِغارٍ ونِسْوَةٍ بِشَهْبَاءَ (٣) مِن لَيْلِ اليَمانِينَ (٤) قَرَّتِ (٥)
 ٣- عَلَيْكُمْ مِن الشَّطَيْنِ كُلَّ وَرِيَّةٍ (٢) إذا النَّارُ مَسَّتْ جَانِبَيْها ارْمَعَلَّتِ
 ٤- ولا يَتْرُكُ (٧) المرءُ الكريمُ عِيالـهُ وأَضْيافَه، ما ساق مالاً، بِضرَّتِ (٨)

يقال: ضُرُّ وضُرَّةٌ جميعاً، وَرِيَّةٌ: سمِينَةٌ، والشَّطُّ: جانِبُ السَّنام، وارْمَعَلَّتْ: سالَتْ بالدَّسم والوَدَك.

(1A)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أُنْشَدَنا ابنُ الكَلْبِيَ لحاتم:

[من الطويل]

و لا تَسْتُوي قِدْرِي إِذا ما طَبَخْتُها عَلَيَّ إِذَنْ ما تَـطْبُخِينَ حَـرامُ

⁽۱) ويروى: بقسمها.

⁽٢) أصباه: في الأصل: أصبية، جمع صبي، حيث قلبت الياء ألفاً، وهذه لغة شائعة في طيَّء.

⁽٣) شهباء، أي ليلة شهباء: مجدبة لا خضرة فيها ولا مطر، أو كثيرة الثلج.

⁽٤) ويروى: الثلاثين. وليل الثلاثين: أشدّ الليالي ظلمة.

⁽٥) قرّت: بردت.

⁽٦) الورية: الدسمة، السمينة.

⁽۷) ويروى: ينزل.

⁽٨) بضرّة: بشدّة وضيق وسوء حال. والأصل أن تُكتب هذه اللفظة بالتـاء المربـوطة، لكنهـا كُتبت هنا بالتاء المبسوطة اتباعاً لتاء الروي المبسوطة في سائر الأبيات.

٢ - ولكنْ بهذاكَ اليفاع (١) فأُوقِدِي بِجَزْل (٢) إِذا أَوْقَدْتِ، لا بِضِرام (١)

قال أبو صالح: الجَزْلُ الغِلِيظُ مِن الحَطَبِ الذي له جَمْر، والضِّرام: الذي لا جَمْر له مِسْل القَصَب وما أَشْبَهه. ويُقالُ رَجُلٌ جَزْل أي تامٌّ مِن الرِّجال. والجزْلُ أي شَيْء، الواحِدُ أيضاً الذي له رَأْي فاضلٌ، وامْرأةٌ جَزْلَةٌ. والضِّرامُ: الرَّقِيقُ من كُلِّ شَيْء، الواحِدُ ضَرَمَ. وقَوْلُه: «بهذاكَ اليَفاع » كأنَّه قال: بذلك اليَفاع وأَشارَ إليه، وهو ما أَشْرَفَ مِن الرَّرْض ِ. قال أبو صالِح: قال الأَصْمَعِيّ: التَّلِيدُ والمُتْلَد: ما وُلِدَ عندكَ، وأَنْشدَ: الرَّرْض ِ. قال أبو صالِح: قالَ الأَصْمَعِيّ: التَّلِيدُ والمُتْلَد: ما وُلِدَ عندكَ، وأَنشدَ:

* كأنَّما يَـأْكُلُ مـالاً مُتْلَدا *

(19)

حَدَّتْنِي إبراهيمُ قال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أنا ابنُ الكَلْبِيّ قال: نا أبو مِسْكِين جَعْفَر بن المُحْرِز بن الوَليد مَوْلَى أبِي هُرَيْرَة عن أبيه عن جَدِّه قال(٤):

كان رَجُلٌ يقالُ له أبو الخَيْبَرِيّ مَرَّ في نَفَرٍ مِن قَوْمِهِ بقَبْرِ حاتِمٍ بِمَكانٍ يُقال لـه

⁽١) اليفاع: المرتفع من الأرض، التل المرتفع.

⁽٢) الجزل: الغليظ من الحطب اليابس.

⁽٣) الضَّرام: دقيق الحطب. ذلك أن اللهب الذي يكون من غليظ الحطب اليابس أعظم من الذي يكون من دقيق الحطب، فيرى من بعيد. وفي هذا البيت إقواء.

وردت هذه القصّة مطوّلة في مصادر عدّة، وخبرها المختصّر في الشعر والشعراء هو: «أنّ رجلاً يُعرف بأبي الخيبري مرّ بقبر حاتم ، فنزل به، وبات يناديه: يا أبا عدي أقر أضيافك! فلما كان في السّحر وثب أبو خيبري يصيحُ: وَارَّاحِلتاهُ! فقال له أصحابه: ما شأنك؟ فقال: خرج والله حاتم بالسيف حتى عقر ناقتي وأنا أنظر إليه، فنظروا إلى راحلته فإذا هي تنبعث، فقالوا: قد والله قراك، فنحروها وظلوا يأكلون من لحمها، ثمّ أردفوه وانطلقوا، فبينا هم كذلك في مسيرهم، طلع عليهم عدي بن حاتم ومعه جمل أسود قد قرنه ببعيره، فقال: إنّ حاتماً جاءني في المنام فذكر لي شتمك إيّاه، وأنه قراك وأصحابك راحلتك، وقد قال في ذلك أبياتاً، وردّدها عليّ حتى حفظتها:

أَبَا خُيْبَرِيُّ وَأَنْتُ امْرُءُ

وأمرنيُّ بدفع جملٍّ مكانها إليك، فَخُذْهُ، فَأَخَذَه». (ابن قتيبة، الشعـر والشعـراء، ج ١، ص ٢٥٥).

تُنغَة (١) وحَوْلَه أَنصابٌ مِن حِجارةٍ كَانهنَّ نِساءُ نَوَائِحُ (٢) قال: فَنَزلُوا به، فباتَ أبو الخَيْبَرِيّ لَيْلَتَه يُنادِيه: يا أبا جَعْد اقْرِ أَضْيافَكَ. قال: فيُقالُ له: مَهلًا! ما تُكلِّمُ مِن المَّخْبَرِيّ لَيْلَةٍ. فيقولُ: إِنَّ طَيِّنًا تَزْعُمُ أَنَّهُ لَمْ يَنْزِلْ به أَحَدٌ إِلاَّ قَراهُ. قال: فلَمَّا كان مِن آخِر اللَّيل نامَ أبو الخَيْبَرِيّ، حتَّى إذا كان في السَّحَر وثَبَ وجعَلَ يَصِيحُ ويقولُ: أخِر اللَّيل نامَ أبو الخَيْبَرِيّ، حتَّى إذا كان في السَّحَر وثبَ وجعَلَ يَصِيحُ ويقولُ: وارحِلَتاه. فقال له أصحابُهُ: ما لَكَ وَيْلَكَ! قال: خَرَجَ واللهِ حاتِمٌ بالسَّيْفِ وأنا أَنْظُرُ والله حتَّى عَقَر ناقَتِي. قالُوا: كَذَبْتَ، واللهِ ما خَرَجَ. قال: بَلَى والله. فَنَظُرُوا إلى راحِلَتِهِ فإذا هي مُخْتَزَلة لا تَنْبَعثُ. قالُوا: واللهِ لَقَدْ قَرَاكُم. فَظَلُوا يَأْكُلُون مِن لَحْمِها راحِلَتِهِ فإذا هي مُخْتَزَلة لا تَنْبَعثُ. قالُوا: واللهِ لَقَدْ قَرَاكُم. فَظَلُوا يَأْكُلُون مِن لَحْمِها راحِلَتِهِ فإذا هو عَدِيّ بن حاتِم راحِبُهُ واللهُ عَرْدَةُ وَاللهُ وَقَلْ اللهُ عَلَى والله عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى اللهُ عَنْ عَلَوا اللهُ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ الله

[من المتقارب]

ر أب خَيْبَرِيٍّ وأنتَ امْرِقُ حَسُودُ الْعَشِيرَةِ شَتَّامُها. ويُرْوَى: ظَلُومُ الْعَشِيرَةِ لَوَّامُها.

٢- فَـماذا أَرَدْتَ إلى رِمَّةٍ بِـداوِيَّةٍ (٣) صَخِبٍ هـامُهـا(٤)
 ويُرْوَى: بِدَوِيَّةٍ. يُقالُ: صَخِبٌ وسَخِب، بالصَّاد والسين. والرِّمَّةُ: العِظامُ البالِيَة. والرِّمَّةُ: ما بَقِيَ في الوَتِدِ مِن الحَبْل.

٢- تُبَغِّي أَذَاها وَإعْسارَها وَحَوْلَكَ غَوْثُ (٥) وَأَنْعامُها

⁽١) ويروى: تبعة.

⁽٢) ويروى: «وحوله أنصاب متقابلات نوائح من حجارة كأنهنّ نساء فنزلوا».

⁽٣) الداويّة: المفازة.

⁽٤) الهام: جمع هامة، وهي البومة.

⁽٥) الغُوث: النداء والصياح.

٤- وإنّا لَـنُـطْعِـمُ أَضْـيافَـنا مِنَ الكُـومِ بالسَّيْفِ نَعْتامُها(١)
 الكُومُ: العِظامُ الأَسْنِمَة.

وقد أمَر أبي أنْ أَحْمِلُكَ على بَعِيرٍ فدُونَكَهُ. فأُخَذَه ورَكِبَ وذَهَب.

(4.)

حَدَّثني إبراهيمُ قال حَدَّثني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: قال ابنُ الكَلْبِيّ: فَحَدَّثَنِي الطائِيُّون:

أَنَّ ابنَ دَارَة (٢) أَتَى عَدِيّ بن حاتِم مِ بَعْدَ ذلك فَمَدَحَهُ وقال:

المَوْكَ أَبُو سَفَّانَةِ الخَيْرِ لَمْ يَزَلْ لَدُنْ شَبَّحتَّى ماتَ، في الخَيْرِ راغِبا
 به تُضْرَبُ الأَمْثالُ في النَّاسِ مَيِّتاً وكانَ له، إذْ كَان حَيًّا، مُصاحِبا

- قَرَى قَبْرُهُ الْأَضْيافَ إِذْ نَزَلُوا بِهِ ولَمْ يَقْرِ قَبْرٌ قَبْلَه قَطُّ راكِبا

(11)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعفَر قال: أنا أبو صالِح قال: نا ابنُ الكَلْبِي هِشامُ بن محمّد عن أبي مِسْكِين قال:

كانت سَفَّانَة مِن أَجْوَدِ نِساءِ العَربِ، وكان أَبُوها يُعْطِيها الصِّرْمَةَ (٣) مِن إِبلهِ فَتُنْهِبُها وتُعْطِيها النَّاسَ. فقال لها حاتِمٌ: يا بُنَيَّةُ، إِنَّ القَرينَيْنِ (٤) إِذا اجْتَمَعا أَتْلَفا،

⁽١) نعتامها: نتخذ خيارها.

⁽٢) «ابن دارة (... منحو ٣٠ هـ = ... منحو ٢٥٠ م) هـو سالم بن مسافع بن عقبة الجشمي الغطفاني، المعروف بابن دارة: شاعر مخضرم، أدرك الجاهلية والإسلام. نسبته إلى أمّه «دارة» وهي من بني أسد. له «ديوان شعر». وكان هجّاءاً. وبسبب ذلك ضربه زميل بن أمّ دينار الفزاري، قرب المدينة، في خبر طويل. ومات في جرحه في المدينة، في خلافة عثمان». (الزركلي، الأعلام، ج ٣، ص ٧٧).

⁽٣) الصّرمة: القطعة من الإبل.

⁽٤) ويروى: القويين. ويروى أيضاً: القوتين.

فَإِمَّا أَنْ أَعْطِيَ وتُمْسِكِي أَو أُمْسِكَ وتُعْطِي، فَإِنَّه لا يَبْقَى على هذا شيءً. وقال

[من الرجز]

خُبِّرْتُ سَفَّانَةَ قَالَتْ: أَسْرِعِ وَجَشِّمِ العِيسَ، وإِنْ لَمْ تَفْجَعِ كُبِّرْتُ سَفَّانَةَ قَالَتْ: أَسْرِعِ وَجَشِّمِ العِيسَ، وإِنْ لَمْ تَفْجَعِ رَمَّانَ (١) مِنْ وَادِي القُرَى(٢) لأَرْبَعِ

(YY)

وقال أيضاً:

[من الطويل]

١- لَمْ يُنْسِنِي أَطْلالَ ماوِيَّةٍ ناسِي (٣) ولا أَكْثَرُ الماضِي الذي مِثْلُهُ يُنْسِي ٢ إذا غَرَبَتْ شَمْسُ النَّهارِ وَرَدْتُها كما يَرِدُ الظُّمْآنُ آيِبَةَ (١) الخِمْسِ (٥)

قال أبو صالِح: قال أبو عَمْـرو: في قَوْلـهِ آيبَة، يقــول تَأُوَّبُ. آيبـةٌ أي راجِعَةٌ لخمس. وقال أبو صالح: قال الأصْمَعِي: يُقال أَبْنُهم أي أَتْنُهم عند اللَّيلِ. والمَآبَةُ: أَنْ تَسِيرَ بِياضَ يَـوْمِكَ حتى يَخْتَلِطَ الطَّلامُ ثم تَقْطَعَ السَّيْرَ. قال أبو صالِح: تَبيَّنَ الأَمْرُ لَى واسْتَبانَ وأبانَ وبان.

رَمَّان: «يفتح أوَّله، وتشديد ثانية، وهو فَعَلانُ من رمَمتُ الشيء أرُقَّه وأرِمَّه رمّاً ومَرَمّةً إذا أصلحته. (1) وهو جبل في بلاد طيَّء في غربيّ سلمى أحــد جَبلَي طيِّء، وإليه انتهى فــلّ أهل الــردّة يوم بُــزاخة فقصدهم خالد بن الوليد، رضي اللَّه عنه، فرجعوا إلى الإسلام، وهو جبل في رمل، وهــو ماســدة» (ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ٦٧، مادة: «رَمَّان»).

وادي القُرى: «هو واد بين المدينة والشام من أعمال المدينة كثيـر القُرى والنسبـة إليه واديّ، وإليـه **(Y)** نسب عمر الوادي». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ٣٤٥، مادة: وادي القرى).

ويروى: يَاسِي. (4)

⁽¹⁾

الخمس: من أظماء الإبل. وقوله آبية الخمس: ربَّما أراد أنَّه يأتي أطلال ماويَّة مشتاقاً إليها، كما ترد (0) الإبل الظمأى التي عافت الماء، ولم تشرب في اليوم الرابع بعد رعيها ثلاثة أيّام. واستعمل الشاعرُ كلمة الظمآن بدلًا من الظمأى ليستقيم وزن الشعر.

(44)

حَدَّثَني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعفَر قال: أنا أبـو صالـح قال: أنْشَـدنا ابنُ الكَلْبِيّ لحاتِم:

[من البسيط]

١- أَلا سَبِيلَ إلى مال يُعارِضُنِي (١) كما يُعارِضُ ماءُ الأَبْطَحِ (٢) الجارِي (٣) ٢- أَلا أُعانُ عَلَى جُودِي بِمَيْسَرةٍ (٤) فيلا يَسرُدُّ نَدَى كَفَيَّ إِقْتارِي (٥) ٢- أَلا أُعانُ عَلَى جُودِي بِمَيْسَرةٍ (٤)

(41)

وقال لِوَهُم (٦) بن عُمْرو:

[من الطويل]

١٠ إذا كُنْتَ ذا مال (٧) كثير، مُوجَّها (٨) تُدَقُّ لكَ الأَفْحاءُ في كُلِّ مَنْ زِل راهُ عَنْ مَنْ عَنْ مَنْ عَنْ مَنْ وَأَبْلُغُ بِالمَخْشُوبِ عَيْرِ المُفَلْفَل (٩)
 ٢٠ فإنَّ نَزِيعَ الجَفْرِ يُلْفِبُ عَيْمَتِي وأَبْلُغُ بِالمَخْشُوبِ غَيْرِ المُفَلْفَل (٩)

قال أبو صالح: نَزِيعُ الجَفْرِ، يُريد ماءَ البِئْرِ التي لَيْسَتْ بمَطْوِيّة. وأَبْلُغُ يُرِيد أَبْلُغُ بِه ما أُرِيدُ مِن الشَّبَع. وقال أبو عَمْرو: المَحْشُوبُ: الطَّعامُ الخَشْنِ، لم يُمْضَع بَعْدُ ولَمْ يُنَيَّبْ. والأَفْحاءُ: التَّوابِلُ، واحِدُها فِحا، وهي الأَقْزاحُ، واحِدُها يُمْضَع بَعْدُ ولَمْ يُنَيَّبْ.

⁽١) يعارضني: يمدني، يرفدني.

⁽٢) البطحاء: مكان متسع منبسط يسيل فيه الماء فيخلّف فيه التراب والحصى الصغار.

⁽٣) المعنى: يقول: ألا سبيل إلى مال يرفدني ويمدني كما يمدّ الماء الذي يجري في البطحاء فيرفده ويغذّيه.

⁽٤) الميسرة: اليسر، ضد المعسرة، الاعسار.

⁽٥) الاقتار: قلّة المال.

⁽٦) ويروى: لدهم.

⁽V) ذا مال: كثير المال.

⁽٨) الموجّه: صاحب الجاه.

 ⁽٩) أبلغ: أصل إلى حاجتي. يقول: إنّه قنوع يكتفي بما يستطيع الوصول إليه.

قَرْح. وقال غيرُه: واحِدُ الأفحاءِ فِحا بالكَسْر، ولَمْ يُسْمَع فِحَا. ويُقال: فَحِّ قِدْرَكَ، وتَوْبِل قِدْرَكَ. عَيْمَتِي: شَهْوَتِي، يُقال: عِمْتُ وأنا أعِيمُ عَيْمَةً، وأعامُ عَيْمَةً إلى الشَّيءِ إِذا اشْتَهَيْتُه. وواحِدُ التَّوابِل: تابِلٌ. يُقال: فَحَيْتُ القِدْرَ وَقَزَحْتُها وَبَزَرْتُهَا، مِن الأَبْزار.

(40)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: يخبرني أبو جَعفَر قال: نا أبو صالِح قال: نا ابنُ الكلبيّ قال:

كانتِ النَّوار تَزَوَّجَها بَعْد حاتم زيادُ بن غُطَيْف بن حارِثَة بن سَعْد بن الحَشْرَج، فَوَلَدتْ لأَماً وحَلْبَساً _ قال الأَصْمَعِيّ: لأَم يُهْمَز _ ومِلْحانَ وقَسْقَسا. وسَمِعْتُه يقولُ: إِخْوَةُ عَدِيّ لأِمِّهِ: مِلْحانُ وَزبَّان وقَسْقَس وعَدِي، أَدْرَكُوا الإِسْلامَ غيرَ قَسْقَس.

(77)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قـال: نا أبـو صالِح قال: حَـدَّثنا ابنُ الكَلْبِي قال: قال حاتِم:

[من الطويل]

مَكَانَ يَدِي في جانِبِ الزَّادِ أَقْرَعا(٢) إِذَا نَحنُ أَهْوَيْنا وحاجاتُنا مَعا وفَرْجَكَ نَالا مُنْتَهَى الذَّمِّ أَجْمَعا

١- وإنِّي لأَسْتَحْيِي صِحابِي (١) أَنْ يَرَوْا

٢- أُقَصِّرُ كَفِّي أَنْ تَنَالَ أَكُفَّهُمْ

٣- وإنَّكَ مَهْما تُعْطِ بَطْنَكَ سُؤْلَهُ

⁽١) ويروى: أأستحي رفيقي.

⁽٢) أقرع: فارغ، خال من الطعام.

والمعنى: يريد أنه يستحي أصحابه أن يكون وإيّاهم على طعام فيروا المكان الـذي يمدّ إليه يده فارغاً من الطعام، فذلك دليل على شرهه، وحبّه للاستئثار بالطعام دونهم.

٤- أَبِيتُ خَمِيصَ البَطْنِ (١) مُضْطَمِرَ الحَشا حَياءً، أَخافُ الذَّمَّ أَنْ أَتَضَلَّعا (٢)

قال أبو صالح: يُقال اللَّجْمَة والرَّجْمَة: ما يُجْمَعُ مِن الحجارَةِ بَعْضها على بَعْض، ويُجْمَع رَجَمَات، ويقال: لُجْمَة ولُجَم. قال الأَصْمَعي: يقال للحِجارةِ التي يَجْمَعُها النَّاسُ لِطَيِّ البِئْرِ أو القَبْرِ وما أَشْبَهه رُجْمَةٌ ورِجامٌ.

(YY)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: أَنْشَـدني ابنُ الكَلْبِيّ لحاتم:

[من الطويل]

١- أما والذي لا يَعْلُم الغَيْبَ (٣) غَيْرُهُ ويُحْيِي العِظامَ البِيضَ وهْيَ رَمِيمُ (١)

١- لَقَدْ كَنْتُ أَطْوِي البَطْن (٥)، والزَّادُيشْتَهَى مَخْافَةَ يَـوْماً أَنْ يُقَـالَ: لَئِيمُ

٣- وما كانَ بي ما كانَ ، وَاللَّيلُ مُلْبِسٌ (٦) رواقٌ (٧) له فَوْقَ الإِكامِ بَهِيمُ (٨)

قـال أبو صـالح: ومـا كان بِي مِن البُخْـلِ ما كـانَ من غَيْرِي، ولا أَلُفُّ الـزَّادَ بِحِلْسِي كما يَصْنَعُ غَيْرِي.

٤ - أَلُفُ بِحِلْسِي (٩) الزَّادَ مِن دُونِ صُحْبَتِي وَقَدْ آبَ (١٠) نَجْمُ واسْتَقَلَّ (١١) نُجُومُ

⁽١) ويروى: هضيم البطن. والخميص والهضيم: الضامر.

 ⁽٢) أتضلّعا: أي مخافة أن أتضلّع، وتضلّع: انتفخ جنبه وتمدّدت أضلاعه.

⁽٣) ويروى: يعلم السرّ.

⁽٤) الرميم: البالية، من رمّ العظم يرمّ إذا بلي.

أطوي البطن: أتعمد الجوع.

والمعنى: إنَّ الشاعر يختار إطعام ضيفه وإيثاره بالزاد، وإن كان بحاجة إليه.

⁽٦) الملبس: اللّيل الساتر بظلامه.

⁽V) رواق اللّيل: مقدمه.

⁽A) بهيم: أسود، مظلم.

⁽٩) الحلس: كلّ ما يوضع على ظهر الدابّة تحت الرحل والسرج والقتب، وما يبسط في البيت تحت حرّ الثياب والمتاع.

⁽۱۰) آب: غاب.

⁽١١) استقلّ: ارتفع. يقول: إنّه لا يستر زاده عن أصحابه كما يصنع غيره من البخلاء.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: [نا أبو صالح] قال: أنا ابن الكلبي قال: قال مالك(١) بن حَيَّان بن عَمْرو لحاتِم:

(١) مالك بن حيّان، ابن عم لحاتم، كان من أغنياء الحيرة. ورواية مالك مع حاتم وردت في (الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٣ - ٢٨٦)، قال أبو الفرج الأصبهاني: «خرج الحكم بن أبي العـاص بن أميَّة بن عبد شمس، ومعه عطر يريد الحيرة، وكان بالحيرة سوق يجتمع فيها العرب كلُّ سنة، وكان النعمان بن المنذر قد جعل لبني لأم بن عمرو بن طريف بن عمرو بن ثمامة بن مالك بن جُدعان بن ذهب بن رومان بن حبيب بن خارجة بن سعد بن قطنة بن طبَّىء رَيْعَ الطريق طعمة لهم، وذلك لأن بنت سعد بن حارثة بن لأم كانت عند النعمان وكانوا أصهاره، فمرّ الحكم بن أبي العاص بحاتم بن عبد اللَّه فسأله الجوار في أرض طيَّىء حتَّى يصير إلى الحيرة فأجاره، ثمَّ أمر حاتم بجزور فنحرت وطبخت أعضاء فأكلوا، ومع حاتم ملحان بن حارثة بن سعـد بن الحشرج وهـو ابن عمّه، فلمًا فرغوا من الطعام طيبهم الحكم من طيبه ذلك، فمرّ حاتم بسعد بن حارثة بن لأم وليس مع حاتم من بني أبيه غير ملحان، وحاتم على راحلته وفرسه تُقاد، فأتاه بنو لأم، فـوضع حـاتم سُفرتـه وقال: اطعمُوا حيّاكم الله، فقالوا: من هؤلاء معك يا حاتم؟ قـال: هؤلاء جيراني، قـال له سعـد: فأنت تجير علينا في بلادنا؟ قال له: أنا ابن عمكم وأحقُّ من لم تخفروا ذمَّته، فقالوا: لست هناك، وأرادوا أن يفضحوه كما فُضح عامر بن جُوين قبله، فوثبوا إليه فتناول كنـدي بن حـارثــة بن لأم حاتماً، فأهوى له حاتم بالسيف فأطار أرنبة أنفه، ووقع الشرّ حتّى تحاجزوا، فقال حاتم في ذلك: وَدِدْتُ وبيتِ اللَّه لو أنَّ أنف م هواء فما متَّ المُخاطُ عن العَظَّمِ ولكنَّما لاقاه سيفُ ابن عَمَّه فآب ومرَّ السيف منه على الخَطْم

فقالوا لحاتم: بيننا وبينك سوق الحيرة فنماجدك [أي نغالبك بالمجد] ونضع الرهن، ففعلوا ووضعوا تسعة أفراس رهناً على يدي رجل من كلب، يقال له امرو القيس بن عدي بن أوس بن جابر بن كعب بن عليم بن جناب. وهو جد سكينة بنت الحسين بن علي بن أبي طالب صلوات الله عليهما، ووضع حاتم فرسه ثمّ خرجوا حتّى انتهوا إلى الحيرة، وسمع بذلك إيّاس بن قبيصة الطائي، فخاف أن يعينهم النعمان بن المنذر، ويقويهم بماله وسلطانه للصهر الذي بينهم وبينه، فجمع إيّاس رهطه من بني حَيَّة وقال: يا بني حَيَّة، إنّ هؤلاء القوم قد أرادوا أن يفضحوا ابن عمكم في مجاده، أي مجادته. فقال رجل من بني حَيَّة: عندي مائة ناقة سوداء ومائة ناقة حمراء أدماء، وقال آخر فقال: عندي عشرة حُصُن، على كلّ حصان منها فارس مدجّج لا يُرى منه إلا عيناه، وقال حسان بن جبلة الخير: قد علمتم أنّ أبي قد مات وترك مالاً كثيراً فعلي كلّ خمر أو لحم أو طعام ما أقاموا في سوق الحيرة، ثم قام إيّاس فقال: عليّ مثل جميع ما أعطيتم كلّكم. قال: وحاتم لا يعلم بشيء ممّا فعلوا، وذهب حاتم إلى مالك بن جبار ابن عمّ له بالحيرة كان كثير المال، فقال: يا ابن عمّ أعِنِي على مُخايَلتي، قال: والمخايلة المفاخرة ثمّ أنشد قوله:

يا مال إحدى خطوبُ الدهر قد طرقت يا مال ما أنتمُ عنها برحزاح يا مال إحداء عنها برحزاح عنها مال إحداءت حياضُ الموت واردةً

١- أنَّا بَنُو عَمِّكُمْ إِنْ نُباعِلُكُمْ ولا نُجاوِرُكُمْ إِلَّا عَلَى ناحِ (١) أي على ناحِية، يقول: لا نتزوَّجُ إليكم.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: وقال

فقال له مالك: ما كنت لأحْرِبَ نفسي ولا عيالي وأعطيك مالي. فانصرف عنه وقال مالك في ذلـك

إنَّا بنوعمَ كم لا أَنْ نُبَاعلَكُمْ ولا نجاوركم إلَّا على نَاحِ وقد بالوتك إذ نات الشراء فلم ألقك بالمال إلا غير مرتاح قال أبو عمرو الشيباني في خبره: ثمّ أتى حاتم ابن عمّ له يقال له وَهْمُ بن عمرو، وكان حاتم يومئذ مُصارماً له لا يكلّمه، فقالت له امرأته: أي وهمُ، هذا والله أبو سفّانة حاتم قد طلع. فقال: ما لنا ولحاتم؟ اثبتي النظر، فقالت: هو هو، قال: ويحك هو لا يكلّمني فما جاء به إليّ؟ فنزل حتّى سلّم عليه فردّ سلامه وحيّاه، ثمّ قال له: ما جاء بك يا حاتم؟ قال: خاطَرْت على حسبك وحسبي، قال: في الرَّحْب والسُّعة، هذا مالي، قال: وعدَّته يومشذ تسعمائة بعير فخذها مائةً مائةً حتى تذهب الإبل أو تصيب ما تريد. فقالت امرأته: يا حاتم أنت تُخرجنا من مالنا وتفضح صاحبنا ـتعني: زوجها ـ فقال: اذهبي عنك فوالله ما كان الذي غَمَّكِ ليردّني عمَّا قِبَلي. وقال حاتم:

أَلاَ أَبِلْغُنَا وَهْمَ بِنَ عَمْرُو رَسَالِيةً فَإِنْكَ أَنِتَ الْمُنْءُ بِالْخَيْرِ أَجْدَرُ

رأيتُكَ أدنى الناس منّا قسرابةً وغيسرك منهم كنتُ أحبو وأنْصُرُ إذًا ما أتى يوم يفرق بيننا بموت فكن يا وَهْمُ ذويتأخّرُ

قـالوا: ثم قـال إيّاس بن قبيصـة: احملوني إلى الملك وكان بـه نِقْرِسٌ، فَحُمِـلَ حتّى أدخل عليـه فقال: انعمْ صباحاً أبيتَ اللَّعْنَ، فقال النعمان: وحيَّاك إلهُك، فقال إبَّـاس: أَتُمَّد أختـانك بـالمال والخيل وجعلت بني ثُعَل في قَعْر الكنّانـة؟ أُظنَّ أختانُـك أن يصنعوا بحـاتم كما صنعـوا بعامـر بن جُوَيْن ولم يشعروا أنّ بني حَيَّة بالبلد؟ فإن شئت واللّه ناجزناك حتّى يسفحَ الوادي دمـاً، فليحضُروا مجادهم غداً بمجمع العرب. فعرف النعمان الغضب في وجهه وكلامه فقال له النعمان: يـا أحلمنا لا تغضب فإنِّي سأكفيك، وأرسل النعمان إلى سعد بن حارثة وإلى أصحابه: انـظروا ابن عمَّكم حاتماً فأرْضوه، فواللَّه ما أنا بالذي أعطيكم مالي تبذرونه، وما أطيق بني حَيَّة، فخرج بنـو لأم إلى حاتم فقالوا له: أعرض عن هذا المجاد نَدَعْ أرْش [الدية] أنف ابن عمّنا. قال: لا والله لا أفعل حتَّى تتركوا أفراسكم ويُغْلَب مِجادُكم.

فتركوا أرْشَ أنف صاحبهم وأفراسهم وقالوا: قبّحها اللّه وأبعدهـا، فإنّمـا هي مقاريف، فعمـد إليها حاتم فعقرها وأطعمها الناس وسقاهم الخمر وقال حاتم في ذلك:

أبلغ بني لأم فإن خيولهم عقرى وإن مجادهُم لم يَمْجُدِ لاجئتُهُمْ فلل وأترك صحبتي نَهْباً ولم تُعْذر بقائمه يدي» (١) ناح: ناحية. الأَصْمَعِيّ: باعَلَنِي وباعَلْتُه، أي جالسنِي وجالستُهُ. قال ويُقال: مَنْ بَعْلُ هذه النَّاقَة؟ أي رَبّها، ويُقال للرجل عِرْسٌ، ولِلمرأة عِرْسٌ، ويقال للرجل : بَعْلُ، ولِلمرأة بَعْلَة، ويُقالُ لِلمرأةِ أيضاً: رَجْلَةً.

ويُقالُ: رَمَيْتُ على الخَمْسِينِ وأَرْمَيْتُ إِرْماءً، إذا زِدْت، وأَرْمَيْتُ أَجْوَدُ اللَّغَتينِ. وأَرْمَى مِثْل أَرْبَى.

ويُقالُ: أَعْطاه هَبْرَةً مِن اللَّحْمِ، والهَبْر: اللَّحْمُ بلا عَظْم، وناقَةٌ هَبِرَةُ اللَّحْمِ. ويُقال قَوْمٌ هَدَرَةٌ، أي ساقِطُون.

ويُقالُ جاءَ يَنْفُضُ مِذْرَوَيْهِ إذا جاء باغِياً، قال عَنْتَرة:

أَحَوْلِي تَنْفُضُ اسْتُكَ مِذْرَويْها لِتَقْتُلَنِي فها أنا ذا عُمارا يُريد عُمارَةَ بن زِياد العَبْسِيّ.

(44)

حَـدَّثني إبراهيمُ قـال: أخبرني أبـو جَعفَر قـال: أنا أبـو صالـح قال: أنـا ابن الكَلْبي قال: وقال حاتِم:

[من الطويل]

١- وقائِلَةٍ: أَهْلَكْتَ في الجُودِ مالنا ونَهْسكَ، حتّى ضَرَّ نَهْسكَ جُودُها
 ٢- فقُلْتُ: دَعِينِي^(۱)، إِنَّما تلكَ عادَة لِكُلِّ كَرِيمٍ عادَة يَسْتَعِيدُها
 قال أبو صالح: يَتَعَوَّدُها، أَيْ إِنَّما هي شِيَمتِي. ولكُلِّ كَرِيمٍ شِيمةٌ^(۲).

⁽١) دعيني: اتركيني.

⁽٢) شيمة: جمعها شِيم، الطبيعة، الخُلُق، العادة.

حدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعفَر قال: نا أبو صالح قال: أنا ابنُ الكَلْبي اللهِ اللهِ اللهِ الكَلْبي اللهِ اللهِي

أغارَتْ طَيِّىءٌ على إبلِ للحارِث بن عَمْرو الجَفْنِي (١)، وقَتَلُوا ابناً له. وكان الحارثُ إذا غضِب حَلَفَ لَيَقْتُلَنَّ ويَسْتَبِينَ (٢) الذَرارِي، فحلَف لَيَقْتُلَنَّ مِن (٣) الغَوْثِ أَهْلَ بَيْتٍ على دم واحِدٍ. فخرَج يُرِيدُ طَيِّناً، فأصابَ في بَنِي عَدِيِّ بن أخْزَم يَسْعين (٤) رجُلاً، رَأَسُهُم وَهْمُ بن عَمْرو [من] رهْط حاتِم، وحاتِمٌ يومئذٍ بالحيرةِ عند النَّعْمان بن المُنْذِر، فأصابَهُم مُقدِّماتُ الجُنْد (٥). فلمّا قَدِمَ حاتِمُ الجَبلَيْنِ (٦) جَعَلَت السَرَأةُ تَأْتِيه بالصَّبِي مِن وَلَدِها فتقولُ: يا حاتِمُ، أُسِرَ أبو هذا. فَلم يَلْبَثْ إلاّ ليلةً المرأةُ تَأْتِيه بالصَّبِي مِن وَلَدِها فتقولُ: يا حاتِمُ، أُسِرَ أبو هذا. فَلم يَلْبَثْ إلاّ ليلةً حتَى سارَ إلى الحارِثِ (٧) ومَعَه مِلْحانُ بن حارِثَةَ، وكان لا يُسافِرُ إلاّ معه. فقال حاتِمُ:

[من الطويل]

١ - أَلَا إِنَّنِي قد هاجَنِي اللَّيلَةَ الـذِّكَرْ (^) وما ذَاكَ مِن حُبِّ النِّسَاءِ ولا الْأَشَـرْ

قال أبو صالح: الأَشَرُ: البَطَرُ، يُقال أشِرَ يَأْشَرُ أَشَراً إِذَا بَطَر ومَرِح، وتقولُ العَرَبُ: أراكَ أشِراً نَشِراً.

٢- ولكنّنِي ممّا أصابَ عَشِيرَتي وقومِي بأَقْرانٍ (٩)، حَوالَيْهِمُ الصّيرُ (١٠)

⁽١) ويروى: أغارت طبّىء على إبل للنعمان بن الحارث بن أبي شمر الجفني.

⁽۲) ويروى: ليسبينً.

⁽٣) ويروى: من بني الغوث.

⁽٤) ويروى: سبعين.

⁽٥) ويروى: مقدّمات خيله.

⁽٦) الجبلان: لعلّه يراد بهما أجأ وسلمى حيث كانت ديار طبّىء.

⁽V) ويروى: إلى النعمان.

⁽۸) ويروى: الذعر.

⁽٩) الأقران: الحبال، الواحد قرن.

⁽١٠) يقول: إن قومه أسارى مربوطة بالحبال في الحظائر.

الصِّيَرُ: حَظائِرُ، واحِدُها صِيرَةً.

٣ لَيَــالِيَ نَمْشِي بَيْنَ جَــوً ومِسْـطَح نَشــاوَى، لنا مِنْ كُـلِّ سائِمَـةٍ جُـزُرْ(١)

مِسْطَح : عَمُود الخِباء. وسائِمَة : راعِيَة ، يُقال : سامَت تَسُومُ سَوْماً ، وأَسَمْتُها فَأَنا أُسِيمُها ويُقال : المِسْطَحُ في لُغَة طَيّىء مَداسُ الزَّرْع ، ويُقال : مِسْطَحُ تُجْعَلُ حَوالَيْه حِجارةٌ وطِينُ لِيَسْتَنْقِعَ فيها الماءُ ، يُشْرَبُ مِنْها .

٤- في اليتَ خَيْرَ النَّاسِ حَيًّا ومَيِّتاً يقولُ لنا خَيْراً، ويُمْضِي الذِي اثْتَمَرْ(٢)

ه ـ فإنْ كان شَرِّ (٣) فالعَزاء، فإنَّنا عَلَى وَقَعاتِ الدَّهْرِ مِن قَبْلِها صُبُرْ .

أي فأُوْجِبْ العزاءَ، وهو الصَّبْرُ.

· ي سَقَى اللَّهُ رَبُّ النَّاسِ سَحًّا (٤) ودِيمةً جَنُوبَ الشَّراةِ (٥) مِنْ مَآبِ (٢) إلى زُغَرْ

دِيمَةً: مَطَرٌ يَدُومُ يوميْنِ وثلاثةً مع سُكُونِ. وقال: زُغَرُ: بالشام بَيْنَهَا وبَيْنَ فَجّ فراسِخُ. ومَآب: تَلِي أَيْلَة مِن طَرِيق المَدينة.

٧- بِلادَ (٧) امْرِيءٍ لا يَعْرِفُ الذَّمُّ بَيْتَـهُ له المَشْرَبُ الصَّافِي ولَيْسَ له الكَدَرْ
 قال أبو صالح: قال أبو عَمرُو: ولا يَطْعَمُ الكدر.

مَ تَذَكَّرْتُ مِن وَهُم بِن عَمْرٍو جَلادَةً وجُدراًة مَعْداه إذا صارِخٌ بَكَرْ^(^)

⁽١) الجُزُر: جمع جزور، ما يجزر أي ما يذبح للأكل.

⁽٢) ائتمر فلان: إذا قلب وجوه الرأي ثمّ أجمع على أحدها.

⁽٣) ويروى: شراً.

⁽٤) السحّ: المطر الغزير.

⁽٥) ويروى: «السَّراة». والسَّراة. مواضع في بلاد العرب فيها جبال وقرى.

⁽٦) مآب: «هي مدينة في طرف الشام من نواحي البلقاء. ويُنسب إليها الخمر» (ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ٣١، مادة: «مآب»).

⁽۷) ویروی: یلاد.

 ⁽٨) ويروى: وجرأة مغزاه إذا نازحٌ بكر. ومعداه: مصدر ميمي من عدا عليه: وثب وظلمه.
 وبكر: ذهب باكراً.

٩- فأبشِرْ، وقر العَيْنَ (١) منك، فإنَّنِي أَجِيءُ (٢) كريماً، لاضَعِيفاً ولاحَصِرْ

قال أبو صالِح: الحَصِرُ: البَخِيلُ، والحَصِرُ: الذي يَحْصَرُ عِند الخُطْبَةِ فلا يَقْدِرُ أَنْ يَخْطُبَ. ويُقال: حَصَرني الشِّيءُ وَأَحْصَرَنِي أَيْ حَبَسَنِي، وحَصَرَ في حاجَتِهِ إِذَا ضَاقَتْ حِيلَتُه فِيها. ويُقال للرِّجل: حَصِير وَحَصورٌ إِذَا كَان بَخِيلًا. ويُقال: الحَصُور الذي لا يَأْتِي النِّساءَ. والحَصِيرُ: الجَنْبُ، وجَبَلٌ يُقال له حَصِير. وقال أبو صالح: وقال الوافِدِيِّ: المَلْطُ التُرابُ الذي بَيْنَ الحَصِير والأرْض، ويُقال: سُدَّ عِطِينٍ مِن حَصِيرِ الأرض، أَيْ مِن مَتْنِها.

قال أبو صالِح: قال ابنُ الكَلْبِيّ: فدَخَلَ حاتِمٌ على الحارِث (٣) فأنشَده، فأعْجِبَ به، فاسْتَوْهَبَهُم مِنْه، فوهبَ له بني امْرِىء القَيْس بن عَدِي، ثم أَنْزَلَه وأتى بالطَّعام والخَمْر. فقال له مِلْحَانُ بن حارِثَة: أَتَشْرَبُ الخَمْرَ وقَوْمُكَ في الأَعْلال! قُمْ إليه فاسْأَلُهُ (٤) إيَّاهُم. فدَخَلَ عليه فأَنْشَدَه:

[من البسيط]

١ - إِنَّ امْرَأَ القَيْسِ أَضْحَتْ (٥) مِن صَنِيعَتِكُمْ وعَبْدَ شَمْسٍ ، أَبَيْتَ اللَّعْنَ، فاصْطَنِع

قال أَبُو صالح: قال ابنُ الكَلْبِيّ: مِن صَنائِعِكُم. أَبَيْتَ اللَّعْنَ، يقولُ: أَبَيْتَ أَنْ تُلْعَنَ لَأَمْرِ تَأْتِيهِ.

٢- إِنَّ عَدِيًّا (٦) إِذَا مُلَّكْتَ جِانِبَهِا مِن أُمْرِ غَوْثٍ على مَرْأًى ومُسْتَمَعِ

قال أبو صالِح: حيثُ تَراها وتَسْمَعُ كَلامَها. تقول: هـو جارِي مَرْأَى ومَرْآةً ونَظَراً، يُريدُ بقَدْرِ ما تَراهُ عَيْنُه ويَنْظُرُ إليه، وهو جارِي بحيثُ يَسْتَمِعُ السَّرار، وهو

⁽١) قرَّ العين، من قرَّت عينه: بردت سروراً.

⁽٢) ويروى: أحِي كريماً.

⁽٣) ويروى: على النعمان.

⁽٤) ويروى: فسله.

⁽٥) ويروى: أضحى.

⁽٦) ويروى: إنّ العبيد إذا ملكت.

جارِي مَرْبِضَ الغَنَم ومَزْجَر الكَلْب، هذا كُلُّه في قُرْبِ الجِوارِ.

حَدَّثَنِي إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: وأمَّا أنا فسَمِعْتُ ابنَ الكَلْبِيِّ يقولُ:

امْتَدَحَ حاتِمٌ عَمرو بن هِنْد بهذه الأبياتِ فأَطْلَقَ له بَنِي عَبْد شَمْس بن عَدِيّ بن أَخْزَم، وبَقِيَ قَيْس بن جَحْدَر بن ثَعْلَبة بن عَبْد رُضا بن مالِك(١) بن أَمان بن عَمْرو بن معاوية بن جَرُول الأَجَئِي، إضافة إلى أَجَا، جَبَل لَهُمْ، وأُمُّهُم مِن بَنِي عَدِيّ، وهو جَدُّ الطِّرمَّاح بن حَكِيم بن حَكَم بن نَفْر بن قَيْس بن جَحْدَر _ فقال له الحارِث(٢): أَبقِي مِن أَصْحابِكَ أَحَدُ؟ قال: نعم، وقال حاتِمُ:

[من الطويل]

١- فَكَكْتُ عَـدِيًّا كُلَّها مِن إسارِها فأَفْضِلْ وشَفَعْنِي بقَيْسِ بن جَحْدَرِ
 ٢- أَبُـوهُ أَبِي، والْأُمَّهاتُ امَّهاتُنا فأَنْعِمْ فَدَتْكَ اليوم قَوْمِي ومَعْشَرِي (٣)

فقال: هو لكَ^(٤). قال أبو صالح: قال ابنُ الكَلْبِيّ: قَيْسُ بن جَحْدَر ابنُ خالَةِ حاتِم.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: حَدَّثني أبو جَعْفَر قال: أَنا أبو صالح قال: أَنا ابنُ الكَلْبِيِّ قال: وقال حاتِمُ:

[من الخفيف]

١٠ أَبْلِغِ الحارِثَ بن عَمْرٍ و بأني حافِظُ الوُدِّ، مُرْصِدُ (٥) للتَّوابِ (١)
 ٢٠ ومُحِيبٌ دُعاءَه إِنْ دَعانِي عَجِلًا واحِداً وَذا أَصْحابِ

⁽۱) ويروى: مالك بن ذبيان.

⁽٢) ويروى: فقال له النعمان.

⁽٣) قوله: قومي ومعشري: أي فدتك النفس، وفداك قومي ومعشري.

⁽٤) ويروى: هو لك يا حاتم.

⁽٥) مرصد: مكافىء، مساوي.

⁽٦) ويروى: للصواب.

قال أبو صالِح: يقال صَحْب وصِحَاب وأصْحاب، ونَرَى أنّ الصاحب إنما سُمِّي صاحِباً لانْقِيَادِه لمَنْ يُصاحِب، يُقال: أصْحَبَ الرَّجُلُ(١) يُصْحِبُ إصْحاباً.

٣- إنّما بَيْنَنا وبَيْنَكَ فاعْلَمْ سَيْرُ تِسْعِ (١) لِلْعاجِلِ المُشابِ (٣)
 ٤- فشلاتُ مِن الشَّراةِ (٤) إلى الحَلْ بَطِ (٥) للخَيْلِ جاهِداً والرِّكَابِ
 ٥- وشَلاتُ يُعرِدْنَ تَـيْماءَ رَهْواً (٢) وثلاثُ يُغرزن (٧) بالأعجابِ

قال أبو صالِح: أعْجابُ الْأُمُورِ: أواخِرُها، مَأْخُوذٌ مِن عَجْب الـذَّنَب، وأسناد الحِبال، ومَواخِرُ كلِّ شَيْءٍ: أعْجازُهُ، وعُجْب واحِد.

٦- فَإِذَا مَا مَرَرْتُ (^) فِي مُسْبَطِرً فَاجْمَحِ الخَيْلَ مِثْلَ جَمْحِ الكِعابِ (٩)

قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو: إذا انْتَصَبَ الكَعْبُ قِيل جَمَحَ، وأَجْمَحَ الخَيْلَ أِي أَنْصَبَها. وزَعَم الأَصْمَعِيّ أَنَّ أَجْمَحَ: أَرْسَلَ، وقال: أَجْمَحَ الخَيْلَ إذا أَرْسَلَهَا أو دَفَعَها، وقال: جَمَحَ الكِعَابَ ضَرَبَ بِها. ومُسْبَطِر: طَرِيقٌ مُمْتَدّ، وقَدْ اسْبَطَرَّ الشيءُ إذا استقامَ.

٧- بَيْنَمَا ذَاكَ أَصْبَحَتْ وهي عَضْدَى مِن سُبِيٍّ مَجْمُوعَةٍ ونِهاب (١٠)

⁽١) أصحب الرجل: ذلَّ وانقاد، وأصله للناقة إذا انقادت واسترسلت وتبعت صاحبها.

⁽۲) ویروی: «سَیْرَ سبع».

⁽٣) انتاب الرجل القوم: قصدهم.

⁽٤) ويروى: من السَّراة، ومن الصراة. والشَّراة: صُقع بالشام بين دمشق ومدينة الرسول ﷺ، ومن بعض نواحيه القرية المعروفة بالحُميمة التي كان يسكنها ولمد عليّ بن عبد الله بن عباس بن عبد المطلب في أيّام بني مروان، والنسبة إلى هذا الجبل شرويّ، وقد نسب إليه من الرواة علي بن مسلم بن الهيثم الشرويّ. (ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ٣٣٢، مادة: «السّراة»).

^(°) ويروى: الحلّة. والأرجح أن تكون «الخِلّيت» بكسر أوّله وثانيه، وهو اسم للأبلق الفرد الذي بتيماء: بلد بأطراف الشام. (ياقوت، معجم البلدان، ج ٢، ص ٣٨٥، ٣٨٦، مادة: «الخليت»).

 ⁽٦) الرهو: الرفق والسير السهل.
 (١) الرهو: الرفق والسير السهل.

⁽٧) ويروى: يُغْزُوْنَ، يُقِّرَبْن: يطمعن.

⁽A) ویروی: مررن.

 ⁽٩) اجمح الخيل: ارم بها كما يُرمى بالكعاب. والكعاب: جمع كعب، العظام التي يلعب بها الأطفال.

⁽١٠) عضدي: قوتي. نهاب: ما ينهب. يقول: إنَّ قومه، وهم قوَّته، أصبحوا ما بين مسبيين ومنتهبين.

سُبِيّ: جَمْع سَبْي. قال أبو صالح: عَضْدَى: تَشْتَكِي أَعْضَادَهَا. يُقال: عَضُدٌ وعُضْد وعَضَد وعَضِدٌ.

٨ لَيْتَ شِعْرِي متى أرَى قُبَّةً ذا تَ قِلاع لِلحارِثِ الحَرَّابِ (١)
 قال أبو صالح: قِلاع، يُريد شِراعاً يُرْفع لَهُم عَلَم.

٩- بِيَفَاعٍ (٢)، وذاكَ مِنْها مَحَلً فَوْقَ مَلْكِ يَدِينُ بِالأَحْسابِ
يُرِيد مَلِكاً، بالأَفْعالِ الحِسانِ.

١٠ - أَيُّهَا المُوعِدِي (٣) فإنَّ لَبُونِي (١) بَيْنَ حَقْلٍ وبَيْنَ هَضْبِ (٥) ذُبابِ

قال أبو صالِح: قال ابن الكَلْبِي: قال أبو خَيْرَان الطَائِيّ: حَقْلٌ وذُباب والْجِيان. وقال غيرهُ: الحَقْلُ في غير هذا، المَوْضِعُ الكَثِيرُ الزَّرْعِ والوَرَقِ، وهو أيضاً القَراح مِن الأَرْضِ.

١١ حيثُ لا أَرْهَبُ الخَزاةُ (١) وحَوْلِي تُعَلِيُّون (٧) كَاللَيُوثِ الغِضابِ ١١ عَلَيُّ ون (١) كَاللَيُوثِ الغِضابِ الخَزاةُ: الخِزْيُ .

⁽١) الحرَّاب: فعال من حربه ماله: سلبه. والحرَّاب: حامل الحربة وصانعها.

⁽٢) ويروى: لبقاع . واليفاع: المرتفع من الأرض.

⁽٣). المُوعد: المهدُّد.

⁽٤) لبوني: أراد نياقي، أو مواشي الكثيرة اللبن.

⁽٥) الهضب: الجبل المنبسط.

⁽٦) ويروى: «الجُراة»، ويروى أيضاً: الجُراءَة».

 ⁽٧) ثُعَليّون: منسوبون إلى قبيلة ثُعَل.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: وأَنْشَـدَنا ابنُ الكَلْبِيِّ لحاتم:

[من الطويل]

١- صَحاالقَلْبُ عن سَلْمَى (١) وعن أُمِّ عامِرِ وكنتُ أرانِي عَنْهُما غَيْرَ صابِرِ
 ٢- وَوشَّتْ (٢) وُشَاةٌ بَيْنَنَا، وتَقاذَفَتْ (٣) نَوَى غَرْبَةٌ مِنْ بَعْدِ طُولِ التَّجاوُرِ
 تَباعَدَتْ بِهِم، والنوَى: البُعْدُ، غَرْبَةٌ: بَعِيدَةٌ.

٣- وفِتْيانِ صِدْقٍ ضَمَّهُمْ دَلَجُ السُّرَى (٤) على مُسْهَمَاتٍ كالقِداحِ (٥) ضوامِر

قال أبو صالِح: وقال أبو عَمْرو: الْأَنْثَى مُسْهَمَة والذَّكَرُ مُسْهَمٌ. ويـرُوَى: على ذُقُنِ مِثْل ِ السَّهام ِ، والذَّقُونُ(١٠). التي تُطَأْطِيءُ رَأْسَها(٧)، والسَّهام: طائِرٌ.

وَ فَلَمَّا أَتَوْنِي قلتُ: خَيْرُ مُعَرَّس (^) وَلَمْ أَطَّرِحْ حاجاتِهِمْ بالمَعاذِرِ (٩) وَلَمْ أَطَّرِحْ حاجاتِهِمْ بالمَعاذِرِ (٩) وَ وَمَتُ بِمَوْثِيِّ المُتُونِ كَأَنَّهُ شِهابُ غَضاً (١٠) في كفِّ ساعٍ مُبادِرِ عَلَى المُتُونِ كَأَنَّهُ مَا وَمِي

قال أبو صالح: مَوْشِيِّ: فيه أَثْرُهُ وَهُو وَشْيُهُ وَفِرِنْدُهُ.

⁽۱) ويروى: عن هند.

⁽٢) وشت: كذبت في كلامها.

⁽٣) تقاذفت: ترامت.

⁽٤) دلج السُّرى: سير اللَّيل.

^(°) القداح: واحدها قدح، وهو سهم الميسر.

⁽٦) الذَّقون: الناقة السريعة.

⁽٧) وذلك من شدّة تعبها، تستعين بذلك على السير.

 ⁽٨) خير معرّس: خير نزول نزلتموه في آخر الليل للاستراحة، ثم ترحلون.

⁽٩) المعاذر: واحدتها معذرة، الاعتذار.

⁽١٠) الشهاب: شعلة نار ساطعة، والغضا: شجر، وهو أجود الوقود، ومنه يقال: نار غاضية، أي عظيمة مضيئة.

عَقِيلَةِ(٤) أُدْمِ (٥) كَالْهِضَابِ بَهَازِر(٦) ٦ لِيَشْقَى به (١) عُرقُوبُ كَوْماؤَ (٢) جَلْبَةٍ (٣)

الهضاب: التِّلاعُ، واحِدُها هَضْبَة. وبهازِرُ: عِظامُ الأوساط، الواحِدَةُ بُهْـزُرَة، قال أبو صالح: سَمِعْتُ أَبا عَمْرو يقولُه.

فَرِيقانِ: مِنْهُمْ بَيْنَ شَاوِ^(^) وقادِر^(٩) فَظَلُّ عُفاتِي (٧) مُكْـرَمِينَ، وطابِخِي

طَبِيخ ِ، ولا ذُمِّ الخَلِيطِ(١٢) المُجاوِرِ شْآمِيّةُ (١٠) لَمْ تُتَّخَذْ لِلدُخَامِسِ (١١) ال يُقَمِّصُ دَهْداق البَضِيعِ (١٣) كأنَّهُ رُؤُسُ الْقَطا الكُدْرِ الدِّقاقِ الحَنَاجِرِ (١٤)

الحَناجِر: مَـوْضِعُ الـذَّبْحِ ِ تحتَ الحَلْق. والـدَّهْدَاقُ: قِطَعِ اللَّحْم، الواحِـدُ دَهْداقَة عن أبي عَمْرو. ويقال: الدُّهْداقُ الصِّغارُ مِن الإبِل، وإنَّما هو الدُّهْداهُ، وهي مِن الإِبِل ما يُدَهْدِهُ مَوْضِعَهُ.

> ويروى: ليسقى به. (1)

الكوماء: ناقة عظيمة السنام طويلته. (٢)

ويروى: «جَبْلَة» وهي الغليظة الضخمة، السمينة. (٣)

عقيلة: كريمة. (1)

أدم: الواحدة أدماء، سمراء: أراد نياقاً سمراء. (0)

من مظاهر الكرم عند العرب في الجاهليّة أنّهم كانوا يفتخرون بتقديمهم للضيف أشهى ما يملكون (7)من الأطعمة، كسنم البعير الذي هو أنفس ما فيه، فيعمدون إلى أسمن ناقة وأكنزها وينحرونها له. من نعمة الناقة أن تكون كريمة الأولاد، غزيرة اللَّبن، سريعة السير.

ولمزيد من التفصيل حول هذا الموضوع راجع: اطروحتنا: مظاهر القُّوَّة في الشعر الجَّاهليُّ، ص ۱۷۳ وما بعدها.

(٧) العُفاة: جمع عاف، وهو كلّ من جاء يسأل رزقاً أو معروفاً.

الشاوي: الذي يشوي اللَّحم.

القادر: الذي يطبخ اللَّحم في القدر.

(١٠) شآميّة: أي القدر. (۱۱) ويروى: له حاسر. والدخامس من الشيء: الرديء منه.

(١٢) الخليط: الجار، الصاحب.

(١٣) البضيع: اللحم.

(١٤) القطا: الواحدة قطاة: طائر في حجم الحمام. والكدر: الواحدة كدراء: ما كان في لونها غبرة.

عَلَنْدى: ضَخْمٌ. مُخاطِرٌ: يَخْطِرُ بذنَبِه، وهو مِن خَطَرانِ الفَحْل، ضَرْبُهُ بذَنَبِه وَهَدِيرُهُ.

⁽١) ويروى: هبير اللحم في فُورانها.

⁽٢) استحمشت: من أحمش القدر إذا أشبع وقودها. هنا يشبه الشاعر ضلوع جنب الناقة حينما تغلى القدر على النار الموقدة تحتها بأيدي نساء مكشوفة.

⁽٣) استنزلت: أنزلت القدر عن النار.

⁽٤) الطعمة: المأكلة، الطعام.

⁽٥) تختزن: تخفى، تستر عن العيون.

⁽٦) ويروى: أبيض اللحم. والأبيض: الذي لم ينضج، ويكون ذلك في الشواء والقديد.

⁽٧) تغطمطت القدر: اشتد غليانها؛ وأصل الغطمطة: صوت تلاطم الأمواج.

⁽۸) جوانب

⁽٩) حامر: «ناحية بين منبح والرّقة على شطّ الفرات. وحامر أيضاً: واد، بالسّماوة من ناحية الشام لبني زهير بن جناب من كليب. وحامر أيضاً: واد من وراء يَبْرين في رمال بني سعد. وحامر أيضاً: موضع في ديار غطفان عند أرّل من الشرّبّة». ولا أدري أيّها أراد حاتم. (ياقوت، معجم البلدان، ح ٢، ص ٢٠٧، ٢٠٨، مادة: «حامر»).

⁽١٠) حثيثاً: سريعاً.

⁽١١) أرعي: استمع مقالته، اصغي.

⁽١٢) الدويّة: الفلاة البعيدة الأطرآف.

⁽١٣) التراتر: الشدائد والأمور العظام.

⁽١٤) المرادة: الصخرة، تُشبّه بها الناقة في الصلابة.

⁽١٥) النسوع: جمع نِسع، وهو سير، أو حبل عريض طويل تشدّ به الرحال.

⁽١٦) القرم: الفحل الذي يترك من الركوب والعمل ويودع للفحلة.

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أُنْشَدَنا ابنُ الكَلْبِيِّ لحاتم (١):

[من البسيط]

١- مَهْللاً نَاوارُ أَقِلِّي اللَّوْمَ والعَالَالا ولا تَقُولِي لشيءٍ فات: ما فَعَلا
 ٢- ولا تَقُولِي لِمالٍ كُنتُ مُهْلِكَهُ: مَهْلاً، وإنْ كنتُ أُعْطِى الجِنَّ والخَبلا

قال أبو صالِح: قال اليَمانِي: الخَبَلُ النَّاسُ. وقال أبو رُوَيْشِد الطَّائِيُّ: الخَبَـلُ الضَّرْبُ مِن الجِنّ، وقال الأَصْمَعيّ: الخَبَل الجِنّ.

٣- يَرَى البَخِيلُ سَبِيلَ المالِ واحِدةً إِنَّ الجَوادَ (٢) يَرَى في مالِهِ سُبُلا
 السُّبُلُ: طرُقٌ كَثِيرة.

إِنَّ البَخِيلَ إِذَا ما ماتَ يَتْبَعُهُ سُوءُ الثَّنَاءِ (٣)، ويَحْوِي الوارِثُ الإبلا
 و فاصْدُقْ حَدِيثَكَ إِنَّ المَرْءَ يَتْبَعُهُ ما كَانَ يَبْنِي إِذَا ما نَعْشُهُ حُمِلا

أيْ ما كانَ يَبْنِي مِن الشَّرفِ والذِّكْرِ الحَسَن.

٦- لَيْتَ البَخِيلَ يَراهُ النَّاسُ كُلُّهُم كما يَراهُمْ، فلا يُقْرَى إذا نَرْلا
 ٧- لا تَعذِلِينِي (٤) عَلى مال وصلتُ بِـه رِحْماً (٥)، وخَيْرُ سَبِيلِ المال ما وصلا

قال أبو صالِح: أيْ مِن الصَّلَة. قال: قلتُ: كيف يَصِلُ المالُ؟ قال: أَلسْتَ تقولُ: خَيْرُ المالِ ما وَقَى العِرْضَ. وإنَّ مالَكَ كبر لِقَرابَتِكَ. ويُقالُ: العِرْضُ الجَسَد، ويُقال: هو الذِّكْر والثَّناءُ الحَسَن.

⁽١) لهذه الأبيات خبر ورد في مصادر عدّة، وقد ذكرناه في ترجمة الشاعر.

⁽۲) الجواد: الكريم الذي يجود بماله.

⁽٣) الثّناء: المدح.

⁽٤) لا تعذليني: لا تلوميني.

⁽٥) الرحم، بُكسر الراء وسكون الحاء؛ والرحم بفتح فكسر: القرابة.

٨- يسْعَى الفَتى، وحِمَامُ المَوْتِ يُدْرِكُهُ وَكُلُّ يَوْمٍ يُلَدَنِّي (١) لِلْفَتى الأَجَلا
 ٩- إِنِّي لأَعْلَمُ أَنِّي سَوْفَ يُلْرِكُنِي يَوْمِي، وَأَصْبِحُ عن دُنْيايَ مُشْتَغِلا
 ١٠- فَلَيْتَ شِعْرِي، ولَيْتٌ غَيْرُ مُلْرِكَةٍ لأِيِّ حال (٢) بِها أَضحَى بَنُو ثُعَلا
 ١١- أَبْلِعْ بَنِي ثُعَل مَعْنَى مُغَلْغَلَةً (٣) جَهْدَ الرِّسالَةِ، لا مَحْكاً (٤) ولا بُطُلا
 ١١- اغْزُوا بَنِي ثُعَل ، فالغَرْوُ حَظُّكُمُ (٥) عُدُّوا الرَّوايا (٢) ولا تَبْكُوا لِمَنْ نَكلا (٧)

ويُرْوَى: عَدُّوا الرَّوايا، أي اصْرِفُوا إلى أعْدائِكم، وإذا قُتِلَ مِنْكم قَتِيلٌ فلا تَبْكُوه. قال أبو صالِح: وسَمِعْتُ الأَصْمَعِيّ يقولُ: الرَّوايا الذين يَحْمِلُون المَزاد واحدُهُم راو، وحُكِيَ عنه أَنَّهُ قال: الرَّاوِيَةُ البَعِيرُ الذي يُحْمَلُ عليه، ويُقال في مَثَل : هو أَضْعَفُ مِن أَنْ يَرُدَّ الرَّاوِية. والرّاوِيةُ: المَزَادَةُ، وهي المُسْتَقِي أيضاً. قال أبو صالِح: قال الأَصْمَعِي: الرَّوايا التي تُحْمَلُ عليها أَمْتِعةُ البَيْت يقولُ: عُدُوا إِبِلَكُمْ واحْفَظُوا أَمْتِعتُكُمْ. وسَمِعْتُ أَبا عَمْرٍ ويقولُ: الرَّوايا في النَّاسِ: الذين يَحْمِلُون الدِّيات (^).

١٣ - وَيْهاً، فِداء (٩) لَكُمْ أُمِّي وما وَلَدَتْ حامُوا على مَجْدِكُمْ، واكْفُوا مِن اتَّكَلا ١٤ - إنَّا تَضُودُ الْجِيادِ إلى أَرْضِ العَلَقِ، وإنَّا نَقْسِمُ النَّفَلا أَيْ لا نَدَّخِرُها، ونقْسِمُ ما نُصِيب مِن الغَنِيمة.

١٥ - تَحالَفَتْ طَيِّيءٌ مِن دُونِنا حَلِفاً واللَّهُ يَعْلَمُ ما كُنَّا لها خُلْلا

⁽١) يُدنِّي: يقرّب.

⁽٢) ويروى: بأي حال.

⁽٣) المغلغلة: الرسالة التي تُحمل من بلد إلى بلد.

⁽٤) المحك: المنازعة.

⁽٥) ويروى: فالغزو جدكم.

⁽٦) ويروى: الرّوابي. والرّوابي: الواحدة رابية، أراد بها الأصل والشرف.

⁽V) نكل: تراجع عن الشيء جبناً.

⁽٨) الدِّيات: الواحدة دية ثمن دمّ القتيل، وهو مال أو نحوه يعطيه القاتل أو أحد ذويه وليّ القتيل.

⁽٩) ويُروى: فدى لكم. ويُروى أيضاً: فداؤكم أمِّي.

١٦٠ ـ إِذْ غَابَ مَنْ غَابَ عَنْهُمْ مِنْ عَشِيرَ تِنَا وَأَبْدَتِ الْحَرْبُ نَاباً كَالِحاً (١) عَصِلا

قال أبو صالِح: يقالُ عَصِلَ الشّيءُ يَعْصَلُ إذا اعْوَجَّ، ويُقال: نابُ أَعْصَلُ والجمع عُصْلُ، أَيْ مُعوَجَّة، وإِنَّما يَعْصَلُ نابُ البَعيرِ إذا أُسَنَّ.

١٧ - اللَّهُ يَعْلَمُ أَنِّي ذُو مُحافَظةٍ (٢) ما لَمْ يَخُنِّي خَلِيلِي يَبْتَغِي بَدَلا
 ١٨ - فإنْ تَبَدَّلَ أَلْفاني (٣) أخا ثِقَةٍ عَفَّ الخَلِيقَةِ لا نِكْساً ولا وَكَلا

قال أبو صالِح: النَّكْسُ: الضَّعِيف والجبَان. والنَّكْسُ في السَّهام الذي يُجْعَلُ أَعْلَهُ أَسْفَلَه. ويُقال: فلانٌ تُكَلَّةُ، إذا كان يَتَّكِلُ على غَيْرِه. والوَكَلُ: المُبَلَّدُ في أَمْرِه، يَتَّكِلُ على غَيْرِه، والقِدْجُ الذي لَيْس له نَصْل. والنَّكْسُ: المُنكَسُ الرَّأس ِ.

(44)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخْبرَني أبو جعفَر قال: أنا أبو صالِح قال: أنْشَدنا ابنُ الكَلْبِيّ لحاتم:

[من الطويل]

أُقَلِّبُ طَرْفِي في فضَاءِ سَباسِبِ (°) طُرُوقاً (۱) أُحَيِّهَا كَآخَرَ جانِبِ (۷) عَلَى ضُرِّنَا أَنَّا كِرَامُ الضَّرائِبِ (۸)

١- ومَـرْقَبَةٍ (٤) دُونَ السَّماءِ عَلَوْتُها

١ ـ وما أنا بالماشِي إلى بَيْتِ جَارَتي

٣- وَلَوْ شَهِدَتْنَا بِالمِزاجِ لَأَيْقَنَتْ

⁽١) الكالح: الشديد.

⁽٢) المحافظة ها هنا: الوفاء بالعقد والتمسَّك بالودِّ.

⁽٣) ألفاني: وجدني.

⁽٤) المرقبة: الموضع المرتفع الذي يعلوه الرقيب.

⁽٥) السباسب: الواحد سبسب، المفازة والأرض المستوية البعيدة التي لا ماء بها ولا أنس.

⁽٦) الطارق: الذي يأتي ليلًا.

⁽V) الجانب: الغريب.

 ⁽A) الضرائب: الواحدة ضريبة وهي الطبيعة والسجيّة.

٤- عَشِيَّةَ قال ابنُ الذَّمِيمَةِ (١) عَارِقُ (٢) إِحَالُ رَئيسَ القَوْمِ لَيْس بِآيِبِ (٣) هـ- فما (٤) أَنا بالطَّاوي حَقِيبَة (٥) رَحْلِها لِأَرْكَبَها خِفَّا، وأَتَـرُكَ صاحِبِي
 ٢- إِذَا كُنتَ رَبُّا لِلقَلُوصِ (٦) ، فلا تَـدُعْ رَفِيقَـكَ يَمْشِي خَلْفَها غَيْـرَ راكِبِ
 ٧- أَنِخْها (٧) فأرْدِفْهُ (٨) ، فإن حَمَلَتْكُما فذاكَ ، وإن كان العِقابُ فعاقِب

يقول: انْحَرْها، فذلكَ عُقُوبَة لها، كذا في كتاب أبي عُبيد الله. والصَّوابُ: أنَّ العقابَ هَا هَنا أَنْ يَرْكَبَ مَرَّةً ويُرْكِبَ صاحِبَه مَرَّةً، يتَعاقبان.

٨- وما أنا بالسَّاعِي بِفَضْل ِ زِمامِها لِتَشْرَبَمافِي الحَوْضِ قَبْلَ الرَّكائِبِ (٩)
 يقولُ: لا أُورِدُها دُونَ الرَّكائبِ، والركائِب: الناسُ، كذا في كتابِه أيضاً.
 والصَّوابُ: الإبِلُ التي يَرْكبُها النَّاس.

٩- ولَسْتُ إِذَا مَا أَحْدَث الدَّهْرُ نَكْبَةً بأَخْضَعَ (١٠) ولاج (١١) بُيُوتَ الأقارِبِ
 ١٠- إذا أَوْطَنَ القَوْمُ البُيُوتَ وَجَدْتَهُمْ عُماةً عن الأخْبارِ، خُرْقَ المَكاسِبِ

قال أبو صالِح: أَوْطَنَ القَـوْمُ، أي اتَّخَذُوهـا وطَناً فلم يَسْمَعـوا بخبر حَسَنٍ ولا

⁽١) ويروى: «الذئيمة»، والذئيمة: المذمومة، المخزية. وربّما كانت هنا لقباً لامرأة معيّنة.

⁽٢) عارق: اسم رجل، لعله عارق الطائق.

⁽٣) آيب: راجع.

⁽٤) ويروى: وما.

^(°) الحقيبة: ما يشدّ خلف الرّحْل. يقال: «والبرّ خير حقيبة الرّحْل». والفعل منه احتقب واستحقب. واستُعير فقيل: احتقب إثماً.

يقــول: وإذا كان لي رفيق في السّفـر وسّعت جنابي لــه، ولا أتركـه يمشي وقد خفّفت حقيبــة رحل ناقتي طلباً للإبقاء عليها، ولكنّي أُردفُه أو أُركبُه ورائي.

⁽٦) القلُوص: الناقة الشابَة، الفتيّة.

⁽٧) أنخها: اركعها.

⁽٨) أردفه: اركبه وراءك.

⁽٩) يقول: لا أجتذب إلى نفسي الفضل مع خلطائي وشركائي في الشّرب وغيره، فلا أتسرّع في الورود مستعجلاً براحلتي لتشرب ماء الحوض قبل ورود ركائبهم. ومعنى قوله: «بالسّاعي بفضل زمامها» أي بما أعطي راحلتي من زمامها، وهذا مثل.

⁽١٠) الأخضع: الراضي بالذلّ.

⁽١١) الولاج: الدخال الذي يدخل بيوت أقاربه.

فعال ِ كَريم ِ. قال: عماةً، وأرادَ صُمَّا. والأُخْرَقُ: في الرِّجالِ البذي لا يُحْسِنُ أَنْ يكْسِبَ، والْخَرْقاءُ مِن النِّساءِ التي لا تُحْسِنُ أَنْ تَعمَل.

١١ وشَرُّ الصَّعالِيكِ الَّذي هَمُّ نَفْسِهِ حَديثُ الغَوانِي، واتباعُ المآرِبِ
 قال أبو صالِح: المَآرِبُ، وَاحِدُها مَأْرُبَةٌ وَمأْرَبَةٌ، وكُلُّ شابَّةٍ: غانِيَةٌ.

(42)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أُخْبَرنِي أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: حدَّثنا ابنُ الكَلْبِيِّ قال: وقال حاتِمٌ في أُسارَ قَوْمِهِ، وكانُوا عِنْد بَعْضِ المُلُوكِ، فلمَّا سَمِعَ هذا الشَّعْر وَهَبَهُمْ له:

[من المتقارب]

١- أَبَى طُولُ لَيْلِكَ إِلا سُهُودا(١) فما إِنْ تُبِينُ(٢) لِصُبْحٍ عَمُودا
 ٢- أَبِيتُ كَئِيباً أُراعِي النَّجُوم (٣) وَأُوْجَعِ مِن ساعِدَي الحَدِيدا(٤)
 ٣- أُرجِي فَواضِلَ(٥) ذِي بَهْجَةٍ مِن النَّاسِ يَجْمَعُ حَرْماً وَجُودا
 ٤- نَـمَتْهُ أُمامَةُ والحارِثا نِحتَّى تَمَهَّلَ سَبْقاً بَعِيدا

قال أبو صالح: سَبَقَهُم سَبْقاً بَيِّناً، وقال الأَصْمَعِيّ: أَخَذَ فُلانٌ المُهْلَةَ في الأَمْر، أيْ تَقَدَّم فيه.

⁽١) السهود: السهر.

⁽٢) تُبين: أراد تتبيّن، ترى.

⁽٣) أراعي النجوم: أراقبها وانتظر مغيبها.

 ⁽٤) الحديد: قد تكون الجديد، أي التراب، يعني مضجعه.
 يقول: إن امتناع النوم وتقلبه من جانب إلى آخر أتعب ساعديه.

⁽٥) الفواضل: العطايا.

⁽٦) الحارثان: لعلّه يريد بني جفنة، فمنهم غير واحـد يسمّى الحـارث، وكلّهم ملك، تـولّـوا حكم الغساسنة بالشام. (الزركلي، الأعلام، ج ٢، ص ١٥٣، ١٥٤).

٥- كسَبْقِ الْجَوادِ غَداةَ الرِّها فِرْ١)، أُرْبَى عَلَى السِّنِ شَأُواً مَدِيدا
 ٢- فَاجْمِعْ، فِداءً لَكَ الوالِداتُ لِما كُنْتَ فِينا بِخَيْرٍ مُرِيدا
 ٧- فتَجْمَعَ نُعْمَى على حاتم وتُحْضِرَها مِن مَعَلَّ شُهُودا
 ٨- أم الهلك أَذنى، فما إِنْ عَلِمْتُ عليّ جُناحاً(٢)، فأخشى الوَعِيدا
 ٩- فَأَحْسِنْ، فلا عارَ فِيما صَنَعْتَ تُحْيِي جُدُوداً وتُبْرِي(٣) جُدُودا(٤)
 قال: فَوَهَبَهُمْ له أَجْمَعِين.

(40)

حَدَّثني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أَنْشَدَنا ابنُ الكَلْبِي لحاتِم:

[من الوافر]

- ١- أَلاَ أَبْلِغْ بَسِنِي أَسَدٍ رَسُولًا وما بِي أَنْ أَزِنَّكُم بِغَدْدِ
 ويُرْوَى: أَزُنَّكُم.
- ٢- فَمَنْ لَمْ يُوفِ بِالجِيرانِ قِدْماً فَقَدْ أَوْفَتْ مُعاوِيَةُ بنُ بَكْرِ يقال وَفَيْتُ بالعَهْدِ وَأُوفَيْتُ، قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو وأبو عُبَيْدَة: أَزْنَنتُهُ بمالٍ فأَنا أُزِنَّهُ، وزَنْنتُهُ، قال: أُزِنَّه إذا رَمَيْتَهُ به، وقُلْتَ فيه شَرًّا أو خَيْراً، وزَنَّهُ يَزُنُه، وأَزَنَّه يُزِنَّه وكيشًا والخَفْض ، ويُقال: نَزَل فلانٌ بمكانٍ ضَرَرٍ أي وأَزَنَّه يُزِنَّه ، ويُقال: نَزل فلانٌ بمكانٍ ضَرَرٍ أي ضَيِّق، ويُقال: لَيْس عليكَ في ذلك ضَرَرٌ، أي ما يَضُرُّك، ولَيْسَ عليكَ في ذلك تَضُرَّه ولا ضارُورَةً.

⁽١) الرَّهان: الْمراهنة والمخاطرة.

⁽٢) الجُناح: الذنب.

⁽٣) تبري، من براه: هزله وأضعفه، وربّما أراد هنا تفني.

⁽٤) الجدود: الحظوظ، الواحد جدّ. يقول: لا عار فيما صنعت بقتل من قتلت أو سجن من سجنت، فأحسن واعف، أم الهلاك عندك أقرب من العفو.

حَدَّثني إبراهيم قال: أُخْبَرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أُنشَدنا ابنُ الكَلْبِيّ لحاتم(١):

لهذه الأبيات خبر أورده أبو الفرج كالأتي : (وكنّا عند معاوية فتذاكرنا ملوك العرب حتّى ذكرنا الزباء وابنة عَفْزَر، فقـال مِعاويـة: إنّي لأحبّ أن أسمع حديث ماويّة وحماتم، وماويّة بنت عَفْزَر، فقال رجل من القوم: أَفلا أحدَّثُكُ يا أمير المؤمنين؟ فقال: بلي، فقال: إنَّ ماويَّة بنت عفرر كانت ملكة، وكانت تتزوَّج من أرادت، وإنَّها بعثت غلماناً لها، وأمرتهم أن يأتوها بأوسم من يجدونه بالحيرة، فجاؤها بحاتم، فقالت له: استقدم إلى الفراش، فقال: حتّى أحبرك. وقعد على الباب وقال: إنّى انتظر صاحبيّن لي، فقالت: دونكَ استدخل المِجمر. فقال: استي لم تعوَّد المجمر. فأرسلها مَثْلًا، فارتابت منه وسقَّته خمراً ليسكر، فجعل يُهريقُه بالباب فلا تراه تحت الليل، ثمّ قال: ما أنا بذائق قِسريّ ولا قارّ حتّى أنظر ما فعل صاحباي. فقالت: إنَّا سنرسل إليهما بقرى، فقال حاتم: ليس بنافعي شيئًا أو آتيهُما، قال: فأتاهما فقال: أفتكونان عبدين لابنة عفزر ترعيان غنمها أحب اليكما أم تقتلكما؟ فقالا: كلُّ شيء يشبه بعضه بعضاً، وبعض الشرّ أهون من بعض. فقال حاتم الرحيلَ والنجاةَ. وقال يذكـر ابن

عَفْرُر وأنَّه ليس بصاحب ريبة: حَنَنْتُ إلى الأجْبَالِ أَجْبَالِ طَيَّءٍ فَقُلْتُ لِها: إِنَّ الطَّرِيقَ أَمَامَنَا فيا رَاكِبَيْ عَلْيا جَدِيلَةَ إِنَّما فما نَكرَاهُ غَيْرَ أَنَّ ابنَ مُلْقِطِ وإنِّي لمُرْج للمَطيِّ على الوَجي وما زلت أُسْعَى بين ناب ودارةٍ وحتى حَسِبْتُ اللّيلَ والصُّبْحَ إَذ بدا لَـشِعْبٌ من السرَّيَّانِ أَمْـلِكُ بابَـهُ أُخبُ إِلى مِن خَطِيب رَأْيْتُهُ تُنَادِي إِلى جَارَاتِها: إنَّ حَاتِماً تخيّرتُ إنّي غَيْرُ آتٍ لِسريبَةٍ تُنَادِي إِلَى جَارَاتِها: إِنَّ حَاتِماً تغيُّرْتُ إِنِّي غَيْرُ آتٍ لِرِيبَةٍ فلا تَسْأَلِيني، واسْأَلِي: أَيُّ فَارِس ولا تَسْـأَلِينِي، واسْـأَلِـي: أَيُّ فــارِسً فلا هي مَا تَرْعَى جَمِيعاً عِشارُها متى تَـرني أَمْشِي بِسَيْفِي وَسْطَها

وحَنَّتْ قَلُوصِي أَنْ رَأَتْ سَوْطَ أَحْمَرا وانَّا مُحْيِو رَبْعنَا إِنْ تَسَيِّسُرَا مُتَسامانِ ضَيْماً مُسْتَبِيناً فَتُنْظَرَا أَرَاهُ وَقَـدْ أَعْسَطَى السَّطُلامَـةَ أَوْ جَسرَى وما أنا من خُلَّانِكَ ابْنَـةَ عَفْـزَرَا بِلَحْيَانَ حتَى خفْتُ أَنْ أَتَنَصَّرَا حِصانَيْنِ سَيِّالَيْنِ جَوْناً وأَشْقَرَا أنادي به آلَ الكبير وجَعْفَرَا إِذَا قِلتُ مَعْرِوفَا تَبَدُّلَ مُنْكَرًا أَرَاهُ لَعَمْرِي بَعْدَنَا قَدْ تَعْيَرَا ولا قائِل يوماً لِنِي العُرْفِ مُنْكَرا أَرَاهُ لَعَمْرِي بَعْدَنَا قَدْ تَغَيَّرَا ولا قائِل يوماً لِندِي العُرْفِ مُنْكَرا إِذَا بِادَرَ القَوْمُ الكَنِيفَ المُسَتَّرَا إذَا الخَيْلُ جِالَتْ في قَسَأً قد تَكَسَرًا ويُصْبِحُ ضَيْفِي سَاهِمَ الوَجْهِ أُغْبَرًا تَخَفْنِي وَتُضْمِرْ بَيْنَها أَنْ تُجَزَّرَا

وإنِّي لتَغْشَى أَبْعَدَ الحيِّ جَفْنتي فلا تَسْألِينِي واسْألِي بِي صُحْبَتِي وإنَّى لَـوَهَّـابٌ قُـطُوعِـى ونَـاقَـتِـى وإنسى كأشلاء اللِّجام، ولن تَريي أُنُو الحَرْبِ إِنْ عَضَّتْ بِهِ الحَرْبُ عَضَّها وإنَّى إذا ما الموتُ لم يك دونه مستى تبغ ودًا من جديلة تَلْقَه فإلا يُعَادُونا جهاراً نلاقهم إذَا حَالَ دُونِي مِن سَلامانَ رَمْلةً

إذًا وَرَقُ الطُّلْحِ الطُّوالِ تَحَسَّرًا إِذَا مِا المَطِئُ بِالفَلَاةِ تَضَوَّرًا إِذَا مِا انْتَشَيْتُ والكُمَيْتَ المُصَدِّرَا أُخَا الحَرْبِ إِلَّا سَاهِمَ الوَجْهِ أَغْبَرًا وإنْ شَمَّرَتْ عن سَاقِها الحَرْثُ شَمَّرَا قِــدَى الشُّبُـر أحمى الأنف أن أتــأخــرا مع الشُّنْءِ منه باقياً متأثّرا لأعدائنا ردْءاً دليلًا ومُنْدرا وَجَدْتُ تَوَالِي الوَصْلِ عِنْدِي أَبْتَرَا

وذكروا أنّ حاتماً دعته نفسه إليها بعد انصرافه من عندها، فأتاها يخطبها، فوجد عندها النابغة ورجلًا من الأنصار من النَّبيت، فقالت لهم: انقلبوا إلى رحالكم ولْيَقُل كلِّ واحد منكم شعـراً يذكـر فيه فعاله ومنصبه، فإنِّي أتزوَّج أكرمكم وأشعركم، فانصرفوا ونحر كـلِّ واحد منهم جـزوراً، ولبست ماويَّة ثيابًا لأمةٍ لها وتبعُّتهم، فأتت النبيتيُّ فاستطعمته من جزوره فأطعمهـا ثِيل [الثيـل وعاء الـذكر] جمله فأخذته، ثمَّ أتت نابغة بني ذُبيان فاستطعمته فأطعمها ذَنَب جزوره فأخذته، ثمَّ أتت حاتماً وقد نصب قدره فاستطعمته، فقال لها: قفي حتّى أعطيك ما تنتفعين به إذا صار إليك، فانتظرت فأطعمها قطعاً من العَجز والسَّنام ومثلها من المخَدَّش وهو عند الحارك. ثمَّ انصرفت، وأرسـل كلُّ واحد منهم إليها ظهر جمله، وأهدى حاتم إلى جاراتها مثل ما أرسل إليها، ولم يكن يترك جاراته إلا بهدية، وصبحوها فاستنشدتهم فأنشدها النبيتي:

هَـلًا سالَتِ النبيتي مَـا حَسَبِي وَوَدَهُ جَـازِدُهُـمُ تَحَرُفاً مُـصَـرَّمَـةً وَقَال رَائدُهُمْ سيَّانِ ما لَهُمُ إذا اللِّقاحُ غَدَتْ مُلقيِّ أَصِرَّتُها

فقالت له: لقد ذكرت مجهدة، ثمَّ استنشدت النابغة فأنشدها يقول: هَــلَّا سَــأَلْت بَني ذُبْيَــانَ مــا حَسَبِي إذا الـــدُخــانُ تَغَشَّى الأَشْمَطَ البَــرَمَــا وَهَبَّتِ السِّيخُ مِن تِلْقَاءِ ذِي أُرُلِ إِنِّي أَتَمَّمُ أَيْسَارِي وأَمْنَحُهُمْ

فَلَّمَا أَنشَدُهَا قَالَتَ: مَا يَنفُكُ النَّاسِ بَخْيَرُ مَا ائتَدْمُوا. ثُمَّ قَالَتَ: يَا أَخَا طيء أنشدني، فأنشدها: أماوي، قَدْ طَالَ التَّجَنُّبُ والهَجْرُ أُماويُّ، إنَّ الـمـالَ غَـادٍ ورَائِـحٌ أماويّ، إنَّ لا أقُولُ لِسَائِلَ أماويَّ، إمَّا مانِعٌ فَـمُـبَيِّنُّ أماويَّ، ما يُغْنِي الثُّرَاءُ عن الفَتَى

عِنْدَ الشِّتاءِ إذا ما هَبَّتِ الرِّيخُ في الرَّأْسِ مِنْهَا وفي الْأَصْلاءِ تَمْلِيحُ مِثْ لَانِ مِثْلُ لِمَنْ يَرْعَى وتَسْرِيحُ وَلاَ كسريمَ من السولْدَانِ مَصْبُسوحُ

تُـزْجى مَعَ اللَّيـل من صُرَّادِهـا الصَّرَمَـا مَثْنَى الْأَيْسَادِي وأَكْسُو الجَفْنَـةَ الْأَدُمَـا وقد عَـذَرْتِني في طـ الابكُمُ العُـذُرُ وَيَبْقَى مِنَ المَالِ الأَحَادِيثُ والذِّكْ إِذَا جِاءَ يَـوْمـاً: حَلَّ في مَـالِنَا النُّـذُرُ وإمَّا عَطَاءُ لا يُنهُنهُ أَهُ الزَّجُرُ إذا حَشْرَجَتْ يَـوْمـاً وضاقَ بهـا الصَّـدْرُ

[من الطويل]

١- أُماوِيَّ، قد طالَ التَّجَنُّ والهَجْرُ وقَدْ عَذَرَتْنِي في طِلابِكُمُ العُذْرُ (١)

قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو: العُذْرُ والمَعْذِرَةُ. قال الأَصْمَعِي: أرادَ العُذُر جَمْع عَذِير، وهو الحال. وقال غيرهُما: أرادَ في شِدّةِ المبالَغَة تقولُ: قد عَذَرَه العُذْرُ، فكَيْفَ صاحبُ العُذْرِ:

٢- أماوي، إن المال غاد ورائح
 ٣- أماوي، إنى لا أقول لسائل

ويَبْقَى مِن المالِ الأحادِيثُ والذِّكُرُ إِذَاجَاءَ يَـوْماً: حَلَّ فِي مالِنا نَـزْرُ(٢)

بِ مَلْحُودَةٍ زَلْحِ جَوَانِبُها غُبْرُ يقَسُولُون: قد دَمَّى أَنَامِلَنَا الحَفْرُ مِنَ الأَرْضِ لا ماءً لَدَيَّ ولا خَمْرُ وأنَّ يَدِي مَمَّا بَخِلْتُ بِه صِفْرُ أَرَادَ ثَرِاءَ المالِ كَانَ لَه وَفْرُ فأولُهُ زَادُ وآخِرُهُ ذُخْرُ فأولُهُ زَادُ وآخِرُهُ ذُخْرُ وما إنْ يُعرِّبِه القِدَاحُ ولا القَمْرُ شهُوداً وقد أُودَى بإخْوَتِهِ الدَّهْرُ وكُلاً سَقَاناهُ بِكَاسِيهِما العَصْرُ غِنَانا، ولا أَزْرَى بأَحْسَانِنا الفَقْرُ وفي السَّمْع مِنِّي عن حَدِيثهم وَقْرُ إِذَا أَنَا ذَلَّانِي النين أُحِبُّهمْ وراحُوا سراعاً يَنْفضُون أَكُفَّهُمْ أَمَاوِيَّ، إِنْ يُصْبِحْ صَدَايَ بِقِفْرَةِ تَرَيْ أَنَّ مِا أَنْفَقْتُ لَم يَكُ ضَرَّنِي أَنَّ ما أَنْفَقْتُ لَم يَكُ ضَرَّنِي أَنَّ ما أَنْفَقْتُ لَم يَكُ ضَرَّنِي أَمَّه وَاحِدِ أُمَّه وَاحِدِ أُمَّه فَإِنِّي لِآلُو بِمالِي ضَيعةً فَا أَنْ حَاتِما يُفَكُ بِهِ العَانِي ويُؤْكَلُ طَيِّباً فَا يُنَى ويُؤْكَلُ طَيِّباً يُفَينَا زَماناً بِالتَّصَعْلُكِ والغِني فِيونِي غَنِينَا زَماناً بِالتَّصَعْلُكِ والغِني فِيونِي فَرابَةٍ فِي فَرابَةٍ وما ضَرَّ جاراً يا ابنة القَوْم فاعلي وما ضَرَّ جاراً يا ابنة القَوْم فاعلي بعَينيً على ذِي قَرابَةٍ بعَينيً على ذِي قَرابَةٍ بعَينيًا على غَيْ قَرابَةٍ بعَينيًا على ذِي قَرابَةٍ بعَينيًا على خَينَ عَنْمَانَةً بعَيْهِ فَي عَنْمَانَةً بعَينَةً عن جارات قَرْفِي عَنْمَانًا بعَينيًا عَلَى غَيْمَانَةً بي عَنْمَانَةً بعَينَيْ عَنْ جارات قَرَفِي عَنْمَانَةً بي فَي فَعْمَانَةً بعَينَانِي عَنْ جارات قَرْفِي عَنْمَانَةً بي فَيْمَانَةً إِنْهِ العَيْمِي عَنْمَانَةً إِنْهُ الْمَنْ الْعَنْمَةُ الْمَانِي الْمِنْهُ الْمَانِي الْمِنْهُ الْمِنْهُ الْمَانِي الْمَنْهُ الْمَانِي الْمَنْهُ الْمَانِي الْمَانِي الْمَانِي الْمِنْهُ الْمَانِي الْمَانِي الْمَانِي الْمَانِي الْمَانِي الْمِنْهُ الْمَانِي الْمَانِي الْمَانِي الْمَانِي الْمَانِي الْمَانِي الْمِنْهُ الْمَانِي الْمِنْهُ الْمَانِي الْمَانِي

فلمًا فرغ حاتم من إنشاده دعت بالغداء، وكانت أمرت إماءها أن يُقدِّمن إلى كل رجل منهم ما كان أطعمها، فقدمن إليهم ما كانت أمرتهن أن يقدِّمن إليهم، فنكس النبيتيُّ رأسه والنابغة، فلمّا نظر حاتمٌ إلى ذلك رمى بالذي قدِّم إليهما وأطعمهما ممّا قدُّم إليه، فتسللا لِوَاذاً، وقالت: إنّ حاتماً أكرمكم وأشعركم، فلمّا خرج النبيتي والنابغة قالت لحاتم: خلَّ سبيل امرأتك، فأبى، فزودته وردَّته، فلمّا انصرف دعته نفسه إليها، وماتت امرأته، فخطبها فتزوّجته، فولدت عدياً). (الأغاني، ج١٧، ص ٢٩١ - ٢٩٦).

⁽۱) ويروى: الغدر.

⁽٢) النزر: القلّة، القليل ويُروى: «النذر».

٤- أماوي، إما مانع فمبين وإما عطاء لا يُنَهْنِهُهُ (١) الزَّجُرُ (٢)
 ٥- أماوي، ما يُغْنِي التَّراءُ عن الفَتَى إذا حَشْرَجَتْ نَفْسٌ (٣) وَضاقَ بها الصَّدْرُ

قال أبو صالح: إذا حَشْرَجَتْ يوماً، يُرِيد النَّفْسَ، وكَنَى عنها، سَمِعْتُهُ مِن نَحْو سِتِّين سنة. حَشْرَجَتْ عِند المَوْت. والثَّرَاءُ: كثرةُ المال.

٦- إذا أنا دَلاني (٤) الله أُحِبُّهُمْ لِمَلْحُودَةٍ زَلْجٍ جَوَانِبُهَا غُبْرُ مَلْحُودَة: حُفْرة لها لَحْد. زَلْج: مَزَلَّة، لا تَثْبُتُ فِيها القَدَمُ، قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو: مَلْساء.

٧- وراحُوا عِجَالًا يَنْفُضُون أَكُفَّهُمْ (٥) يَقولُون: قد دَمَّى (٦) أَنَامِلَنَا الحَفْرُ
 ٨- أَماوِيَّ، إِنْ يُصْبِحْ صَدايَ بقَفْرَةٍ (٧) مِن الأرْضِ لاماءٌ لَدَيَّ (٨) ولا خَمْرُ

قال أبو صالح: قال الأَحْوَلُ: الصَّدَى بَدَنَّ بلا رُوح، وقال: الصَّدَى طَائِرٌ يَخْرُجُ مِن رَأْس الإِنْسان بَعْدَ المَوْتِ. قال: وكان أهلُ الجاهِليَّةِ يَقولُون هكذا(٩)، فأَبْطَلَ هذا النَّبَيُ ﷺ.

ه _ تَرَيْ أَنَّ ما أَهْلَكْتُ (١٠) لَمْ يَكُ ضَرَّني وأَنَّ يَدِي، مِمَّا بَخِلْتُ به، صِفْرُ

⁽١) ينهنهه: يكفه.

⁽٢) الزجر: الطرد والمنع والنهي.

⁽٣) ويروى: يوماً.

⁽٤) دلاني: أحدرني.

 ⁽٥) ينفضون أكفهم: أي ممّا علق بها من التراب.

⁽٦) دَمِّي: أخرج الدمّ، أسأله.

⁽V) القفرة: الأرض الجرداء التي لا ماء فيها ولا نبات.

⁽A) ويروى: لا ماء هناك.

⁽٩) عادة الأخذ بالثأر عند العرب في الجاهليّة عادة قديمة متوارثة، هي أن الروح منفصلة عن الجسم، فإذا قُبِلَ القتيل، خرجت روحه وصارت هامة، تحوم حول قبره وتقول: أسقوني، ولن تستقرَّ حتى يُؤخذ بثأره، وإلاّ بقيت تحوم حوله، ويلحق الأذى عندئذ بأهل القتيل. فخوف أهل القتيل من هذه العاقبة السيئة، يدفعهم على الإصرار على الأخذ بالثأر. ولمزيد من التفصيل حول هذا الموضوع راجع اطروحتنا: مظاهر القوّة في الشعر الجاهلي، ص ١٢٦ وما بعدها.

⁽۱۰) ویروی: أنفقت.

قال أبو صالح: لَمْ يَبْق فيها شيءٌ، يُقال: صَفِرَتْ يَدُه، إذا لَمْ يَبْقَ فِيها شَيءٌ، فَجَعَلَها ههنا شَيئاً صِفْراً. ويقال: صَفِرَ بَطْنُه إذا جاعَ وخَلا.

١٠ أماوِيَّ، إِنِّي رُبَّ واحِدِ أُمِّهِ (١) أَجَرْتُ (٢)، فلا قَتْلُ عليه ولا أَسْرُ ١٠ وَفَدُ عَلِمَ الأَقْوامُ لو أَنَّ حاتِماً أَرادَ ثَراءَ المال كانَ له وَفْرُ ١١ وَفَدُ اللهِ اللهِ عَلِمَ الأَقْوامُ لو أَنَّ حاتِماً فَاوَّلُهُ زَادُ (٤)، وآخِرُهُ ذُخْرُ 1٢ وإنِّي (٣) لا آلُو بمال صَنِيعَةً فأوَّلُهُ زَادُ (٤)، وآخِرُهُ ذُخْر

قال أبو صالح: يُقالُ: ما أَلَوْتُ أي ما قَدَرْتُ. فأَوَّلُه زادٌ وآخِرُهُ ذُخْرُ، يُقال: ذَخَرْتُ ذُخْراً. آلُو: لا أَدَعُ جُهْداً.

١٣ ـ يُفَكُّ به العانِي (٥)، ويُؤْكَلُ طَيِّباً وماإنْ تُعَرِّيهِ القِداحُ (١) ولا الخَمْرُ (٧)

قال أبو صالح: يُعَرِّيه: يَتْرُكُهُ، عُرِّينَ: تُرِكْن وخُلِّينَ. وسَمِعْتُ الأَصْمَعيّ يقولُ: هو عِرْوٌ مِن ذلكَ الأَمْرِ، أي خِلْوٌ مِنْه.

١٤ و لا أَظْلِمُ ابنَ الْعَمِّ إِنْ كَانَ إِخْوَتِي شُهُوداً، وقَدْ أَوْدَى (^) بإِخْوَتِهِ الدَّهْرُ
 ١٥ غَنِينا زَماناً بالتَّصَعْلُكِ والغِنَى كما الدَّهْرُ في أَيَامِهِ العُسْرُ واليُسْرُ

قال أبو صالح: غَنِينا: بَقِينا. والتَّصَعْلُكُ: الفَقْرُ، ومِنْه رَجُلُ صُعْلُوكٌ وسُبْرُوت وَقُرْضُوب وقِرْضاب.

⁽١) واحد أُمَّهِ: نكرة، لا يتعرّف بالإضافة وإن أضيف إلى المعرفة، لتوغّله في الإبهام إذ لا ينحصر بالنسبة إلى مضاف إليه معين، كذا قال البغدادي (الخزانة، ٢، ص ١٦٣). وكان حاتم قد أقسم الله يقتل واحد أُمّه. (الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨١).

⁽٢) ويروى: أخذتُ.

⁽٣) ويروى: فإنّي.

⁽٤) الزاد: الطعام الذي يتخذ عند السفر.

⁽٥) العاني: الأسير، والعبد.

⁽٦) القداح: قداح الميسر.

⁽٧) يقول: إنّه يدفع ماله عن طيب خاطر لا في لعب ميسر والقمر والمقامرة. والقمر: المقامرة.

⁽A) أودى: أهلك.

17 - لَبِسْنا(١) صُرُوفَ الدَّهْرِ لِيناً وغِلْظَةً وكُلَّا سَقاناهُ بِكَاسِهِما الدَّهْرُ اللَّهْرِ . وعُلْظَةُ لُغَة لِبَعْضِهم. ويُرْوَى: بكَأْسِهما العَصْرُ، قال أبو صالح: وهو الدَّهْر. وغُلْظَةُ لُغَة لِبَعْضِهم. ويُقالُ: مِن البُوْسِ به ضُرَّةً وضارُورَة وضَرُوراء أي حاجَةٌ شَدِيدة.

١٧ - فما زادنا بَأُواً (٢) على ذِي قَرابَةٍ غِنانَا، ولا أُزْرَى (٣) بأحسابِنا الفَقْرُ
 ١٨ - فَقِدْماً عَصِيتُ العاذِلاتِ وسُلِّطَتْ على مُصْطَفَى مالي أَنامِلِيَ العَشْرُ

(44)

حَدَّثَني إبراهيمُ قال: أخبرني أبو جعْفر قال: أنا أبو صالح قال: نا ابنُ الكَلْبي قال:

جاوَرَ حاتِمٌ بَنِي بَدْرٍ، زَمَنَ اجْتَرَبَتْ جَدِيلَةُ وَثُعَل، وكان زَمَنَ الفَسادِ، فقال: [من الكامل]

١- إنْ كُنْتِ كارِهَا لِعِيشَتِنا هاتا فحُلِي في بَنِي بَدْرِ (١)
 ٢- جاوَرْتُهُمْ زَمَنَ الفسادِ، فَنِعْ مَ الحَيُّ في العَوْصاءِ واليُسْرِ
 قال أبو صالح: العَوْصاء والعَيْصاءُ الشَّدِيدَة، وهُما لُغَتان. ورَوَى الأَصْمَعيّ:

إِنْ كُنتِ لا تَـرْضَيْنَ عِيشَتَنا هَــذِي فــحُـلِّي فــي بَـنِــي بــدْرِ وكان عِندَهم سَعَةً.

٣- فسُقِيتُ بالماءِ النَّمِيرِ، وَلَمْ أَتْرَكْ أُلاطِسُ حَمْاةَ (٥) الجَفْرِ
 النَّمِيرُ: العَذْب. والجَفْرُ: البِئْرُ التي لَمْ تُطْوَ. قال أبو صالح: سَمِعْتُ أبا

⁽۱) ویروی: کسینا.

⁽٢) البأو: الافتخار والتكتر.

⁽٣) أزرى: عاب.

⁽٤) بدر بن عمرو: بطن من فزارة.

⁽٥) حمأة: طين أسود.

الأسود القُضاعِيّ في مَجْلس أبي عَمْرو يقولُ: ماءٌ نمِيرٌ إذا رَبَا في بُطُونِ الإِبِل والنَّاس، النَّامِي. يُقالُ: قَوْمٌ مُعْذِبُون ومُمْلِحُون إذا كانُوا في ماءٍ عَذْبٍ وماءٍ مِلْح. والنَّاس، النَّامِي. يُقالُ: قَوْمٌ مُعْذِبُون ومُمْلِحُون إذا كانُوا في ماءٍ عَذْبٍ وماءٍ مِلْح. قال: والنَّمِيرُ: العَذْبُ الزَّاكِي الذي يَنْجَعُ في الماء، النَّامِي، وهو مِثْلُ النَّقَاخ. وقال الأَصْمَعِيّ: هو النَّامِي، عَذْباً كانَ أو غيرَ عَذْبٍ. ألاطِسُ: أمارِسُ، يُقال: لَطَسَه برِجْلِه إذا ضَرَبَهُ، ويُقالُ: خُفِّ مِلْطَسُ. ومَعْنَى البَيْتِ أَنَّه يَقولُ: لَمْ يَجْعَلُوا لي كَذَر مائِهمْ، ولكنْ بَرُّونِي بِصَفْوهِ، وهذا مَثلٌ.

٤- ودُعِيتُ في أُولَى النَّدِيِّ، وَلَمْ يُنْظُرْ إِلَيَّ بِاعْيُنِ خُنْرِ وَدُعِيتُ في أُولَى النَّدِيّ. بأَعْيُنِ قال أبو صالح: النَّدِيّ والنَّادِي: المَجْلِسُ، وهو ها هنا أَهْلُ النَّدِيّ. بأَعْيُنِ خُزْرٍ: بأَعْينِ أَعْداء، وكذاك سُودُ الأكبادِ.

ه- الضَّاربِينَ لَـدَى أَعِنَّتِهِمْ (١) والطَّاعِنِينَ وَخَيْلُهُمْ تَـجْرِي ٢- والخالِطِينَ نَحِيتَهُمْ بِنُضارِهِمْ وذَوِي الغِنَى مِنْهُمْ بِـذِي الفَقْرِ

قال أبو صالح: النَّجِيتُ ما نُجِتَ ولَيْس بجيّد، والنَّجِيتُ: الذي ما لَيْسِ بنُضَار. مِثْلُ الغَرَبِ من العِيدان: الأَثْلُ والنَّبُعُ (٢). ويُقال: نُضار ونِضار. قال أبو صالح: سَمِعْتُ أبا عَمْرٍ ويقولُ: النَّضارُ الأَثْلُ، تُعْمَلُ مِنه القِداحُ. وقال الأَصْمَعِيّ: النَّجِيتُ اللَّهُ مِنْهُمْ، والنَّضارُ: الأَشرافُ. يَقولُ: يَخْلِطُونَ مَنْ لَيْس مِنْهُمْ بأَنْفسِهمْ.

(44)

حدَّثني إبراهيم قال: حدَّثني أبو جعفَر قال: نا أبو صالح قال: نا ابنُ الكَلْبي قال:

وسارت مُحارِب حتى نَزَلُوا أَعْجازَ أَجَا(٣)، وكانت مَنازِلَ بني بَـوْلان وجَرْم،

⁽١) لدي أعنَّتهم : أي أنَّهم نزلوا فضربوا بالسيوف، ولا ينزل في ذلك الموطن إلَّا أهل البأس والشدَّة.

 ⁽٢) النَّبْعُ: نوع من الشجر تُصنع منه القسيّ الجياد.

⁽٣) أَخِأَ: «أحد جَبِلَيْ طيَّء وهو غربي فَيْد». (ياقوت، معجم البلدان، ج١، ص ٩٤، مادة: «أُجَأَ»).

بأمْوالهِم ، فخافتْ طَيِّيءٌ أَنْ يَغْلِبُوهم عَلَيْها فقال حاتِمٌ يَحُضُّهم:

[من المتقارب]

١- أرَى أَجَا مِن وَراءِ الشَّقِي تِن وَالصَّهْوِ(١) زَوَّجَهَا عامِرُ(١)
 ٢- وقَدْ زَوَّجُوها وقد عَنَّسَتْ وقَدْ أَيْ قَنُوا أَنَّها عاقِرُ(١)

أي لا يَنْزِلُها أَحَدٌ. قال خالِدٌ: كان عامِرُ بن جُوَيْنِ جاء بمُحارِب فأَنْزَلهم بأجأ، فكأنَّه زوَّجها، ضَرَبه مَثَلًا. قال أبو صالح: وسَمِعْتُ الأَصْمَعِيِّ يقولُ: لا يُقالُ عَنَسَتْ ولا عَنَسَتْ، إنَّما يُقال: عُنَسَتْ بضمّ العين، عُنِسَتْ: كَبِرَتْ. وقال: العانِسُ، التي قد مَكَثَتْ في أهْلِها بعدَ ما أَدْرَكَتْ بعضَ المُكْثِ. ويُقال: رجلٌ عانِسٌ وامرأةٌ عانِسٌ. قال الشَّاعِرُ:

والبِيضُ قد عَنَسَتْ وطالَ جَراؤُها(°) ونَـشَأْنَ في كِـنِّ (٦) وفي أَذُوادِ (٧) على صَـدْرِهَا حاجِـرُ (٨) على صَـدْرِهَا حاجِـرُ (٨)

قال أبو صالح: سمِعتُ أبا عَمْرو يقول: الحاجِرُ ما يُمْسِكُ الماء مِن شَفِير الوادِي، والجميعُ حُجْران. وقال أعجازها: أواخِرُها. وسَمِعْتُ الأصْمَعِيّ يقول:

الشقيق: «جمع شقيقة، وهو كل غلظ بين رملين، ماء لبني أسيد بن عمرو بن تميم» (ياقوت، معجم البلدان، ج٣، ص ٣٥٦، مادة: «الشقيق»).

⁽٢) الصَّهْوُ: «موضع بحاق رأس أجأ، وهو من أوسط أجأ ممّا يلي الغرب، وهي شعاب من نخل ينجاب عنها الجبل، الواحدة صهوة، وهي لجذيمة من جَرْم طيِّىء». (ياقوت، معجم البلدان، ج٣، ص ٤٣٦، مادة: «الصهو»).

 ⁽٣) عامر: «وهو جَرْم بن عمرو بن الغوث، من طيّىء وهو جدّ جاهليّ، بنو بطون كثيرة كانت منازلهم بفلسطين». (الزركلي، الأعلام، ج ٢ ص ١١٨).

⁽٤) العاقر: التي لا تلد.

⁽٥) طال جراؤها: بقيت جارية لمدّة طويلة.

⁽٦). ويروى: القنّ. والقنّ: العبد.

 ⁽٧) أذواد: جمع ذود، وهو القطيع من الثلاثة إلى العشرة.
 يقول الشاعر: وإلى الغواني البيض العوانس، وقد طالت عزوبتهن فيما هن فيه من نعمة بين العبيد وقطعان الإبل.

⁽٨) يقول: فإن يكن من أمر على أعجاز تلك الجبال فإنِّي مانع له على صدرها أي على أعلى مقدّمها.

العَجْزُ والعُجْزُ والعَجُزُ.

(49)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبرني أبو جعفر قال: نا أبو صالح قال: أنا ابنُ الكَلْبي قال:

ذَكَرُوا أَنَّ عامر بن جُوَيْن حالَف مُحارِباً، فأَدْخَلَهم الجبَلَ فقاتَلُوا بَنِي بَـوْلان، وبَـوْلان: غُصَيْن بن عَمْرو، وأخُـوه تَغْلِب بن عَمْرو، فـأصابَتْ منهم أُنـاساً. فقـالت عاصِيَة البَوْلانِيَّةُ تَرْثِي مَنْ أصابَتْ مُحارِب مِن قَوْمِها:

[من الطويل]

١- أُعاصِيَ، جُودِي بالدُّمُوعِ السَّواكِبِ وبَكِّي لكِ الوَيْلاتُ قَتْلَى مُحارِبِ
 ٢- فَلَوْ أَنَّ حَيَّا قَتَّلُونَا (١) عِمارَةً مِن السَّرَواتِ وَالرُّؤُوسِ الذَّوائِبِ (٢)
 السَّرَواتُ: الأَشْرافُ، والعِمارَةُ: القَبِيلَة.

رَّ مَبَرْتُ (٣) لِما يَأْتِي به الدَّهْرُ عامِداً ولكنَّما آثارُنَا (٤) في مُحارِبِ
 قَبِيلٌ لِئَامٌ إِنْ ظَفِرْنا (٥) عليهمُ وَإِنْ يَغْلِبُ ونَا نُلْفِهمْ شَرَّ غالِب (٢)

⁽١) ويروى: أنّ قومى قتلتهم.

 ⁽٢) الذوائب: الأعالي، وهو جمع ذُوابة، واستعملوا الذنائب في خلافه، وهو جمع ذنابة، وهما اسمان في الأصل وصف بهما.

⁽۳) ویروی: صبرنا.

⁽٤) ويروى: أثّارنا. وأثآرنا: جمع ثأر. تقول: همُ الذين أصابونا عن ذلّتهم وخسّتهم، فالبلاء أعظم، وقرح القلب أوجع، ولو أصابنا غيرهم كان الخطب أيسر، والصبر عليه أوسع، هذا كما يقال في المثل السائر: «لو ذات سِوَارٍ لطمّتني».

⁽٥) ويروى: إن ظهرنا.

⁽٦) المعنى: لا اشتفاء في الانتقام منهم إذا نيلوا، ولا يُنيمون طلَّاب الأوتار إذا ثأروا.

أُخْبَرني إبراهيم قال: أخبرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أنا ابنُ الكَلْبِي قال: وقال حاتم:

[من الطويل]

- ١- وفِتْيانِ صِدْقٍ لا ضَغائِنَ بينهمْ إذا أَرْمَلُوا(١) لَمْ يُـولَعُـوا بـالتَّلاوُمِ
 قال أبو صالح: الضَّغائِن الحُقُودُ والعَداوة. والتَّلاوُم: التَّفاعل مِن اللَّوْم، أي
 لا يُولَعُون به.
- ٢- سَرَيْتُ بِهِمْ حتَّى تَكِلَّ مَطِيًّهُمْ وحتَّى تَراهُمْ فَوْقَ أَغْبَرَ (٢) طاسِم وعلَّى تَراهُمْ فَوْقَ أَغْبَرَ (٢) طاسِم قال أبو صالح: طاسِمٌ دارِس. وهو الطّامِسُ، ويُقال الطّامِسُ الذي لا عَلَم به. أَغْبَرُ: طَرِيقٌ. يُقال: سَرَى وأَسْرَى بمَعْنَى.
- ٣- وإنسي أذين أنْ يَهُول مُرايِلٌ بأيِّ (٣) تقولُ (٤) القَوْمَ أَصْحَابَ حاتِم قال أبو صالح: أذينٌ كَفِيل. يقولُ: بأيِّ حال ٍ يَظُنُّهم. مُزايِل: مُفارِق. وقال خالِدٌ: مُزايِل اسمُ رَجُل.
- ا مَا تُصِيبُ النَّفْسُ أَكْبَر هَمِّها وإمَّا أَبشَّرْكُمْ (°) بِأَشْعَثَ غانِم (٦) عَانِم قَالُ أَبشًرْكُمْ (اللهُ عَانِم عَانِم عَانِم قَالُ أَبو صالح: أَشْعَتُ غانِم، يَعْنِي نَفْسه.

⁽١) أرملوا: افتقروا، نفد زادهم.

⁽٢) أراد بالأغبر: القفر المغبر اللّون، الكثير الغبار.

⁽٣) بأي: أي بأي مكان.

⁽٤) تقول: هنا بمعنى: يظنّ، وتطلب ما بعدها مفعولين لها.

⁽٥) جزم «أُبَشَّرْكُمْ» في غير موضع جزم، مراعاة لوزن الشعر.

⁽٦) الغانم: العائد بالغنائم.

حَدَّثني إبراهيم قال: أخبرني أبو جعفَر قال: أنا أبـو صالـح قال: أنْشَـدنا ابنُ . الكَلْبِي لحاتم:

١- كَرِيمُ لا أَبِيتُ (١) اللَّيْلَ جاذٍ (٢) أَعَدُّهُ بِالأَنامِلِ (٣) مِا رُزِيتُ (١)

قال أبو صالح: يُقـال جَذا الـرَّجلُ في الحَـرْب على رُكْبَتِهِ، وجَـذا وجَثا على رِجْله، وجاذٍ: مُنْتَصِب، وأنا جاذٍ.

٢- إذا ما بِتُ أَشْرَبُ فَوْق رِبِي (°) لِسُكْو في الشّرابِ، فلا رَوِيتُ
 ٣- إذا ما بِتُ أُخْتِلُ (١) عِرْسَ (٧) جارِي لِيُخْفِيَنِي الظّلامُ، فلا خَفِيتُ
 ٤- أأفْضَحُ (^) جارَتِي وأخُونُ جارِي مَعاذَ اللّهِ أَفْعَلُ ما حَيِيتُ

قال أبو صالح: يُقال مَعاذَ اللَّهِ، ومَعاذَةَ اللَّهِ.

(£ Y)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخبرني أبو جعفَر قال: أنا أبو صالح قال: وأنشـدَنا ابنُ الكَلْبيِّ لحاتم:

[من الطويل]

١ - أرَسْماً جَدِيداً مِن نَوارَ تَعَرَّفُ (٩) تُسائِلُهُ، إِذْ لِسَ بِالسَّدَارِ مَوْقِفُ (١٠)

⁽١) ويروى: لايبيت.

⁽٢) ويروى: جادٍ. والجادي: السائل.

⁽٣) الأنامل: الأصابع.

⁽٤) رُزيت، أي رزئت به: أصبت به.

⁽٥) ويروى: ريٌّ؛ وفوق ريٌّ: أي فوق ما يكفيني للارتواء.

⁽٦) أختل: أخادع.

⁽٧) - العرس: الزوجة.

⁽A) ويروى: لأفضح جارتي.

⁽٩) تعرُّف: أي تتعرُّف.

⁽١٠) موقف: ربُّما تكون هنا مصدراً بمعنى وقوف.

٢- تَبِغٌ (١) ابنَ عَمِّ الصِّدْقِ حيثُ لَقِيتَـهُ فَإِنَّ ابنَ عمِّ السُّوءِ إِنْ سَرَّ يُخْلِفُ
 ٣- إذا مات مِنَا (٢) سَيِّـدٌ قامَ بَعْـدَهُ نَـظِيرٌ له، يُغْنِي غَنَاهُ وَيخْلُفُ (٣)
 ٤- وإنِّي لأَقْرِي الضَّيْفَ قَبْلَ سُؤالِـهِ وأَطْعُنُ قُدْماً (٤) والأسِنّةُ تَرْعَفُ (٥)
 ٥- وإنِّي لأَخْزَى أَنْ تَرَيْ بِيَ بِـطْنَةً (١) وجاراتُ بَيْتِي طاوِيَاتٌ (٧) ونُحَفُ

قال أبو صالح: النَّحِيفُ: المَهْزُول، ومِثْلُه الضَّئِيل. طاوِياتٌ: خِماصُ البُطُون.

٦- وإني لأُغْشِي (^) أَبْعَدَالحَيِّ جَفْنَتِي (٩) إذا حَرَّكَ الأَطْنَابَ (١٠) نَكْباءُ حَرْجَفُ

قال أبو صالح: النَّكْباءُ رِيحٌ بين ريحَيْن، بينَ الجَنُوبِ والشَّمال، وبينَ الصَّبا والدَّبُور. قال: والحَرْجَفُ، القَرَّةُ، وهي الصَّرْصَرُ، وحَرْجَفٌ: رِيحٌ باردَةً.

٧- وإنّي لأرْمِي بالعَداوَةِ أَهْلَها وأَبْلُغُ في الأعْداءِ لا أتَنكَفُ
 قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو: أي أتنكّبُ، وقال: الأنْتِكَافُ أَنْ يَمِيلَ عليه فيَضْربه.

١- وإني لأُعْطِي سائِلي (١١) ولَـرُبَّما أُكَلُّفُ ما لا أستطيعُ فأكْلَفُ (١٢)

⁽١) تَبَغّ: اطلب.

⁽۲) ويروى: منهم.

⁽٣) يغنى غناء ويخلف: أي يقوم مقامه.

⁽٤) قُدْماً: أصلها «قُدُماً» أي مضمومة القاف والدال، وسكنت الدال هنا للشعر.

 ⁽٥) ترعف: تسيل بالدماء.

⁽٦) ويروى: «تَرَى بي بطنةً» بالبناء للمجهول. والبطنة: الامتلاء المفرط من الأكل.

 ⁽٧) طاويات: جائعات، ضامرات البطون جوعاً أو خلقة، وأراد الأولى ههنا.

⁽٨) أغشي الحيّ: آتي الحيّ.

⁽٩) الجفنة: ج جفان وجفن، وهي القصعة.

⁽١٠) ويروى: إذا زعزع الأطناب. والأطناب: جمع طنب، وهو ما يشدّ به البيت من الحبال بين الأرض والطرائق.

⁽١١) السائل: المحتاج.

⁽١٢) أكلف الأمر: أحمله على مشقة.

٩- وإنّي لَمَذْمُومٌ (١) إذا قِيلَ: حاتِمٌ نَبَا (١) نَبْوَةً، إِنَّ الكَرِيمَ يُعَنَّفُ
 ١٠- سآبَى (٣) وتَأْبَى لي أُصُولٌ كَرِيمَةٌ وآبَساءُ صِدْقٍ بـالمُروءَةِ شَرَّفُوا الرَّسْلَ بالأَفْعالِ الحَسَنَة.
 قال أبو صالح: بالمُرُوءة شَرَّفوا، يقول: شَرَّفُوا الأَصْلَ بالأَفْعالِ الحَسَنَة.

١٣ ـ سأنْصُرُهُ إِنْ كانَ للحَقِّ تَابِعاً وإِنْ جارَ لم يَكْثُرْ عليه التّعَطُّفُ ١٤ ـ وإِنْ ظَلَمُوهُ قمتُ بالسّيْفِ دُونَـهُ لأنْصُرَهُ، إِنَّ الضّعِيفُ يُؤَنَّفُ

قال أبو صالح: مُؤَنَّفُ: مَشْتُوم، يُحَدَّد إليه النَّظَرُ ويُشْتَم، وقال شِمْر: مُؤَنَّف: مُحَدَّدُ، يُقال: سِكِّينٌ مُؤَنَّفة أي مُحَدَّدة.

١٥ - وإِنِّي وَإِنْ طَالَ التَّواءُ^(١) لَمَيِّتُ ويَضْطَمُّنِي (٧)، ماوِيّ، بَيْتُ مُسَقَّفُ قال أبو صالح: يَضْطَمُّنِي، يَضُمُّنِي ويُوارِينِي.

١٦ وإنِّي لَمَجْ زِيٌّ بِما أنَّ كَاسِبٌ (^) وكلُّ امْرِيءٍ رَهْنُ بما هو مُثْلِفُ

⁽١) ويروى: وإني مذموم.

⁽٢) نبا عن الشيء: تباعد، نفر منه.

⁽٣) ويروى: سآبي.

⁽٤) نعله: حذاؤه.

⁽٥) المولى: أراد به هنا ابن العمّ.

⁽٦) الثواء: المقام.

⁽V) ويروى: ويعظَّمني بالظاء المنقوطة. ويروى أيضاً و «يعطمني»؛ ويعطمني: يهلكني.

 ⁽٨) ويروى: بما أنا عامل. والكاسب، من كسبه مالاً: أناله إيّاه.

(24)

حَدَّثني إبراهيم قال: حَدَّثني أبو جعفَر قال: أنا أبو صالح قال: وأنْشَدنا ابنُ الكَلْبي لحاتم:

[من الطويل]

١- وخِرْقٍ كَنَصْل السَّيْفِ (١) قدرامَ مَصْدَقِي (٢) تَعَسَّفْتُه (٣) بالرُّمْحِ ، والقَوْمُ شُهَّدِي
 ٢- فخَرَّ (٤) على حُرِّ الجبِينِ (٥) بضَــرْبَةٍ تَقُطُّ (٢) صِفاقاً عن حَشاً غَيْرِ مُسْنَدِ (٧)

قال أبو صالح: ويُـرْوَى: حَشاً في مُلَبّد، والصّفاق: مـا رَقَّ مِن الخاصِـرَة وسَفُل مِنْها.

٢- فمارِمْتُ مُحتَّى تَـرَكْتُ عَـوِيصَـهُ بَقِيَّةَ عِرْقٍ (^) يَحْفِزُ التُّرْبَ (٩) مِذْوَدِي (١٠)
 عَوِيصَهُ: ما يَتَحَرَّك مِن عِرْقِه .

- وحتى تَرَكْتُ العائِداتِ(١١) يَعُدْنَهُ(١٢) يُعُدْنَهُ (١٢) يَعُدُنَهُ (١٤) وقلتُ له: ابْعَدِ

⁽١) الخرق: الكريم السخيّ. كنصل السيف: أي ماض ٍ في كرمه مضيّ نصل السيف في قطعه.

⁽۲) ویروی: مصدفی.

⁽٣) تعسفته: طعنته بالرمح، طعنة هنا وطعنة هناك.

⁽٤) خرّ: سقط.

⁽٥) حرٍّ الجبين: ما بدا منه.

⁽٦) تقطّ: تقطع.

⁽V) مُسْنَد: موثق.

⁽٨) ويروى: «بقية عرف». وبقية عرف: أي تركه يكاد لا يعرف.

⁽٩) يحفز الترب: يدفع الترب.

⁽١٠) المذود: السيف.

يقول: إنَّ سيفه قطع ما قطع من جسم عدوَّه، ثم غاص في الأرض.

⁽١١) العائدات: الزائرات في المرض.

⁽۱۲) يعدنه: يزرنه.

⁽۱۳) ویروی: یقلن.

⁽١٤) لا تبعد: لا تهلك.

- ه أطافُوا به (۱) طَوْفَيْنِ، ثم مَشَوْا به إلى ذاتِ الْجَافِ (۲) بِرَخَاءَ قَرْدَدِ قال أبو صالح: قَرْدَد: أرْض مُسْتَوية. ويُرْوَى: بَجرْداء. ألْجافّ: يُريد قَبْرَه وحُفْرَتَه. والبِئرُ المُلَجَّفَة: التي يَأْكُلُ الماءُ أَسْفَلها فَتَسِع. اللَّجَفُ: داخِلُ الوادِي. والرَّخَاءُ: الأرضُ الصُّلْبَة.
- ٥٠ وَمَـرْقَبَةٍ (٣) دُونَ السّماءِ طِمِرَّةٍ (٤) سَبَقْتُ طُلُوعَ الشَّمسِ مِنْها بِمَرْصَدِ
 قال أبو صالح: يقولُ رَصَدْتُ لأصحابِي، فأنْظُرُ أينَ أُغِيرُ وأين أَذْهَبُ. وقال ابنُ الكَلْبِيّ: المَرْصَدُ المَكانُ المَحُوفُ.
- ٧- وسادِي بها جَفْنُ السِّلاحِ، وتَارةً على عُدَواءِ^(٥) الجَنْبِ^(١) غَيْرَ مُوسَّدِ عُدَواءُ الجَنْب: غَيْرَ طُمَأْنِينة. والسِّلاحُ: السَّيْفُ.

(1 1)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: أنْشَدنا ابنُ الكَلْبيّ لحاتم:

[من الطويل]

١ - أَلاَ أَخْلَفَتْ (٢) سَوْداء (٨) منْكَ المَواعِدُ ودُونَ الذي أُمَّلْتَ مِنْها الفَرَاقِدُ (٩)

أطافوا به: أحاطوا به.

⁽٢) ويروى: إلجاف.

⁽٣) المرقبة: المكان المرتفع الذي يراقب منه.

⁽٤) الطمرة: لعلّها من الطمور، وهو الوثوب في السماء، والمكان المرتفع.

⁽٥) عُدواء: الأرض اليابسة الصلبة.

⁽٦) الجنب: شق الإنسان. يقول: إنَّ يتوسَّد حيناً جفن سيف، وحيناً يلقي جنبه إلى الأرض اليابسة الصلبة، ولا يتوسّد شيئاً.

⁽٧) أخلفت: لم تفِ بوعدها.

⁽٨) ويروى: «لقد طال يا سوداء». وسوداء: اسم امرأة، وفي البيت قلب، لأن المخلفة هي سوداء لا الموعد.

⁽٩) الفراقد: الواحد فرقد، وهو نجم في بنات نعش الكبرى، والأصل فيه التثنية فهما فرقدان، وربّما =

٢ - تُمنَّيننا(١) غَـدْوا(٢)، وغَيْمُكُمُ غـداً ضباب، فلا صَحْوٌ ولا الغَيْمُ جائِـدُ
 جائِدٌ: يَجُودُ بِمَطَرِ.

٣- إذا أنتَ أُعْطِيتَ الغِنَى، ثم لم تَجُدْ بفَضْلِ الغِنَى، أَلْفِيتَ مالَكَ حامِدُ
 ٤- وماذا يُعَدِّي المالُ عنك (٣) وجَمْعُهُ إذا كان مِيراثاً (١) وواراكَ لاحِدُ (٥)
 قال أبو صالح: يُعَدِّي يَصْرِفُ عنك الذَّمَّ. ويُقال: لَحَدْتُ الرَّجلَ وألْحَدْتُهُ.

(20)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخبرني أبو جعفَر قال: نا أبو صالح قال: وأنْشَدَنا ابنُ الكَلْبِي لحاتم:

[من الطويل]

وعاذِكَةٍ هَبَّتْ بِلْسُلِ تَلُومُنِي وَقَدْ غَابَ (٦) عَيُّوقُ الثُّرَيَّا(٧) فعَرَّدا(٨)

٢٠ تَلُومُ على إعْطائي المَالَ ضَلَّةً إذا ضَنَّ بالمالِ البَخِيلُ وَصَردا (٩٠)
 قال: ضَلَّة، أُعْطِيه المالَ في الضَّلال.

١- تقول: ألا أمسِكْ عَلَيْك، فإنّني أرى المالَ عند المُمْسِكِينَ (١٠) مُعَبّدا

⁼ قالت العرب لهما أيضاً: الفرقد.

⁽١) تمنّيننا: تجعليننا نتمنّى.

⁽٢) غَدُواً: أي غداً، وأصل غد: «غدو» حذفت واوه دون عوض.

⁽٣) ماذا يعدّي المال عنك: يريد ماذا يفيدك، أو يبعد عنك.

⁽٤) ويروى: إذا صار ميراثاً.

⁽٥) اللاحد: الذي يقوم بدفن الموتى.

⁽٦) ويروى: وقد غار.

⁽٧) الْعَيُّوق: كوكب أحمر مضيء بحيال الثُّريّا في ناحية الشمال، يطلع قبل الجوزاء، وسُمي بذلك لأنّه يعوق الدبران عن لقاء الثّريّا. ويروى: «عيوق السماء».

⁽A) عرّد: مال للغروب.

⁽٩) صرّد: قلّل العطاء.

⁽١٠) الممسكين: البخلاء.

قال أبو صالح: ويُرْوَى: مُعَتَّدا أي عَتِيدٌ حاضِرٌ. وقال الأَصْمَعيّ: عند المُمْسِكِين مُعَبَّدا، أي مُذَلِّل للنّاس، ويُصَيِّرُهُم عَبِيداً. وقال غيرهُ: مُعبَّد، أي يُعْبَد ويُكرّم. وقال أبو عمرو: المُعبَّد في الإِبِل: المَطْلِيُّ بالقَطِران(١)، ويكون المُذَلِّل، ويكون المُذَلِّل، ويكون المُمَنَّع(٢) مِن الإِبل.

قال أبو صالح: يقولُ أَسْنِدِي رَأْيَكِ إلى رَأْي مَنْ تَلْحَيْنَه فَإِنَّه أَصْوَبُ رَأَياً مَنْ تَلْحَيْنَه فَإِنَّه أَصْوَبُ رَأَياً مَنك.

٩ - أَلُمْ تَعْلَمِي أَنِّي إِذَا الضَّيْفُ نَابَني (^)

١٠ - أُسَوِّدُ (١٠) ساداتِ العَشِيرَةِ عارِفًا (١١)

وعزَّ القِرَى،أقْرِي السَّدِيفَ المُسَرْهَدَا^(٩) ومِنْ دُون قَوْمِي في الشَّدائِدِ مِذْوَدا (١٢)،

⁽١) وذلك لإصابته بالجرب، ثمّ يُفرد لئلًا يقارب الإبل فيعديها بجربه.

 ⁽٢) الممنع من الإبل: الذي يمنع أهله ركوبه وذلك لكرمه وفحولته.

⁽٣) ذريني: اتركيني. ويروى: «ذريني وحالي».

⁽٤) آلوك: أبطىء، أقصّر؛ يقول: أعاذلتي إنّي لا أبطيء، ولا أترك شيئاً ممّا في طاقتي إلا جعلته لكِ، ما عدا طبيعتي، فلا تجعلي لسانك كالمبرد يأكل مني، وينقصني.

⁽o) جعل لسانه عليه مبرداً: آذاه وأخذه بلسانه.

⁽٦) يروى: لعرضى وقاية. والجُنَّة: السترة.

⁽V) تلحين: تلومين.

⁽٨) ناب: نزل.

⁽A) السديف: شحم سنام البعير، وهو أطيب لحمه. المسرهد: السمين الممتلى.

⁽١٠) أَسُوِّد: أُعطَى السيادة على سادات قومي .

⁽١١) عارف: عرف الأمر إذا أقرّ به.

⁽١٢) المذود: الذي يذود عن قومه، يدفع عنهم.

١١- وأَلْفَى لأعْراض العَشِيرَةِ حِافِظاً وحَقِّهِمُ (١) حتَّى أَكُونَ المُسَوَّدا
 ١٢- يقولُونَ لي: أهْلَكْتَ مالَكَ فاقْتَصِدْ وما كنتُ، لَوْلاً ما يقولُون (٢)، سَيِّدا
 ١٢- كُلُوا اليومَ مِن رِزْقِ الإِلْهِ (٣) وأيْسِرُوا (٤) فَإِنَّ على الرَّحْمَن رِزْقَكُمُ غَدَا
 ١٤- سَأَذْخُرُ (٥) مِنْ مالي دِلاصاً وسابحاً وأَسْمَرَ (٢) خَطِيًّا (٧) وعَضْباً (٨) مُهنّدَ (٩)

قال أبو صالح: الدِّلاصُ: الدِّرْعُ اللَّيْنَةُ. وقال الأَصْمَعِيّ: هي الخالِصُ مِن الحَدِيد. وسابحُ: فَرَسٌ يَسْبَحُ في عَدْوِهِ.

١٥ - وذلكَ يَكْفِيني مِنَ المالِ كُلِّهِ مَصُوناً، إذا ماكان عِنْدي مُتْلَدا

قال أبو صالح: مُتْلَدا: قَدِيما، والمُتْلَد: ما يُولَد عندكَ. ويُقال: التّالِـدُ والتَّلِيدُ والمتلَد، ما كان عند الرِّجال مِن المال وغيرهِ.

(27)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبرني أبو جعفَر قال: نا أبو صالح قال: وأنْشَدنا ابنُ الكَلْبِيِّ لحاتم:

[من الطويل] مِن اللَّيلِ إلَّا بالهَدِيَّةِ تُحْمَلُ

١ - لا نَطْرُقُ الجاراتِ من بَعْدِ هَجْعَةٍ (١٠)

⁽١) حقّهم: معطوف على أعراض العشيرة.

⁽۲) ویروی: ما تقولون.

⁽۳) ویروی: رزق العباد.

⁽٤) ويروى: وأبشروا.

⁽٥) ذخر الشيء: اختاره وأبقاه.

⁽٦) الأسمر: الرمح.

⁽V) الخطيّ : نسبة إلى الخط، موضع باليمامة، تنسب إليه الرماح.

⁽٨) العَضِّبُ: السيف القاطع.

⁽٩) المهنّد: المصنوع في الهند.

⁽١٠) نطرق: نأتي ليلًا. هجعة: بعد النوم الخفيف ليلًا.

٢- ولا يُلْطَمُ ابنُ العَمِّ وَسْطَ بُيُوتِنا ولا نَتَصبَّى عِرْسَه حِينَ يَغْفُلُ

قال أبو صالح: نَتَصبَّى: نُمِيلُها إلى الصِّبا. الحُوَّةُ: سَوادٌ في حُمْرَة، والحَمَمُ مِثْلُه، واللَّعْسُ مِثْلُه، والشُّهْلَةُ: مِن الحُمْرةِ والسَّواد. السَّجْرَة مثلُ الحُوَّةِ. السُّفْعَةُ مِثْلُ الصَّهْبَةِ، بَياضٌ إلى العُبْرة. والهجْرةُ بَياضٌ إلى العُبْرة. والهجْرةُ بَياضٌ إلى العُمْرة أيضاً. الصُّبْحَة: بَياضٌ في سَواد. والكُهْبة: عُبْرة في سَواد. والكُهْبة: غُبْرة في سَواد.

(£Y)

حَدَّثني إبراهيم قال: أَنْعَبرني أبو جَعْفَر قال: أنا أبو صالح يحيى بن مُدْرك الطَّائي قال: أَنْشَدنا هِشام بن محمد بن السَّائب الكَلْبِي لحاتم:

[من الطويل]

كَخَطِّكَ في رَقِّ (٢) كِتاباً مُنَمْنَما (٣) شُهوراً وأيّاماً وحَوْلاً مُجَرَّما (٢) وغيَّرَتِ الأيّامُ ما كان مَعْلَما (٨) فما أعْرِفُ الأطْللالَ إلا تَوهُما

١ أَتَعْرِفُ أَطْلَالًا ونُؤْياً (١) مُهَدَّما
 ٢ أَذَاعَتْ به (٤) الأرْواحُ (٥) بَعْدَ أَنِيسِهَا

٣- دَوَارِجَ(٧) قد غيَّرْنَ ظَاهِرَ تُرْبِهِ

٤- وغيَّرَها طُولُ التَّقادُم والبِلَى

ويُرْوَى: فأَصْبَحْنَ قد غَيَّرْنَ.

⁽١) النؤي: الحفير حول الخيمة يدفع عنها السيل.

⁽٢) الرَّق: الصحيفة البيضاء، أو الجلد الرقيق يكتب فيه.

⁽٣) نمنم الشيء: زخرفه ورقشه، ونمنمت الريح التراب: خطّته وتركت عليه أثراً شبه الكتابة. شبّه الشاعر هنا الأطلال والنؤي في اندراسها بالخطّ في الرّق في امحائه، أو في ما بقي من آثار رقمه

⁽٤) أذاعت به: أذهبته وطمست معالمه.

⁽٥) الأرواح: الرياح.

⁽٦) الحول المجرّم: العام التام الكامل.

⁽٧) دوارج: نعت الأرواح، أي تحمل التراب وتدرج به، أي تمشي.

⁽٨) المعلم: المعروف.

وأَقْوَتْ مِنَ الزُّوَّادِ كَفًّا ومِعْصَما دِيــارَ التي قَامَتْ تُــرِيـكَ، وقــد خَلَتْ أَقُوَتْ: خَلَتْ: والمِعْصَمُ: مَوْضِعُ السُّوار.

وكَشْحاً (٢)كَطَيِّ السَّابِرِيَّةِ (٣) أَهْضَما (٤) تَوَقُّدُ يَاقُوتٍ، وشَـٰذُراً (٦) مُنَظَّما تَهادَى (١)، عَلَيْها حَلْيُها، ذاتُ بَهْجَةٍ ونَحْراً كَفَاثُودِ (٥) اللَّجَيْنِ يَزِينُـهُ أي: وتُرِيكَ نَحْراً.

 ٨- كَجُمْرِ الغَضا(٧) هَبَّتْ له بَعْدَ هَجْعَةٍ (٨) مِن اللَّيلِ أَرْوَاحُ الصَّبا فَتَنَسَّما ٩- يُضِيءُ لنا البَيْتُ الظَّليلُ خَصاصُهُ (٩) إذا هي ليْـلًا حـاوَلَتْ أَنْ تَبَسَّمـا(١٠) تَسرَنَّمَ وَسُواسُ الحُليِّ (١٢) تَسرَنُما ١٠ - إذا انْقَلَبَتْ فَـوْقَ الحَشِيَّة (١١) مَـرَّةً بهِ بَدَلًا مَرَّتْ به اللَّهْرُ أَشْاما ١١ - فبانَتْ لِطِيًاتٍ لهَا، وتَبَدّلَتْ لِطِيّاتٍ: مَذاهِب.

تَلُومانِ مِثْلافاً (١٣) مُفِيداً مُلَوَّما (١٤) ١٢٠ وعاذِلَتَيْنِ هَبَّتا بَعْدَ هَجْعَةٍ ١٣ - تَلُومانِ، لمَّا غَوَّرَ النَّجْمُ ضَلَّةً (١٥) فتِّي لا يَرَى الإِتْلافَ في الحَمْدِ مَغْرَما

تهادى: أصلها تتهادى. (1)

الكشح: الخاصرة. **(Y)**

السابرية: ثياب رقيقة، من أجود الثياب. (٣)

أهضم: ضامر. (1)

الفاثور: خوان أو طست من فضّة. (0)

الشذر: اللؤلؤ الصغير، وقيل خرز يفصل به النظم. (7)

الغضا: شجر صلب الخشب جمرة يبقى زمناً طويلًا لا ينطفىء. (Y)

الهجعة: النومة الخفيفة من أوَّل اللَّيل. **(**\(\)

الخُصاص: جمع خصاصة، وخصاص البيت والمنخل والبرقع: خلله. (9)

تبسما: أصلها تتبسما. ()

الحشيّة: الفراش. (11)

وسواس الحليّ : صوتها، والحليّ : ما يزين به من مصوغ المعدنيات أو الحجارة الكريمة. (11)

ويروى: تلومان مهلاكاً. والمتلاف: الكثير إتلاف المال. (11)

الملوم: الذي يلام كثيراً على انفاقه. (11)

⁽¹⁰⁾ الضلَّة: ضد الهدى.

يقال: غَوَّر النَّجْمُ وغارَ، إذا غابَ.

١٤ - فقلتُ، وقَدْ طالَ العِتَابُ عليهما ١٥ - ألا لا تَلُومانِي على ما تَقَدّما ١١ ـ فإنَّكُما لا ما مَضَى (٣) تُدْرِكَانِهِ ١٧ _ فنفسَـكَ أُكْرِمْها، فإنَّكَ إِنْ تَهُنْ

١٨ ـ أهِنْ للذي تَهْـوَى التَّـلادَ (١) فــإنَّـهُ

١٩ ـ ولا تَشْقَينْ (٥) فِيهِ فَيَسْعَدَ وارِثُ

قال أبو عَمْرو: حين تَخْشَى أُغْبَر الجَوْزِ.

وقد صِرْتَ في خَطِّ مِن الأرْضِ أعْظُما ٢٠ ـ يُقَسِّمُـه غُنْماً، ويَشْــري كَــرَامَــةً ويُرْوى: ويَشْري كَرامَةً، أي شَرَفاً. ويُقال: ما كَرَّمْتُ مِن مالِي شَيئاً، أي ما صُنْتُه.

> ٢١ - قَلِيلٌ به ما يَحْمَدنَّكَ وارثُ ٢٢ ـ تَحَلَّم عن الأَدْنَيْنَ (٧) واسْتَبْق وُدَّهُ م ٢٣ ـ متى تُرْقَ(^) أَضْغانَ العَشِيرَةِ بالأنا ٢٤ ـ ومــا ابْتَعَثّْنِي في هَــوايَ لجَــاجَــةً

إذا ساقَ مِمَّا كنتَ تَجْمَعُ مَغْنَما ولن تستطيعَ الحِلْمَ حتَّى تَحَلَّما وكَفِّ الأذَى يُحْسَمْ (٩) لَك الدَّاءَ مَحْسَما إذا لم أجد فيما أمامِي مُقَدَّما

وأوْعَدتاني أَنْ تَبِينا (١) وتَصْرِما (٢)

كَفَى بِصُرُوفِ الدُّهْرِ لِلمرْءِ مُحْكِما

ولَسْتُ على ما فاتنى مُتَنَـدُّمـا

عليكَ، فلَنْ تَلْقَى لها الـدُّهْرَ مُكْرِما

إِذَا مُتَّ كَانَ المَالُ نَهْبًا مُقَسَّمًا

به ، حينَ تُحْشَى أغْبَرَ اللَّوْنِ مُظْلِما(٦)

أن تبينا: أن تفارقا. (1)

تصرما: تهجرا. **(Y)**

ويروى: ولست على ما قد مضى. (٣)

التلاد: المال الموروث. (٤)

ويروى: ولا تشقيا. (0)

أغبر اللّون مظلما: أراد به القبر. (1)

الأدنون: جمع الأدني. **(Y)**

ترقمي من الرقية، العوذة: أراد تتعوذ أي تعتصم. **(A)**

الأنًا: الرفق والحلم. حسم الداء: استأصله. (9)

إليكَ، ولا طَمْتَ اللَّئِيمَ المُلَطَّما^(٣) ذُوِي طَبَعِ الأَخْلاقِ^(٤) أَنْ يَتَكَرَّما

وأُسْنِدْ إليهِ، إِنْ تَطاولَ، سُلَّما وذِي أُودٍ (٦) قَوَّمْتُهُ فَتَقَوَّما

وأَصْفَحُ عن شَتْم ِ اللَّئِيم ِ تَكَرُّمــا ولا أشْتُمُ ابنَ العَمِّ إنْ كان مُفْحَما(٩) وإِنْ كان ذا نَقْص مِن المال ِ مُصْرِما(١٠) إذا الليْلُ بالنِّكْسِ الضَّعِيفِ تَجَهَّما(١٣)

إِذَا هُ وَلَمْ يَوْكُبُ مِنَ الْأُمْرِ مُعْظَمًا

٢٥ - إذا شِئْتَ نَاوَيْتَ (١) امْرَأَ السُّوءِ ما نَزَا (٢) ٢٦ ـ وذُو اللُّبِّ والتَّـقْــوَى حَقِـيقٌ إذا رَأَى هذانِ البيتان مِن غيرِ رواية أبي عُبَيْدةً.

 ٢٧ ـ فَجاوِرْ كريماً، واقْتَدِحْ مِن زِنادِهِ (°) ٢٨ ـ وعَوْراءَ قد أُعْـرَضْتُ عَنْها فلَمْ تَضِـرْ

العَوْراء: الكلمةُ القَبِيحةُ.

٢٩ ـ وأغْفِرُ عَوْداءَ الكَريم اصْطِناعَـهُ (٧) ٣٠ ـ ولا أَخْذُلُ (^) المَوْلَى وإِنْ كان خاذِلًا ٣١۔ ولا زادَنِي عنــه غِـنَــايَ تَبَــاعُــداً ٣٢ - ولَيْل مِ بَهِيم قد تَسَرْبَلْتُ (١١) هَوْلَهُ (١٢)

٣٣ ـ ولن يَكْسِبَ الصُّعْلُوكُ (١٤)حَمْداً ولاغِنَى

البَهِيمُ: الْأَسْوَد. والنِّكْسُ: الضَّعِيف.

ناویت: عادیت، ناوأت. (1)

نزا: وثب. **(Y)**

الملطّم: الذي يلطم كثيراً، وقيل اللثيم. (4)

طبع الأخلاق: دنسها وعيبها. (1)

اقتدح من زناده: استور ناره، كناية عن الاستفادة. (0)

الأود: العوج. (7)

ويروى: إدّخاره. (Y)

خذله: ترك نصرته. (1)

المفحم: العيى. (9)

المصرم: القليل المال، الفقير. (11)

تسربلت: لبست. (11)

الهول: المخافة.

تجهم: استقبله بوجه كريه.

⁽١٤) الصعلوك: اللَّص الفقير.

قال أبو صالح: سَمِعْتُ أبا عَمْرو يقول: القُرْضُوب مِثْل الصُّعْلُوك.

٣٤ لَحَا اللَّهُ صُعْلُوكاً (١) مُناهُ وهَمُّهُ مِن العَيْشِ أَنْ يَلْقَى لَبُوساً ومَطْعَما ٣٤ يَرَى الخَمْص تَعْذِيباً، وإِنْ يَلْقَ شَبْعَةً يَبِتْ قَلْبُهُ مِن قِلَّةِ الهَمَّ مُبْهَما

قال أبو صالح: المُبْهَم، القَلِيلُ الهَمِّ، يُقال: أَبْهَمْتُ البابَ، أَغْلَقْتُه. والخَمْصُ: الجُوع.

٣٦ يَنامُ الضُّحَى ، حتى إذا يَوْمُهُ اسْتَوَى (٢) تَنَبَّهَ مَثلُوجَ الفُوَادِ مُورَّما (٣)

قال أبو صالح: سمعتُ الأَصْمَعِيّ يقول: المَثْلُوجِ الفُؤاد، إذا كان ضعيفَ القَلْبِ ساقطَ النَّفْسِ والرَّأْيِ. والمُورَّم، مِن كَثْرَة النَّوْمِ.

٣٧ مُقِيماً مع المُشْرِين ليس بِبارح ِ إذاكان جَدْوَى (٤) مِن طَعام ومَجْثِما قال أبو صالح: مَوْضِعٌ يَجْثِم فيه.

٣٨ وللَّهِ صُعْلُوكُ (٥) يُساوِرُ هَـمَّهُ ويَمْضِي على الأحداثِ والدَّهْرِ مُقْدِما

⁽١) أراد بالصعلوك هنا: الصعلوك اللئيم وهـو عند العـرب لا يسعى ولا يجاهـد في طلب رزقه، وإنَّمـا يكتفي بما يجاد به عليه.

⁽٢) استوى: أقبل، بلغ أشده.

⁽٣) المورّم: الرجل الضخم.

⁽٤) الجدوى: العطيّة.

⁽٥) أراد بالصعلوك هنا: الصعلوك الكريم الذي يقدم على الغارات طلباً للزرق. وهنا لا بدّ لنا من التعريف لغويّاً وأدبيّاً بالصعلكة لمزيد من الاستفادة.

في اللغة

جًاء في لسان العرب لابن منظور، ج ٤، ص ٢٤٥١، ٢٤٥٢، مادة: «صعلك»: «الصّعلوك»: الفقير الذي لا مال له، زاد الأزهري: ولا اعتماد. وقد تصعلك الرجل إذا كان كذلك، قال حاتم: غنينا زماناً بالتصعلك والغنى فكلاً سقاناه بكأسيهما الدهرُ

أي عشنا زماناً.

وقال شمر: تصعلكت الإبل إذا دقت قوائمها في السَّمَنِ، وصعلكها البَقْلُ.

والتصعلك: «الفقر».

والصعلكة إذن ـ في مفهومها اللغوي ـ الفقر الذي يجرّد الإنــان من ماله، ويظهره ضامراً هزيلًا بين الأغنياء المترفين الذين أتخمهم المال وسمنهم.

٣٩ فَتَى طَلِباتٍ لا يَرَى الخَمْصَ تَرْحَةً (١) عَلَى طَلِباتٍ لا يَرَى الخَمْصَ تَرْحَةً (١) ٤٠ إذا ما رَأَى يَوْماً مَكارِمَ أَعْرَضَتْ

ولا شَعْبَةً إِنْ نَالَهَا عَلَّ مَغْنَما تَيَمَّم كُبْراهُنَ ثُمَّتَ (٢) صَمَّما(٣)

في الاستعمال الأدبي

تتردد هذه المادة في أخبار العصر الجاهليّ وشعره بصورة واسعة، وتقابلنا كثيراً على ألسنة شعرائه ورواة أخباره، فنراها أحياناً تدور في فلك الدائرة اللغوية التي تحدّثنا عنها، على نحو ما رأينا في بيتي حاتم الطائي اللذين يتخذ منهما اللغويون موضوعاً للاستشهاد على المعنى اللغوي للكلمة، فالمقابلة في البيت الأول بين التصعلك والغنى تمدلّ في وضوح لا لبس فيه على أنّه يستعمل التصعلك في معنى الفقر، وهو استعمال يؤيّده ذكر الفقر في البيت الثاني مرادفاً للتصعلك، ونراها أحياناً أخرى ترد في بعض المواضع، ولكن مفهومها الذي يتفق مع السياق لا يتفق تماماً مع مفهومها اللغوى.

«فهذا عمرو بن برّاقة الهمْداني يغير على إبله وخيله رجل من مراد، فيـذهب بها، فيـأتي عمرو إلى إحدى كاهنات العرب يستثيرها، ثمّ يغير على المرادي فيستاق كلّ شيء له، ويقول:

تقول سليمى: لا تُعَرَّضُ لَتَلْفَة وكيف ينامُ الليل مَنْ جلُ ماله ألم تعلمي أنّ الصعاليك نومهم

وليلك عن ليل الصعاليك نائمُ حسامٌ كلون الملح أبيضُ صارمُ قليلُ إذا نام الخليُّ المسالمُ»

(القالي، الأمالي، ج٢، ص ١٢١، ١٢٢)

فمن الواضح أنّ جو القصّة وسياق الأبيات لا يدلّان على أنّ الصعاليك هنا هم الفقراء، وإلاّ فما معنى هذه النصيحة التي توجّهها إلى الشاعر هذه الكاهنة بألا يعرض نفسه للتلف مع هؤلاء الصعاليك الذين ينام ليله عن ليلهم؟ وما سر المقابلة بين قلّة نومهم ونوم «الخليّ المسالم»؟ وما دخل المسالمة التي يتحدّث عنها الشاعر في حديث عن الفقر والغنى؟ من الواضح أنّ الصعاليك هنا ليسوا هم أولئك الفقراء المعدمين الذين يقنعون نفقرهم، أو يستجدون الناس ما يسدّون به رمقهم، وإنّما هم أولئك المشاغبون المغيرون أبناء اللّيل الذين يسهرون لياليهم في النهب والسلب والإغارة بينما ينعم الخليّون المترفون المسالمون بالنوم والراحة والهدوء. فالكلمة إذن خرجت من الدائرة اللغويّة، دائرة الفقر، إلى دائرة أخرى أوسع منها هي دائرة الغزو والإغارة للنهب والسلب. وأظنّ أنّنا نستطيع بعد هذه الجولة أن نقف لنسجل أنّ مادة «صعلك» تدور في دائرتين: إحداهما «الدائرة اللغويّة» التي تدلّ فيها على معنى الفقر، وما يتصل به من حرمان في الحياة، وضيق في أسباب العيش، والأخرى نستطيع أن نطلق عليها «الدائرة الاجتماعيّة» وفيها نرى المادة تتطوّر لتدلّ على صفات خاصّة تتصل بالوضع الاجتماعي للفرد في مجتمعه، وبالاسلوب الذي يسلكه في الحياة لتغيير هذا الوضع القبليّ المرفوض.

وبالحقيقة، إنّ الصعاليك كانوا في العصر الجاهليّ إفرازاً حتميّاً للواقع القبليّ المتشدّد في أصوله وقيمه وأعرافه. فالصعلكة في أساسها حركة تمرّد والتزام، تمرّد على القيم والأعراف القبليّة الصارمة، والتزام بمبدأ السعادة الإنسانية.

- (١) الترحة: الحزن والفقر.
- (٢) ثمت: حرف عطف، ثم.
- (٣) صمّم على الشيء: عزم عليه، مضى على رأيه فيه، ولم يأبه لمن يردعه عنه.

قال أبو عَمْرو: صَمَّم السَّيْف إذا مَضَى في اللَّحْم والعَظْم، وطَبَّق إذا عَمِل في المَفْصَل.

٤١ تَـرَى (١) رُمْحَـهُ ونَبْلَه ومِجَنَّـهُ (٢) وذا شُطِبٍ عَضْبِ الضَّرِيبَةِ مِخْذَما (٣)
 ٤٢ وأَحْناءَ (٤) سَرْجِ قاتِر (٥)، ولِجامَـهُ عَتادَ فَتَى هَيْجا، وطِرْفاً (٢) مُسَوَّما

فَاتِرٌ: وَانٍ. وَالْمُسَوَّمِ: الْكَرِيمُ مِن الْخَيْـلِ. قَالَ أَبـو صَالَـح: وَيُرْوَى فَحُسْنَى ثَناؤُه، وهو اسمٌ مِثْل بُشْرَى وذِكْرَى كما تقولُ: قَوْلِي لَكَ ذِكْرَى.

(£A)

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قال: نا أبو صالح قال: أنا ابنُ الكَلْبِيِّ قال:

يُقـال: أَجْرَع وجَـرْعاءُ وأجـارِع، وهي الرَّمْلَة السَّهْلَةُ اللَّيْنَـةُ. قال: ويُقــال إذا وُصِف الرَّجلُ بالحَزْم ِ والجَلادَةِ: فُلانٌ لا يُقَعْقَعُ له بالشَّنانِ.

وقال: السَّرائِحُ: النَّعالُ التي تُنَعَّلُ بها الإبل، الواحِدُ سَرِيح. والأَخْدامُ: السُّيُور التي تُشَدُّ بِها النِّعال، الواحِدَةُ خَدَمَة، والخَدَمَةُ أيضاً: الخَلْخَالُ، والجمعُ الخِدام.

⁽۱) ویروی: یری.

⁽٢) المجنّ: الترس.

⁽٣) ذو شُطب: السيف. والشُطب: الخطوط في متن السيف، الواحدة شطبة. العضب: السيف القاطع. المخذم: القاطع من السيوف.

⁽٤) الأحناء: جمع حنو، يعني قربوس السرج وآخرته، سميا بذلك لإنحنائهما وانعطافهما.

⁽٥) ويروى: «فاتر». أمَّا القاتر: فهو الذي يترك على ظهر الدابَّة آثاراً، يعقرها.

⁽٦) الطرف: المهر.

حَدَّثني إبراهيم قبال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قبال: أنا أبو صالح قال: أنها ابن الكلبي قال:

يُقال: الخَبَنَات، اللُّؤْم، وأنشَد:

[من الطويل]

١- فلَوْ كان ما يُعْطِي رِيَاءً لأمْسكَتْ به خَبناتُ اللَّوْمِ يَجْذِبْنَهُ جَـذْبا
 ٢- ولكنّما يَبْغِي به الله وَحْدَهُ فأعْطِ، فقد أرْبَحْتَ في البِيعَةِ الكَسْبا

قىال: ويُقال: فيه خَتَلاتُ وخَبَنات وكَسَرات وهَزَرات أي عُيُوب. حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قال: سمِعْتُ أبا عَمْرو الشَّيْباني يقول(١): العُلْجُوم: المَاءُ الذي يَغْمُر، والعُلْجُوم: الظَّبْيُ إذا كان سَمِيناً.

(0.)

حَدَّثني إبراهيم قبال: أخْبَرني أبو جَعْفَر قبال: أنا أبو صالح قال: وأنشدنا هِشام بن محمد الكَلْبِي لحاتم:

[من الطويل]

١- ألا أرِقَتْ (٢) عَيْنِي فبِتُ أُدِيـرُهـا حِذارَ غَدِ أَحْجَى بأَنْ (٣) لا يَضِيرُهـا (٤)
 ٢- إذا النَّجْمُ أَمْسَى مَغْرِبَ الشَّمس ماثِلاً (٥) ولَمْ يَكُ في الآفاقِ بَـرْقُ (٦) يُنِيـرُهـا (٧)

⁽١) اعتقد أنَّ هذا الشرح ليس في محلّه.

⁽٢) أرقت: لم تنم.

⁽٣) أحجى بأن: أخلق بأن.

⁽٤) لا يضيرها: لا يضرها.

⁽٥) النجم: الشريّا. مغرب الشمس: أي حين غروبها، وهو منصوب على أنّه نـاثب عن الـظرف. ويروى: «ماثلًا»؛ وماثلًا: أي ماثلًا إلى الغروب.

⁽٦) ويروى: بون؛ والبون: البعد والمسافة.

 ⁽٧) يعني بارتفاع الثريا مع غروب الشمس في أول الليل، شدة البرد، دلالة على شدة الزمان.

٣- إذا ما السّماءُ لَمْ تكُنْ غَيْرَ جُلْبَةٍ كَجُدَّةِ بَيْتِ العَنْكَبُوتِ (١) يُنِيرُها

قال أبو صالح: ويُرْوَى كشُقَّةِ بَيْت. والجُلْبَةُ: قِطْعَة سَحابٍ لا مَطَرَ فيه. قال أبو صالح: وسمعتُ أبا عَمْرو يقول: جِلْبٌ وجُلْبٌ قِطْعَةُ سَحابٍ. يُنِيرُها: مِن أَنارَ التَّوْبَ، مِن النَّيْرِ والسَّدَى، ويُقال: أنارَ التَّوبَ وهي قليلةً، وأنشد لرجل مِن بَنِي أَسَد:

أرِقْتُ ونامَتِ الشُّعراءُ عنِّي في ما أَسْدَوْا عَلَيَّ ولا أَنارُوا قَالَ أَنْ وَلا أَنارُوا قَالُ أَنْ وَلا أَنَارُوا قَالُ أَنْ وَاللهِ وَنِوْتُهُ: أي جعلتُ له نَيْراً، أي عَلماً.

٤- فق د عَلِمَتْ غَوْثٌ بأنًا سَراتُها(٢) إذا أُعْلِنَتْ(٣)، بعدَ السِّرارِ(٤)، أُمُورُها ويُرْوَى: إذا عَلَنَتْ.

إذا الرّيحُ جاءَتْ مِن أمامِ أظائِفٍ وألْوَتْ بأطْنابِ البيدوتِ صُدُورُها أظائِفُ: جَبَل في ناحِية طَيّىء.

وما يَشْتَكِينا في السِّنِين (٦) ضَرِيرُها(٧) وشَقَّ على الضَّيْفِ الضَّعِيفِ عَقُورُها(٩)

٦- وإنَّا نُهِينُ المِالَ في غيْرِ ظِنَّةٍ (٥)

٧- إذا ما بَخِيلُ النَّاسِ هَرَّتْ كِـلابُـهُ(^^)
 ويُرْوَى: إذا ما البخيلُ الخَبُّ هَرَّتْ.

(7)

⁽١) جدّة بيت العنكبوت: أي كون بيت العنكبوت جديداً.

⁽٢) سراتها: الواحد سري: السيد الشريف، السخيّ في مروءة.

⁽۳) ویروی: علنت: ظهرت.

⁽٤) السِّرار: المسارة، من سارة: كلَّمه بسر.

⁽٥) الظنّة: قد تكون: القليل من الشيء، ومنه يقال بئر ظنون: أي قليلة الماء، كقول أوس: «يجودُ ويُعطي المالَ من غير ظِنَّةٍ»

وقد تكون الظِنّة هنا بمعنى التهمة، أي أنّهم لا ينفقون أموالهم ـ فيما ـ يجعلهم موضع ظنّ واتهام. السّنين: أي سني القحط والضيق.

⁽٧) الضرير: الأعمى.

 ⁽٨) هرّت كلابه: أي هرّت في وجه الضيوف لتبعدها.

⁽٩) وشقّ على الضّيف: صعب عليه وأوقعه في مشقّة. العقور: الذي يعقر، يجرح.

٨- فإني جبَانُ الكَلْبِ (١)، بَيْتِي مُوطَّأً (٢) أَجُودُ إذا ما النَّفْسُ شَحَّ (٣) ضَمِيرُها
 ٩- وإنَّ كِلابِي قـد أُقِـرَّتْ وعُـوِّدَتْ قلِيلٌ على مَنْ يَعْتَرِينِي (٤) هَـرِيرُها (٥)
 ١٠- وما تَشْتَكِي قِدْرِي إذا النَّاسُ أَمْحَلُوا أَتَّفُهَا (٢) طَوْراً، وطَـوراً أُمِيـرُهـا (٧)

قال أبو صالح: أمِيرُها، مِن المِيرَة، مِرْتُ القَوْمَ أمِيرُهُم. ويُقال: أَنَّفْ قِدْرَكَ، وثَفً قِدْرَكَ، وثَفً قِدْرَكَ، يُقال: أَنَّفْتُهُ وآتَفْتُهُ.

١١- وأبْرِزُ قِدْرِي بالفَضاء، قَلِيلُها يُرى غَيْرَ مَضْنُونِ به وكَثِيرُها المَضْنُون: القَلِيل.

١٢ وإبْلِيَ رَهْنُ أَنْ يكُونَ كَريمُها عَقِيراً أمام البَيْتِ حين أَثِيرُها (^)
 ١٣ أَشَاوِرُ نَفْسَ الجُودِ حتَّى تُطِيعني وأَتْرُكُ نَفْسَ البُخْلِ ما أَسْتَشِيرُها
 ١٤ وليس على نارِي حِجابٌ يَكُنُّها (٩) لِمُسْتَوْبِص (١٠) لَيْلًا، ولكنْ أَنِيرُها
 ١٥ فلا وأبِيكَ ما يظلُّ ابنُ جارتي يَطُوفُ حوالَيْ قِدْرِنا ما يَطُورُها

قال أبو صالح: أي يَأْتِيها ويَقْرَبها. يقال: طُرْتُ فلاناً أي أتَّيتُه.

قال أبو صالح: سمعتُ الأصمعِيُّ يقول: لا يَطُور بِنا أي لا يَأْتِي ناحِيتَنا.

١٦ ـ وما تَشْتَكِينِي جارَتي، غيـرَ أُنَّني إذا غـابَ عنها بَعْلُهـا لا أزُورُهـا

⁽١) جبان الكلب: كناية عن الكرم، ذلك لأن الكريم يستقبل كثيراً من الضيوف فبتعود كلبه رؤية الناس، فلا ينبح في وجههم ولا يعقرهم.

⁽٢) موطًا: ممهد، مسهل.

⁽٣) شخّ: بخل.

⁽٤) يعتريني: يأتيني.

^(°) وقوله: «قليل هريرها»: أراد أنّها لا تهرّ أصلًا، كما تقول: فلان قليل الأدب: أي لا أدب له البتة.

⁽٦) أُونَّفُها: أجعلها على الأثافي، وهي حجارة الموقد التي تجعل القدر عليها.

⁽٧) العقير: المعقور الذي تقطع قوائمه، لينحر.

أثيرها: أهيجها لتنهض، أحضها على النهوض.

⁽٩) يكنّها: يسترها.

⁽١٠) المستوبص: المستضىء بالنار ليلاً.

قال أبو صالح: يقال للرّجل، بعْلٌ، وللمرأةِ، بَعْلَةٌ، وللرجل: عِرْسٌ، وللمرأةِ عِرْسٌ.

١٧ ـ سَيَبْلُغُها خَيْري ويَـرْجِعُ بَعْلُها إليها، ولَمْ يُقْصَـرْ علي سُتُـورُها
 ١٥ قال أبو صالح: قال ابنُ الكَلْبِيّ: قَصَرْتُ السِّتْرَ أرْسَلْتُهُ.

١٨ وخيل تعادى للطّعانِ شَهِ دْتُها ولوْلم أكُنْ فِيها لَساءَ عَذِيـرُها مِنْ اللهِ عَالَى اللهِ عَذِيـرُها قال أبو صالح: تَعادَى، يَعْدُو بَعْضُها في إثْرِ بَعض، وعَذِيرُها: حالُها.

١٩ وغَمْرَةِ مَوْتِ (١) لَيسَ فيها هَوادَةً يَكُونُ صُدُورَ المَشْرَفِيَ (٢) جُسُورُها
 ٢٠ صَبَرْنَا لها في نَهْكِها ومَصابها بأَسْيافِنا حتى يَبُوخَ (٣) سَعِيرُها(٤)

قال أبو صالح: قال الأحْوَل: نَهْكُها أي جَهْدُها وشِدَّةُ إلْحاحِها. وقال أبو صالح: قال الأَصْمَعِيّ: مَصابُ الشيء: حيثُ يَصُوبُ، أي يَقْصِدُ. ورُمْحُ صائِبُ أي قاصِدٌ، والمَصابُ مَصْدر صابَ، وقال بِشْر بن أبي خاذِم (٥):

* وَلَم يَشْعُرْ(٦) بِأَنَّ السَّهْمَ صابا * ويُقال: أصابَنا غَيْثُ فَرَعَيْنا مَصابَه، أي حيثُ يَصُوب.

٢١ وعَــرْجَلَةٍ شُعْثِ الــرُّؤُوسِ كَـأَنَّهُمْ بنو الجِنِّ لَمْ يُطْبَحْ بِقدْرٍ جَزُورُها قال أبو صالح: يقولُ: هُم أعْجَلُ مِن أَنْ يَـطْبُخُوا. وقـال ابنُ الكَلْبِيّ: النَّاقَةُ جَزُور قَبْلَ أَنْ تُنْحَر، فإذا نُحِرَتْ فهي جُزُور بضم الجيم. عَرْجَلَةٌ: رَجَّالَة، والجمع عَراجِلَة، قاله أبو عَمْرو.

⁽١) غمرة الموت: أراد بها الحرب.

⁽٢) المشرفي : السيف، ينسب إلى المشارف، وهي قرى من أرض اليمن.

⁽٣) باخت النار والحرب: سكنت وفترت.

⁽٤) سعيرها: شدّة حرّ نارها.

⁽٥) في ديوان بشر بن أبي خازم، ص ٢٥.

⁽٦) ويروى: ولم تعلم.

٢٢ شَهِ دْتُ، ودَعْ وانا (١) أُمَيْمَةُ أَنْنا بنوالحَرْبِ نَصْلاها (٢) إذا شَبَّ نُورُها (٣)
 قال أبو صالح: يقال: نارٌ ونُورٌ، مثل دار ودُورٍ، وساق وسُوقٍ.

٣٢ على مُهْرَةٍ كَبْداء جَرْداء ضامِرٍ (٤) أمِينٍ شَطاها (٥)، مُطْمَئِنٍ نُسُورُها قال أبو صالح: كَبْداء: ضَخْمَةُ الجَوْفِ. جَرْداءُ: قَصِيرَةُ الشَّعَر، والنَّسْرُ مِثْل

قال أبو صالح: كَبْداء: ضخمَة الجَوْفِ. جَرْداءُ: قصِيـرَة الشَّعَر، والنَّسْـرُ مِثْلِ النَّواةِ في باطِنِ الحافِرِ.

٢٤ وأقْسَمْتُ لا أُعطِي مَلِيكاً ظُلامَةً وحَوْلِي عَدِيِّ: كَهْلُها وغَرِيرُها(٢)
 ٢٥ أَبَتْ لِيَ ذاكمْ أُسْرَةٌ ثُعَلِيَّةٌ كَرِيمٌ غِناها، مُسْتَعِفِّ فَقِيرُها
 ٢٦ وخُوصٍ دِقاقٍ(٧) قد حَدَوْتُ(٨) لفِتْيَةٍ عَليهنَّ (٩) إحداهُنَّ قد حُلَّ كُورُها(١٠)

قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو: كاس البَعِيرُ يَكُوس إذا عُقِرَتْ إِحْدَى قَوائِمِه وَبَقِي على ثَلاث. والمُسْتَوْبِصُ: النّذي يُجِبّ أَنْ يَنْظُرَ إلى وَبِيصِ النّارِ، أي بَرِيقها. قال أبو صالح: وسمعتُ الأصْمَعِيّ يقول: الطُّوَارُ إِزاءُ الدَّارِ، يُقال مَرَّ بِطُوادِها، وطُوارُ التَّوْبِ مِن طُولِهِ كُلِّهِ. يُقال: عَيْنٌ خَوصاء، وقد خَوِصَتْ عَيْنُه أي غارتْ. وبثرٌ خَوصاء: بَعِيدةُ الماءِ غائِرةً. وكُورها: رحْلُها، يَعْنِي أَنَّه نَحَرَها وحَمَل كُورَها على أُخرى.

⁽۱) ويروى: وعوّاناً.

⁽٢) نصلاها: نتحمل حرّها.

⁽٣) ويروى: اشتد نورها، أي اشتدت نيرانها.

⁽٤) الضامر: القليلة اللَّحم.

⁽٥) الشظى: عظم لازق بالذراع أو بالركبة، فإذا شخص قيل شظى الفرس، وتحرك الشظى كانتشار العصب، غير أن الفرس لانتشار العصب أشد احتمالاً منه لتحرك الشظى. وقوله: أمين، أي يـوثق به ويركن إليه.

⁽٦) الغرير: الشاب الذي لا تجربة له.

⁽٧) دقاق: الواحدة دقيقة، ضد الغليظة.

⁽٨) حدوت: سقت وأنا أغنى.

 ⁽٩) عليهن : الضمير يعود إلى النياق . أراد لفتية راكبين عليهن .

⁽١٠) قوله: «حُلَّ» بالبناء للمجهولُ: أي فكّ، ضدَّ شدّ.

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبَرني أبو جعْفَر قال: أنا أبو صالح قال: أنشَدنا ابن الكُلْبِيّ لحاتم:

[من الطويل]

١ نِعِم مَحَلُ الضَّيْفِ لو تَعْلَمِينَهُ بلَيْل إذا ما اسْتَشْرَفْتُهُ(١) النَّوابحُ(٢)
 ٢ تَقَصَّى إليَّ الحَيِّ، إمَّا دَلالَةً عَلَيًّ، وَإِمّا قَادَهُ لِيَ نَاصِحُ

قال أبو صالح: تَقَصَّى، يقولُ: تَرَكَهُم وأتانِي. يُقال: تَقَصَّيْتُ إليه أي أتَيْتُ أَقْصَى القَوْمِ . وقال غيرهُ: أي تَرَك القَوْمَ وأتانِي .

حَدَّثني إبراهيم قال: أخْبَرني أبو جعْفَر قال: نا أبو صالح قال: وأنْشَدنا ابنُ الكُلْبِيّ لحاتم:

[من الطويل]

بِسُقْفٍ (٤) إلى وادِي عَمودَانِ (٥) فالغَمْرِ بَكَيْتَ، وما يُبْكِيكَ مِن دِمَنٍ^(٣) قَفْـرٍ إلى دارِ ذاتِ الهَضْبِ فالبُرَقِ (٧) الحُمْرِ ٢ بِمنُعْرَجِ (٦) الغُللانِ جَنْبَيُّ سَتِيرَةً

استشرفته: رأته، وأصله أن يضع المرء يده على حاجبه كالذي يستظل من الشمس حتّى يبصر (1) الشيء ويستبينه.

النوابح: النوابح: الكلاب. **(Y)**

الدمن: ما اسود من آثار الديار. (٣)

ويروى: بسقط، و «سقف بفتح السين: جبل في ديار طيِّء». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص (1)

عمودان: و «العمودان في بلاد بني جعفر بن كلاب عمود بـلال وذات السواسي: جبـل» (ياقـوت، (°) معجم البلدان، ج ٤، ص ١٥٨، مادة: ﴿عَمُودُ ﴾).

منعرج الوادي: حيث ينعرج. **(7)**

البُّرَق: جمع برقة، وهي أرض ذات حجارة وتراب، وحجارتها الغالب عليها البياض، وفيها حجارة (V) سود وحمر. والتراب أبيض وأصفر.

قال أبو صالح: واحِـدُها غـالً، وهي أوْدِيَـةٌ غـائِضَـةٌ تُنْبِتُ الشَّجَـر والـطَّلْحَ. والهَضْبُ: واحِدُها هَضْبَةً.

٣- إلى الشَّعْبِ (١) مِنْ أَعلَى سِتَارٍ فَثَرْمَدٍ فَبَلْدَةَ مَبْنَى سِنْبِس لِابْنتَيْ عَمرِو قال أبو صالح: وزَعَم بعضُ الطَّائِيِّين أنَّه جَبَلٌ عِنْدنا مَعْروفٌ، وَأَظُنّ اليمانِيِّ قال سِتارٌ وثَرْمَدٌ مَوْضِعانِ، وهو أيضاً شَجَرٌ وقيل: هو جَبلٌ.

٤ - وما أهْلُ طَوْدٍ (٢) مُكْفَهِرٍ حُصُونُهُ مِن المَوْتِ إِلَّا مِثْلُ مَنْ حَلَّ بِالصَّحْرِ (٣)

مُكْفَهِرِّ: شَدِيدٌ مُتراكِب. قال أبو صالح: جَماعَةُ صُحْرَة، والصُّحْرَة: جَوْبَةٌ تَنْجاب في الحَرَّة تكونُ أرْضاً لَيْنَة تُطِيفُ بها حِجارَةٌ.

٥- وما دارع إلا كآخر حاسر (٤) وما مُقْتِرُ (٥) إلا كاتَحرَ ذِي وَفْر (٢)
 ٢- تُنُوطُ لنا حُبَّ الحياةِ نُفُوسُنا شَقَاءً، ويأتي المَوْتُ مِن حيثُ لا نَدْرِي قال أبو صالح: قال أبو عَمْرو: تَنُوط: تَعْلَق حُبَّ الحياةِ النَّفوسُ، كأنَّكَ تنظُر إلى الخَيْرِ والنَّعِيم.

٧- أماوِي، إِمّا مُتُ فاسْعَىْ بنُطْفَةٍ مِن الخَمْرِرَيّا(٧) فانْضَحِنَ (١) بها قَبْرِي
 قال أبو صالح: قال الأحْوَل: النُطْفَة تكونُ قلِيلًا وكثيراً مِن الماءِ.

مَ فَلُوْ أَنَّ عَيْنَ الخَمْرِ فِي رَأْسِ شارِفٍ مِن الْأُسْدِ وَرْدٍ (٩) لاعْتَلَجْنا على الخَمْرِ الْأَسْدِ وَرْدٍ (٩)

⁽١) الشُّعْب: ما انفرج بين جبلين.

⁽٢) الطود: الجبل.

⁽٣) الصُّحر: ويروى: الصَّحر.

⁽٤) الحاسر: عكس الدارع؛ والدارع: لابس الدرع.

٥) المقتر: الفقير.

⁽٦) ذو الوفر: الموسر.

⁽٧) ريّا: أي لأجل الريّ، الارتواء.

⁽٨) انضحي: رشي.

⁽٩) وَرْد: أحمر.

شارِفٌ: كَبِيرٌ مُشْرِفٌ، يَعْنِي الْأَسَد، وإنَّما هو للنَّاقة، ويقال: ناقة شارِفٌ، وبَعِيرٌ عَوْدٌ (١)، ولا يقال: بَعِيرٌ شارِف. قال أبو صالح: وَرْدٌ، لَوْنٌ. اعْتَلَجْنا: أكلْناهُ

وإنْ كَانَ مَحْنِيُّ الضُّلُوعِ على غِمْرِ ٩- ولا أخْذُلُ المَوْلَى (٣) لسُوءِ بَلائِهِ قال أبو صالح: الغِمْرُ والحِقْدُ والعَداوةُ والشَّحْناءُ واحِدٌ.

يَجِ دْجُمْعَ كَفِّ غيرَ مَلَّاى ولا صِفْر (٥) ١٠ ـ متى يَـأْتِ يَوْمـاً وارثِي (٤) يَبْتَغِي الغِنَى قال أبو صالح: صِفْرٌ مِن العَطِيَّة، ويُقال: مِن الثَّناءِ والذِّكْرِ الحَسَن.

حُساماً إِذاما هُزَّلم يَرْضَ بِالهَبْرِ(٧) ١١۔ يَجِد فَرَسـاً مِثْلَ القَنـاةِ(٦)، وصارِمـاً قال أبو صالح: لم يَرْضَ بِقَطْعِ اللَّحْمِ، ولكنَّه يَقْطَعُ العَظْمَ مع اللَّحْمِ.

نَوى القَسْبِ قد أرْمَى ذِراعاً على العَشْرِ ١٢ وأَسْمَ رَخَطِّيًّا (^) كِأَنَّ كُعُوبَهُ

> العود: المسنّ. (1)

لعلُّها: اصطرعنا. **(Y)**

المولى هنا: ابن العم. (٣)

ويروى: «مَتَى مَا يَجِيءُ يوماً إلى المالِ وَارِثِي». **(ξ)**

قوله «جُمْعَ كَفٍّ» هو القَدْرُ الذي يُجمَع عليه الكفّ من المال وغيره. ويقال للمرأة الحامل: هي (0) بِجُمْعٍ ، وكذلك للبِكر منهنّ . والصِّفرْ: الخالي من الشيء . فيقول: متى جاء وارثي بعد موتي يجد قدراً من المال لا يوصف بالكثرة ولا بالقلّة.

القُناة: الرمح. (7)

الهبر: قطع اللَّحم. يقول: ويجد فرساً ضامراً كالعنان في إدماجه وضُمـره، وسيفاً قـاطعاً إذا مـا حُرِّك في الضَّـريبة لـم (Y) يرض بالقطع، ولكن يتجاوزه ويخرج إلى ما وراءه.

الأسمر: الرمح. الخطيّ: المنسوب إلى الخطّ، وهو اسم جزيرة يجلب منها الرماح. وقوله: «قد أرمى ذراعاً على العشر»، وصفه بأنّه لم يكن طويلًا ولا قصيـراً حتى لا يكون مضـطرباً

ولا قاصراً، بل يجري مع الاعتدال.

وقصد الشاعـر إلى أنَّ ما يحصـل له يجـود به، فـإذا ماتَ لم يبقَ لـه إلَّا ما ذكـره من آلات الحرب والغزو.

قال أبو صالح: الكَعْبُ: العُقْدَةُ في الرُّمْحِ، ويُقال أَرْبَيْتُ على الخَمْسين وأَرْمَيْتُ إِرْمَاءً: أي زِدْتُ، وأرْمَيْتُ أَجْوَدُها، وأرْبَيْتُ مِثْل أرْمَيْتُ.

۱۳ - وإِنِّي لأَسْتَحْيِي مِن الأَرْضِ أَنْ تُرَى بِهِ النَّابُ (۱) تَمْشِي فِي عَشِيَّاتها الغُبْرِ (۲) الغُبْرِ (۲) عَشْتُ مع الأقوامِ بِالفَقْرِ والغِنَى سَقَانِي بِكَأْسَيْ ذَاكَ (۳) كِلْتَاهُما (۱۶) دَهْرِي

(04)

ويُروَى لحاتم ٍ هُذان البيتان:

[من المتقارب]

قُدُورِي بصَحْراءَ مَنْصُوبَةً وما يَنْبَحُ الكَلْبُ أَضْيافِيَهُ(٥) وإِنْ لَم أَجِدْ لِنَزِيلِي قِرًى قَطَعْتُ لَه بَعْضَ أَطْرافِيهُ

* * *

تَمَّ شِعْرُ حاتم ٍ وَأَخْبَارُهُ وَالْحَمْدُ للَّهِ وَحْدَهُ

⁽١) النَّاب: الناقة المسنّة.

⁽٢) الغبر: سنو الجدب، تُسمى غبراً لاغبرار آفاقها من قلّة الأمطار، وأراضيها من عدم النبات والاخضرار.

⁽٣) قوله: ذاك، أتى باسم الإشارة مفرداً، مع أن الكلام على اثنين وهما الفقر والغنى.

⁽٤) كلتاهما: جعلها بالألف مع أنّها ليست في موضع الرفع، وكذلك كان يفعل العرب فيستعملون الألف في: «كلا، كلتا» في الأحوال الثلاثة. قال الأسود بن يعفر.

إِنَّ الْمَنْيَةَ وَالْحُتُوفَ كِلْاهُما يُوفِي الْمَخَّارِمَ يَرْقَبانِ سَوَادِي

⁽المفضّل الضّبي، المفضّليات، ص ٢١٦)



زيادات الديوان



ا ما نسب لحاتم وصح له

قافية الباء

(01)

[من الطويل]

سأَطْوِي حَدِيثَ القَلْبِ حتَّى أُمِيتَهُ وأَسْتُرُهُ، لو أستطيعُ، عن القَلْبِ

قافية التاء

(00)

[من الخفيف]

قد دَعَتْنِي لِوَصْلِها فَأْبِيْتُ كُنتُ خِدْناً (٢) لِزَوْجِها، فَاسْتَحَيْتُ

(من الوافر]

على أنْ لا أسود إذا كُفِيتُ

١- رُبَّ بَيْضَاءَ، فَـرْعُـهـا(١) يَتَشَنَّى
 ٢- لـم يَكُنْ بي تَحَـرُّجُ، غيـرَ أَنِّي

١ - أُسَوُّدُ ذا الفَعالِ ، ولا أبالِي

⁽١) فرعها: شُعْرها.

⁽٢) البخدن: الصديق، ج أخدان. للمذكر والمؤنث.

قافية الحاء

(OV)

[من البسيط]

۱ ـ يامال (۱)، إِحْدَى خُطُوبِ الدَّهْرِ قد طَرَقَتْ يا مال ِ، ما أَنْتُمُ عنها بـزَحْزاحِ (۲) ٢ ـ يامال ِ جاءَتْ حِياضُ المَوْتِ (٣) واردَةً (٤) مِن بَيْنِ غَمْرِ (٥) فُخُضْناهُ وضَحْضاح (١) ٢ ـ يامال ِ جاءَتْ حِياضُ المَوْتِ (٣) واردَةً (٤)

قافية الدال

(A A)

[من البسيط]

١- ياكَعْبُما إِنْ تَرَى مِنْ بَيْتِ مَكْرُمَةٍ إِلَّا لَه مِن بُيوتِ الشَّرَّ حُسَّادا

(*)(04)

[من الكامل]

١ هَا إِنَّما مَطَرَتْ سَمَاؤُكُمُ دَماً ورَفَعْتَ رَأْسَكَ مِثْلَ رَأْسِ الأَصْيَدِ (٧)
 ٢ لِيَكُونَ جِيرانِي أُكَالًا (^) بَيْنَكُم نُحْلًا (٩) لِكِنْدِيِّ وسنّى (١١٠)مَرْ ثَدِ (١١)

⁽١) مال: مرخم مالك، وهو مالك بن جبّار ابن عمّ له بالحيرة وكان كثير المال.

⁽٢) ويروى: بنزّاح، والنزّاح: المتباعدون. الزحزاح: اسم من التزحزح، أي التباعد والتنحّي.

⁽٣) حياض الموت: جعل للموت حياض ماء يردها الناس، وذلك على سبيل الاستعارة.

⁽٤) واردة: آتية، مؤكّدة لـ «جاءت».

⁽٥) الغمر: الماء الكثير.

⁽٦) الضحضاح: الماء اليسير أو القريب القعر.

^(*) قال حاتم هذه القصيدة بعد غلبته بني لأم بالمماجدة وعقره أفراسهم واطعامه إياها الناس. (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٨٦)

⁽٧) الأصيد: الرجل الذي يرفّع رأسه كبراً. والبعير الذي به داء الصيد وهو أن يميل عنقه. والأصيد أيضاً الملك لأنه لا يلتفت من زهو يميناً وشمالاً.

⁽A) الأكال: داء في العضو يأتكل منه، أو يحدث فيه حكّة. يريد أن يقول: ليكون جيراني قلقاً لكم، كما يقلق الأكال صاحبه.

⁽٩) النُحل: اعطاؤك الإنسان شيئاً بلا استعاضة.

دَخَن القُدُورِ (٢) ، وذِي العِجانِ الأرْبَدِ (٣) والمعط (٥) أوْس إذ عرا المقلِد عَقْرَى ، وأنَّ مِجادَهم (٧) لَمْ يَرْشُدِ أَبِداً لأَفْعَلَها طَوالَ المُسْنَدِ (٨) نَهْباً ، ولم تعد بقائمة (١١) يَدِي

٣- وابنِ النَّجُودِ إذا غدا مُتباطِناً (١)
 ٤- ولشابِتٍ عينيْ حر(٤) مُتَماوِتٍ
 ٥- بَلِّغْ (٢) بني لأم بانِّ جيادَهُمْ
 ٢- أَبْلِغْ بني ثُعَل بائي لم أكنْ
 ٧- لأجيئهم (٩) فلر (١) وأترُكَ صُحْبَتي

(7.)

[من الطويل]

وإنَّ الغِنَى عاريَّةُ (١٢)، فَتَزَوَّدِ وَساوِسُ قد ذَكَّرْنَهُ الفَقْرَ في غَدِ مَلامٌ، ومِن أَيْدِيهِمُ خُلِقَتْ يَدِي

١- أعاذِلَ، إِنَّ المالَ غيرُ مُخَلَّدِ
 ٢- وكمْ من جوادٍ يُفْسِدُ السومَ جُودَهُ

٣- وكُمْ لِيمَ آبَائي فما كَفّ جُودَهُمْ

⁽۱۰) ویروی: وسَبْي.

[.] (۱۱) ويروى: «مزبّد». ويروى أيضاً: «مُزْنِد». وأزند الرجل في وجعه: رجع إليه.

⁽۱) ويروى: متلاطماً.

⁽٢) ويروى: و «ابن العزوّر»، والعزور: السيء الخلق.

⁽٣) ويروى: «الأزبد» والأربد: الذي يحمّر وجهه حمرة فيها سواد عند الغضب.

⁽٤) ويروى: عينيْ خز.

 ⁽٥) ويروى: و «للعمظ».

⁽٦) ويروى: أبلغ.

⁽V) يشير إلى خبر المماجدة.

⁽٨) المسند: الدهر.

 ⁽٩) ويروى: لاجئتهم.

⁽١٠) الفل: الثلمة في حدّ السيف.

⁽۱۱) ويروى: بقائمه.

⁽١٢) عارية: منسوب إلى العارة، وهو اسم من الإعارة.

[من الرجز]

أُعْطِى الجَزيلَ وأفِي بالعَهْدِ(١) أنا المُفِيدُ حاتمُ بنُ سَعْدِ ۱ ـ وأشتري الحمد بفعل الحمد وشِيمَتي البِذْلُ وصِدْقُ الوَعْدِ _ ٢ أبِي وَجَدِّي حَشْرَجٌ ذُو الـوَفْدِ أُوْرِثَنِي المَجْدَ بُنَاةُ المَجْدِ _٣ كَيْفَ طِعانِي بالقَنا(٢) وشَدِّي هَـلّا سأَلْتِ الـوَفْـدَ عنِّي وَحْـدي ع _ وكَيْفَ بَــٰذْلِي المالَ غَيْــرَ كَــدٍّ وكَيْفَ ضَرْبِي بالحُسامِ الفَرْدِ _ 0 وكَيْف إطْلاقِي وكَيْف رِفْدِي (٣) وكَيْف تَضْيافِي وكَيْف قَصْدِي ٦-

(77)

[من الوافر]

كأنَّ شِقاقَهُ (١) رِيشُ الجَرادِ (٥) طِوالُ السَّمكِ حَانِكَةِ (١) السَّوادِ على العِلَّاتِ أَخبَارٌ وزادُ (٧)

٢ تَخَطَّاهُ العُيُونُ إلى بُيُوتٍ ٢ وفي البَيْتِ الذي يَمْضُون عَنْهُ

لنَا بَيْتُ تَهُبُ الرِّيحُ فِيهِ

(77)

[من البسيط]

إِنَّ الرَّزِيئَةَ في الـدُّنْيَـا ابنُ مَسْعُـودِ

١- ظَلَّتْ تَلُوم على بَكْرِ (^) سَمَحْتُ به

⁽١) العهد: الذمّة، الميثاق، الوصيّة.

⁽٢) القنا: الرمح.

⁽٣) الرفد: العطاء.

⁽٤) شقاقه: يعني جوانبه ونواحيه.

⁽٥) وريش الجراد: أراد أجنحته.

⁽٦) الحانك: شديد السواد.

⁽٧) في البيت إقواء.

⁽A) البكر: الفتي من الإبل.

٢ - غادَرَهُ القَومُ بالمَعْزاءِ(١) مُنْجَدِلًا وكَان أَهْلَ(١) النَّدَى (٣) والحَزْمِ والجُود

(37)(带)

[من الطويل]

١- هل الدَّهْ رُ إِلَّا اليومُ أُو أُمْسِ أُوغَ لُ كذاك الزَّمانُ بَيْنَا يَتَرَدُّدُ

(١) المعزاء: الأرض الصلبة ذات الحجارة.

(٢) أهل: هذه الكلمة في الأصل تستعمل للجماعة، ولكنّها استعملت للمفرد، فيقال: فلان أهل الخير وأهل الإحسان.

(٣) النَّدَى: الجود، الفضل.

(举)

«قال أبو عبد اللَّه الزبير: وكُنَّ النِساء من اللَّواتي يطلَّقن الرجال في الجاهليَّة وكان طلاقَهُنّ أنَّهنّ إن كُنَّ في بيوت من شَعر أو غيره حَوَّلن بابه إذا كان من قِبَل المشرق إلى المغرب، وإن كِـانَ بابـه من قبل الَّمغرب حوَّلنَهُ إلى المشرق، وإن كان من قِبَل اليمن حوَّلنَهُ إلى قِبَل الشام فإذا جاء زوج المرأة ورأى ذلك عَرفَ أنَّها قد طلَّقته فيدع غشيانها. وكانت ماويَّـة من أجمل نساء زمانهـا فأتــاها حــاتـم فوجدها قد حوّلت باب خبائها فأنكر ذلك من شأنها. فهبط حاتم إلى بـطن وادٍ من الأدوية فنــزل به فاغتمّ لذلك غمًّا شديداً ولم تتهيّأ له حيلة، ودخل بها مالك وجاء قوم سَفر فنزلـوا على باب الخبـاء كما كانوا ينزلون [كعادتهم] بحاتم فما زال [قوم ينزلون] قوم بعد قوم حتّى توافوا قـريباً من خمسين رجلًا، فضاقت بهم مـاويَّة ذرعــاً فقالت لجاريتها: اذهبي إلى ابن عمّي مـالك فقـولي له إنّ أضيــافاً لحاتم قد نزلوا بنا وهم في عداد خمسين رجلًا فأرسل إلينا بناب_ والناب: الناقة المسنَّة_ نقرِهم ولبن نغبقَهم ـ الغبـوق: شرب اللبن بعـد العشاء ـ وقالت لجاريتها: انظري إلى جبينـه وفمه، فَـإنَّ بـادَركِ بالقـول إلى نعم فاقبلي ذاك منـه، وإن ضرب بلحيتـه على زوره، أو ضرب بيـده إلى رأسه فاقفُلي ودعيه. فأتت الجارية مالكاً فوجدته متـوسداً وطبأ ـ الوطب: السقـاء ـ من لبن وتحت بطنــه وطب آخر وهو نـائم فأنبهتـه وبلّغته الـرسالـة فرفـع يده إلى رأسـه فحكّ رأسـه بيده ونكس بـرأسه مفكّراً، فقالت الجارية: إنّما هي اللّيلة حتى يعلم الناس بمكان حاتم ويبلُّغهم حاله. فقال اقرأي على مولاتك السَّلم وقولي لها هذا الذي أمرتك أن تـطلَقي فيه حـاتماً ومـا عندي نــاب مُسنَّة [قــد تركت العمل] وما كنت لأنحر صفيَّة بشحم كُـلاها مقبلة للخير، وما عنـدي من اللَّبن ما يكفي أضيـاف حاتم. فرجعت الجارية فأخبرتها بما سمعت ومـا رأت وما ردّ عليهـا، فقالت: ويحك اطلُبي حاتمـاً بالوادي فإن وجدته فقولي: إنَّ أضيافك قد نزلـوا بنا الليلة وهم يـرون أنَّك في منـزلك كمَّا كنتَ، فأرسل إلينا بناب نقرهم ولبن نغبقهم وإنّما هي اللّيلة حتّى يعـرفوا حـالك، فـأتت الجاريـة الوادي فصرخت به فسمع صوتها فقال مُجيباً لها لبّيك قريباً دعوت فانتهت إليه فقالت: إنَّ ماويَّـة تقريـك السلم وتقول: إنَّ أضيافك قد نزلوا بنا فأرسبل إليهم بنابِ ننحـرها لهم وبلبنِ نسقهم، ثمَّ قـام إلى الإبل فاطلق اثنين من عقلهما ثمَّ صرخ حتَّى إنتهي إلى الخباء، ثمَّ بادرهُمُما فضرب عراقيبهُما فصرخت مَاويَّة من داخل الخباء وتقول: لهذا طلَّقتُكَ وقالت: تبذِّر مالِّك وتُتلفُ مـا في يدك وتـدع = فلا نحنُ ما نَبْقَى، ولا الدَّهْرُ يَنْفَدُ فنخسنُ على آشارِهِ نَستَسورَدُ(٢) سواهُمْ إلى قَوْمٍ، وما أنا مُسْنَدُ(٣) ويَحْنِفُ(٥) عنِّي الْأَبْلَخُ(١) المُتَعَمِّدُ(٧) فلا يَسأْمُسرَنِّي بساللدِّنِيَّةِ أَسْودُ أسام(٨) التي أَعْيَثُ (٩) إِذْ أَنَا أَمْسرَدُ(١) وهل مَنْ أَتَى ضَيْماً وخَسْفاً (٢١) مُخَلَّدُ تَعَسَّفْتُهُ (٣١) بالسَّيْفِ، والقومُ شُهَدُ إلى الموْتِ مَطْرُور الوَقِيعَةِ مِذْوَدُ(٢١)

يَـرُدُّ عَلَيْنَا لَيْلَةً بَعـدَ يَـوْمِهَا لنَا أَجَلُ إمَّا تَناهَى إمامُهُ (١) _ 4 بنُو تُعَلِّ قَوْمِي، فما أُنَسا مُدّع ٤ ـ بِــدَرْئِهِمُ(٤) أَغْشَى ذُرُوءَ مَـعــاشِــرِّ _ 0 فَمَهْلًا، فِـداكَ اليــومَ أُمِّي وخـالَتِي _ ٦ على حينَ أَنْ ذَكَّيْتُ واشْتَـدَّ جـانِبي _ Y فهل تَركتْ قَبْلِي حَضْورُ (١١) مكانَها _ ^ ومُعْتَسِفٍ بالرُّمـح دونَ صِحابـهِ _ 9 فَخَرٌ على حُرِّ الجَبِين (١٤) وذادَهُ(١٥)

⁼ ولدك من بعدك كَلَّا على قومك فأنشد حاتم يقول في ذلك». (تشولتهس، ديوان حاتم الطائي، ص ٣٧ ـ ٣٩).

⁽١) إمامه: طريقه الواضح، ويروى: أمامه.

⁽٢) نتورّد: نتقدّم.

⁽٣) المسند: الدعي.

⁽٤) الدرء: المدافعة عند التخاصم.

⁽٥) يحنف: يميل.

⁽٦) الأبلخ: الجريء المتكبّر.

⁽٧) المتعمد: القاصد.

⁽٨) أسامُ: أكلُّف.

 ⁽٩) التي أعييت: التي عجزت عنها.
 (٩) الأود الثال الذي الترت التر

⁽١٠) الأمرد: الشاب الذي لم تنبت لحيته بعد.

⁽١١) خَضُور: بلدة باليمن من أعمال زبيد. (ياقوت، معجم البلدان، ج ٢، ص ٢٧٢).

⁽١٢) الخسف: النقيصة والذلّ.

⁽١٣) تعسّفته بالرمح: أصل التعسّف: الأخذ في الطريق على غير هدى، ولا قصد، يعني طعنته بالرمح، طعنة هنا وطعنة هناك.

⁽١٤) حرّ الجبين: ما بدا من الجبين.

⁽١٥) ذاده: دفعه.

⁽١٦) المطرور: المحدد. الوقيعة: النصل. المذود: المطرد وهو الرمح القصير. والمطرد من الرمح: ما بين العالية والموضح الذي يدخل فيه الرمح.

وحتَّى عَلاهُ حالِكُ اللَّوْنِ (٤) أَسْوَدُ يَدَ الدَّهْرِ (٥)، ما دام الحَمَامُ يُغَرِّدُ الآكلُ مال خالطَ الغَدْرَ أَنْكَدُ (٢) فإنِّي، بحَمْدِ اللَّهِ، مالِي مُعَبّدُ (٧) فإيني، بحَمْدِ اللَّهِ، مالِي مُعَبّدُ (٧) فأيعُطَى إذا ضَنَّ البَخِيلُ المُصَرِّدُ (٨) أَقُولُ لَمَنْ يَصْلَي بِنارِي (١٠): أَوْقِدُوا ومُوقِدُها البادِي (١١) أَعَفُ وأَحْمَدُ وسام إلى فَرْع العُلا (١١) مُتَورِّدُ (١٢) ومِنْهُم لَئِيمُ دائِمُ السَّلَوفِ أَقْدَونُ وهِلْ يَدَعُ الدَّاعِينَ إلاَّ اليَلْنَدَدُ (١٢) وهدلْ يَدَعُ الدَّاعِينَ إلاَّ اليَلْنَدَدُ (١٢) وهدلْ يَدَعُ الدَّاعِينَ إلاَّ اليَلْنَدَدُ (١٢)

11- فمارِمْتُهُ(۱)حتّی أَزْحْتُ(۱)عَوِیصَهُ(۱) 12- فأقْسَمْتُ لاَ أَمْشِي علی سِرِّ جارَتي 14- ولا أشتَرِي مالاً بغَـدْرٍ عَلِمْتُـهُ 15- إذا كان بعْضُ المالِ رَبَّا لأهْلِهِ 10- يُفَـكُ به العانِي، ويُؤْكلُ طَيِّباً 11- إذا ما البَخِيلُ الخِبُ(۹) أَخْمَدَ نَارَهُ 12- تَـوَسَّعْ قليلاً أَوْ يَكُنْ ثَمَّ حَسْبُنا 14- كذاكَ أُمُورُ النَّاس، رَاضِ دَنِيَّةً 14- فمِنْهُمْ جَوادٌ قد تَلَقَّتَ حَوْلَـهُ 15- وداع دَعانِي دَعْـوَةً فالْجَبْتُهُ

⁽١) رمته: فارقته، تركته.

⁽٢) أزحت: أزلت.

⁽٣) عويصة: ما يتحرَّكَ من عروقه.

⁽٤) حالك اللُّون: الأسود، ولعلَّه أراد: الغبار المختلط بالدمِّ.

^(°) يد الدهر: أبد الدهر. يريد أنّه عفيف لا تطمع عيناه إلى جارته مدى الدهر، وما دام الحمام يغنّى.

⁽٦) أنكد: قليل الخير.

⁽V) المعبّد: المذلّل للناس.

⁽٨) المصرّد: المقلّل للعطاء.

⁽٩) الخبّ: المخادع، الخبيث.

⁽۱۰) يصلي بناري: يقاسي حرّها.

⁽١١) البادي: أي البادي بإيقاد النار.

⁽١٢) فرع العلا: ذروته، والفرع من كلُّ شيء: أعلاه المتفرّع من أصله.

⁽١٣) المتورد: الوارد، المتقدّم.

⁽١٤) الأقود من معانيه البخيل على الزاد لأنّه لا يلتفت على الأكل لئلاً يرى إنساناً فيحتاج أن يدعوه.

⁽١٥) اليلندد: الخصم الشحيح الذي لا يرجع إلى الحقّ.

(*)(10)

[من الطويل]

١- فلا(١) الجُودُ يُفْنِي المالَ قَبْلَ فَنائِهِ ولا البُّخْلُ في مالِ الشَّحِيحِ يَزِيدُ
 ٢- فلا تَلْتَمِسْ رِزْقاً بِعيْشٍ مُقَتِّرٍ لِكُلِّ خَدِ رِزْقٌ يَعُودُ جَديدُ
 ٣- ألم تَر أَنَّ الرِّزْقَ غادٍ ورائِحٌ وأنَّ الذي أَعْطَاكَ سَوْفَ يُعِيدُ

(*)(TT)

[من المنسرح]

١- أقولُ لابْنِي وَقَدْ سَطَتْ يَـدُهُ(٣) بكَلْبَةٍ لا يَـزَالُ يَـجْلِدُها
 ٢- أُوصِيكَ خَيْـراً بِهَا، فإنَّ لها عِـنْـدِي يـداً لا أَزالُ أحمَـدُها
 ٣- تَـدُلُّ ضَيْفِي عَلَيَّ في غَلَس (٤) اللَّـ يـل ، إذا النارُ نـامَ مُـوقِـدُها

قال: قَطَعَ اللّه لسانَه! يحملُ الناس على البُخل؛ ألا قال: لا الجودُ يُفْني المالَ قبلَ فَنَائه ولا البُخْلُ في مال الشجيح يزيدُ

لا الجوديفني المال فبال فسنانه ود البحل في مناز المعرفيات يعرد جديد في لا تَـلْتُـمِسْ مالاً بعيش مُـقَـتّم لله

(۲) ویروی: لیس یبید.

⁽١) ويروى: لا الجودُ.

^(*) وكان حاتم قد ضرب ولده لمّا رآه يضرب كُلْبة كانت تدلّ عليه أضيافه وهو يقول هذه الأبيات. (ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج١، ص ٢٨٩).

⁽٣) سطا به: بطش به.

⁽٤) الغلس: ظلام أخر اللّيل.

قافية الراء (٦٧)

[من الطويل]

١- وإنِّي لأرْجُو أَنْ أُمُوتَ وَلَمْ أَنَلْ مَناعاً مِن الدُّنيا فُجُوراً ولا خَمْرا

(^{本)}(^{本)}

[من الطويل]

وحَنَّتُ قَلُوصِي (٢) أَنْ رَأْتُ سَوْطَ أَحْمَرا وإِنَّا لَمُحْيُو رَبْعِنَا (٣) إِنْ تَيَسَّرَا تُسَامانِ ضَيْماً مُسْتَبِيناً فَتُنْظَرَا أَرَاهُ وَقَدْ أَعْطَى الظُّلامَةَ (٥) أَوْجَرَا (٢) وما أنا مِن خُلَّانِكِ ابْنَةَ عَفْزُرا (٢٠) بِلَحْيان (٢٢) حتى خِفْتُ أَنْ أَتَنَصَّرا

٤ فما نَكِراهُ غَيْرَ أَنَّ ابنَ مِلْقَطٍ (٤)
 ٥ وإنِّي لَمُزْج (٧) للمَطِيِّ (٨) على الوَجَي (٩)

٦ ـ وما زِلْتُ أَسْعَى بينَ نَابٍ (١١) ودَارَةٍ

^(*) راجع خبر هذه الأبيات في هامش القطعة (٣٦).

⁽١) حَنَنْتُ: اشتَقْتُ.

⁽٢) خَنَّتْ قَلُوصي: صوَّتت عن حزن أو طرب؛ والقلوص: الناقة.

⁽٣) ويروى: مُحَيُّو أرضنا؛ أي واجدوها.

⁽٤) ابن ملقط: اسم رجل.

⁽٥) الظّلامة: ما تطلبه عند الظّالم.

⁽٦) الأوجر: المشفق، المحاذر الخائف.

⁽٧) مزج: سائق، دافع برفق.

⁽٨) المطيِّ : الواحدة مطيّة ، كل ما يركب.

⁽٩) الوجي: رقَّة القدم من المشي، الحفي، وهو أن يشتكي البعير باطن خفَّه.

⁽١٠) ابنة عَفزر: ماوَّية، امرأته.

⁽۱۱) ويروى: خصّ. والخصّ: قرية قرب القادسيّة. (ياقوت معجم البلدان، ج ۲، ص ٣٧٥، مادة: «خصّ»).

⁽١٢) لَحيان: بفتح اللام، هو أبيض النعمان قصرٌ كان له بالحيرة. (ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ١٥٥ لحيان»).

بداحصانيْن سيّاليْن (۱) جَوْناً (۲) وَأَشْقَرا أَنَّادِي (٤) به آلَ الكَبِير وجَعْفَرا إذا قلتُ مَعْرُوفاً تَبَدَّلَ مُنْكَرا أَرَاهُ لَعَمْرِي بَعْدَنَا قَدْ تَغَيَّرا ولا قائِل يوماً لِذِي العُرْفِ مُنْكَرا إذا بَادَرَ القَوْمُ الكَنِيف (٢) المُستَرا إذا الخَيْل جالَتْ في قَناً (٧) قد تَكسّرا ويُصْبحُ ضَيْفِي ساهِمَ الوَجْهِ (١٠) أَغْبَرا ويُصْبحُ ضَيْفِي ساهِمَ الوَجْهِ (١٠) أَغْبَرا تَخَفْنِي ، وتُضْمِرْ (١١) بَيْنَهاأَنْ تُجزَّرا (١٢) إذا وَرَقُ الطَّلْح (١٤) الطَّوال تَحَسَّرا (١٢) إذا ما المَطِيُّ بالفَلاةِ تَضَوَّرا (١٢) إذا ما المَطِيُّ بالفَلاةِ تَضَوَّرا (١٢)

٧- وحتى حَسِبْتُ اللَّيلُ والصَّبْحَ إِذَ الشِعْبُ (٣) مِن السرَّيَانِ أَمْلِكُ بِابَهُ ٩- أَحَبُ إِلِي مِن خَطِيبٍ رَأَيْتُهُ ١٠- تُنادِي إلى جاراتِها: إِنَّ حاتِماً ١٠- تَغَيَّرْتُ، إِنِّي غيرُ آتٍ لِسِيبَةٍ (٥) ١١- تَغَيَّرْتُ، إِنِّي غيرُ آتٍ لِسِيبَةٍ (٥) ١٢- فلا تَسْألِينِي، واسْألِي: أَيُّ فارِسٍ ١٢- ولا تَسْألِينِي، واسْألِي: أَيُّ فارِسٍ ١٤- فلا هي ما تَرْنِي أَمْشِي بِسَيْفِيَ وسْطَها ١٥- متى تَسرنِي أَمْشِي بِسَيْفِيَ وسْطَها ١٥- وإِنِّي لَيَغْشَى أَبْعَدُ الحَيِّ جَفْنَتِي (١٣) ١٦- فلا تَسْألِينِي واسْألِي إِي صَحْبَتِي ١٥- من تَسرنِي أَمْشِي بِسَيْفِي وسْطَها ١٢- وإِنِّي لَيَغْشَى أَبْعَدُ الحَيِّ جَفْنَتِي (١٣) ١٧- فلا تَسْألِينِي واسْألِي بِي صَحْبَتِي

⁽١) السيّال: الشديد السيل، الشديد الجري.

⁽٢) الجون: الأسود.

⁽٣) الشُّعب: ما انفرج بين جبلين.

⁽٤) أنادي: أجالس.

⁽٥) يروى: غير آت دنيّة.

⁽٦) الكنيف: الحظيرة من شجر، السترة.

⁽٧) القنا: جمع قناة، وهي الرمح.

⁽۸) قوله: ما ترعی، «ما» زائدة.

⁽٩) العشار: النياق التي قد أتى عليها عشرة أشهر من نتاجها.

⁽١٠) ساهم الوجه: ضامر، متغيّر اللّون.

⁽١١) تضمر بينها: أراد بها يخالج ضمائرها.

⁽۱۲) تجزر: تنحر.

⁽١٣) الجفنة: القصعة الكبيرة.

⁽١٤) الطَّلح: شجر شوكي ذو صمغ أحمر، لها أغصان عظام تنادي السماء من طولها، ولها ساق عظيمة لا تلتقي عليها يدا الرجل، تأكل الإبل منها كثيراً، ويراد بسقوط ورقه أن يكون ذلك في أيّام الجفاف والمحل.

⁽١٥) تحسر: سقط؛ يعني يطعم الناس وقت الجدب.

⁽١٦) تضوّر: تألّم من وجع ضرب أو جوع.

إذا ما انْتَشَيْتُ (٢) والكُمَيْتَ (٣) المُصَدِّرا (٤) أَخَا الحَرْبِ إِلَّا ساهِمَ الوَجْهِ أَغْبَرا وإنْ شَمَّرَتْ عن ساقِها (٢) الحَرْبُ شَمَّرا (٢) وإنْ شَمَّرا شَمَّرا (٢) قِدَى الشَّبْرِ، أَحْمِي الأَنْفَ أَنْ أَتَأَخَّرا (٨) مع الشَّنْءِ (٢٠) منه بَاقِياً مُتَاتَّرا (١٤ أَثَر الأَعْدَ النَّارِدْءًا (١١) دَلِيلاً (٢١)، ومُنْذِرا (١٤ (١٢) وَجَدْتُ تَوَالِي الوَصْلِ عِنْدِي أَبْتَرا (١٥) (١٥)

١٨ - وإنّي لَـوَهّابٌ قُـطُوعِي (١) وناقتِي
 ١٩ - وإنّي كأشْلاءِ اللّجام (٥)، ولنْ تَرَىٰ ٢٠ - أخوالحَرْبِ إنْ عَضَّتْ به الحَرْبُ عَضَّها
 ٢١ - وإنّي إذا ما المـوتُ لم يـكُ دُونَـهُ
 ٢٢ - متى تَبْع وُدًّا مِن جَـدِيلَة (٩) تَلْقَـهُ
 ٣٢ - فالٍّ يُعَادُونَا جِهاراً، تُلاقِهِمْ
 ٢٢ - إذا حال دُونِي مِن سَلامانَ (١٤) رَمْلَةُ

(79)

[من الطويل]

فإِنَّ لِجارِي مِنْهما ما تَخَيَّرا

١ - إذا كانَ لِي شَيْئَانِ يا أُمَّ مالِكِ

- (١) القطوع: جمع قطع ومن معانيه: البساط، والطنفسة التي يجعلها الراكب تحته، وتغطّي كتفيُّ البعير، ومن معانيه أيضاً ضرب من الثياب الموشاة.
 - (٢) انتشيت: سكرت.
 - (٣) الكميت: الفرس الذي لونه بين الأحمر والأسود.
 - (٤) المصدر: العظيم الصدر، ويراد بالكميت المصدر جواده.
 - (٥) أشلاء اللجام: سيوره التي تقادمت.
 - (٦) شمّرت الحرب عن ساقها: اشتدّت.
 - (٧) شمر للحرب: تهيّأ لها.
 - (٨) القدى بفتح القاف وكسرها: المقدار. أحمي الأنف: أراد أمنع نفسي من أن تذلّ.
 - (٩) جديلة: قبيلة.
 - (١٠) الشنء: البغض.
 - (١١) الردء: العون، الناصر.
 - (١٢) الدليل: المرشد.
 - (۱۳) المنذر: المهدد.
- يقول: إنّهم إن لم يعادونا جهرة تجـدهم يعينون أعـداءنا ويـدلّونهم على عـوراتنا، وينـذرونهم إذا عزمنا الإغارة عليهم.
 - (١٤) سلامان: اسم قبيلة.
 - (١٥) الأبتر: المقطوع.

أراهُ لــ أهمار، إذا كمان مُقْتِرا(١)

.

وفي واحِدٍ، إنْ لم يكُنْ غيرُ واحِدٍ

ومَا هِيَ إِلَّا لَيْلَةٌ ثُمَّ يَـوْمُـها

مَطايا(٢) يُقَرِّبْنَ الصَّحِيحَ إلى البِلَي

ويَتْرُكْنَ أَزْوَاجَ الغَيُورِ لغَيْرِهِ

١- ونَتَجْتُ مَيِّتَهُ جَنِيناً مُعْجِلًا

١ - إذا كان نَفْضُ الخُبْز مَسْحاً بِخِرْقَةٍ

(Y·)

[من الطويل]

وَحَوْلٌ إلى حَوْلٍ وشَهْرٌ إلى شَهْرٍ ويُدْنِين أَشْلاءَ الهُمَامِ (٣) إلى القَبْرِ

ويَقْسِمْنَ ما يَحْوِي الشَّحِيحُ مِن الوَفْرِ

(V1)

[من الطويل]

عِنْدِي قَوابِلُهُ الرِّجالِ مُسَتَّرِ

(YY)

[من الطويل]

وأُحْمِدَ دُونَ الطارِق(٤) المُتَنَوِّرِ(٥)

(١) اقتر الرجل: افتقر.

⁽٢) مطايا: جمع مطيّة، وهي الدابة التي تُركب.

⁽٣) الهُمَام: السيد الشُّجاع.

⁽٤) الطارق: الآتي ليلاً.

⁽٥) المتنوّر: الذي ينظر إلى النار من بعيد فيأتيها.

(*)(Vr)

[من البسيط]

١ عَمْرُو بنُ أَوْسِ إِذَا أَشْيَاعُهُ غَضِبُوا فَأَحْرِزُوهُ (١) بِللَّا غُرْم (٢) ولا عار
 ٢ ـ إنَّ بَنِي عَبْدِ وُدِّ كلّمَا وَقَعَتْ إَحْدَى الهَنَاتِ (٣) أَتَوْهَا غَيرَ أَغْمَارِ (٤)

(YE)

[من الطويل]

و إذا ما عَزَمْتَ آليَأْسَ أَلْفَيْتَهُ الغِنَى إذا عَرَفَتْهُ النَّفْسُ، وَالطَّمَعُ الفَقْرُ

(*)(Yo)

[من الرجز]

۱ ـ أَوْقِدْ، فَإِنَّ اللَّيْلَ لَيْلُ قَرُّ^(٥) ۲ ـ والرِّيحُ يا مُوقِدُ رِيحٌ صِرُ^(١) ۳ ـ عَسَى يَرَى نارَكَ مَنْ يَجُرُ

^{*) «}خرج حاتم في نفر من أصحابه في حاجة لهم فسقطوا على عمرو بن أوس بن طريف بن المُثنى بن عبد الله بن يشجب بن عبد ود في فضاء من الأرض، فقال لهم أوس بن حارثة بن لأم: لا تعجلوا بقتله فإن أصبحتم وقد أحدق الناس بكم استجرتموه. وإن لم تروا أحداً قتلتموه. فأصبحوا وقد أحدق الناس بهم فاستجاروه فأجارهم، فقال حاتم» (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ح ٧١، ص ٢٨٧).

⁽١) أحرزوه: حازوه، حصلوا عليه.

⁽٢) الغُرْم: الخسارة.

⁽٣) الهنات: الواحدة هنة، تقال في خصال الشرّ ولا تقال في الخير.

⁽٤) أغمار: جمع غمر، وهو الجاهل الذي لم يجرّب الأمور.

^(*) و «كان حاتم إذا جنّ اللّيل يوعز إلى غلامه أن يوقد النار في يفاع من الأرض لينظر إليها من أضلّه الطريق فيأوي إلى منزله» (لويس شيخو، شعراء النصرانية قبل الإسلام، ص ١١٦).

⁽٥) القرّ: البرد

⁽٦) ريح صرّ: شديدة البرد، أو الصوت.

٤- إِنْ جَـلَبْتَ ضَيْفاً فأنتَ حُـرُّ

(^{*)}(Y7)

[من الطويل]

فإنَّكَ أَنْتَ المرْءُ بِالخَيْرِ أَجْدَرُ وغَيْرَكَ مِنْهُمْ كنتُ أَحْبُو(٢) وأَنْصُرُ بِمَوْتِ، فكُنْ يِا وَهْمُ ذُو(٣) يَتَأَخَّرُ

١- أَلَا أَبْلِغُا وَهُمَ بِنَ عَمْرٍ و(١) رِسَالَةً

٢ ـ رأيتُك أَدْنَى مِن أناسٍ قَرابَةً

٣- إذا ما أتَى يومٌ يُفَرِّقُ بَيْنَنا

(YY)

[من الطويل]

رَآها مَعِي يومَ الكَثِيبِ فينْظُرُ عَدَاة الشُّروقِ، والسَّحابَةُ تُمْطِرُ

١- مَنْ لامنِي على النَّوارِ فَلَيْتَهُ
 ٢- بِذِي أُشُرِ^(١) كالأَقْحُوانِ اجْتَنَيْتَهُ

(VA)

[من الطويل]

رَأَيْتُ عِـذَاقِي (٦) بَيْنَهَا ما تُؤَزَّرُ على جِـذُعِها يَحْمِينَها لا تَغَيَّـرُ

١- إذا أزَرُوا(٥) بالشَّوْكِ أعْجازَ نَخْلِهِمْ

م فمِنْ بَيِّناتِ اللَّوْمِ إِحْظَارُ سِدْرَةٍ (٧)

^(*) راجع خبر هذه الأبيات في الهامش رقم: ٤ من القطعة (٢٨).

⁽١) وهم بن عمرو: ابن عمّ لحاتم. (ابن قتيبة، الشعر والشعراء، ج١، ص ٢٥٥).

⁽٢) أحبو: أعطي.

⁽٣) ويروي: فكن أنت الذي. وذو: بمعنى «الذي» في لغة طيَّىء.

⁽٤) بِذِي أَشُر: يعني فمها. والأشَر: تحزيز يكون في الأسنان.

⁽٥) أَزَرَ الشيء: أحاطه به.

⁽٦) العَذْق: بج أَعْذُق وعِذاق: النخلة بحملها.

⁽V) السُّدر: ج سُدُور، شجر النَّبْق.

 فَلَسْتُ بِمُؤْنِيهِ وأَضْيَافُ أَهْلِهِ ولكِنَّنِي مِـمَّــا أقُــولُ، وإنْ زَرَى(٢) - 8 كُلُوا ما به خُضْراً وصُفْراً ويانعاً وشُقِّي عَلَيَّ الجَيْبَ إِنْ حِيـلَ بَيْنَكُم - 7 ولا تَعْلَقِي يا أُمَّ مُرْنَعة إِنْ أَتَى _ ٧ شَدِيدَ مَصَرِّ الدُّرْهَمَيْن، كأنَّمَا _ ^ إِذَا فَاتَهُ مِن مَالِهِ رُبْعُ دَانِقِ(٧) - 9 دَقِيقٌ إلى الشَّفِّ (^) اللَّطِيفِ كَأَنَّمَا ١١ - وليس الفَتَى مَنْ يَغْلِبُ البُّخْـلُ جُودَهُ ١٢ - ولكِنَّمَا نَـدْعُــو الفَتَى مَنْ نَــوَالُــهُ ١٣ ـ يُعِدُ لِأَعْجَازِ الْأُمُورِ إذا أَتَتْ

١٤ - قَـذُونُ على الهَوْل ِ الشَّـدِيدِ بنفْسِـهِ

⁽١) غِراث: جياع.

⁽٢) زُرَى عليه عمله: عابه عليه.

⁽٣) الكاشح: المبغض.

⁽٤) تقفّر الأثر: تتبّعه.

⁽٥) ذو: بمعنى «الذي» في لغة طبيء.

 ⁽٦) الغُـل : ج أغلال وغُلُول، وهـو طوق من حـديـد، أو جلد يجعـل في العنق أو في اليـد في الأسـر والحبس.

⁽V) الدانق: سدس الدرهم.

⁽٨) الشُّفّ: الشيء القليل.

⁽٩) اعتزّ عليه: تعظّم عليه وغلبه.

⁽١٠) يُنْزَرُ: يُلَحُّ عليه.

⁽١١) التنائف: جمع تنوفة، وهي الأرض المتباعدة الأطراف، لا ماء بها ولا أنيس.

[من الطويل]

إلى الصَّبْح لَمْ تَرْقُدْ، فَيُوْمُكَ ساهِرُ طَرُوبٌ، ولكِنْ غَيْرُ ذلكَ ذاكِرُ وسِنْسِسَ: هل حاذَرْتُمُ ما أُحاذِرُ تُورِّتَ شُنْوُ بينَهُمْ وتَظاهُرُ وذُوالحِلْم قديرْعِي (٥) إلى مَنْ يُؤامِرُ (١) وكيفَ تُجِيبُ للدُّعاءِ المَقَابِرُ وكيفَ تُجِيبُ للدُّعاءِ المَقَابِرُ على آلةٍ حَدْباءَ (٨) مِمّا يُحاذِرُ فحَوْرانُ (٩) أَدْنَى دارِهِمْ فأبائِرُ تدبر منها الصَّهُو (١٠) بادٍ وحاضِرُ وحُلَّت جُدَيَّاتٌ، وحُلَّتْ مَصاخِرُ

أَهَاجَكَ نَصْبُ(١) أَمْ بِعَيْنِكَ عَائِرُ(٢) وما هاجَنِي (٣) ذِكْرُ النِّسَاءِ، وإنَّني - 4 فَمَنْ مُبْلِغٌ عَنَّا سَلامانَ مألكًا (٤) - ٣ أحاذِرُ يوماً أَنْ تَسِيرَ قَبَائِلُ ٤ ـ وأبْلِغْ أبا النُّعْمانِ عنِّي رِسالـةً _ 0 فليْتَ أبا النُّعْمان بَيَّنَ قَبْرُهُ _ ٦ فلوْ كان حَيًّا قد أباتُ (٢) عَدُوَّهُمْ _ V بِأَنَّ بَنِيه قد تَنَاءَوْا بِدَارِهِمْ _ ۸ ألا هـل أتَى قَوْمِي بـأنَّ مُحـارِبـاً _ 9 وحُلَّتْ بلا جارِ مَباءَةُ (١١) نَبْتَل (١٢) وأُرْسِلَت الأشوالُ(١٣) جَنْبَى بُوَاعةٍ

⁽١) النصب: الشرّ والبلاء والداء.

⁽٢) العائر: كلّ ما أعلّ العين.

⁽٣) هاجَ الشيءُ: ثار وتحرَّك.

⁽٤) المألك: الرسالة، ج مآلك.

⁽٥) يُرعي: يستمع.

⁽٦) يُؤامر: يشاور.

⁽٧) أباته: جعله يبيت.

⁽٨) آلة حدباء: أراد بها هنا سرير الميت.

⁽٩) حَوْرَان: «كورة واسعة من أعمال دمشق من جهة القبلة، ذات قرى كثيرة ومزارع وحرار». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٢، ص ٣١٧، مادة: «حوران»).

⁽١٠) الصَّهْو: «موضع بحاق رأس أجأ، وهو من أوسط أجأ ممّا يلي الغرب». (ياقـوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ٤٣٦، مادة: «الصَّهْو»).

⁽١١) المباءة: ج مباوىء، وهي المنزل، أو مبيت النحل في الجبل.

⁽١٢) نَبْتَلُ: «جبل في ديار طبّيء قريب من أجاً وموضع على أرض الشام». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ٢٥٧، مادة: «نَبْتَلُ»).

⁽١٣) آلأشوال: جمع شول، والشول: الإبل التي خفَّت ألبانها.

رَواحِلَهُ، والمَوْتُ بالنَّاسِ حَاضِرُ وأَفْلَتَهُمْ يَعْدُو بِه ثَمَّ ضَامِرُ (٣) ولَمْ يُسْجِهِمْ مِن آل بَوْلان (٥) واتِرُ إذا منا ائتَدُوْ (٢١) فِيهم نَسدًى وبَوادِرْ فيسْعَوْا على ما كَانَ قَدَّم عامِرُ عَبائِرُ تُحْدَى خَلْفَهُنَّ الأباعِرُ (٧) كما حَنَّ للإكْلاءِ نِيبُ (٩) صَوادِرُ بِحَبْل بنى جَدْعاءَ، لَمْ يَتَزَاجَرُوا (١٠) الا إنّمَا أوْسٌ وجَدِّكَ فَاجِرُ (١٠) لهم نَسَبُ ولا نِساءُ حَرائِرُ (١٠) إذا منا الْتَقَيْنَا أَيْنَا أَنتَ ضَائِرُ 11- وهُمْ سَلَبُوا زَيْداً غداةَ قُراقِرِ(۱)

18- فَلَمْ يُغْنِ زَيْدُيديومَ ذَلكَ نَقْرَةً(۲)

18- بِزَخَّةَ(٤) مِن جَرْمٍ يُمَنُّونَ جيفة

10- فَأَيْنَ بِنُو الْعَلَّاتِ، إِنِّي عَهِدْتُهُمْ

10- فأيْنَ بِنُو هِنْدٍ، أَلاَ حَيَّ منهمُ

10- وأينَ بِنُو هِنْدٍ، أَلاَ حَيَّ منهمُ

10- وأَلْهَى بِنِي الْعَلَّاتِ عَنَّا وحارِثاً

10- وحَنُّوا إلى فَتَ بِجَنْبِي بُسَيْطَةٍ(٨)

11- أَبْعُد بِنِي رُومانَ شَدُّوا جِبالَهُمْ

12- يقولُ لَهُمْ أَوْسٌ: تَعالَوْا جُنَيْبَةً (١١)

13- أيفعلها في النّاس قومٌ عِمارة
14- تَبَيَّنْ، فإنَّ الحُكَمْ (١٤) يَهْدِي مِن العَمَى

٢٣ ـ فإنْ لا تُجيبُونا تُصَرَّ خِيامُنا

⁽١) قَراقر: «علِّم مرتجل لاسم موضع». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٤، ص ٣١٧، مادة: «قراقر»).

⁽٢) نقرة: شيئاً.

⁽٣) الضامر من الخيل أو الجمال أو غيرها: القليل اللّحم.

⁽٤) زخَّة: اسم موضع.

⁽٥) بولان: «واد ينحدر على منفوحة باليمامة». (ياقبوت، معجم البلدان، ج ١، ص ٥١١ه، مادة: «بولان»).

⁽٦) انتدوا: اجتمعوا.

⁽٧) الأباعر: ج البعير، والبعير هو الجمل الذي انشقّت نابه وقوي وصلح للركوب أو للحمل.

⁽٨) بُسيْطة: «أرض في البادية بين الشام والعراق، حدّها في جهة الشام ماء يقال له أمر، ومن جهة القبلة موضع يقال له قعبة العلم، وهي أرض مستوية فيها حصى منقوش أحسن ما يكون، وليس بها ماء ولا مرعى». (ياقوت، معجم البلدان، ج ١، ص ٤٢٣، مادة: «بسيطة»).

⁽٩) النيب: جمع ناب، وهي الناقة المسنّة.

⁽١٠) تزاجر القوم عن المنكر: نهى بعضهم بعضاً عنه.

⁽١١) جُنْيْبَة: تصغير جنبة، وهي الجانب والناحية.

⁽١٢) الفاجر: الفاسق المنقاد للمعاصى.

⁽١٣) الحرائر: الواحدة الحرّة، وهي المرأة الكريمة.

⁽١٤) الحُكم: الحكمة ههنا.

وتَرْمَحْ حَمِيرٌ دُونَنا وأباقِرُ لهم نَسَبُ في أصْلِ غَوْثٍ ما تُرُ لِنِيَّتِكُمْ، فإنَّ أصْلِي يُحابِرُ وما إنْ أُحِبُ أنْ تُؤدَّى الهواجِرُ على النَّصْرِ، ما دامَ الليالِي الغوابِرُ وليسَ لنا إلاَّ الإِلَهَ مُناصِرُ فإنِّي بِكُمْ ولا مَحالَةَ ساخِرُ وأَدْرَكْتُمُ مِالنَّصْرِ عَنَا شَواجِرُ(٤) فأيْدِيكُمُ بالنَّصْرِ عَنَا شَواجِرُ(٤)

٢٤ ويَنْأُ حَبِيبُ عن مَنْ الرِ حَبِيبِهِ
 ٢٥ ويَنْأُ قَبِيلٌ لا قَرابَةَ بينَهُمْ اللهِ
 ٢٦ وإنْ تَذْهَبُوا إلى دِيافٍ (١) وأرْضِها
 ٢٧ فَمَنْ مُبْلِغٌ عَنّا جَدِيلَةَ مألُكاً (٢)
 ٢٨ فتاللهِ هـل كُنّا اخْتَلَفْنَا وأنتمُ
 ٢٨ وهـلْ تَعْلمُون إذ نَنْ للنا وأنتمُ
 ٣٠ عَطاؤُكُم زَوْلٌ ويُوزَأُ مالُكُمْ
 ٣٠ عَطاؤُكُم زَوْلٌ ويُوزَأُ مالُكُمْ
 ٣٠ فلمًا أخَذْتُمْ ما أردْتُمْ لقَوْمِكُم
 ٣٢ قلبُتُمْ لنا ظَهْرَ المِجَنِّ (٣) عَداوَةً
 ٣٢ قَلَبْتُمْ لنا ظَهْرَ المِجَنِّ (٣) عَداوَةً

قافية السين

(*)(人・)

[من الكامل]

ذُلًّا، وقد عَلِمَتْ بذلكْ سِنْبِسُ مَنْعُوا ذِمارَ^(٦) أبِيهمُ أَنْ يَدْنَسُوا^(٧) وحَلَفْتُ باللَّهِ العزيزِ لَنَحْبِسُ^(٩)

١- ولقد بَغَى بِخُلادَ^(٥) أَوْسٌ قَـوْمَـه
 ٢- حاشا بَنِي عَمْـروبن سِنْسِسَ إِنَّهُمْ

٣- وتَــواعَـدُوا وِرْدَ القُــرَيَّـة (^) غُــدُوةً

⁽١) دِياف: «من قرى الشام، وقيل من قرى الجزيرة، وأهلها نبط الشام؛ تُنسب إليها الإبل». (ياقوت، معجم البلدان، ج٢، ص ٤٩٤، مادة: «دِياف»).

⁽٢) المألك: الرسالة.

⁽٣) المِجَنُّ: ج مَجَان، الترس. و «أدار له ظهر المجنَّ»: عاداه.

⁽٤) الشواجر: الموانع، الشّواغل.

^{(*) «}وكان أوس بن سعد قال للنعمان بن المنذر: أنا أدخلك بين جبلي طبّىء حتى يدين لك أهلهما، فبلغ ذلك حاتماً فقال هذه القصيدة». (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج١٧، ص ٣٠١).

⁽٥) ويروى: بجلاد. والجلاد: جمع جليد وهو ذو القوّة والصبر.

الذمار: كلّ ما يلزمك حمايته والدفع عنه، والحرم والأهل والحوزة.

⁽٧) الدنس: التلطّخ بمكروه أو عيب.

⁽٨) القُرِيّة: «تصغير قرية مكان في جبلي طبّىء مشهور». (ياقسوت، معجم البلدان، ج ٤، ص ٣٤٠، مادة: «القريّة»).

⁽٩) نحبس: نمنع.

والله يَعْلَمُ لو أَتَى سُلاَفُهمْ (۱) طَرَفَ الجَرِيضَ (۲) ظَلَّ يومٌ مِشْكَسُ (۳) مَا يَلْمَسُ
 كالنّار والشّمْسِ التي قالَتْ لها بيدِ اللُّويْمِسِ (۱) عالِماً ما يَلْمَسُ
 لا تَـطْعَمَنَ (۵) الـماءَ إنْ أورَدَتُهُمْ لِتَمَامِ ظِمْئِكُمُ فُفُوزوا واحْلُسوا (۱)
 وذوالحَصِير (۷) ، وفارسٌ ذومِرَّةٍ (۸) لِكَتِيبَةٍ مَن يُـدْرِكوه يُفْرَسُ (۹)
 ومُوطَّأً (۱) الأكْنافِ (۱۱) غَيْرُ مُلَعَنٍ في الحَيِّ مَشَاءُ إليه المَجْلِسُ (۱۲)

قافية العين (٨١)^(*)

[من الطويل]

وهَيْهَاتَ لِي أَنْ أَسْتَضامَ فَأَصْرَعا بَقَـوْل مِ أَرَى فِي غَيْـرِهِ مُتَـوَسَّعَـا

١- يُسَائِلُني النُّعْمانُ (١٣) كي يَسْتَزِلَّنِي
 ٢- كَفَانِي نَقْصاً أَنْ أَضِيم (١٤) عَشِيرَتِي

⁽١) ويروى: بسلافهم، والسلاف: المتقدّمون.

⁽٢) الجريض: غصص الموت.

⁽٣) المشكس:: الصعب، العسر.

⁽٤) اللويمس: تصغير لامس، من لمسه: مسّه وطلبه باللمس.

⁽٥) لا تطعمن : لا تذوقن .

⁽٦) حلس بالمكان: لزمه. وحلس الرجل بالشيء: تولّع به.

⁽V) ويروى: ذو الحُصَيْن.

⁽٨) المرَّة: القوّة والشدّة.

⁽٩) فرسه: دقّ عنقه. ثمّ صار يستعمل في كلّ قتل.

⁽۱۰) موطأ: ممهّد.

⁽١١) الأكناف: الجوانب، المفرد كنف.

⁽١٢) مَشَّاءً إليه المجلِس: أي أن المجلس يمشي إليه ليجلس فيه، فيفصل الخصومات بحكمته وسداد رأيه، وفصاحته.

^(*) ذكر الخبر مفصلاً في المقطوعة رقم (٤).

⁽١٣) النعمان: هو النعمان بن المنذر (ابن عبد ربّه، العقد الفريد، ج٢، ص ٢٨٦).

١٤) ضامه: ظلمه، أذلَّة؛ وضامه حقَّه: انتقصه.

(*)(^Y)

[من البسيط]

١- أَتْبعْ بَنِي عَبْدِ شَمْس (١) أَمْرَ إِخْوَتِهِمْ أَهْلِي فداؤُكَ إِنْ ضَرُّوا وإِنْ نَفَعُوا
 ٢- لا تَجْعَلنًا، أَبَيْتَ اللَّعْنَ، ضاحِيَةً (١) كَمَعْشَرٍ صُلِمُوا(٣) الآذانُ أُو جُدِعُوا(٤)
 ٣- أُو كالجَناحِ إِذَا سُلَّتْ قَوادِمُهُ(٥) صار الجَناحُ لِفَضْلِ الرِّيشِ يَتَبعُ

قافية الفاء

 $(\Lambda \Upsilon)$

[من الطويل]

١- وعَلَّقْنَ فِي أَعْنَاقِهِنَّ لِنَاظِرِ جُماناً(١) وياقُوتاً(٧) ودُرًّا مُؤَلُّفا

 $(\Lambda \xi)$

[من البسيط]

١ يا رُبَّ عاذِلَةٍ (^) لامَتْ، فقلتُ لها إنَّ على اللَّهِ مِمَّا نُسْفِقُ الحَلفَا
 ٢ لمَّا رَأْتْنِيَ أُعْطِي المالَ طالِبَهُ فلأأبالِي تِلادا(٩) كان أُوطِرَفا(١٠)

^(*) مضى خبر هذه الأبيات في المقطوعة (٣٠).

⁽١) أُتبع بني شمس: يخاطب الحارث بن عمرو الجفني. وعبد شمس هو ابن عدي بن أخزم.

⁽٢) ضاحية: بارزة.

⁽٣) صَلَمَ الشيء: قلعه من أصله، قطعه.

⁽٤) جَدَعَه: قطع أنفه.

⁽٥) القوادم: مقاديم ريش الطائر، وهي عشرة في كلُّ جناح، وبدونها لا يستطيع الطائر الطيران.

⁽٦) الجُمان: اللؤلؤ.

⁽٧) الياقوت: حجر كريم صلب صافٍ شفّاف ذو ألوان مختلفة ما بين أحمرِ وأصفر وأزرق وأخضر.

⁽٨) عاذلة: لائمة.

⁽٩) أتلد الرجل: كان ذا مال تالد أي قديم.

⁽١٠) الطريف: المكتسب، المستحدث من المال.

ما يَجْلُبُ الحَمْدَ تَبْذِيراً ولا سَرَفا عَـدُّتْ سَماحِيَ تُبْـذِيراً، ولستُ أَرَى (AO) [من الطويل] عَدُوًّا، ولكنْ وَجْهَ مَوْلاَكَ (١) تَقْطِفُ (٢) ١ - سِلاحُكَ مَرْقِيٍّ، فلا أنت ضَائِرٌ (NT) [من الطويل] ١- رواءُ (٣) يَسِيلُ الماءُ تحتَ أُصُولِهِ يَمِيلُ بهِ غِيلٌ بادْنَاهُ غِـرْنَفُ (AV) [من الكامل] رَتَكاً، وكانت قبلَ ذلك تَـرْسُفُ ١- أَشْلَيْتُها(٤) باسم المِزاج فأُقبلتْ $(\Lambda\Lambda)$ [من الطويل] مَواقِيرُ(٥) مِن نَحْلِ ابْنِ دَغْشِ مُكَفَّفُ

⁽١) المولى: ابن العم.

⁽٢) تَقطف: تخدش.

⁽٣) الرِّواء: حبل تشدّ به الأمتعة والأحمال على ظهر الجمل، ج أروية.

⁽٤) أَشْلَى الحيوان: دعاه لطعام أو حلب.

 ⁽٥) أوقـرت النخلة: صار عليها حمل ثقيـل، فهي موقـر، والجمع مـواقر، والشـاعر هنا أشبع كسـرة القاف.

قافية اللام

(*)(*)

[من الطويل]

وأرْمَلَةُ (١) تُـزْجِي مع اللّيل أَرْمَلا وَلَمْ يَلْبَسَا إِلَّا بِجاداً (٢) وَخَيْعَــ لا (٣) وصَاتَكَ، واسْتُودِعْتَ تُرْباً وجَنْدَلا(٤) يَصُبُّ عليه اللَّهُ وَدْقاً (٦) مُجَلَّلا

لَيْسُكِ على مِلْحَانَ ضَيْفٌ مُدَفَّعٌ إذا ارْتَحَلا لَمْ يَجِدا بِيتَ لَيْلَةٍ _ ٢

وَأُوْصَيْتَنِي أَن أَرفع الطّنّ صاعدا - 4

فلا انْفَكَّ رَمْسُ^(٥) بَيْنَ أَضْـرُعَ فالِّلوَى ٤ ـ

[من الكامل]

إِلَّا الْأَفَلُّ (٧) وَشِكَّتِي (^) والجَرْوَلا(٩)

١- إنَّى لأَبْذُلُ طارِفِي وتِلَادِي

(91)

[من الطويل]

بوادٍ تَغَشَّنُهُ السَّحابَةُ مِنْ عَل وأَشْعَثَ(١٠) مِعْزَال إلا اللهِ قُونُ هَجْمَةً

يرثي حاتم في هذه المقطوعة ملحان بن حارثة بن سعد بن حشرج. (تشولتس، ديوان حاتم (举) الطائي، ص ٤٤).

أرملة: أراد امرأة معوزة، محتاجة. (1)

البجاد: ثوب مخطط. **(Y)**

الخيعل: قميص لا كمّى له. (4)

الجندل: ج جنادل، الصخر الضخم. (1)

الرَّمس: ج رموس وأرماس: القبر المستوي مع وجه الأرض؛ تراب القبر. (0)

الودق: المطر. (1)

الأَفِلِّ: ج فُلَّ، وهو السيف الذي في حدَّه انكسار من كثرة الضرب، وهو مدح. (V)

الشُّكَّة: ج شِكك، ما يُحمل أو يُلبس من السلاح. (1)

الجرول: ج جراول، وهو الأرض ذات الحجارة الصلبة، وهنا يقصد الشاعر بالجرول: حصانة. (9)

الأشعث: الأغبر. (1.)

المعزال: ج معازيل، وهو الراعي المنفرد بماشيته يرعاها بعيداً عن الناس، وهذا من فعـل الرجـال =

حِمامٌ(١)، وما يَأْمُرْ به اللَّهُ يُفْعَل وَمَنْ لا يَخَفْ زَوَّ المَنِيَّةِ(٢) يَجْهَل بعَضْب جَلَتْ عِنه مَداوِسٌ صَيْقَل (٣) لدَى شَجَراتِ كالعَكِيِّ (٤) المُجَدَّلِ (٥) أُتِيحَ لَـهُ مِن أَرْضِهِ وسَمَـائِـهِ وكـــانَ يَخــالُ الأرضَ قَفْـــراً بَــريّـــةً _ ٣ فَـمـا راعَـهُ إِلَّا عُـلُوُّ جَـبِينِـهِ ے ٤ فخَــرَّ، وأَلْقَى ثَــوْبَــهُ، وَتَــرَكْتُــهُ

(9Y)

[من البسيط]

فِيها لغَيْركَ مُرْتَادُ ومُرْتَحَلُ إِلَّا لِيُسْكَنَ مِنْهَا السَّهْلُ والجَبَلُ مِنْ حَيْثُ يَجْمُلُ حَتَّى يَنْفَدَ الأَجَلُ (١) إِنْ كَنْتَ تَـــزْعُمُ أَنَّ الأَرْضَ واسِعَــةً _ 1 فَارْحَلْ، فَإِنَّ بِلادَ اللَّهِ مِا خُلِقَتْ _ ٢ وابْغ ِ المَكاسِبَ مِن أَرْض مُطالِبها

_ ٣

الأشداء.

الحِمام: الموت. (1)

المنيّة: الموت، ج منايا. (٢)

العَضْب: السيف القاطع. المِدْوَس: المصقلة، ج مداوس. الصيقل: مَنْ صناعته صقل السّيوف (4) أو غيرها، ج صياقل وصياقلة.

العَكِيُّ من اللَّبن: ما حُلب بعضه على بعض فغلظ. (ξ)

المجدُّل: الملصق بالأرض. (°)

الأجل: غاية الوقت في الموت، ج آجال. (7)

(*)(9T)

[من الطويل]

وعدْوَى (٢) وغَيِّ ما يقُولُ مُواسِلُ (٣) كذلكَ عَمَّا أَحْدَثَا أَنَا سائلُ فَقَالا: بِخَيْر، كلُّ أَرْضِكَ سائِلُ (٤)

اتاني من الرَّيَّانِ (١) أُمْسِ رِسالَةً
 مُما سَأُلانِي: ما فَعَلْتَ، وإنَّني
 قلتُ: ألا كَيْفَ الـزَّمانُ عَلَيْكُما

(9 8)

[من الطويل]

فإنِّي بِكُمْ ولا مَحالَةَ راحِلُ يَزُرْنَ عُكاظاً بالذي أنا قائِلُ

١ فهذا أواني اليوم أبْلُو بَلاءَهُ
 ٢ فلا أَعْرِفَنَ الأَدْمَ (°) والدُّهْمَ (٢) تَغْتَلِي (٧)

(*) أتى حاتم محرّقاً [محرّق لقب عمرو بن هند لأنه حرق مائة من بني تميم يوم أوارة ويقال له المحرّق الثاني، ويقال له أيضاً مضرط الحجارة وأيضاً لقب الحارث بن عمرو ملك الشام من آل جفنة لأنه أوّل من حرق العرب في ديارهم] فقال له محرّق: بايعني فقال له: إنّ لي أخوين ورائي، فإن يأذنا لي أبايعك وإلاّ فلا، قال: فاذهب إليهما فإن أطاعاك فأتني بهما، وإنْ أبيا فأذن بحرب، فلما خرج حاتم قال هذه الأبيات.

فقال محرّق: ما أخواه؟ قيل: طَرَفَا الجبل، فقال: ومَحْلُوفه لأَجَلَلْنَ [أغطين] مواسلًا الرَّيْطَ [: الراحدة ريطة وهي الملاءة، كلّ ثوب يشبه الملحفة] مصبوغات بالزيت ثمّ لأشعلنه بالنار، فقال رجل من الناس: جهل مُرْتَقَى بين مداخل سُبُلَّات [جبل في جبال أجأ ومواسل أيضاً] فلما بلغ ذلك مُحرَقًا قال: لأَقْدِمَنَ عليكَ قُرِيَّتَكَ [قريّة: مكان في جبل طيّىء] ثمّ إنّه أتاه رجل فقال له: إنّك إنْ تَقْدَم القريَّة تهلك، فانصرف ولم يَقْدَم». (أبو الفرج الأصبهاني الأغاني، ج ١٧، ص ٣٠٣).

(۱) الرَّيان: «هـو جبل في ديـار طبّيء لا يزال يسيـل منه المـاء». ويروى: الـدَيان. (يـاقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ١١٠، مادة: «الرَّيان»).

(٢) العُدوَى: الظلم. ويروى: وغدراً بحيِّ.

(٣) مواسل: «قنّة جبل أجأ وهو جبل طبّىء وهما اللذان عناهما بأنّهما أخواه». (أبو الفرج، الأغاني، ج ١٧). ص ٣٠٣).

(٤) سائل: أي سائل بالماء، وهو دليل الخير والرزق.

(٥) الأدّم: الأسمر، ج أَدّم. م أدماء، والادمة في الإبل: البياض.

(٦) أدهم: اسود، ج دُهْم، م دهماء.

(V) إغتلى الجمل: أسرع في سيره.

[من الطويل]

١- وسالَ الأعَالِي مِن نَقِيبٍ (١) وثَرْمَدٍ (٢) وأَبْلِغْ أَناساً أَنَّ وَقْرَان (٣) سائِلُ (٢)
 ٢- وأَنَّ بَنِي دَهْماءَ أَهْلُ عَوَالِص (٤) إذا خَطَرَتْ فَوْقَ القِسِيِّ (٥) المَعَابلُ (٢)

(FP)(*)

[من الطويل] من أَبُ الجَوْنَ (^) لَمْ يَكُ خادِراً أَلا مِنْ بَنِي بَدْرٍ أَتَتْكَ الغَوائِلُ - إِنَّ أَبِهِ الْعَرَابِ الْعَالِمُ الْعَرَابِ الْعَالِمُ الْعَرَابُ الْعَرِيْبُ الْعَرَابُ الْعَلَابُ الْعَرَابُ الْعَرابُ الْعَرَابُ الْعَرابُ الْعَرابُ الْعَرابُ الْعَرابُ الْعَرَابُ الْعَرَابُ الْعِرَابُ الْعَرَابُ الْعَرَابُ الْعَرَابُ الْعَرَابُ الْعَرَابُ الْعَرَابُ الْعَرَابُ الْعَرابُ الْعَرَابُ الْعَرَابُ عَلَالْعِرَابُ الْعَرَابُ الْعَرِابُ الْعَرَابُ ا

⁽۱) نَقيب: «شعب من أجأ». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ٣٠١، مادة: «نقيب»).

⁽٢) ثُرْمَد: «اسم شعب بأجأ لبني ثعلبة من بني سلامان من طبّيء، وقيل ماء» (ياقوت، معجم البلدان، ح ٢، ص ٧٦).

⁽٣) وَقران: «شعاب في جبال طيّىء». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ٣٨١، مادة: «وقران»).

⁽٤) عَــوَالِصُ: «جبال لبني ثعلبة من طبّىء». (ياقــوت معجم البلدان، ج ٤، ص ١٦٦، مادة: «عوالص»).

⁽٥) القِسيِّ: ج قوس، والقوس آلة على شكل نصف دائرة تُرمى بها السهام، مؤنَّثة وقد تُذكّر.

⁽٦) المعابل: جمع مِعبلة، وهي النصل العريض الطويل.

^{(*) «}غزت فَزَارة طَيْئاً وَعليهم خُصَيْنُ بن حُذَيفة، وخرجت طَيّىء في طلب القوم، فلحق حاتم رجلاً من بني بدر فطعنه، ثمّ مضى فقال: إن مرّ بك أحد فقل له: أنا أسير حاتم، فمرّ به أبو حَبْبل [أبو حَبْبل الطائي: جارية بن مر شاعر فارس] فقال: مَنْ أنت؟ قال: أنا أسير حاتم، فقال له: إنّه يقتلك، فإن زعمت لحاتم أو لمن سألك أنّي أسرتُك ثمّ صرتَ في يدي حلّيت سبيلك، فلما رجعوا قال حاتم: يا أبا حَبْبل خلّ سبيل أسيري، فقال أبو حَبْبل: أنا أسرتُه، فقال حاتم: قد رضيتُ بقوله، فقال: أسرني أبو حنبل، فقال حاتم هذا البيت». (أبو فرج الأصبهاني، الأغاني، ح ١٧، ص ٢٠٤).

⁽V) إِنَّ أَبَاك: يخاطب رجلاً من بني بدر.

^(^) الجون: ويروى أنّ حاتماً يقول هذا البيت في حصن بن حذيفة بن بـدر بن الجون حين جـاوره في زمن الفساد.

[من الطويل] من العام حَتَّى حُجَّ عَشْرٌ كُوامِلُ العام حَتَّى حُجَّ عَشْرٌ كُوامِلُ العام حَتَّى حُجَّ عَشْرٌ كُوامِلُ

(*)(*)

[من الوافر]

اللهِ عَمالَةِ وَجُبَيْلِ لِهَمَّ في حَمالَةِ وَاللهِ عَلَيْدِ اللهِ عَمالَةِ وَ(١) طَوِيلِ

(١) قصبه: عابه وشتمه.

(*) «كان عبد قيس بن خُفاف البُرُجميّ أتي حاتم طيّى، في دماء حَملها عن قومه فأسلموه فيها وعجز عنها، فقال: والله لآتينّ مَن يحملها عني، وكان شريفاً شاعراً شجاعاً؛ فقدِم على حاتم وقال له: إنّه وقعت بيني وبين قومي دمّتاء فتواكلوها، وإنّي حملتها في مالي وأهلي، فقدّمت مالي وأخرتُ أهلي، وكنتَ أوثق الناس في نفسي. فإن تحملتها فكم من حقَّ قضيته وهمٍّ كفيته، وإن حال دون ذلك حائل لم أَذْمُمْ يومَك ولم أنس غدك؛ ثم أنشاً يقول:

فَجنتُكَ لمَّا أَسْلَمَتْنِي البراجمُ فَقلتُ لهم يكفي الحَمالةَ حاتمُ وأهلاً وسهلاً أخطأتك الأشائم زيادة مَنْ حيزتْ إليه المكارمُ مجيباً له ما حام في الجوّحائِمُ فقلتُ لهما أنّي بذلك عالِمُ فقلتُ لهما الله المحقوقُ اللوازمُ ليتصغيره تلك العطيَّة جارمُ ليتصغيره تلك العطيَّة جارمُ وسَعدٌ وعيدُ الله تلك القماقِمُ

حسلتُ دماءً للبراجِم جَمَّةً وقالوا: سَفاهاً لِمْ حَملتَ دماءَنا متى آته فيها يَقُلُ لي مرحباً فيحملها عني وإنْ شئتُ زادني يعيش النَّدى ما عاش حاتمُ طبيء يعيش النَّدى ما عاش حاتمُ طبيء ينادينَ ماتَ الجودُ معك فلا نَرى وقال رجال أنهبَ العامَ ماله ولكنّه يُعطي من أموال طيّيء ولكنّه فيعطي الغنى وكأنّه بنذلك أوصاه عَدِيًّ وحشرجُ بذلك أوصاه عَدِيًّ وحشرجُ

فقال له حاتم: إنِّي كنتُ لأحِب أن يأتيني مثلَّك من قومك، وهذا مِرباعي من الغارة على بني تميم فخذه وافراً، فإن وفى بالحمالة وإلا أكملتُها لك، وهي مائتا بعير سوى نيبها وفصالها، مع أنّي لا أحب أن تؤسِّس قومك بأموالهم. فضحك أبو جُبيل وقال: لكم ما أخذتم منّا ولنا ما أخذنا منكم، وأيّ بعير دفعته إليّ وليس ذَبّه في يد صاحبه فأنت منه بريء. فأخذها وزاده مائة بعير، وانصرف راجعاً إلى قومه. فقال حاتم هذه الأبيات». (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ٨، ص ٢٤٤).

(٢) الحَمالَة: الدَّية، الغرامة التي يحملها قوم عن قوم. والأصل في الدَّية أخذها من القاتل إنْ كان =

فإنّي لستُ أَرْضَى بالقَلِيلِ فَاللّهِ لِللّهِ فَاللّهِ لَهُ اللّهُ لِللّهِ فَاللّهُ اللّهُ فَيْلِ لَا اللّهُ الل

٢- فقلتُ له خُذِ المِرْبَاعُ(١) دَهْراً
 ٣- فخُذْهَا، إنَّهَا مائِتَا بَعِيرٍ
 ٤- ولا مَنْ(٥) عليكَ بها فإنِّي
 ٥- فقامَ البُرْجُمِيُّ وما عَلَيْهِ
 ٢- يَجُرُّ الذَّيْلَ يَنفُضُ مِذْرَوَيْهِ(٨)

قادراً على حملها، وإلا وقع حملها على ذوي (العصبة) وتكون العصبة في الدّيات كما تكون في الإرث. وكانت الدّية في العصر الجاهليّ تختلف باحتلاف درجات القبائل ومنازل الناس، فقد تكون عشرة من الإبل، وقد تبلغ ألفاً. فإذا كان القتيل من سواد الناس ومن القبائل الصغيرة الضعيفة، كانت ديته قليلة، أمّا إذا كان من أشراف القبيلة فتزيد ديته عن ذلك تبعاً لمنزلة القتيل ولمكانته. وإذا كان القتيل ملكاً، كانت ديته ألفاً من الإبل، وتسمّى هذه الدّية: (دية الملوك). . . الخ. ومن يريد الاستزادة من التفصيل فليراجع: اطروحتنا: مظاهر القوّة في الشعر الجاهلي، ص

⁽١) المرباع: رُبْع الغنيمة الذي كان الرئيس يأخذه في الجاهليّة.

⁽٢) الناب: الناقة المسنة، ج أنياب ونيوب ونيب.

⁽٣) الرَّذيّة: الناقة الضعيفة المهزولة.

⁽٤) الفصيل: ولد الناقة أو البقرة إذا فُطِمَ وفُصِلَ عن أُمَه.

⁽٥) مَنَّ عليه بما صنع: عدَّد له ما فعله له من الخير وفخر به.

⁽٦) زرى عليه عمله: عابه عليه.

⁽٧) الفتيل: الخيط في شقّ النواة أو البزرة. يريد: ليس عليه حتى الشيء القليل التافه.

⁽A) المذروان: طرفا الأليتين.

قافية الميم

(*)(99)

[من الطويل]

١ - تَدَارَكَنِي مَجْدِي بِسَفْح ِ مُتَالِع (١) فلا يَيْأَسَنْ ذُو نَـوْمَـةٍ أَنْ يُغَنَّمـا (١٠٠)

[من الطويل]

١ - إذا قَلَ مالِي أو نُكِبْتُ بنَكْبَةٍ قَنَيْتُ حَيائِي (٢) عِفَّةً وتَكَرُما
 ١ - إذا قَلَ مالِي أو نُكِبْتُ بنَكْبَةٍ
 ١ - ١)(*)

[من الطويل]

١- وَدِدْتُ وبَيْتِ اللَّهِ لو أَنَّ أَنْفَهُ (٣) هُواءً، فما مَتّ (١) المُخَاطُ عن العَظْمِ

تَداركَنِي مجدي بسفح مُتَالع . . .) قال: ولم يزل حاتم على حاله في إطعام الطعام وإنهاب ماله حتى مضى لسبيله». (أبو الفرج الأصبهاني ، الأغاني ، ج ١٧ ، ص ٢٨٢).

(٢) قُنَى الحياء: لزمه.

(*) مضى ذكر خبر هذين البيتين في الهامش رقم ٤ من القطعة رقم ٢٨.

(٤) مَتُّ: مَدًّ.

^{(*) «}قال يعقوب بن السكيت: هلك أبو حاتم وحاتم صغير فكان في حجر جَدّه سعد بن الحشرج، فلما فتح يده بالعطاء وأنهب ماله ضيّق عليه جَدُّه ورحل عنه بأهله وخلفه في داره، فقال يعقوب خاصّة: فبينا حاتم يوماً بعد أن أنهب ماله وهو نائم إذ انتبه، وإذا حوله مائتا بعير أو نحوها تجول ويتحظم [في مخطوط: نحو من مائتي بعير تجول ولعلّ يحطم هنا معناها يزاحم أو هي: يخطم] بعضها بعضاً، فساقها إلى قومه فقالوا: يا حاتم أبني على نفسك فقد رُزَقْتَ مالاً ولا تعودَنَّ إلى ما كنتَ عليه من الإسراف، قال: فإنها نُهني بينكم، فانتهبت، فانشأ حاتم يقول:

⁽١) مُتَالِعٌ: «قال الأصمعي: متالع جبل بنجد وفيه عين يقال لها الحرّارة. وقيل: هو جبل بناحية البحرين بين السَّوْدة والأحساء، وفي سفح هذا الجبل عين يسيح ماؤها يقال لها عين متالع. وقيل: هو لبني مالك بن سعد، وقيل: مُتالع جبل لغني، وقال الزمخشري: متالع لبني عميلة». (ياقوت، معجم البلدان، ج٥، ص٢٥، مادة: «مُتالِع»).

⁽٣) الضمير في «أنفه» يعود على كندي بن حارثة بن لأم الذي تناول حاتماً، والذي أهوى عليه حاتم بالسيف فأطار أرنبة أنفه.

٢ ـ ولكِنْمَا لاقاهُ سَيْفُ ابْنِ عَمِّهِ فَأَبْقَى (١)، ومَرَّ السَّيْفُ مِنْه على الخَطْمَ (٢)

 $(1 \cdot Y)$

[من الطويل]

١- فما أَكْلَةُ إِنْ نِلْتها بِغَنِيمَةٍ ولا جَوْعَةُ إِنْ جُعْتها بِغَرام (٣)

(1.4)

[من الكامل]

١- كُنَّا بِأَرْضٍ مِا يَغِبُّ غَداؤُها(٤) إِنَّ الغَداءَ بِأَرْضِ ثَوْبٍ (٥) عاتِمُ (٢)

(*)(1.2)

١- كذلك فَصْدِي، إِنْ سَأَلْتِ، مَطِيَّتِي دَمُ الجَوْفِ إِذْ كُلُّ الفِصادِ وحيمُ (٧)

(١) ويروى: فأبُّ؛ وأبُّ: ردّ يده إلى السّيف ليستلّه، تهيّأ.

⁽٢) الخَطْمُ: ج خُطُوم وأُخُطام، وهو مقدّم الأنف، وفي الأصل يستعمل للسباع لكنّه استعير هنا للانسان.

⁽٣) بغرام: أي بولوع وتعلّق شديد مضرّ.

⁽٤) غبُّ الطعام: أنتن، فسد.

⁽٥) ثوب: رجل بعینه.

⁽٦) عاتم: مبطىء، وضيف عاتم: بطيء مُمْس.

^(*) أسرت عَنزَةُ حاتماً، فجعل نساء عَنزَة يُدارثن بعيراً ليفْصدنه، فضعُفْن عنه، فقلن: يا حاتم أفاصِدُه أنت إن أطلقنا يديك؟ قال: نعم، فأطلقن إحدى يديه، فَوَجأ لبَّته فاستَدمَيْنه، ثمّ إنّ البعير عَضِدَ أي لوى عنقه أي خَرَّ، فقلن: ما صنعت؟ قال: هكذا فصدي [ويروى: هذا فزدي أي فصدي]، فجرت مَثلًا، قال: فلطمته إحداهن فقال: ما أنتن نساء عَنزَة بكرام ولا ذوات أحلام. وإنّ امرأة منهن يقال لها عاجزة أعجبت به فأطلقته ولم ينقموا عليه ما فعل، فقال حاتم يذكر البعير الذي فصده: كذلك فصدي . . .)» (أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني، ج ١٧، ص ٢٩٩، ٣٠٠).

⁽٧) ويروى: «دم الحوارك والفصاد وخيم» ولكنّه يجعل الوزن يختلف عن الديوان.

قافية النون

(1.0)

[من الوافر]

وإنْ لَمْ تَسْأَلِيهُمْ فَاسْأَلِينِي وَذُو الرَّمْ اللهِ قَدْ يَجْتَدِينِي (٢) وَذُو الرَّمْ (١) الذي قد يَجْتَدِينِي (٢) ولا يُقْضَى نَجِيُّ (٣) القَوْمِ دُونِي إذا نَابَتْ نَوائِبُ تَعْتَرِينِي (٥) وتَأْبَى طَيِّىءُ أَنْ تَسْتَطِينِي وَتَأْبَى طَيِّىءُ أَنْ تَسْتَطِينِي فَا إِنِّي اللهُ أَرَى البنَ العَمَّ دُونِي وَأَيُّ اللهَ الرَى البنَ العَمَّ دُونِي وأيُّ اللهَ الدَّهْرِ ذُو لَمْ يَحْسِدُونِي (٧) وأيُّ اللهَ اللهُ اللهُ

١- سَلِي الأقْوامَ يا ماوِيَّ عَنْي
 ٢- يُخبِّرْكِ المُعاشِرُ والمُصافِي
 ٣- بأنِّي لا يَهِرُّ الكَلْبُ ضَيْفِي
 ٤- ولا أَعْتَلُ مِن فَنَع (٤) بمَنْع وَانِّي، قد عَلِمْت، إِزَاءُ(١) طَيًّ

٦- إذا أنالم أرَ ابنَ العَمِّ فَوقِي

٧- ومِنْ كَسرَم يَجُورُ عَلَيَّ قَوْمِي

⁽١) الرَّحم: القرابة.

⁽٢) اجتداه: طلب عطيته، سأله حاجة.

⁽٣) النجيّ : ج أنجية، وهو السرّ. يقول: إنّهم لا يتناجون في الأمر من غير أن أشهدهم.

⁽٤) الفَنَعُ: الجود الواسع، الكرم، الكثير من كلّ شيء. يقول: من يسألني حاجة في الوقت الذي استطيع القيام بها لم أطلب علّة أمنعه بها ما يطلب، بل أعطيه وأعينه وأساعده.

⁽٥) اعتراه: أصابه، نزل به، «اعتراه المرض».

⁽٦) إزاء: مقابل ولعلّ الشاعر أراد بقوله: ﴿إِزَاء طَيِّي، المسؤول عنها والمدّبر لأمرها.

⁽٧) المعنى: من أجل الحسد يجور عليه قومه. وذو: هي ذو الطائيّة بمعنى «الذي».

قافية الهاء (*)(*)

[من السريع]

(1·Y)

[من السريع]

١- لا تَعْـذِلي (٧) يا مَيُّ واسْتَـأُهِلِي (٨) إنَّ الذي أنْفَقْتُ من مالِيهُ

^{(*) «}قال أبو عبيدة: أغار حاتم طبيّء بجيش من قومه على بكر بن واثل فقاتلوهم وانهزمت طبّيء وقُتل منهم وأسر جماعة كثيرة كان في الأسرى حاتم بن عبد الله الطائيّ فبقي موثقاً عند رجل من عُنيْرة فأتته امرأة منهم اسمها عالية بناقة فقالت له افصدْ هذه فنحرها فلّما رأتها منحورة صرخت فقال حاتم» هذه الأبيات. (تشولتهس، ديوان حاتم الطائيّ، ص ٥٣، ٥٤).

⁽۱) عالمي : ترخيم «عالية» وهي امرأة من عنيزة.

⁽٢) ويروى: تُليدَمِنْ. وإلتَّدَمَ: اضطرب، والتدمت المرأة: ضربت صدرها ووجهها.

⁽٣) الفصد: شقُّ العرق، وفَصد النَّاقَة: شقّ عِرْقها ليستخرج دَمَه فيشربه، و «الفصيد: دم كان يوضع في الجاهليّة في مِعىً مِن فَصْدِ عِرْقِ البعير ويُشوى، وكان أهل الجاهليّة يأكلونه ويُطعمونه الضيف في الأَزْمَة». (ابن منظور، لسان العرب، ج ٥، ص ٣٤٢٠، مادة: «فصد»).

⁽٤) أوجزه الرمح أو بالرمح: طعنه به في فمه.

 ⁽٥) العالية: أعلى القناة من الرّمح.

⁽٦) شمص الدابّة: ساقها بعنف حتى تعبت، يعني هنا من شدة القتال والمعارك.

⁽V) عذله: لامه.

استأهل الرجل: إذا اثْتَدَمَ بالإهالة. والإهالة: كلّ دُهْن اؤْتُدِمَ به، والإهالة: الوَدَك، وكـلّ شيء من الأدهان ممّا يُؤْتَدَمُ به. (ابن منظور، لسان العرب، ج ١، ص ١٦٣، مادة: «أهل»).

(1 . 1)

` /	
[من الرمل]	
نَحْوَ قُرْصٍ (١) ثم جالَتْ جَوْلَةً	-1
(1.9)	
[من الطويل]	
فصارُوا عُشاراتٍ (٢) بكُلِّ مَكانِ	- 1
* * *	

قُرْصُ: «تلّ بأرض غسان». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٤، ص ٣٢٣، مادة: «قرس»). العُشارة: جزء من عشرة من كلّ شيء، القطعة من كلّ شيء. وقومٌ عشارة وعشارات: إذا تفرّقوا. (1)

زيادات الديوان ٢ ما نسب لحاتم ولغيره

(11.)

[من الطويل]

ذكر أبو على القالي قصيدةً داليّة للمُقَنَّع الكِنْديّ، فعَلَّق البَكْرِيّ في السَّمْط على ذلك بقوله: (أنشد يعقُوب بن السِّكِّيت هذا الشعر لحاتم، وزاد في أوّله):

مَ أصارمَتي (١) أنِّي وصَلْتُ حِبالَها وصَرَّمْتُ مِن بَعْدِ التَّصافِي لها هِنْدَا

١ - وسَلْمَى ولَيْلَى والنَّوارَ وَزَيْنَبِاً وجُمْلًا وظَبْياً، واجْتَنَبْتُ لها دَعْدا

٣- وإِنَّ اللَّذِي بَيْنِي وبَيْنَ بَنِي أَبِي وبَيْنَ بَنِي عَمِّي لَمُخْتَلِفٌ جِـداً

في روايتهِ تَقْديمٌ وتأخيرٌ. وبعد هذا البيتِ الأوّل في رواية أبي عليّ بيتان، لم يَرْوهما أبو عليّ ولا يعقوب فيما رواه لحاتم، وهما:

٤ - أَلَمْ يَسَرَ قَوْمِي كَيْفَ أُوسِسُ مَسَّةً وأُعْسِرُ حَتَى تَبْلُغَ العُسْرَةُ (٢) الجَهْدا

٥- فمَا زادَنِي الإِقْتَارُ (٣) مِنهُمْ تَقَرُّباً وما زَادَنِي فَضْلُ الغِنَى مِنْهُمُ بُعْدا

(111)

[من الطويل]

١- متى ما يَرَ النَّاسُ الغَنِيُّ، وجارُهُ فَقِيرٌ، يقُولوا: عاجِزٌ وجَلِيدُ (٤)

⁽١) صَرَم: قطع، هجر.

⁽٢) العُسْرَةُ: الشَّدَّة، الضيق.

⁽٣) أَقْتَرَ على عياله: ضيّق عليهم في النفقة.

⁽٤) المعنى: يقولون هذا من عجزه أتى وهذا لجلادته أغنى، وهذا خطأ لأن الغنى والفقر ممّا قدَّره الله=

ولكن أحاظ قُسمَتْ وجُدُودُ وصُعْلُوكِ قَوْم بادَ(٢) وَهْـوَ حَمِيدُ ومَحْرُوم جَمْع المال وهُو جَلِيدُ

وليس الغِنَى والفَقْـرُ مِن حِيلَةِ الفَتَى وكائِنْ(١) رَأَيْنَا مِن غَنِيٍّ مُلَمَّم - 4 ومُعْطَى ثَراءَ المال ِ مِن غَيْرٍ قُوَّةٍ

(11Y)

[من الطويل]

وهـ لْ أنـ الآقِ حَيَّ قَيْس بن شُمَّـرا بِذِي شُطَب عَضْب كمِشْيَةِ قَسْوَرا(٤)؛ فإِنَّ لها شِعباً بِبُلْطَةِ زَيْمَرا(٢) يَظُلُّ الضَّبَابُ فَوْقَهُ قد تَعَصَّرا(٧)

فَهَلْ أَنَا مَاشَ بَيْنَ شُوطٍ (٣) وحَيَّةٍ وعَمْروبن دَرْماءَ الهُمامَ إذا غدا _ ٢ وكنتُ إذا ما خِفْتُ يـومـاً ظُــلامَــةً - 4 نِيافاً (٦) تَزلُّ الطَّيْرُ عن قَذَف اتِهِ

(111)

[من الطويل]

ولكنْ خَطْبْنَاها بِأَسْيافِنَا قَسْرَا ولا كُلِّفَتْ خُيرِزاً ولا طَبَخَتْ قِدرا

فما زَادَهَا فِينَا السِّباءُ(^) مَـذَلَّةً

وما أنْكَحُونَا طائِعينَ بَناتِهمْ

_ {

تعالى والبيت الذي بعده يوضحه.

کائن: بمعنی «کم». (1)

بَادَ: هلك، انقرض. (Y)

شُوط: «جبل بأجاً». (ياقوت، معجم البلدان، ج ٣، ص ٣٧٢، مادة: «شوطً»). (4)

شُطَب: ج شُطبة وهي الخطّ في متن السّيف أو نحوه. العَضْبُ: السّيف القاطع، الحاد اللسان. (1) القَسْوَر: الأسد، الغلام القويّ الشجاع.

[«]بُلَّطَةً: موضع معروف بجبلي طيّىء، وهو كان منزل عمرو بن دَرْماءَ الـذي نزل بــه امرؤ القيس بن (0) حجر الكندي مستذمًا. وزيمر: اسم موضع». (ياقوت، معجم البلدان، ج ١، ص ٤٨٥، مادة: «بلطة»).

النياف: المرتفع العالى. (1)

تعصّر له: التجأ إليه. (Y)

سَبَى العدوُّ: أسره. والسُّنيُ: ما يُسْبَى. يُقال: «جاؤوا بسبي كثير»، والغالب تخصيص الأسر = **(A)**

٣- ولكنْ خَلَطْناهَا بِخَيْرِ نِسائِنا فجاءَتْ بهِمْ بِيضاً وُجُوهُم، زُهْرا
 ٤- وكائِنْ تَرَى فِينَا مِن ابْنِ سَبِيَةٍ (١) إذا لَقِيَ الأَبْطَالَ يَطْعُنُهُمْ شَـزْرا(٢)

٥- ويَانُحُذُ راياتِ الطِّعانِ بِكَفِّهِ فيُورِدُها بِيضاً ويُصْدِرُها حُمْرا

- أغَـر، إذا اغْبَـر اللِّئـامُ رَأَيْتَـهُ (٣) إذا ما سَرَى لَيْلَ الدُّجَى قَمَراً بَدْرا

(*)(111)

[من الطويل]

ا- وعَـوْراءَ جاءَتْ مِن أَخِ فَـرَدَدْتُهَا بِسَالِمَـةِ العَيْنَيْنِ طَـالِبَـةٍ عُـذْرا
 ٢- ولَـوْ أَنْنِي إِذْ قَـالَهَا قُلْتُ مِثْلَهَا وَلَمْ أَعْفُ عنها أَوْرَثَتْ بَيْنَنا غِمْرا(٤)
 ٣- فأَعْرَضْتُ عنها وانْتَظَرْتُ به غَداً لَعَـلِ غَـداً يُسْدِي لمُنْتَظِرِ أَمْـرا
 ٤- وقُلْتُ لـه عُـدْ لـلأخُـوَّةِ بَيْنَنَا في فؤادِهِ وأَقْلِمَ أَظْفَـاراً أَطَالَ بهـا الحَفْـرا
 ٥- لأنْـزِعَ ضَبَّـا(٢) كـامِناً في فؤادِهِ وأقْلِمَ أَظْفـاراً أَطَالَ بهـا الحَفْـرا

⁼ بالرجال والسُّبِّي بالنساء.

⁽۱) سبيّة: مأسورة.

⁽٢) شُزْرا: يطعنهم عن يمينه وشماله.

⁽٣) ويروى صدر هذا البيت: «كريم إذًا اعْتَزَّ اللَّبيمُ تَخالُهُ».

^{(*) «}وأخبرنا أبو الحسن علي بن سليمان النحوي قال: أنشدنا أبو سعيد الحسن بن الحسين السكري قال: أنشدني أبو البلاد التغلبي لحاتم طبيعيه هذه الأبيات. (انظر: القالي، ذيل الأمالي، ص ٢٦، ٣٣).

⁽٤) الغِمر: الحقد.

⁽٥) قَمَرٍ: راهن ولعب في القمار، وقمره: غلبه في القمار، والقمر: الغلبة في القمار.

⁽٦) الضُّبُّ والضُّبُّ: الغَيْظ والحِقْد؛ وقيل: هو الضّغن والعداوة، ج ضِباب. (ابن منظور، لسان العرب، ج ٤، ص ٢٥٤٣، ٢٥٤٤، مادة: «ضبب»).

[من الطويل]

إِذا ما أتاني بَيْنَ نَارِي ومَجْزَرِي (٣) سَلِي (١) الجَائِعَ الغَرْثانَ (٢) يا أُمَّ مُنْذِرِ وأَبْـذُلُ مَعْرُوفِي لـه دُونَ مُنْكَـرِي (٥) ٢ _ هَـلَ ابْسُطُ وجْهَى أَنَّـهُ أَوَّلُ القِـرَى (١)

[من الطويل]

تُضِيءُ لِسارٍ آخِرَ اللَّيْلِ مُفْتِرِ ١ - فيا مُوقِدَيْ نَارِيٰ ارْفَعَاها لَعلَّها

(11V)

[من الطويل]

وأجْعَلُه وَقْفاً عِلَى القَرْضِ والفَرْضِ سأَمْنَحُ مالِي كلَّ مَنْ جاءَ طَالِباً لَئِيماً إِذَا أَكْرَمْتُه رَدٌّ عَن عِـرْضِي أصُونُ به عِرْضَ الكرامِ، وأُتَّقِي تُتِيرُ(٦) به الأخبارُ في سائِرِ الأرْضِ وهـذا فعالُ الجـودِ في كلِّ مَحْفِـلِ

(111)

[من الطويل]

يَدَعْهُ، وتَرْجِعْهُ إليه الرُّواجِعْ ومَنْ يَبْتَدِعْ ماليس من خِيم (٧) نَفْسِهِ

سَلي: أصله اسألي فحذفت الهمزة وألقيت حركتها على السين ثمّ استغني عن الهمزة المجتلبة (1) لتحرك السين بالفتحة فحذفت.

الغرثان: الجوعان، ج غَرْثَى وغَراثَى وغِراث. (٢)

وقوله: «بين ناري ومُجْزَري»، يريد إذا أتاني في موضع الضيافة أعطيته إمّا لحماً نيأ وذلك من (٣) المجزر، وإمَّا مشويًّا أو مطبوخاً وذلك من النار.

ومعنى قوله: «أنَّه أوَّل القِرَى» يريد أنَّ إظهار البشاشة للضيف من أوائل قراه. (1)

المنكر: ههنا أن يسأله عن اسمه ونسبه وبلده ومقصده، وكلُّ هذا ممَّا يجلب عليه حياء. (0)

أتار الشيء: أعاده مرّة بعد مرّة. انار انسيء: اعاده مره بعد مره. الخِيْمُ: السجيّة، الطبيعة. (Γ)

⁽V)

[من الطويل]

قالتْ طُرَيْفَةُ(١): ما تَبْقَى دَراهِمُنَا وما بنا سَرَفٌ فِيها ولا خُرُقُ إِنْ يَفْنَ مِا عِنْدَنَا فِاللَّهُ يَرْزُقُنَا مِمَّن سِوانَا، ولَسْنَا نحنُ نَـرْتَـزقُ _ ٢ مَا يَأْلُفُ الـدِّرْهُم المَضْرُوبُ خِـرقَتَنا إلَّا يَسمُرُّ عَلَيْهَا ثُمَّ يَنْطَلَقُ _ ٣ ظَلَّتْ إلى سُبُل المَعْرُوفِ تَسْتَبِقُ إنَّا إذا اجْتَمَعَتْ(٢) يبوماً دراهُمنا ٤ ـ (14.)

[من الطويل]

سأَقْدَحُ^(٣) مِن قِـدْري نصيباً لجـارَتي وإنْ كانَ ما فِيها كَفافاً (٤) على أَهْلى إذا أنتَ لمْ تُشْرِكْ رَفِيقَكَ في الذي يَكُونُ قَلِيلًا لَمْ تُشارِكُهُ في الْفَضْل (٥)

(171)

[من الطويل]

يُقَاتِلُ أَهْوَالَ السُّرَى وتُقَاتِلُهُ وداع (٦) دَعَا بَعْدَ الهُدُوِّ(٧) كَأَنَّمَا دَعـا َ آئِسـاً شِبْـهَ الجُنُـونِ، ومــا بِـهِ جُنُونٌ، ولكنْ كَيْدُأُمْرِيُحاوِلُهُ (^)

«ليسَ العمطاء من الفضول سَمَاحة (الحماسة، شرح التبريزي، ج٤، ص ٩٣).

طُرَيْفَة: اسم امرأة وهو تصغير طرفة واحدة الطرفاء. (1)

قوله: «إذا اجتمعت» ظرف لقوله: «ظلَّت إلى سُبُل المعروف تَسْتَبقُ» ويوماً ظرف لاجتمعت. (1)

قَدَحَ: غَرَفَ، وقَدَحَ القِدْرَ: غَرَفَ ما فيها. (٣)

الكَفَاف: الذي لا يفضل عنهم ولا ينقص من حاجتهم. **(**\(\x)

^(°)

يعني بالداعي مستنبِحاً طلب بعد أن مَضَى من اللَّيل قطعةٌ مَن يُغيثُه ويَستَنقِذُه من هول اللَّيل، وبَلاء (7)الضُّرّ، حتّى كأنما كان يقاتِل أسباب السُّرى لشدّة الأمر عليه، وتقاتله، أي بَلَغَ الحـالُ به حـدًا رأى السُّرَى تُغَالِبُه عن نفسه، وتصارعه عنها.

بعد الهُدُوِّ: بعد هزيع من اللَّيل، أي بعد مضيَّ وقت منه. (V)

وقوله «دعا آئِساً» يعني كلباً ذا بُؤس ِ لضرر الفَحْط، ويكون على هـذا مفعولًا. ويجوز أن ينتصب = (Λ)

بصَوْتِ كَرِيمِ الجَدِّ حُلْوِ شَمائِلُهُ (۱) وَأَخْرَجْتُ كُلْبِي وَهُوَفِي البَيْتِ داخِلُهُ (۲) وَبَشَّرَ قَلْباً كان جَمَّا بَلابلُهُ (۳) رَشِدْتَ، ولْم أَقْعُدْ إليهِ أسائِلُهُ (٤) لوَجْبَةِ حقَّ نازِلٍ أنا فاعِلُهُ (٧) مِن الأرضِ ، لمْ تَخْطَلْ عَلَيَّ حَمَائِلُهُ (٨)

٣- فلمّا سَمِعْتُ الصَّوْتَ نَادَیْتُ نَحْوَهُ
 ٤- فاوْقَدْتُ نَارِي کي لیبْصِرَ ضَوْءَها
 ٥- فلمّا رآنِي کَبَّرَ الله وَحْدَهُ
 ٢- فقلتُ له: أهلاً وسهلاً ومَرْحَباً
 ٧- وقُمْتُ إلى بَرْكٍ (٥) هِجانٍ (٢) أُعِدُها
 ٨- بأَیْضَ خَطَّتْ نَعْلُه حیثُ أَدْرَکَتْ

على الحال للدّاعي، أي دعًا وهـو ذو بؤس. ويجوز أن يـريد دَعـا دُعَاءً عن بُؤْس يُشْبه الجنون. فأمّا تكريره للدُّعاء فهو لتهويل الأمر وتفظيع الشأن. وانتصب «شِبْه الجنونِ» أي دُعاءً يُشْبِهُ الجنونَ، فهو صفة للمصدر المحذوف. قال وليس به جنـون، لكنّه يُكـابِد أمـراً، ويعاني مشَقَّة وضُرّاً، فهـو يطلب الخلاص من مِحْنَةٍ لا طريقَ للمخلص منها إلا على ذلك الـوجه. وتحقيق الكـلام: ليس به جنون، ولكن به كَيْدُ أمرِ يَطلُب دَفْعه والسَّلامة منه.

(١) يقول: جمعت في تلقِّيَّه وإغاثته بين الأسباب التي يُسْتَنْزَلُ بها الضّيف، ويُستَقْبَل بها الجيران؛ لإِشَالَتِه من صَرْعَته، وإشتلائه من مِحْنَتِه، فناديتُه بنفسي على رَفْع من صوتي، وهو صوتُ رجل

كريم الأصل، حُلْوِ الطّبَائع، سَهْلِ الجانب، حسن الاشتمال على الضّيف.) واستطرد الشاعر قائلًا: وأوقدتُ ناري وجعلتها في بَرَاز، وهو المرتفِع من الأرض، ثمَّ أيّدتها بِثُقُوبِ يرتفع الضَّوءُ له، ويَقْوَى به، وأخرجتُ كلبي مِن مَقَرَّه، وهو لشدّة البرد ملازمٌ للبيت لا يخرج، كلَّ

ذلك فعلته تقريباً للأمر على الضَّيف، وتسهَّيلًا لهدايته.

وقول الشاعر أيضاً: «وهو في البيت داخله» في البيت موضعه خبر الابتداء وليس بلَغوٍ، وداخلُه خبر ثان، والهاء من داخله يعود إلى البيت كأنّه قال: وهمو مستقر في البيت داخلٌ فيه، ولا يمتنع أن يكون داخلُه في موضع البدل من قوله في البيت، ويكون كقولك: زيدٌ دِاخل البيِّ وخارجُه.

والمعنى: يقول حاتم: لمّا رآني هذا الضّيف قال: الله أكبر! استبشاراً واغتباطاً بما تعجّل له من الفَرَح، وفرَّح قلباً كانت غمومُه مجتمعةً عليه يأساً من الخير في مثل مكانِه، وطمعاً فيما يستبقيه من

حياته .

(٤) يتابع حاتم فيقول: قلت له: أتيت أهلاً لا غرباء، ووردت سهلاً من الأفنية لا حَزْناً، وتعمَّدْتَ رُحْباً من الأماكن لا ضِيقاً، وصَحِبت الرَّشادَ في عُدُلِكَ إليَّ لا الضَّلال، ورافقتَ السعادة لا الشَّقاء والهَلَكة، ولم أَقْعُدُ إليه مسائلاً عن أخباره وعمًّا أَدّاه إلى أرضي في انتقالاته، بل عَمَدتُ إلى الاحتفال له، وقصرتُ سَعيي على ما يقتضي إنزاله، وعلى تهيئة القِرَى. وانتصب وحده على المصدر، لأنّه موضوعٌ موضع الإيحاد.

(°) البَرْك: جماعة الإبل الباركة.

(٦) الهجان: الإبل البيض الكرام، يستوي فيه المذكر والمؤنث والجمع، وربّما قالوا: هجائن.

(V) المعنى. يقول: وقمت إلى إبل باركة بالفناء، كريمة بيض، أُعِدَّت لواجب حقٌّ ينزل بي.

(٨) بأبيض: من صفة السيف.

النعل: الحديدة التي يغشَّى بها أسفل الجفن. تخطل: تضطرب.

ه. فأَطْعَمْتُهُ مِن كَبْدِها وَسَنامِها شِواءً، وَخَيْرُ الخَيْرِ ما كانَ عاجِلُهْ

(ITT)

[من الوافر] ١- ولستُ بخازِنٍ لغَدٍ طَعاماً جِذارَ غَدٍ، لكلِّ غَدٍ طَعامُ

(174)

[من الطويل]

كأنِّي إذا أعْطَيْتُ مالِي أضِيمُها(١) ولا مُخْلِدِ النَّفْسِ الشَّحِيحَةِ لُومُهُا(٢)

١ وعاذِلَةٍ قامَتْ عَلَيَّ تَلُومُنِي
 ٢ أعاذِلَ إِنَّ الجُودَ لَيس بِمُهْلِكى

" يقول: قمتُ وتقلّدتُ سيفاً مصقولاً، تخطّ حديدةُ جفنه في الأرض أدرَكْتها خطّاً؛ وليس ذلك لأنّ حمائله اضطربت عليَّ أو قصرت قامتي عن ارتدائها لطولها، ولكن تَخْتَطُ حيث تُدْرِك، لارتفاع أرض أو عارض حال. والحمائل: جمع الجمالة. وإذا طال النّجاد خَطَلَ على لابسه واضطرب. وافتخارهم بامتداد القامة وطول الجمالة معروف.

(۱) قوله «وعاذلة» انجر باضمار ربّ، وجوابُه يجوز أن يكون قامت عليّ وتلومني في موضع الحال، ويجوز أن يكون الجواب محذوفاً، كأنّه قال: قلت لها: أعاذِلَ إنّ الجود ليس بمُهلِكي، لأنّ «قامت عليّ» من صفة العاذلة. وقوله: «كأنّي إذا أعطيتُ مالي أضيمُها» اعتراض وقع بين ربّ وجوابه. والمجرور برُبّ أكثر ما يجيء موصوفاً. ويجوز أن يكون قوله «كأنّي إذا أعطيتُ مالي أضيمها» الجواب.

ويروى: «إنّما هبّت بليل تلومني، لأنّها لا تتمكّن بـالنهار، لاشتغـاله بخـدمة الأضيـاف، فانتهـزت الفرصة ليلًا لتلومه على بذل ماله».

وضامه: ظلمه وأذلُّه، وضامه حقَّه: انتقصه.

(٢) ثم أقبل عليها يخاطبها، وهذا تشبيه يجري مجرى تصوير الحال في إخراج الخافي إلى البيان، فيقول: ربَّ لائمة قامت علي تعتب وتوبع، كأني أبخس حظًا لها إذا بذلتُ مالي، أو أغصبُها حقًا من حقوقها لتناهي ظلامتها _ قلتُ لها: إن ما اعتدته من البَذْل والسخاء لا يقرِّب هنيتي عن أمَلِها، ولؤم النفس البخيلة لا يديم بقاءها في دُنْياها، فإذا كان الجود يُفْني والبخل لا يُبقي ولا يُقني وكان في السَّخاء إقامة المروءة واكتساب الأكرومة، وادّخار الشكر واقتناء الأجر، فالعقبل يوجب الأخذ به، والحزم يقتضى الزُّهد في غيره.

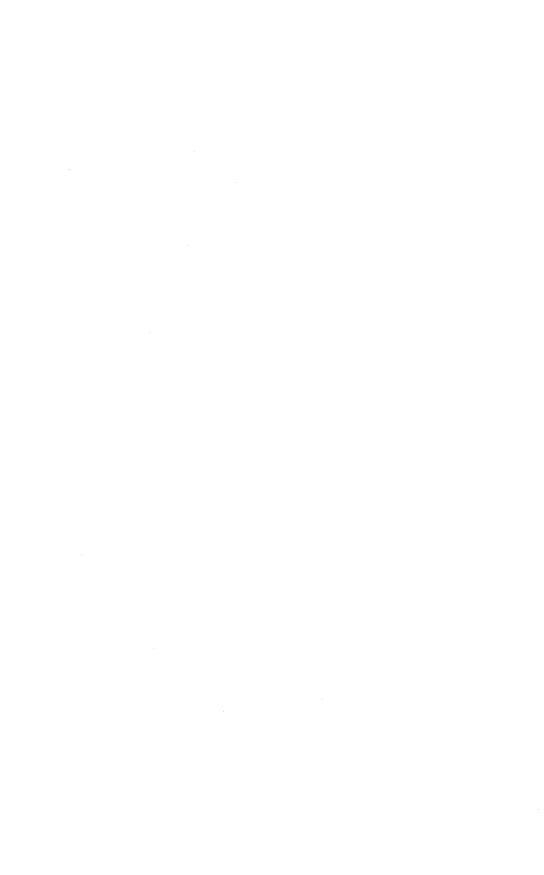
٣- وتُذْكَرُ أَخْسِلاقُ الفَتَى، وَعِظامُهُ مُغَيَّبَةٌ في اللَّحْدِ، بِال رَمِيمُها(١) ٤- ومَنْ يَبْتَدِعْ ما لَيس مِن خِيم نَفْسِهِ يَدَعْهُ، ويَغْلِبْهُ عَلَى النَّفْسِ خِيمُها(٢)

⁽١) يقول: إنّ أخلاق الفتى مذكورة بعد موته، ومتردّدة في المجالس مع اسمه، فإن حسنت عند الفحص حُمِدت، وإن قُبُحتْ في السمع ذُمّت. هذا وعظامُه بالية قد صارت رمّة في لحده، ومغيّبة عن المشاهدة ضمن قبره.

⁽٢) يقول: ومن تكلّف ما ليس من خُلُقه، أو استَبدَع خيماً ليس من شأنه، فارقه المستحدث، وعاوده المستقدم.

ويقال: فلان كريم الخيم، أي الطبيعة. «وقال أبو عبيدٍ: الخِيمُ الشَّيمةُ والطّبيعةُ والخُلُقُ والسَّجيّةُ. وقيلَ: الأصل فارسيُّ معرّبُ لا واحد له من لفظه». (ابن منظور، لسان العرب، ج ٢، ص ١٣٠٩، مادة «خيم»).

صلة الديوان ما نُسب لحاتم وليس له



۳ ما نسب لحاتم، وليس له

(1)

[من الطويل]

اعاذِلَ إِنْ يُصْبِحْ صَدايَ (۱) بقَفْرَةٍ بَعِيداً، نَاتِي صاحِبِي وقَربِيِي
 تَرَيْ أَنَّ مِا أَبْقَيْتُ لَمْ أَكُ رَبَّهُ وَأَنَّ اللّٰذِي أَفْنَيْتُ كَان نَصِيبِي
 وَذِي إِبِلٍ يَسْعَى ويَحسِبُها له أخي نَصَبٍ (۲) في رَعْيِها ودُؤُوبِ (۳)
 غَدَتْ وَغَدا رَبُّ سِواهُ يقُودُها وبُدِّلَ أَحْجاراً وجالَ قَلِيب (۱)

(Y)

[من الطويل]

وقال حاتم:

١- أضاحِكُ ضَيْفِي قَبْلَ إِنْزَالِ رَحْلِهِ(٥) ويَخْصِبُ عِنْدِي، والمَحَلُّ جَدِيبُ
 ٢- وماالخِصْبُ للأَضْيَافِ أَنْ يَكْثُرُ القِرَى(١) ولكنَّما وَجْهُ الكَرِيم خَصِيبُ

 ⁽١) صَدايَ: جثتي.
 (٢) النَّصَبُ: التعب، العناء.

⁽٣) دَأْبُ في العمل أو نحو: جدَّ فيه.

⁽٤) القليب: البئر، أو البئر القديمة، مذكّر وقد يؤنّث، ج قُلُبُ وقُلْبُ.

⁽٥) الرَّحْل: ج رَحَالُ وَأَرْحُل: مَا يُوضِع عَلَى ظَهْرَ الْجَمَلِ لَيُرْكَب، مَا يستصحبه المسافر من أثـاث في

 ⁽٦) القِرَى: ما يُقدّم للضيف.

[من الطويل]

وأمْوالِهِ، والمالُ غادٍ ورائحُ يقولُون: هذا خاسِرٌ، وهُو رابحُ وَمِن حَوْلِهِ قَلْباً إلى الجُوعِ فارِحُ فما أنا مِمَّنْ يَوْتَضِي بالقَبائحِ ولا الرِّزْقُ يَعْدُونِي (١) إذا كان نازِح إلَيْنا مع الأيامِ ماسٍ وصابِحُ بخيلُ شحيحُ أسْودُ الوجهِ كالِحُ (١) ولا خَيْرَ في مَن كَان بالبخلِ فارِح ١ - إذا سارَ عنِّي مُغْضَباً برحالِهِ

٢- ومَن يشترِي حُسْنَ الثناءِ بمالِـهِ

٣ لحاالله (١) مَن أَمْسَى يُقلِّبُ زادَه

٤- دَعُوا جَدِي يَمضي يعيشُ ببُخْلِهِ

٥- فلا شكله شكلي، ولا أنا مِثله

٦- لأنَّ اللَّذِي أُعْطِيه يَأْتِي بغَيْرِهِ

٧- فلا خَيْرَ في رَجْل يكونُ بمالِهِ

٨- وما الفَخْرُ إلا بالسَّماحِ وبالعَطا

(1)

[من البسيط]

في الرَّأْسِ مِنْهَا وفي الأصْلابِ تَمْلِيحُ^(٦) ولا كَسرِيمَ مِن الوِلْدَانِ مَصْبُوحُ^(٩)

١ - وَرَّدُ جازِرُهُمْ حَرْفاً (٤) مَصَرَّمَةً (٥)

١ - إذا اللِّقاح (٧) غَدَتْ مُلْقَى أَصِرَّتُها (٨)

⁽١) لَحَاهُ الله: قبَّحَهُ ولعنهُ.

⁽٢) عدا الأمر أو عنه: جاوزه وتركه.

 ⁽٣) الكالح: المفرط في عبوسه، الذي قصرت شفتُه عن أسنانه فانكشفت.

⁽٤) الحَرْفُ من الإبل: النجيبة الماضية التي أنضتها الأسفار، شُبّهت بحرف السّيف في مضائها ونجائها ودقتها، وقيل هي الضامرة الصّلبة، شبّهت بحرف الجبل في شدّتها وصلابتها. (ابن منظور، لسان العرب، ج ٢، ص ٨٣٨، مادة: «حرف»).

⁽٥) مصرّمة: مقطّعة.

⁽٦) الأصلاب: جمع صُلب وهو عظم الظّهر. التمليح: السمن.

⁽٧) اللَّقاحُ: «قال الجوهري» اللَّقاح بكسر اللَّم: الإبل بأعيانها، الواحدة لَقُوحٌ، وهي الحلوب». (ابن منظور، لسان العرب، ج ٥، ص ٤٠٥٧، مادة: «لقح»).

الأصرة: جمع صرار وهو الخيط يُشد به خلف الناقة لئلا يرضعها ولدها.

⁽٩) المصبوح: الذي يُسقى الصبوح.

[من البسيط]

١- إِنَّ العَرانِينَ (١) تَلْقاها مُحَسَّدَةً ولَنْ تَرَى لِلِئَامِ النَّاسِ حُسَّادا

(F)^(*)

[من الطويل]

١- أيا ابْنَة عَبدِ اللَّهِ وابنةَ مالِكٍ ويا ابْنَة ذِي البُردَيْنِ والفَرَسِ الوَرْدِ (٢)
 ٢- إذا ما صَنَعْتِ الزَّادَ فالْتَمِسِي له أكيلًا، فإنِّي لستُ آكِلَهُ وحْدِي (٣)
 ٣- كَرِيماً قَصِيًّا أو قَرِيباً، فإنَّنِي أَخافُ مَذَمَّاتِ الأحادِيثِ مِن بَعْدِي (٤)

(١) العَرَانين: المفرد العِرْنِين، وهو السيّد الشريف.

(*) «وكان من عادته [أي عادة حاتم] أن لا يجلس وحده على طعامه فإذا لم يحضر أحد من الضيوف دعا بعض رجال الحيّ ياكل معه وفي ذلك قوله بخاطب زوجته نوار». (تشولتهس، ديوان حاتم الطائي، ص ٤٩).

(٢) حَسُنَ تَكرير «ابنة» وإن كان المرادُ واحدةً لاختلاف المضاف إليه، والقصد إلى تفخيم أمرها وتعظيم شأنها. والذي يدلّ على أن المرادُ واحدة قولُه: «إذا ما صنعتِ الزاد فالتمسي». «وبعض بذي الدُّدُن عام بد أَخْم بد مُقْدَلَة عكان من حديث الدُّدُن حتَّ أَقَّ من م أذَّ مفد

«ويعني بذي البُرْدَيْن عامر بن أَحْيمِ بن بَهْدَلَة. وكان من حديث البُرْدَين حتَّى لُقِّبَ به، أنَّ وفود العرب اجتمعت عند المنذِر بن ماء السماء ـ وهو المنذر بن امرىء القيس، وماء السماء أمّه نُسِبَ إليها لشرفها. وقيل: ماء السماء لُقبَّ به لصفاء نسبها، وقيل لنقاء لونها، يراد أنها كماء السماء لم يحتَمِلْ كُدورة ـ فأخرج المنذر بُرْدَين يوماً يَبْلُو الوفود، وقال: ليقُمْ أعزَ العرب قبيلة فليأخذهما. فقام عامر بن أُحيْمِ فأخذهما واتزر بأحدهما وارتدى بالأخر، فقال له المنذر: بم أنت أعزَ العرب قبيلة؟ قال: العِزّ والعدد في مَعد، ثمّ في نِزار، ثمّ في مُضَر، ثم في خِنْدِف، ثمّ في تميم، ثمّ في سعد، ثمّ في كعب، ثمّ في عوف، ثمّ في بهدلة، فمن أنكر هذا فلينافرني! فسكت الناس، فقال المنذر: هذه عشيرتك كما تزعم، فكيف أنت في أهل بيتكَ وفي نفسك؟ فقال: أنا أبو عشرة، وخال عَشَرة، وعمّ عشرة؛ وأمّا أنا في نفسي فشاهد العزّ شاهدي. ثمّ وضع قدمه على الأرض فقال: مَنْ أزالها من مكانها فله مائة من الإبل! فلم يَقُمْ إليه أحد من الحاضرين، وفاز بـالبُرْدَين». (الحماسة، شرح المرزوقي، ج ٤، ص ١٦٦٨، ١٦٦٩).

(٣) وقوله: «إذا ما صنعتِ الزَّاد» يريد إذا فرغتِ من اتخاذ الـزَّاد وإعداده فـاطلبي من أجله من يؤاكلني فإنِّي لم أُعوِّد التفرّد بالأكل، وأكيل الرجل: شريبه وجليسه، ولا ينطلق هذا الاسم إلا على من عرف بهذه الصفة فتكرَّرت منه. ولعل تنكيره إيّاه دليل على أن الذين عرفوا بمؤاكلته كثيرون، فأراد من زوجته أن تلتمس واحداً منهم.

(٤) وقوله: «كريماً قصياً أو قريباً» فنصب «كريماً» على البدلية من «أكيلاً» والمراد: التمسي أكيلاً من =

وكيفَ يُسِيخُ المَرْءُ زاداً، وجارُهُ خَفِيفُ المِعَى بادِي الخَصاصةِ (١٠) والجَهْدِ وَلَلْمَوْتُ خَيْرٌ مِن زيارَةِ بانِلِ يُلاحِظُ أَطْرافَ الأكِيلِ عَلَى عَمْدِ (٧)

(٧)

الله ونارُ الحارِ واحِدةٌ وإليه قَبْ لِي تَنْزِلُ القِدُرُ الحارِ واحِدةٌ وإليه قَبْ لِي تَنْزِلُ القِدُرُ اللهِ سِتْرُ ما ضَرَّ جاراً لي أُجاوِرُهُ أَنْ لا يكونَ لِبابِهِ سِتْرُ حَارَتُي الخِدُرُ (٣)

الله المحكونَ لِبالِهِ سِتْرُ حَيْلُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ الهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الهُ اللهِ الهُ اللهِ اللهِ الهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ الهُ اللهِ الهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الهَا اللهِ اللهِ الهِ الهَا اللهِ الهَا اللهِ الهَا اللهِ اللهِ اللهِ الهَا اللهُ ال

⁼ أحد هذين النوعين كريماً آخيناه أو قريباً باسطناه.

وقوله: «فإنني أخافُ مَذَمَّات الأحاديث من بعدي» بيان علّة امتناعه من التفرّد في الأكمل. يريد: أخشي ما يلحق من العار في الأكمل منفرداً إذا افتُقِدَتْ أو ذُكِرَتْ أحوال الناس، واستُعرضت عاداتهم، فاستُهجن الهجين منها، واستُكرم الكريم. وأضاف المذَمَّات إلى الأحاديث ليُرِيَ أنَّ خوفه ممّا يبقى من الذَّم فيما يُتَحَدَّث به بعده.

⁽١) المعي بفتح الميم وكسرها: واحد الأمعاء. الخصاصة: الفقر وسوء الحال.

⁽٧) عشا: ساء بصره ليلاً ونهاراً؛ وعشا عنه: أعرض، مال عنه.

⁽٣) الخِدْرُ: ستر يُمدُّ للمرأة في ناحية البيت، كلِّ ما ستر من بيت أو نحوه، ج خدور وأخدار.

⁽٤) عفا الأثر أو المنزل: امّحى، وعفا الشيء: خفي. والأَبْضَةُ: ماء لبني العنبر. وقال أبو القاسم الخوارزمي: أبضة ماء لطبّىء، ثم لبني مِلْقَط منهم، عليه نخل، وهو على عشرة أميال من طريق المدينة. (ياقوت معجم البلدان، ج ١، ص ٧٤، مادة: «أَبضة»). والأَجَاوِلُ: موضع قرب ودّان، فيه روضة ذُكِرت في الرياض. (ياقوت، معجم البلدان، ج ١، ص ١٠٠، مادة: «الأجاول»).

[من الطويل]

فذلك شيءٌ ما إليهِ سَبِيلُ فأكْرَمْتُ نَفْسِي أَنْ يُقالَ بَخِيلُ ومالِي كما قد تَعْلَمِينَ قَلِيلُ بَخِيلًا له في العالَمِينَ خَلِيلُ

٣- فعالي فعالُ المُكْشِرِينَ تَكَسرُماً
 ٤- أَرَى النّاسَ خُلَّانَ (٢) الجَواد، ولا أَرَى

_ ٢

وآمِرَةِ بالبُّخْلِ قلتُ لها: اقْصِرى

فإنِّي رأيتُ البُخْلَ يُسزْرِي(١) بأَهْلِهِ

وَلَمْ يَحْمَـدُوا مِن عالِم ِ غَيْـرِ عامِـلِ

رَأُوْا طُرُقَاتِ العَجْزِ عُوجاً قَطِيعَةً

(1.)

[من الطويل]

خَلاقاً، ولا مِن عَامِلٍ غَيْر عالِمٍ وأَقْطَعُ عَجْزٍ عندهُمْ عَجْزُ حازِم

(11)

[من الطويل]

إذا حانَ مِن بَعْض الحَدِيثِ ابْتِسامُها

١٠ كأن وَمِيض (٣) البَرْقِ بَيْنِي وبَيْنَها

⁽۱) أزرى عليه: عتب عليه، عابه،

⁽٢) الخلان: جمع الخليل، وهو الصديق الخالص.

⁽٣) الوميض: اللمعان.

المستدرك

لعلّ محلّ هذين البيتين في القسم الأول من زيادات الديوان بعد القطعـة رقم . ٨٨.

[من الطويل]

١- وعَوْراءَ (١) أَهْداها امُرؤُ مِن عَشِيرَتِي إليَّ، وما بِي أَنْ أكونَ لها أَهـلا

٢- وأُجْزِيهِ(٢) بالحُسْنَى إذاهي زُجِّيَتْ(٣) إلْيّ، ولا أُجَّـزِي بسَيِّسَةٍ مِثْلا

⁽١) العوراء: م. الأعور، وهي الكلمة القبيحة. عجبت ممّن يؤثّر العوراء على «العيناء» أي الكلمة القبيحة على الحسنة.

⁽٢) جزاه بكذا أو عليه: كافأه.

⁽٣) زَجَّاه: ساقه، دفعه برفق.

ملحق: ترجمة حاتم من كتاب «الأغاني»



أخبار حاتم ونسبه

ذكر ابنُ الأعرابيّ، عن المفضّل، والأثرم، عن أبي عمرو الشيبانيّ، وابن الكلبيّ، عن أبيه والسكريّ، عن يعقوب بن السُّكيت:

أنه حاتم بن عبد الله بن سَعْد بن الحشرج بن امرىء القيس بن عَـديّ بن أخْـزَم بن أبي أخـزم، واسمُـه هَـزُومـة بن ربيعـة بن جَـرْول بن ثُعَـل بن عَمْــرو بن الغَوْث بن طَيِّىء.

وقال يعقوب بن السكيت: إنما سمِّي هَزُومة؛ لأنه شَجَّ أو شُجَّ؛ وإنما سمّي طَيِّيء طيئاً ـ واسمه جُلْهُمة ـ لأنّه أول من طَوى المناهِل، وهو ابن أدد بن زَيْد بن يشجب بن يعرب بن قحطان. ويكنَّى حاتم أبا سفّانة (١)، وأبا عدَيّ، كنّي بذلك بابْنَتِه سفّانة، وهي أكبر ولده، وبابنِه عدِيّ بن حاتم. وقد أدركت سفّانة وعدِيّ الإسلامَ فأسلما، وأبِيَ بسفّانة النبيَّ عَلَيْ في أَسْرَى طَيِّىء فَمَنَّ عليها.

أخبرني بذلك أحمد بن عُبيد اللَّه بن عمّار، قال: حدَّثني عبد اللَّه بن عمرو بن أبي سَعْد، قال: حدَّثني سليمان بن الربيع بن هشام الكوفي ـ ووجدْتُه في بعض نسخ الكوفيين: عن سليمان بن الربيع ـ أتم من هذا فنسخته وجمعتُهما. قال: حدَّثنا وكريا بن قال: حدَّثنا وكريا بن عبد اللَّه بن يزيد الصَّهباني، عن أبيه، عن كُهيل بن زياد النخعي، عن علي عليه السلام، قال:

يا سبحان الله! ما أزهد كثيراً من الناس في الخير! عجبْتُ لرجل يَجيئه أخـوه في حاجةٍ فلا يرى نَفْسَـه للخيْرِ أهـلاً؛ فلو كنّا لا نـرجو جنّـةً، ولا نخافُ نـاراً، ولا

 ⁽١) سفَّانة بنته، وأصل السفّانة اللؤلؤة.

ننتظر ثواباً، ولا نخشى عقاباً، لكان يُنْبغي لنا أنْ نطلبَ مكارِمَ الأخلاق، فإنها تـدلُّ على سبيل النجاة.

فقام رجلٌ، فقال: فِذَاكُ أبي وأُمّي يا أمِيرَ المؤمنين، أسمعْته مِنْ رسول الله علي قال: نعم، وما هو خير منه؛ لما أُتينا بسبايا طبّيء كانت في النساء جارية حمّاء (١) حَوْراء العَيْنَيْن، لَعْسَاء (٢) لَمْيَاء (٣) عَيْظَاء (٤) شمّاء الأنف، معتدلة القامة، دَرْمَاء (٥) الكعبين، خدلّجة (٦) الساقين، لفّاء الفخذين، خميصة (٧) الخصر، ضامِرة الكَشْحين (٨)، مصقولة المَتْنين.

فلما رأيتُها أُعْجبت بها، فقلت: لأطلبنّها إلى رسول الله على ليجعلها مِنْ فيئي، فلما تكلّمتْ أنسيتُ جمالَها؛ لِما سمعْتُ مِنْ فصاحتها، فقالت:

يا محمَّد، هلك الوالد، وغاب الوافد؛ فإنْ رأيتَ أنْ تُخلِّيَ عنِّي، فلا تُشْمِتْ بِي أحياء العرب؛ فإني بنْتُ سيِّد قومي، كان أبي يفُكُ العاني، ويَحْمِي الـذمار، ويَقْري الضَّيف، ويشبع الجائع، ويفرج عن المكروب، ويطعم الطعام، ويفشي السلام، ولم يرُدّ طالبَ حاجة قط؛ أنا بنتُ حاتم طبِّيء.

فقال لها رسولُ الله ﷺ: يا جارية، هذه صفةُ المؤمن، لو كان أبـوك إسلاميًّا لترحَّمنا عليه، خلُّوا عنها؛ فإنَّ أباها كان يحبُّ مكـارمَ الأخلاق، والله يحبُّ مكـارِمَ الأخلاق.

وأمّ حاتم عتبة بنت عَفِيف بن عمرو بن امرىء القيس بن عـديّ بن أخـزم،

⁽١) حمّاء: بيضاء.

⁽٢) لعساء: اللُّعس: سواد اللثة والشفة. وقيل: اللَّعس سواد يعلو شفة المرأة البيضاء. وقيل هـو سواد في حمرة. قال ذو الرمة:

لمياء في شفتيها حُوَّةً لَعَسٌ وفي اللثاث وفي أنيابها شنبُ (٣) اللمي: سمرة في الشفة.

⁽٤) العَيَط: طول العنق. وامرأة عيطاء: طويلة العنق.

⁽٥) امرأة درماء: لا تستبين كعوبها ولا مرافقها. قال الشاعر:

وقد ألهو إذا ما شئت يهوماً إلى درماء بيضاء الكعوب

⁽٦) خدلجة: ممتلئة.

⁽٧) خميصة الخصر: ضامرة.

⁽A) الكشح من الجسم: ما بين السرة ووسط الظهر.

وكانت في الجُود بمنزلة حاتم، لا تدَّخر شيئاً، ولا يسألها أحَدُّ شيئاً فتمنعه.

[سخاء أم حاتم]

أخبرني محمد بن الحسن بن دُريد، قال: أخبرنا الحرمازي، عن العباس بن هشام، عن أبيه، قال:

كانت عُتبة بنت عفيف، وهي أمّ حاتم ذات يسار، وكانت من أسْخَى الناس، وأقراهم للضيف، وكانت لا تُليق شيئاً تملكه. فلمَّا رأى إخوتها إتلافَها حَجَروا عليها، ومنعوها مالَها، فمكثت دَهْراً لا يُدفع إليها شيء منه، حتى إذا ظنُّـوا أنها قـد وجدت ألمَ ذلك أعطوها صِرْمة(١) من إبلها، فجاءتها امرأةٌ من هوازن كانت تأتيها في كلِّ سنةٍ تسألها، فقالت لها: دُونك هذه الصِّرْمَة فخُذيها، فوالله لقد عضَّني، من الجوع ما لا أمنع معه سائلًا أبدأ، ثم أنشأت تقول:

لعَمْرِي لَقِدْماً عضَّني الجوعُ عَضَّةً فَالنَّتُ أَلًّا أَمنَع الدَّهْرَ جائعا فقُـولًا لهـذا الـالائمي اليـوم: أعفِني فـإن أنْتَ لم تفعَلْ فعض الأصـابِعَـا فماذا عساكم أن تقُـولُـوا لأختكـم وماذا تروون اليوم إلا طبيعة

سِوَى عَذْلِكم أوعذْل مِنْ كان مانعا فكيف بتَرْكي يابْنَ أُمّ الطّبَائعا

قال ابن الكلبيّ: وحدثني أبو مسكين قال:

كانت سَفَّانة بنت حاتم من أجود نساء العرب، وكان أبوها يُعْطيها الصِّرْمة بعد الصِّرْمَة من إبله، فتنهبها وتُعطيها الناس، فقال لها حاتم: يا بنيَّة، إنَّ القرينَين إذا اجتمعا في المال أتلفاه، فإمَّا أن أعطي وتمسكي، أو أمسك وتعطي؛ فإنه لا يَبْقى على هذا شيء.

[أخبار في كرم حاتم]

قال ابن الأعرابي :

الصرمة: القطعة من الإبل ما بين العشر إلى الثلاثين أو إلى الخمسين والأربعين أو ما بين العشر. إلى الأربعين، أو ما بين عشرة إلى بضع عشرة.

كان حاتم من شعراء العرب، وكان جوّاداً يُشبه شعرُه جودَه، ويصدّق قولَه فعلُه، وكان حيثما نزل عُرف منزله، وكان مظفَّراً، إذا قاتـل غَلب، وإذا غنِمَ أنهَب، وإذا سُئل وهب، وإذا ضرب بالقداح(١) فاز، وإذا سابق سبق، وإذا أسر أطلق، وكان يقسم بالله ألا يقتل واحِدَ أمّه.

وكان إذا أهلَّ الشهر الأصمُّ (٢) الذي كانت مُضر تعظّمه في الجاهليَّة ينحر في كلّ يوم عشْراً من الإبل، فأطعم الناس واجتمعوا إليه، فكان ممَّن يأتيه من الشعراء الحطيئة، وبشر بن أبي خازم.

فذكروا أن أُمَّ حاتم أُوتِيَت وهي حُبْلَى في المنام، فقيل لها: أغلام سمح يقال له: حاتم أحب إليك أم عشرة غِلْمة كالناس، ليوثُ ساعة البأس، ليسوا بأوغال(٣) ولا أنكاس(٢)، فقالت: بل حاتم، فولدت حاتماً.

فلما ترعرع جعل يُخرج طعامه، فإن وَجَد من يأكله معه أكل، وإن لم يجِدْ طرحه. فلما رأى أبوه أنه يهلك طعامه قال: له الحقْ بالإبل، فخرج إليها، ووهب له جارية وفرساً وفِلُوها(٥)، فلما أتى الإبل طفق يبغي الناس فلا يجدهم، ويأتي الطريق فلا يجد عليه أحداً، فبينا هو كذلك إذ بصر بِركب على الطريق، فأتاهم فقالوا: يا فتى هل من قِرىً فقال: تسألوني عن القِرى وقد تروْن الإبل؟ وكان الذين بصر بهم عبيد بن الأبرص، وبشر بن أبي خازم، والنابغة الذبياني، وكانوا يريدون النعمان، فنحر لهم ثلاثة من الإبل، فقال عبيد: إنما أردنا بالقرى اللبن، وكانت تكفينا ببكرة (١٦) إذا كنت لا بد متكلفاً لنا شيئاً، فقال حاتم: قد عرفت، ولكني رأيتُ وجوهاً مختلفة، وألواناً متفرّقة، فظننت أن البُلدان غيرُ واحدة، فأردت أن يذكر كلُّ واحد منكم ما رأى إذا أتى قومه، فقالوا فيه أشعاراً امتدحوه بها، وذكروا فضله. فقال حاتم: أردت أن أحسن إليكم فكان لكم الفَضْل عليّ، وأنا

⁽١) القدح: سهم الميسر والجمع قداح.

 ⁽٢) الشهر الأصم : شهر رَجَب سُمّي بذلك لعدم سماع السلاح فيه .
 (٣) الوَغْل : الضعيف الدنيء المقصر . والداخل على القوم في طعامهم وشرابهم دون أن يُدعى .

 ⁽٣) الوغل: الضعيف الدنيء المقصر. والداخل على القوم في طعامه
 (٤) الأنكاس: جمع نكس، وهو الضعيف المقصر عن غاية الكرم.

⁽٥) الفلو: المهر إذا فُطم.

⁽٦) البكرة: الفتيّة من الإبل.

أُعاهِدُ الله أن أضربَ عراقيبَ إبلي عن آخرها أو تقدموا إليها فتقتسموها. ففعلوا، فأصاب الرجل تسعة وتسعين بعيراً، ومضوا على سفرهم إلى النعمان. وإن أبا حاتم سمع بما فعل، فأتاه، فقال له: أين الإبل؟ فقال: يا أبت، طوّقتُك بها طَوْقَ الحمامة مجد الدهر، وكرماً لا يزال الرجل يحمل بيتَ شعر أثني به علينا عِوضاً من إبلك.

فلمًا سمع أبوه ذلك قال: أبإبلي فعلتَ ذلك! قال: نعم، قال: والله لا أُساكنك أبداً، فخرج أبوه بأهله، وترك حاتماً، ومعه جاريتُه وفرسه وفِلْوها فقال يذكر تحوُّل أبيه عنه:

وإني لعَفُّ الفَقْرِ مُشْتَرَكُ الغِنَى وشَكْلِي شكلٌ لا يقومُ لمشله وأَجْعَلُ مالي دُونَ عِرْضِي جُنَّةً سيكفي ابتنائي المجد سَعْدَ بن حَشرج ولي مَع بَذْلِ المال في المجد صَوْلَةً

وتَارِك شكْل لا يوافقُه شَكْلي منَ الناس إلّا كلّ ذي نيقة مِثْلي لنفسي وأستغني بما كان مِنْ فضلي وأحمِل عنكم كلّ ما ضاع من ثِقْل إذا الحرب أبدت من نواجذها العُصْل

وهذا شعر يبدلُ على أنّ جَدِّه، صاحب هذه القصّة معه لا أنها قصّة أبيه. وهكذا ذكر يعقوب بن السكيت، ووصَف أنّ أبا حاتم هلك وحاتم صغير، فكان في حجر جدّه سعد بن الحشرج، فلما فتح يدّه بالعطاء وأنهب ماله ضيّق عليه جدّه ورحل عنه بأهله، وخلّفه في دار، فقال يعقوب خاصة:

فبينا حاتم يوماً بعد أن أنهب ماله وهو نائم إذْ انتبه، وإذا حوله مائتا بعير أو نحوها تجولُ ويحطمُ بعضُها بعضاً، فساقها إلى قَوْمِه فقالوا: يا حاتم، أبقِ على نفسك فقد رُزقت مالاً، ولا تعودن إلى ما كنت عليه من الإسراف، قال: فإنها نُهْبى بينكم، فأنتُهبَت، فأنشأ حاتم يقول:

تـدَارَكَني مَجْدِي بسَفْحِ مُتَالع في إطعام الطعام وإنهاب ماله حتى مضَى قال: ولم يَزَلْ حاتم على حاله في إطعام الطعام وإنهاب ماله حتى مضَى لسيله.

[حاتم وبنو لأم]

قال ابن الأعرابي، ويعقوب بن السكِّيت، وسائر من ذكرنا من الرُّواة:

خرج الحَكَمُ (۱) بن أبي العاصي بن أمية بن عبد شمس، ومعه عِطْرٌ يريد الحيرة، وكان بالحيرة سوقٌ يجتمعُ إليه الناس كل سنةٍ. وكان النعمان بن المنذر قد جعل لِبَنِي لأم بن عمرو بن طريف بن عمرو بن ثمامة بن مالك بن جُدعَان بن ذُهْل بن رُومان بن حبيب بن خارجة بن سعد بن قطنة بن طبّيء رُبع الطريق طُعمةً لهم؛ وذلك لأن بنت سعد بن حارثة بن لأم كانت عند النعمان، وكانوا أصهارَه، فمرّ الحكم بن أبي العاصي بحاتم بن عبد الله، فسأله الجوار في أرض طبّيء حتّى يَصِير إلى الحيرة، فأجاره. ثم أمر حاتم بجزُور فنُحِرت، وطبخت أعضاء، فأكلوا، ومع حاتم مِلْحان بن حارثة بن سعد بن الحشرج وهو ابن عمه، فلما فرغوا من الطعام طبّيهم الحكم من طِيبة ذلك، فمرّ حاتم بسعد بن حارثة بن لأم، وليس مع حاتم من بني أبيه غير ملحان، وحاتم على راحلته، وفرسه تُقاد، فأتاه بنو لأم فوضع حاتم سفرته، وقال: اطعموا حيّاكم الله، فقالوا: مَنْ هؤلاء معك يا حاتم؟ قال: حاتم سفرته، وقال له سعد: فأنت تُجِير علينا في بلادنا؟ قال له: أنا ابنُ عمّكم وأحقٌ من لم تخفروا ذمّته، فقالوا: لستَ هناك. وأرادوا أن يفضحوه كما فُضِح عامر(۲) بن جُويْن قبله، فوثبوا إليه، فتناول سعد بن حارثة بن لأم حاتماً، فأهوى له عامر(۲) بن جُويْن قبله، فوثبوا إليه، فتناول سعد بن حارثة بن لأم حاتماً، فأهوى له حاتماً بالسيف فأطار أرْنَبَة أنفه، ووقع الشرُّ حتَّى تحاجزوا، فقال حاتم في ذلك:

وَدِدْتُ وبَيْتِ اللَّهِ لو أَنَّ أَنْفَه هواءً فما مَتَّ المُخَاطُ عن العَظْمِ ولكنَّما لاقاهُ سَيْفُ ابنِ عَمِّهِ فآبَ ومرَّ السَّيْفُ منه على الخطم

فقالوا لحاتم: بيننا وبينك سُوقُ الحيرة فنُماجِدُكَ ونضَع الرُّهن، ففعلوا، ووضعوا تسعة أفراس رهناً على يَدَيْ رجل من كَلْب يقال له: امرؤ القيس بن عديّ بن أوس بن جابر بن كعب بن عليم بن جَنَاب، وهو جدُّ سكينة بنت الحسين بن عليّ بن أبي طالب صلوات الله عليهما، ووضع حاتم فرسه. ثم خرجوا

⁽١) هو الحكم بن العاص بن أمية بن عبد شمس القرشي الأموي.

⁽٢) هو عامر بن جوين بن عبد رُضاء بن قمران الطائي: شاعر فارس، من أشراف طيّىء في الجاهليّة.

حتى انتهوا إلى الحيرة، وسمع بذلك إياس (١) بن قبيصة الطائي، فخاف أن يُعينهم النعمان بن المنذر يُقَوِّيهم بماله وسلطانه؛ للصَّهْ ِ الذي بينَهم وبينه، فجمع إياسٌ رَهْطَه من بني حيّة، وقال: يا بني حيّة، إنّ هؤلاء القوم قد أرادوا أنْ يفضحوا ابن عمكم في مجاده، أي مماجدته، فقال رجل من بني حيّة: عندي مائةُ ناقةٍ سوداء ومائة ناقة حمراء أدْماء (٢)، وقام آخر فقال: عندي عشرة حُصُن، على كل حصانِ منها فارس مدجّج لا يُرى منه إلاً عيناه. وقال حسان بن جبلة الخير: قد علمتم أنّ أبي قد مات وترك كلاً كثيراً، فعليّ كلُّ خمْر أو لحم أو طعام ما أقاموا في سوق الحيرة. ثم قام إياس فقال: عليّ مثل جميع ما أعطيتم كلّكم.

قال: وحاتم لا يعلمُ بشيء مما فعلوا، وذهب حاتم إلى مالك بن جبار، ابن عمّ له بالحيرة كان كثير المال، فقال: يابن عم، أُعِنِي على مخايلتي. قال: والمخايلة المفاخرة، ثم أنشد:

يا مالُ إِحْدَى خطوب الدَّهْ وقد طرَقَتْ يا مالُ ما أنْتُمُ عنها بزَحْزاحِ يا مالُ جاءَتْ حِيَاضُ الموتِ وارِدَةً من بيْنِ غَمْر فَخُصْنَاه وضَحْضاح

فقال له مالك: ما كُنْتُ لأحْرِبَ نفسي ولا عِيَالي وأعطيك مالي.

فانصرف عنه، وقال مالك في ذلك قوله:

إنَّا بَنُو عمَّكم لا أَنْ نُبَاعِلكم ولا نجاوِركم إلاَّ على نَاحِ وقد بلَوتُك إذ نلْتَ الشراءَ فلم ألقك بالمال إلاَّ غير مرتاح

قال أبو عَمرو الشيباني في خبره: ثم أتى حاتم ابن عمّ لـه يقال لـه: وَهُم بن عَمْرو، وكان حاتم يومئذ مصارِماً له لا يكلِّمُه، فقالت له امرأته: أيْ وَهُمُ، هذا والله أبو سفّانة حاتم قد طَلَع، فقال: ما لنا ولحاتم! أثبتي النظر، فقالت: ها هـو، قال: ويحك هو لا يكلِّمني، فما جاء به إليّ؟ فنزل حتّى سلّم عليه وردّ سلامه وحيّاه، ثم قال له: ما جاء بـك يا حاتم؟ قال: خاطرتُ على حَسبك وحَسَبِي، قال: في

 ⁽١) هو اياس بن قبيصة الطائي: (توفي سنة ٤ ق هـ/ ٦١٨ م) من أشراف طبّىء وفصحائها وشجعانها في الجاهليّة.

⁽٢) الأدمة في الإبل: لون مُشرب سواداً أو بياضاً.

الرُّحب والسَّعَة، هذا مالي ـ قال: وعِدَّته يومئذ تسعمائة بعير ـ فخُذها مائة مائة حتى تذهبَ الإِبلُ أو تصيبَ ما تريد. فقالت امرأته: يـا حاتم، أنْتَ تخرجنا مِنْ مـالِنا، وتفضح صاحبنا ـ تعني زَوْجها ـ فقـال: اذهبي، عنك؛ فـوالله ما كـان الذي غَمَّـك ليردّني عمّا قِبَلي. وقال حاتم:

ألاَ أبلِغَا وَهُمَ بن عَمرو رسالةً رأيتُكَ أَدْنَى الناسِ منّا قرابةً إذا ما أتى يومٌ يُفَرِّقُ بيننا

فإنكَ أنْتَ المرءُ بالخير أجْدَرُ وغَيْرِكَ منهم كنتُ أحْبُو وأنصرُ بمَوْتٍ فكنْ يا وَهْمُ ذُو يتأخَّرُ

ذو في لغة طبّىء: الذي.

قالوا: ثم قال إياس بن قبيصة: احملوني إلى الملك، وكان به نِقْرس (١)، فحمل حتى أدخل عليه، فقال: أنْعِم صباحاً أبيتَ اللعن، فقال النعمان: وحيّاك إلهك، فقال إياس: أتمدُّ اختانك بالمال والخيل، وجعلْتَ بني ثُعَل في قَعْر الكنانة (٢)! أَظَنَّ أختانُك أن يصنعُوا بحاتم كما صنعوا بِعَامِر بن جُوين، ولم يَشْعروا أنَّ بني حيَّة بالبَلَد؛ فإن شئت واللَّهِ ناجَزْناك (٣) حتى يَسْفَحَ الوادي دَماً، فليحضروا مِجَادَهم غداً بمجمع العرب.

فعرف النعمانُ الغضبَ في وَجهه وكلامه، فقال له النعمان: يا أحلمنا لا تغضب؛ فإني سأكفيك.

وأرسل النعمانُ إلى سَعْد بن حارثة وإلى أصحابه: انظروا ابْنَ عَمَّكم حاتماً، فأرضوه، فوالله ما أنا بالذي أعطيكم مالي تبذّرونه، وما أُطِيق بني حيَّة.

فخرج بنو لأم إلى حاتم فقالوا له: أُعْرِض عن هذا المِجاد ندع أَرْشَ أَنْفِ ابنِ عمنا، قال: لا، والله لا أفعل حتى تتركوا أفراسكم، ويغلب مجادكم. فتركوا أَرْشَ أَنْفِ صاحبهم وأفراسهم، وقالوا: قبّحها اللَّهُ وأبْعدها؛ فإنما هي مَقارف(٤)،

⁽١) النّقرس: داء معروف.

⁽٢) كنانة: مسجد منى بمكة.

⁽٣) ناجزناك: قاتلناك.

⁽٤) المقرف: غير الأصيل.

فعمد إليها حاتم، وأطعمها الناس، وسقاهم الخمر، وقال حاتم في ذلك:

أُسلِغْ بني لأم فإنَّ خيولَهُم ها إنَّما مَطرَتْ سمَاؤكم دَماً ليكونَ جيراني أُكالاً بينكم وابن النُّجُودِ إذا غَدَا متلاطما ولثابِتٍ عَيْني جذ متماوت أُبلِغْ بني ثُعل باني لم أكنْ لاجئتُهمْ فَلاً وأتركَ صُحْبَتِي

عَشْرَى وإنَّ مجادَهم لم يَمْجُدِ ورفعْتَ رأسَك مِشل رأس الأَصْيَدِ نُحْلاً لِكَنْديّ وسَبْي مزبد وابن العذَوَّرِ ذي العِجان الأبرد وللعمظ أوْس قد عَوَى لمقلد أبداً لأفعلَها طوالَ المُسْنَدِ نَهْباً ولم تَغْدرْ بقائمه يَدِي

وخرج حاتم في نَفَرٍ من أصحابه في حاجةٍ لهم، فسقطوا على عَمْرو بن أوس بن طريف بن المثنّى بن عبد الله بن يشجب بن عبد وُدّ في فَضَاءٍ من الأرض، فقال لهم أوس بن حارثة بن لأم: لا تَعْجَلُوا بقَتْلِه؛ فإن أصبحتم وقد أحدق الناس بكم استجرتموه، وإنْ لم تَروْا أحداً قتلتموه. فأصبحوا وقد أحدق الناس بهم، فاستجاروه فأجارهم، فقال حاتم:

فأحرزُوه بلا غُرْم ولا عادِ المنات أتَوْهَا غير أغْمَار

عَمرو بن أوس إذا أشياعه غَضِبوا إنَّ بنى عَبْد وُدًّ كلما وقعت

[أبو الخيبري وقبر حاتم]

أخبرني أحمد بن محمّد البزار الأطروش، عن عليّ بن حرب، عن هشام بن محمد، عن أبي مسكين جعفر بن المحرز بن الوليد، عن أبيه، قال: قال الوليد جده، وهو مولى لأبي هريرة: سمعْتُ محرز بنَ أبي هريرة يتحدّث، قال:

كان رجل يُقال له أبو الخَيْبَرِيّ مَرَّ في نَفَرٍ من قومه بقبر حاتم، وحوله أنصاب (١) متقابلات مِن حجارة كأنهنَّ نساءٌ نوائح. قال: فنزلوا به، فبات أبو الخيبريّ ليلتَه كلَّها يُنادي: أبا جعفر اقْرِ أضيافَك. قال: فيقال له: مَهْلاً؛ ما تُكلِّم

⁽١) النصب: العلم المنصوب.

مِنْ رِمَّةٍ (١) بالية! فقال: إِنَّ طيئاً يزعمون أنه لم ينزل به أَحَدٌ إِلَّا قَرَاه.

قال: فلمّا كان من آخر اللّيل نام أبو الخَيْبَرِيّ، حتّى إذا كان في السَّحِر وثب فجعل يصيح: واراحِلَتاه! فقال له أصحابُه: وَيْلك! ما لك! قال: خـرج والله حاتم بالسيف وأنا أنظرُ إليه حتّى عقر ناقتي، قالوا: كذبْتُ، قال: بلي، فنظروا إلى راحلته فإذا هي مُنْخَزلة(٢) لا تنبعث، فقـالوا: قـد واللَّهِ قَرَاك. فـظلُّوا يـأكلون مِنْ لحمها، ثم أردفوه، فانطلقوا فساروا ما شاء الله، ثم نظروا إلى راكب فإذا هو عَدِيّ بن حاتم راكباً قارِناً جملًا أسود، فلحقهم، فقال: أيّكم أبو الخيبريّ؟ فقالوا: هو هذا، فقال: جاءني أبي في النوم، فذكر لي شُتْمَكَ إياه، وأنه قرى راحلتك لأصحابك، وقد قال في ذلك أبياتاً، وردّدها حتى حفظتُها؛ وهي:

أبا خيبريِّ وأنْتَ امروُّ ظلُومُ العشيرةِ شَتَّامُها سادية صخب هامها وحولك غوث وأنعامها مِنَ الكُـومِ بِالسَّيْفِ نَعْتَـامُهـا

فـماذا أردْتَ إلـي رمّـة تُبَغِّى أذاها وإعسارها وإنَّا لنُطعم أَضْيَافَنَا

وقد أمرنى أنْ أحملك على جَمَل فدونكه، فأخذه وركبه، وذهبوا.

[الحارث بن عمرو يأسر قوم حاتم، وحاتم يطلقهم]

أغارت طبّىء على إبل للنعمان بن الحارث بن أبي شَمِر الجفنيّ، ويقال: هو الحارث بن عَمرو، رجل من بني جَفْنة، وقَتَلُوا ابناً له. وكان الحارث إذا غضب حلف ليقتلزُّ وليسبينُّ الـذُّراريِّ، فحلف ليقتلنُّ من بني الغَـوْث أهـل بيت على دَم واحد، فخرج يريد طَيئاً، فأصاب من بني عـديّ بن أخـزم سبعين رجـلاً رأسهم وَهْمُ بن عمرو من رَهطْ حاتم _ وحاتمٌ يومئذ بالحيرة عند النعمان _ فأصابتهم مُقدمات خيله. فلما قدم حاتم الجَبلين(٣) جعلتِ المرأةُ تأتِيه بالصبيّ من ولدها فتقول: يا حاتم أُسِر أبو هذا. فلم يلبث إلَّا ليلة حتى سار إلى النعمان ومعه

الرّمة: العظم البالي. (1)

منخزلة: منقطعة. **(Y)**

الجبلان: يراد بهما جبلا طبّىء وهما: أجأ وسلمى. (4)

مِلْحَانَ بن حارثة، وكان لا يُسافر إِلَّا وهو معه، فقال حاتم:

ألاً إنَّني قَدْ هَاجَنِي اللَّيلَةَ اللَّكَرُ ولكنه مما أصاب عَشِيرتي

يرتي وقومي بأقرانٍ حَوَالَيْهم الصِّيرُ

الأقران: الحبال. والصِّير: الحظائر، واحدها صِيرة.

ليالي نَمشي بين جَوِّ ومِسْطح فيا ليتَ خَبر الناس حيّاً وميِّتاً فيانْ كان شَرَّا فالعزاء فإنّا سقى اللَّهُ ربُّ الناس سَحّاً وديمةً بلادَ امرىء لا يعرف النَّمُ بيته بلادَ امرىء لا يعرف النَّمُ بيته تذكرتُ مِنْ وَهُم بن عَمْرو جَلادةً فانْني فأنشِرْ وقَرَّ العينَ منك فإنّني

نَشَاوَى لنا من كُلِّ سائمة جُرْرُ يقول لنا خيراً ويُمْضي الذي ائتمرْ على وقعات الدَّهرِ مِنْ قَبْلِها صُبُرْ جنوب السَّراة من مَابِ إلى زُغَرْ له المشربُ الصَّافِي ولا يَطْعَم الكدرْ وجُرْأَة مَعْ زاهُ إذا صارِخُ بَكرْ أحيي كريماً لا ضعيفاً ولا حَصِرْ

وما ذاكَ من حبّ النساء ولا الأشرْ

فدخل حاتم على النعمان فأنشده، فأعجب به، واستوهبهم منه؛ فوهب له بني امرىء القيس بن عديّ، ثم أنزله فأتيّ بالطعام والخمر، فقال لـه مِلْحان: أتشرّبُ الخمر وقومك في الأغلال؟ قُمْ إليه فسَلْهُ إياهم، فدخل عليه فأنشده:

إنَّ امرأ القيس أضحَت من صنيعتكم إنَّ عَدِيّاً إذا مَلكَتَ جانبها أَتْعُ بني عبد شمس أمْرَ صاحبهم لا تَجْعَلنا _ أبيتَ اللَّعْنَ _ ضاحيَةً أو كالجَناحِ إذا سُلتْ قَوَادِمُه

وعبدَ شمس - أبيتَ اللَّعْن - فاصطنعوا من أمْرِ غَوْثٍ على مرأى ومُسْتَمَع مِن أَمْدِ غَوْثٍ على مرأى ومُسْتَمَع أَهْلِي فِدَاؤُك إِنْ ضَرُّوا وإِنْ نَفَعُوا كمعشرٍ صُلِمُوا الآذانَ أو جُدِعُوا كمعشرٍ صُلِمُوا الآذانَ أو جُدِعُوا صارَ الجَنَاحُ لفَضْ لِ الرِّيش يَتَبعُ

فأطْلَقَ له بَني عبد شمس بن عديّ بن أخرم، وبقي قيس بن جحدر بن ثعلبة بن عبد رضيّ بن مالك بن ذُبيان بن عَمْرو بن رَبيعة بن جرُول الأجئيّ ، وهو من لَخْم، وأمّه من بني عديّ، وهو جَدُّ الطرماح(١) بن حكيم بن نَفْر بن قَيْس بن

⁽١) الطرمّاح: هو الطرماح بن حكيم بن الحكم (توفي نحو سنة ١٢٥ هـ/ نحو ٧٤٣م).

جَحْدر، فقال له النعمان: أَفَبِقِيَ أحد من أصحابك؟ فقال حاتم:

فككتَ عَديًّ كلُّها من إسارِها أبُوهُ أبى والأمّهاتُ أمهاتنا

فقال: هو لك يا حاتم، فقال حاتم:

أَبْلِغُ الحارثَ بن عَمْرو بأنّى ومُحِيبٌ دُعاءه إنْ دَعَانى إنسا بَيْنَنا وبينك فاعْلَمْ فشلاتٌ مِنَ السَّراة إلى الحَلَّةِ وثــلاتُ يُــورَدْن تَــيْــمــاءَ رَهْــواً فإذا ما مررْنَ مُسبَطرً

بينما ذاك أصبحت وهي عَضْدي

[عضدي: مكسورة الأعضاد].

ليْتَ شعري متى أرَى قُبةً ذا بِيَفاع وذاك منها مُحلّ أيها المُوعدي فإنَّ لبُوني حيث لا أرهب الجُراة وحَوْلي وقال حاتم أيضاً:

لم تُنسِني أطلال ماويّة يأسِي إذا غَرَبَتْ شَمْسُ النهارِ وردْتُها

فَـافْضــلْ وشْفِّعْنِي بقَيْس بن جَـحْــدَرِ فَأُنْعِمْ فَدَتْكَ اليومَ نَفْسِي ومَعْشَرِي

حافِظُ الودِّ مُرْصِدٌ للشُّوابِ عَجِلًا واحداً وذا أصحاب سَيْسُ تِسْعِ للعاجل المُنتاب للخَيْل ِ جاهداً والرِّكابِ وثلاث يُـقْرَبْنَ بِالْأَعْجَابِ فاجْمَح الخَيْلَ مثل جَمْح الكعاب

اجْمَحْ: ارْم بهم كما يُرْمَى بالكعاب، ويقال: إذا انتصب لك أمْرُ فقد جَمح. مِنْ سبع مجموعة ونهاب

تَ قِلاع للحارث الحرَّابِ فَوْقَ مَلْكٍ يدين بالأحساب بين حَقَـل وبين هَضْبِ دُبـابِ تُعَلِيُّون كاللَّيوثِ الغِضابِ

ولا الزمن الماضي الذي مِثْلُه ينسِي كما يرد الطمآن آتية الخِمس

[حاتم وماوية بنت عفزر]

قال: وكنا عند معاوية، فتذاكرْنا ملوكَ العرب، حتى ذكرنا الزّباء وابنة عفـزر،

فقال معاوية: إني لأحب أن أسمع حديث ماويّة وحاتم، وماويّة بنت عَفْرَر، فقال رجل من القوم: أفلا أحدّثك يا أمير المؤمنين؟ فقال: بلى. فقال: إنّ ماويّة بنت عفزر كانت ملكة، وكانت تتزوج مَنْ أرادت، وإنها بعثت غلماناً لها وأمرتهم أن يأتوها بأوسَم مَنْ يجدونه بالحيرة، فجاؤوها بحاتم، فقالت له: استقدم إلى الفراش، فقال: حتى أخبرك، وقعد على الباب، وقال: إني أنتظر صاحبين لي، فقالت: دونك أستدخل المحبّمر(١). فقال: استي لم تُعوَّد المِجْمر، فأرسلها مثلا. فارتابَتْ منه، وسقَتْه خمراً ليسكر، فجعل يهريقُه بالباب فلا تراه تحت الليل، ثم قال: ما أنا بذائق قِرَى ولا قار حتى أنظر ما فعل صاحباي. فقالت: إنّا سنرسلُ إليهما بقِرِي، فقال حاتم: ليس بنافعي شيئاً أو آتيهما. قال: فأتاهما، فقال: كلّ أفتكونان عَبْدَيْن لابنة عَفْرَر، تَرْعَيان غنمها أحبُّ إليكما أم تقتلكما؟ فقالا: كلّ شيء يُشبه بعضُه بعضاً وبعضُ الشّر أهون من بعض، فقال حاتم: الرحيل والنجاة. شيء يُشبه بعضُه بعضاً وبعضُ الشّر أهون من بعض، فقال حاتم: الرحيل والنجاة.

حننتُ إلى الأجبال أجبال طبيء فقلتُ لها: إنَّ الطريقَ أمامنا فيا راكبيْ عَلْيا جَدِيلَةَ إنّ ما فيا راكبيْ عَلْيا جَدِيلَةَ إنّ ما فيا راكبيْ عَلْيا جَدِيلَةَ إنّ ما في فما نَكِراهُ غيرَ أنَّ ابنَ مِلْقَط وإني لمُزْج لِلْمطيِّ على الوجا(٢) وما زِلْتُ أسعى بين نَابٍ ودَارَةٍ وحتى حسِبْتُ اللّيلَ والصبحَ إذْ بدا وحتى حسِبْتُ اللّيلَ والصبحَ إذْ بدا لشَعْبٌ من الرّيّان أملِكُ بابه أحب إليّ مِنْ خطيب رأيته أحب التي مِنْ خطيب رأيته تنادي إلى جاراتِها: إنَّ حاتماً تغيّرتُ إنّي غيْرُ آتٍ لسريبةٍ تغيّرتُ إنّي واسْألي أيّ فارس في الله عاليني واسْألي أيّ فارس

وحنّت قَلُوصي أن رأت سوط أحمرا وإنا لمحيّو رَبْعِنا إن تَيسَّرا تُسامان ضَيْماً مستبيناً فتُنْظَرا أراه وقد أعطى الظُّلامة أوْجَرا وما أنا من خِلانِك ابنة عَفْرزا بلخيان حتى خِفْتُ أن أتننضرا حِصانيْنِ سيّالَيْن جَوْناً وأشقرا أنادي به آل الكبير وجَعْفَرا إذا قلتُ معروفاً تبدل مُنْكرا أراه لعَمْرِي بَعْدَنا قد تَغَيّرا وقائل يوماً لنِي العُرْفِ مُنْكرا وقائل يوماً لنِي العُرْفِ مُنْكرا إذا باذر القوم الكنيف المُستَرا

⁽١) المجمر والمجمرة: التي يوضع فيها الجمر مع الدُّخنة وقد اجتمر بها.

⁽٢) وَجَى الماشي: حفي أو رقّت قدمه فهو وَج ووجيّ.

ولا تساليني واسالي أيَّ فارس فلا هي ما ترعَى جَمِيعاً عِشارُها متى تَرنِي أمشي بسيفي وَسْطَهَا وَسُطَهَا وَانِي ليغشى أبعدُ الحيِّ جَفْنَتِي فلا تساليني واسالي بي صُحْبَتِي فلا تساليني واسالي بي صُحْبَتِي وإني لَوَهَابٌ قُطُوعي ونَاقتي وإني كاشْلاء اللِّجَام ولَنْ تَريُّ وإني كاشْلاء اللِّجَام ولَنْ تَريُّ أُخُو الحَرْبِ إن عضَّها وإني إذا ما الموْتُ لم يَكُ دونَه وإني إذا ما الموْتُ لم يَكُ دونَه متى تبع وُدًا مِنْ جَدِيلةَ تَلْقَهُ فالإ يُفادونا جِهَاراً نُلاقِهم فالا يُفادونا جِهَاراً نُلاقِهم إذا حال دُوني منْ سَلامان رَمْلةُ إذا حال دُوني منْ سَلامان رَمْلةً

إذا الخيلُ جالَت في قَناً قد تكسّرا ويُصْبح ضيفي ساهِمَ الوجهِ أغبَرا تَخَفْني وتُضْمِرْ بينها أن تُجرزَرا إذا ورقُ الطَّلْحِ الطوالِ تَحَسَّرا إذا ما المَطِيُّ بالْفَلاةِ تضَورا إذا ما انتشيْتُ والكميتَ المصَدَّرا أخا الحرْبِ إلاَّ ساهِمَ الوَجْهِ أغبَرا وإنْ شمّرت عن ساقها الحرْبُ شمّرا قِدى الشّبرِ أحمى الأنف أن أتاخرا مع الشّنء مِنْهُ باقياً متأخرا مع الشّنء مِنْهُ باقياً متأخرا وجَدْتُ توالي الوَصْلِ عِنْدِي ابْتَرا وَجَدْتُ توالي الوَصْلِ عِنْدِي ابْتَرا وَجَدْتُ توالي الوَصْلِ عِنْدِي ابْتَرا

وذكروا أن حاتماً دعَتْهُ نفسه إليها بعد انصرافِهِ من عندها، فأتاها يخطُبها فوجد عندها النابغة ورجلًا من الأنصار من النَّبِيت (١)، فقالت لهم: انقلبُوا إلى رحَالكم، ولْيَقُل كلُّ واحد منكم شعراً يذكر فيه فعاله ومنصبه، فإني أتزوَّج أكرمكم وأشعركم.

فانصرفوا ونحر كلُّ واحد منهم جَزُوراً، ولبست ماويّة ثياباً لأمةٍ لها وتبعتهم، فأتت النَّبيتيَّ فاستطعمته من جَزُوره فأطعمها ثيل^(٢) جَملِه فأخذته، ثم أتت نابغة بني ذبيان فاستطعمته، فأطعمها ذَنَبِ جَزُوره فأخذته، ثم أتت حاتماً وقد نصب قِدْرَه فاستطعمته، فقال لها: قِفي حتى أُعطيك ما تنتفعين به إذا صار إليك، فانتظرت فأطعمها قِطَعا من العَجُز والسنام، ومثلَها من المِخْدش^(٣)، وهو عند الحارك (٤)، ثم

⁽١) النبيت: هم قبيلة من الأنصار.

⁽٢) الثيل: بالفتح والكسر: وعاء قضيب البعير.

⁽٣) المِخدَشُ: كاهل البعير.

⁽٤) الحارك: أعلى الظهر.

انصرفت. وأرسل كلُّ واحد منهم إليها ظهر جَمله، وأهدى حاتم إلى جاراتها مثل ما أرسل إليها، ولم يكن يترك جاراته إلا بهديّة، وصبّحوها فاستنشدتهم فأنشدها النَّبيتيّ:

هلاً سألتِ النَّبيتِيِّين ما حَسبي ورَدَّ جازِرُهم حرفاً مُصَرَّمة ورَدَّ جازِرُهم : سِيّان مالهُم وقال رائِلُهم : سِيّان مالهُم إذا اللِّقَاحُ غدت مُلْقى أصرَّتها

فقالت له: لقد ذكرت مَجْهَدةً.

ثم استنشدت النابغة، فأنشدها يقول:

هَـلاً سألتِ بني ذبيانَ ما حسبي وهَبَّتُ الريحُ مِنْ تلقاء ذي أُرُلِ إنّي أتمم أيساري وأمْنحهُم

إذا اللهُ خَانُ تَغَشَّى الأشمطَ البَرَما تُرْجِي مع اللّيل مِنْ صُرَّادِها الصِّرما مَثْنَى الأيادي وأكْسُو الجَفْنَةَ الأُدُما

عند الشتاء إذا ما هبَّتِ الرِّيحُ

في الرَّأس منها وفي الأصلاء تمليح

مِثْلَانِ مِثْلُ لمن يرعى وتَسْريحُ

ولا كريمَ مِنَ الولدان مَصْبُوحُ

فلمّا أنشدها قالت: ما ينفكّ الناس بخير ما ائتدموا.

ثم قالت: يا أخا طبِّيء أنشدني، فأنشدها:

أمَاوِيَّ قد طال التَّجنُّبُ والهَجْرُ أمَاوِيَّ إنَّ السمالَ غادٍ ورَائِح أمَاوِيَّ إني لا أقولُ لسسائلِ أمَاوِيَّ إمَّا مَانِعُ فحمبيِّن أمَاوِيَّ ما يُغْنِي التَّراءُ عَن الفَتَى إذا أنا دَلاني النَّراءُ عَن الفَتَى ورَاحُوا سِراعاً ينفضُونَ أحبهم أمَاوِيَّ إنْ يُصبحُ صَدايَ بقَفْرَةٍ تَرِيْ أَنَّ ما أنفقت لم يَكُ ضَرَّني أمَاوِيَّ إنْ يُصبحُ واحِد أُمِّهِ

وقد عذرَتْنِي في طِلابكم العُذرُ وينْقَى مِنَ المال الأحاديثُ والذّكرُ وينْقَى مِنَ المال الأحاديثُ والذّكرُ إذا جاء يَوْماً: حلَّ في مالنا النّذرُ وإما عطاءُ لا يُنهْنِهُ لهُ الزّجْرُ إذا حشرجَتْ يَوْماً وضاقَ بِهَا الصّدْرُ بملحودةٍ زَلْج جوانِبُها عُبر يقولون: قد دَمَّى أناملنا الحَفْرُ من الأرْضِ لا ماء لدي ولا خَمْر من الأرْضِ لا ماء لدي ولا خَمْر وأنَّ يَدِي مما بخلتُ به صِفْرُ أن أخذتُ فلا قَتْلُ عليه ولا أسْرُ أخذتُ فلا قَتْلُ عليه ولا أسْرُ

وقد عَلِم الأقوامُ لو أنَّ حاتماً فإني لا آلو بمالي صنيعةً يُفَكَّ به الْعاني ويُؤكَلُ طيِّباً ولا أظلِم ابنَ العمّ إن كان إحوتي غنينا زماناً بالتَّصَعْلُكِ والغِنى فما زادنا بَعْياً على ذِي قَرَابةٍ وما ضرّ جاراً يابْنة القوم فاعْلمِي بعيني عن جاراتِ قَوْمي غَفْلةً

أرادَ شراءَ السمالِ كان لَهُ وَفْرُ فأولُه زادٌ وآخِرُهُ ذُخْرُ وما إِنْ تعرَّتُه القِدَاحُ ولا الخَمْرُ شُهوداً وقد أوْدَى بإخوته الدَّهْر وكلًّ سقاناه بِكَأْسهما العَصْرُ غِنَانا ولا أزرَى بأحسابِنَا الفَقْرُ يجاورني ألَّا يكون له ستر وفي السَّمْع مني عن حديثهم وَقْرُ

فلما فرغ حاتمٌ من إنشادِه دعَتْ بالغداء، وكانت قد أمرت إماءَها أنْ يقدّمن إلى كل رجل منهم ما كان أطعمها، فقدّمْن إليهم ما كان أمرتهن أنْ يقدمنه إليهم، فنكس النّبيتي رأسه والنابغة، فلمّا نظر حاتم إلى ذلك رَمى بالذي قُدِّم إليهما، وأطعمهما ممّا قدم إليه، فتسللا لِوَاذاً، وقالت: إنَّ حاتماً أكرمكم وأشعركم.

فلما خرج النَّبيتيُّ والنابغة قالت لحاتم: خلِّ سبيلَ امرأتك، فأبى، فزوّدتُه وردَّتُه فلما انصرف دعَتْه نفسُه إليها، وماتت امرأته، فخطبها فتزوّجته، فولدت عَدِيّاً.

[إسلام عدي بن حاتم]

وقد كان عديّ أسلم وحَسُن إسلامه، فبلغنا أنّ النبيَّ عَلَيْ قال له، وقد سأله عديّ: يا رسول الله، إن أبي كان يعطي ويحمل، ويُوفي بالـذِّمَّة، ويأمر بمكارم الأخلاق؛ فقال له رسول الله عَلَيْ: إنَّ أباك خشبة مِنْ خشبات جَهَنّم.

فكأن النبي على رأى الكآبة في وَجْهه: فقال له: يا عدي إنَّ أباك وأبي وأبا إبراهيم في النار.

وكانت ماويّة عنده زماناً، وإن ابن عَمِّ لحاتم كان يُقال له: مالك قال لها: ما تصنعين بحاتم؟ فوالله لئن وجد شيئاً ليتلفنّه، وإن لم يَجِدْ ليتكلفنّ، وإنْ مات ليتركنَّ ولده عِيَالاً على قومك، فقالت ماويّة: صدقت، إنه كذلك

وكان النساء - أو بعضهن - يُطَّلقْنَ الرجالَ في الجاهليّة، وكان طلاقهن أنهن إنْ كنَّ في بيتٍ من شَعر حوَّلن الخِبَاء؛ فإن كان بابُه قِبَل المشرق حوَّلنه قِبَل الشام؛ فإذا رأى ذلك الرجل علم أنها قد طلقته فلم يَأْتها. وإن ابنَ عم حاتم قال لماوية - وكانت أحسنَ نساء الناس -: طلقي حاتماً، وأنا أنكحك وأنا خير لك منه، وأكثر مالاً، وأنا أمسك عليك وعلى ولدك؛ فلم يزل بها حتَّى طلَّقتْ حاتماً، فأتاها حاتم وقد حوَّلت بابَ الخِبَاء، فقال: يا عديّ، ما ترى أمَّك عُدِي عليها؟ قال: لا أدْرِي، غير أنها قد غيَّرت بابَ الخِباء، وكانه لم يلحن (۱) لمنا قال، فدعاه فهبط به بطنَ وادٍ، وجاء قومٌ فنزلوا على باب الخباء كما كانوا ينزلون، فتَوافَوْا خمسين رجلاً، فضاقتْ بهم ماويّة ذَرْعاً، وقالت لجاريتها: اذهبي إلى مالك فقولي له: إن أضيافاً لحاتم قد نزلوا بننا خمسين رجلاً فأرْسِلْ بنابٍ (۲) نَقْرهم ولَبنِ نَغْيقهم (۱۳)، وقالت لجاريتها: انظري إلى جَبينه وفَمه فأرْسِلْ بنابٍ (۲) نَقْرهم ولَبنِ نَغْيقهم (۱۳)، وقالت لجاريتها: انظري إلى جَبينه وفَمه في رأسه فاقفُلي ودعيه، وإنها لما أتت مالكاً وجدتْه متوسِّداً وطْباً وهم، من بن وتحت بطنه آخر، فأيقظته فأدخل يده في رأسه وضرب بلحيته على زوره، فأبلغته ما أرسلتْها به ماويّة، وقالت: إنما هي الليلةُ حتَّى يعلم الناس مكانه.

فقال لها: اقرئي عليها السلام، وقولي لها: هذا الذي أمرْتُكَ أَنْ تطلِّقي حاتماً فيه، فما عندي من كبيرة قد تركتِ العمل، وما كنْتُ لأنحر صَفِيَّة (٢٠) غَزِيرة بشَحْم ِ كُلَاها، وما عندي لبنُ يكفي أضياف حاتم.

فرجعت الجارية فأخبرتها بما رأتْ منه، وما قال؛ فقالت: ائت حاتماً فقولي: إن أضيافكَ قد نزلُوا اللَّيلة بنا، ولم يعلَمُوا بمكانك. فأرْسِلْ إلينا بنابٍ ننحرها ونقرهم وبلبن نَسقِهم؛ فإنما هي اللَّيلة حتَّى يعرفوا مكانَك.

⁽١) يلحن: يفطن.

⁽٢) الناب: الناقة المسنّة.

⁽٣) الغبوق: ما يشرب بالعشي.

⁽٤) الزَوْرُ: أعلى وسط الصدر.

⁽٥) الوَطْبُ: سقاء اللّبن.

⁽٦) الصفيَّة: الناقة الصغيرة.

فأتت الجارية حاتماً فصرخَتْ به.

فقال حاتم: لبيكِ، قريباً دَعَوْتِ. فقالت: إنَّ ماويّة تقرأ عليك السلام وتقول لك: إنَّ أضيافَكَ قد نزلوا بنا اللّيلةُ، فأرسلْ إليهم بناب ننحرها ولبَنٍ نَسقهم. فقال: نعم وأبي، ثم قام إلى الإبل فأطلق تُنيتُن من عِقَالَهُما، ثم صاح بهما حتى أتى الخباء فضرب عَرَاقِيبَهما، فطفقت ماويّة تصيح وتقول: هذا الذي طلقتك فيه، تترك ولدك وليس لهم شيء، فقال حاتم:

هل الدَّهر إلاَّ اليومُ أو أمس أوغَد يُـرُدُّ علينا ليلةً بعد يَـوْمِها لنا أجَلُ إمَّا تَنَاهَى أمامه بنو ثُعَل قومِي فما أنا مُدَّع بِدَرْئِهِمُ أَغْشَى ذُرُوءَ مَعَاشِرً فمهلاً فِدَاكِ اليومَ أُمِّي وخالتي على حين أن ذكيت واشتــد جــانـبي فهل تركَتْ قَبْلِي حضْورَ مكانِها! ومُعتَسَفٍ بالـرُّمْـجِ دونَ صِحَـابـه فحَرَّ على حُرِّ الجبين وذاده فما رمْتُه حتى أزحتُ عَويصَهُ فأقسمتُ لا أمشي على سرِّ جارتي ولا أشتري مالًا بغَدْرِ علِمْتُهُ إذا كان بعضُ المال ِ ربّاً لأهلهِ يُفَكُّ به العانِي ويُؤكل طيِّباً إذا ما البخيلُ الخِبُّ أخْمَد نارَه توسّع قليلًا أو يكن ثُمَّ حَسْبُنَا كذاك أمُورُ الناس رَاض دَنِيَّةً فمنهم جوادٌ قد تلفَّتَ حَوْله

كذاكِ الزمانُ بيننا يَتَرَدُّهُ فلا نَحْنُ ما نَبْقَى ولا الدهرر يَنْفَدُ فنحن على آثارهِ نتورّدُ سِـوَاهُمْ إلى قـوم ومـا أنـا مُسْنِـدُ ويحنف عَنَّى الأَبْلَهُ المُتَعَمَّدُ فلا يأمرنني بالدّنية أسود أسامُ التي أعْيَيْتُ إذْ أنَا أمْرَدُ وهـل مَنْ أَتَى ضَيْماً وخَسْفاً مخلّد! تعسَّفْتُهُ بالسَّيْفِ والقومُ شُهَّدُ إلى الموت مطرورُ الوَقِيعة مِلْوَد وحتى عَـلاه حَـالِـكُ اللَّوْنِ أسـودُ يَـدَ الدَّهْـر ما دام الحَمامُ يغـرّدُ ألاَ كُلُّ مَالٍ خالطَ الغَدْرَ أَنْكَدُ فإنّي بحمد الله مَالِي مُعَبَّدُ ويُعطَى إذا ضَنَّ البخيل المُصَرِّد أقولُ لِمَنْ يصلَى بنادِيَ: أَوْقِدُوا وموقدها البادي أغف وأحمد وسام إلى فَرْع العُلا مُتَورّد ومنهم لئيم دائم الطرف أقْوَدً

وَدَاعٍ دَعانِي دَعْوَةً فَأَجَبْتُه وهل يَدَعُ الدَّاعِين إلا اليَلَنْددُ

أسرت عنزةً حاتماً، فجعل نساءُ عنزة يُدارِئنَ (١) بَعِيراً ليفصدُنه (٢) فضَعُفْن عنه، فقلن: يا حاتم، أفاصِدُه أنْتَ إنْ أطلقنا يديْكَ؟ قال: نعم. فأطلقن إحدى يَديْه، فوجأ (٣) لَبَّته (٤) فاستدمينه. ثم إنّ البعيرَ عَضِد، أي لَوَى عُنُقه، أي خَرّ، فقُلن: ما صنعت؟ قال: هكذا فصادتي، فجرت مثلاً. قال: فلطمته إحداهن، فقال: ما أنْتُنَ نساء عنزة بكِرام، ولا ذواتِ أحلام. وإن امرأةً منهن يقال لها: عاجزة أعجبت به، فأطلقته؛ ولم ينقِمُوا عليه ما فعل، فقال حاتم يذكر البعير الذي فصده: كم ألجبت به، فأطلقته؛ ولم ينقِمُوا عليه ما فعل، فقال حاتم يذكر البعير الذي فصده: كم نَلُكُ فَصْدِي إنْ سألتِ مَطِيَّتِي دَمُ الجَوْفِ إذْ كَالُ الفِصَادِ وَخِيمُ

أقبلْ ركب من بني أسد من قيس يريدون النعمان، فلقوا حاتماً، فقالوا له: إنّا تركنا قومنا يُثنون عليك خيراً، وقد أرسلوا إليكَ رَسُولاً برسالة. قال: وما هي؟ فأنشده الأسديُون شعراً لغبيد ولبشر يمدحانه، وأنشد القيسيُّون شعراً للنابغة، فلما أنشدوه قالوا: إنا نستحي أن نسألكَ شيئاً، وإن لنا لحاجة، قال: وما هي؟ قالوا: صاحب لنا قد أرجل (٥)، فقال حاتم: خذُوا فَرسِي هذه فاحملوا عليها صاحبكم. فأخذوها وربطت الجارية فِلْوَها(١) بثوبها، فأفلت، فاتبعته الجارية، فقال حاتم: ما تبعكم من شيء فهو لكم، فذهبوا بالفرس والفِلُو والجارية.

وإنهم وردوا على أبي حاتم، فعرف الفرس والفِلُو، فقال: ما هذا معكم؟ فقالوا: مررنا بغلام كريم فسألناه فأعطى الجسيم.

قال: وكنا عند معاوية: فتذاكرنا الجُود، فقال رجل من القوم: أجودُ الناس حيّاً وميتاً حاتم، فقال معاوية: وكيف ذلك؛ فإن الرجل مِنْ قُريش ليعطي في المجلس ما لم يملكه حاتم قطّ ولا قومه، فقال: أخبرك يا أمير المؤمنين، أنَّ نفراً

⁽١) يدارئن: يخادعن.

⁽٢) ليفصدنه: ليذبحنه.

⁽٣) وجأه بالسكّين: ضربه.

⁽٤) اللَّبَّة: العنق.

⁽٥) أرجل: أي ليس له ما يركبه، فهو راجل.

⁽٦) الفِلْوُ: المهر الذي فطم.

من بني أسد مرّوا بقَبْرِ حاتم، فقالوا: لنبخِّلنَّه ولنخبر نَّ العرب أنَّا نـزلْنَا بحـاتم، فلَم يقرنا، فجعلوا يُنَادُونَ: يا حاتم ألا تَقْرِي أضيافك! وكان رئيس القوم رجل يقال له: أبا الخَيْبَرِيِّ، فإذا هو بصوتٍ ينادي في جوف اللّيل:

أبَا خَيْسِرِيِّ وأنت امرؤ ظلوم العشيرة شَتَّامُها

إلى آخرها، فذهبوا ينظرون؛ فإذا ناقةُ أحدهم تكُوس^(١) على ثـلاثة أرجـل عقيراً. قال: فعجب القومُ من ذلك جميعاً.

[حاتم وأوس بن سعد]

وكان أوس بن سعد قال للنعمان بن المنذر: أنا أدخلك بين جبلي طَيِّى ء (٢) حتى يدين لك أهلهما، فبلغ ذلك حاتماً، فقال:

ولقد بغنى بخلاد أوسٌ قومه خاشا بني عمرو بن سنبس إنهم وتواعد ورد القرية عُدوة والله يعلم لو أتى بسلافهم كالنار والشمس التي قالت لها لا تطعمن الماء إنْ أوردتهم أو ذو الحصين وفارسٌ ذو مِرة ومُوطأ الأكناف غير ملعن

ذُلًّ وقد علمَتْ بذلكَ سِنْسِسُ مَنَعُوا ذِمَارَ أبيهم أَنْ يدنَسوا وحلفْتُ باللَّهِ العزيز لنَحِسِسُ طَرَفُ الْجَرِيض لَظَلَّ يَوْمٌ مِشْكَسُ بيد اللُّويمِس عالماً ما يَلْمسُ لِتَمامِ ظِمْئِكُم فَفُوزُوا واحْلِسُوا بكتِيبةٍ مَنْ يُدُرِكُوه يُفْرَسُ في الحيِّ مَشَّاء إليه المَجْلِسُ

قال: وجاور في بني بَدْر زَمَن احتربت جَدِيلة وَثُعَلُ، وكان ذلك زَمن الفساد، فقال يمدح بني بدر:

إِنْ كَنْتِ كَارِهَةً مَعِيشتنا جَاوَرتُهم زَمَنَ الفسادِ فَنِعْ

هاتِي فَحُلِّي في بَنِي بدر مَ الحيُّ في العَوْصَاء واليُسرِ

⁽١) تكوس: تمشى على ثلاث قوائم.

⁽٢) جبلا طبيء: هما أجأ وسلمي.

فسُقيتُ بالماء النَّمير ولم الضاربين لدَى أعنَّتِهم الخالطين نَحِيتُهم بنُضَارهُم

يُسْظُرُ إلى بأعين خُرْدِ والطاعنين وخَيْلُهم تَجْدِي وذَوِي الغِنَى منهم بِنِي الفَقْر

وزعموا أنّ حاتماً خرج في الشهر الحرام يطلبُ حاجةً، فلما كان بأرض عنزة ناداه أسير لهم: يا أبا سَفّانة؛ أكلني الإِسَار والقمل، قال: وَيْلَك! واللّهِ ما أنا في بلادِ قومي، وما معي شيء، وقد أسأت بي إذ نوَّهْتَ باسمي، وما لَكَ مَثْرَك. فساوم به العَنزيّين فاشتراه منهم، فقال: خَلُوا عنه وأنا أقيمُ مكانه في قَيْدِه حتى أُؤدّي فِداءه، ففعلوا، فأتِيَ بفدائه.

[حديث ماويّة عن كرم حاتم]

وحدّث الهيثم بن عديّ، عمن حدّثه، عن ملحان ابن أخي ماويّة امرأة حاتم، قال: قلت لماويّة: يا عمّة، حدثيني بِبَعْض عجائب حاتم، فقالت: كلَّ أمره عجب، فعن أيّه تسألُ؟ قال: قلت: حدّثيني ما شئت، قالت: أصابت الناس سنةُ (۱)، فأذهبت الخفّ والظّلف، فإني وإياه ليلةً قد أسهرنا الجوعُ، قالت: فأخذ عديًا وأخذتُ سَفّانة، وجعلنا نُعلِّلهُما حتى ناما، ثم أقبل عليّ يحدِّثني ويعللني بالحديث كيْ أنام، فرققتُ له لما به من الجهد، فأمسكت عن كلامه لينام، فقال لي: أنمتِ؟ مِراراً، فلم أجب، فسكت فنظر في فتق الخباء فإذا شيء قد أقبل، فرفع رأسه فإذا أمرأة، فقال: ما هذا؟ قالت: يا أبا سَفّانة؛ أتيتُك من عند صِبْيةٍ يتعاوَوْن كالدُئاب جُوعاً، فقال: أحضريني صِبيانك، فوالله لأشبعنهم. قالت: يتعاوَوْن كالدُئاب جُوعاً، فقال: أحضريني صِبيانك، فوالله لأشبعنهم. قالت: فقمتُ سريعاً فقلت: بماذا يا حاتم! فوالله ما نام صِبيانك من الجوع إلاً بالتعليل (۲)! فقال: والله لأشبعنَ صبيانك مع صبيانها.

فلما جاءَتْ قـام إلى فرسـه فذبحها، ثم قدح نـاراً ثم أجّجها، ثم دفع إليها شفرة، فقال: اشتوي وكُلِي، ثم قال: والله إنَّ هذا لَلُوْمٌ؛ تأكلون وأهل الصِّرْم ِ(٣) حالهم مثل حالكم! فجعل يَـأْتي الصِّرْمَ

⁽١) أي: سنة قحْط.

⁽٢) عَلُّله: شغله عن أمره بشيء.

⁽٣) الصرم: الأبيات المجتمعة المنقطعة عن الناس.

بيتاً بيتاً فيقول: انهضوا عليكم بالنار. قال: فاجتمعوا حَوْلَ تلك الفَرس، وتقنَّع بكسائه فجلس ناحيةً، فما أصبحوا ومِن الفرس على الأرض قليل ولا كثير إلا عَظْم وحافر، وإنه لأشدُّ جوعاً منهم، وما ذاقه.

[حاتم والمحرّق عمرو بن هند]

أتى حاتم مُحَرِّقاً (١) فقال له محرّق: بايعْني، فقال له: إنَّ لي أخوين ورائي، فإِنْ يأذنا لي أبايعك وإِلَّا فلا، قال: فاذهبْ إليهما، فإِنْ أطاعاك فأتني بهما، وإِن أبيا فأذَنْ بحرب. فلما خرج حاتم قال:

> أتاني مِن الرّيان أمْس رسالةً هُما سألاني: ما فعلت؟ وإنني فَقُلْتُ: ألا كيف الزمانُ عليكما؟

وعُـدْوَى وَغيِّ ما يقـول مُـواسِـلُ كـذلك عما أحدثا أنا سائـل فقالا: بِخَيْر كـلُّ أرضِك سائـلُ

فقال محرّق: ما أخواه؟ قال: طرفا الجَبَل، فقال: ومحلوفه لأجلّلنَّ مُواسلاً الرَّيطَ مصبوغاتِ بالزَّيْتِ، ثم لأَشْعِلَنَّه بالنار. فقال رجل من الناس: جهل مرتقى بين مداخل سُبُلاّت (٢). فلما بلغ ذلك محرقاً قال: لأَقْدِمَنَّ عليك قُريَّتك (٣). ثم إنه أتاه رجل، فقال له: إنك إن تقدم القُريَّة تهلك. فانصرف ولم يقدم.

غزت فزارة طيئاً وعليهم حصين بن حذيفة، وخرجت طبّىء في طلب القوم، فلحق حاتم رجلاً من بَدْر، فطعنه ثم مضى، فقال: إِنْ مَرّ بك أحد فقل له: أنا أسير حاتم. فمرّ به أبو حَنبل، فقال: مَنْ أنت؟ قال: أنا أسير حاتم. فقال له: إنه يقتلك، فإن زعمت لحاتم أو لمَنْ سألك أنّي أسرتك، ثم صِرْتَ في يدي خلّيتُ سبيلك. فلما رجعوا قال حاتم: يا أبا حَنبل خَلِّ سبيلَ أسيري، فقال أبو حَنبل: أنا أسرتُه، فقال حاتم: قد رضيتُ بقوله، فقال: أسرني أبو حنبل، فقال حاتم:

إِنَّ أَبِاكَ الْجَوْنَ لَم يَكُ غَادراً أَلا مِنْ بَنِي بِدر أَتَّكَ الْغَوائِلُ

⁽١) لقب عمرو بن هند (توفي نحو سنة ٤٥ ق. هـ. نحو ٥٧٨ م) ولقّب بالمحرّق الثاني لإحراقه بعض بني تميم في جناية واحد منهم اسمه سويد الدارمي، قتل ابناً (أو أخاً) صغيراً لعمرو.

⁽٢) سُبُلُات: جبل في جبال أجا ومواسل أيضاً.

⁽٣) القريّة: مكان مشهور في جبلي طيّىء.

الفهارس

177	١ ـ فهرس المصادر والمراجع
١٧٦	٢ ـ فهرس القوافي٢
147	٣ ـ فهرس المحتويات



١. فهرس المصادر والمراجع (*)

_ 1 _

القرآن الكريم.

- ابن أبي خازم، بشر. الديوان. تحقيق عزة حسن. دمشق، منشورات وزارة الثقافة، مطبعة محمد هاشم الكتبي، ط ٢، ٢٩٩٢/١٣٩١.
- ابن عبد ربّه، أحمد بن محمد الأندلسي (٢٤٦ ـ ٨٦٠/٣٢٨ ـ ٩٤٠). العقد الفريد. شرح وضبط وتصحيح أحمد أمين، أحمد الزين، إبراهيم الأبياري. بيروت، دار الكتاب العربي، ١٤٠٦/١٤٠٦، ٧ مجلدات.
- . ابن قتيبة، عبد الله بن مسلم (٢١٣ ـ ٢٧٦/٨٧٨ ـ ٨٨٩). الشعر والشعراء، تحقيق وشرح أحمد محمّد شاكر. القاهرة، دار التراث العربي، ط٣، ١٩٧٧ م؛ مجلّدان.
- ابن منظور، محمّد بن مكرّم (٦٣٠ ١٢٣٢/٧١١ ١٣١١). لسان العسرب. تحقيق عبد الله على الكبير، محمّد أحمد حسب الله، هاشم محمّد الشاذلي. القاهرة، دار المعارف، ١٥ كراساً (جمعت في ٦ مجلدات).
- أبو البقاء، أيوب بن موسى الحسيني الكفوي (٠٠٠ ـ ١٠٩٤ / ٠٠٠ ـ ١٦٨٣). الكليّات. قابله على نسخة خطيّة وأعدّه للطبع ووضع فهارسه عدنان درويش، محمّد المصري. دمشق، منشورات وزارة الثقافة والإرشاد القومي، ط٢، ١٩٨١ ـ ١٩٨٢ م؛ ٥ مجلدات.
- أبو تمّام، حبيب بن أوس (١٨٨ ـ ١٨٨ / ٨٠٤ / ٨٤٦). ديوان الحماسة. شرح أبي علي أحمد بن محمّد الحسن المرزوقي، نشر أحمد أمين وعبد السلام هارون. بيروت، دار الجيل، طبعة أولى، ١٩٩١/١٤١١، ٤ أجزاء، مجلدان. _ وأيضاً: شرح أبي زكريا

^(*) آثرنا الإكتفاء بذكر المصادر والمراجع الأساسيّة، أمَّا الفرعيّـة فقد رأينـا من التزيّـد تدوينهـا في هذا الفهرس.

ورتبنا هذا الفهرس ترتيباً ألفباثياً استناداً إلى نظام القلب، أي اسم العائلة أوّلاً للمؤلفين الحديثين. أمّا المؤلفون القدامى، فدوّنا كلّ اسم منهم بما اختصّ به واشتهر، ومن كان من الأسماء يتصدّر بلفظ «أب» أو «ابن» أو «أم»، عددنا هذه الألفاظ من أصل حروفه ودوّن في خانة الهمزة.

يحيى بن علي التبريزي المعروف بالخطيب. مصر، بسولاق، ١٢٩٦ هـ، ٤ أجزاء، مجلدان.

الأصبهاني، أبو الفرج علي بن الحسين بن محمّد الأمويّ (٢٨٤ ـ ٨٩٧/٣٥٦ ـ ٩٦٧). الأغاني. تحقيق وإشراف لجنة من الأدباء. تونس، الدار التونسيّة للنشر، طبع ونشر دار الثقافة اللبنانيّة، طبعة ١٩٨٧ م؛ ٢٥ مجلداً.

ـ ب ـ

البغدادي، عبد القادر بن عمر (١٠٣٠ - ١٦٢٠/١٠٩٣ - ١٦٨٢). خزانة الأدب ولبّ لباب لسان العرب. القاهرة، بولاق، ١٢٩٩ هـ.

-ج-

. الجاحظ، أبو عثمان عمرو بن بحر (١٦٣ ـ ٧٨٠/٢٥٥ ـ ٨٦٩). البيان والتبيين. تحقيق وشرح عبد السلام محمّد هارون. القاهرة، مكتبة الخانجي للطباعة والنشر والتوزيع، طبعة خامسة، ١٩٨٥/١٤٠٥؛ ٤ مجلّدات.

- -

- حاتم بن عبد الله الطائيّ. الديوان. طبعة رزق الله حسّون. لندن، مطبعة ال سام، ١٨٧٢ م.
- حاتم بن عبد الله الطائيّ. الديسوان. طبعة فراديريك تشولتهس FRIEDRICH) (FRIEDRICH). ليبزغ، ١٨٩٧ م.
- الحتي، حنا نصر. مظاهر القوّة في الشعر الجاهليّ. أطروحة الدكتوراه اللبنانيّة في اللّغة العربيّة وآدابها، لم تنشر، بيروت، الجامعة اللبنانيّة، كليّة الآداب والعلوم الإنسانيّة، 19۸٩ م.
- الحموي، ياقوت بن عبد الله السرومي (۰۰۰ -۲۲۲/ ۱۲۰۰). معجم البلدان. بيروت، دار صادر للطباعة والنشر، ۱۹۸٤/۱۲۰۶، ٥ مجلّدات.

- 2 -

داغر، يوسف أسعد. مصادر الدراسة الأدبيّة. بيروت، منشورات الجامعة اللبنانيّة، قسم الدراسات الأدبيّة، توزيع المكتبة الشرقيّة، المطبعة الكاثوليكيّة، ١٩٨٣ م؛ ٤ أجزاء، ٥ مجلّدات.

- الزبيدي، محمّد مرتضى الحسيني (١١٤٥ ـ ١٧٣٢/١٢٠٥ ـ ١٧٩٠). ت**ـاج العروس في** جواهر القاموس. راجعته لجنة فنيّـة من وزارة الإرشاد والأنبـاء. الكويت، مـطبعة حكـومة الكويت، ١٩٨٥/١٣٨٥ ـ ٢١ مج.
- الــزركلي، خيــر الــدين. الأعــلام. بيــروت، دار العلم للمــلايين، ط ٥، ١٩٨٠؛ ٨ مجلّدات.

_ شر ر _

شيخو، الأب لويس. شعراء النصرانية قبل الإسلام. بيروت، منشورات دار المشرق، توزيع المكتبة الشرقية، المكتبة الكاثوليكية، ط ٣، ١٩٨٢ م.

ـ ض ـ

. الضبّي، المفضّل بن محمّد (٠٠٠ ـ ١٦٨ / ٠٠٠ ـ ٧٨٤). المفضّليّات. تحقيق وشرح أحمد محمّد شاكر، عبد السلام محمّد هارون. القاهرة، دار المعارف بمصر، ط٥، ١٩٧٦م.

ـ ق ـ

القالي، أبو علي إسماعيل بن القاسم البغدادي (٢٨٨ ـ ٩٠١/٣٥٦ ـ ٩٠١). الأمالي. يليه كتاب التنبيه لأبي عبيد البكري. بيروت، دار الحديث للطباعة والنشر والتوزيع، ط٢، ١٩٨٤/١٤٠٤؛ مجلّدان.

٢ ـ فهرس القوافي

الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
	قافية الباء		
AV	طويل	Y	جَذْبا
121	طويل	۲	جَديبُ
07-0.	خفيف	11	للثُّوَابِ
۸۰ - ۰۷	طويل	11	سَبَاسِبَ
99	طويل	1	القَلْب
181	طويل	٤	وقَرِيبِي
	قافية التاء	•	
99	خفيف	۲	فأبيت
٧٢	وافر	٤	رُزيْتُ
99	وافر	١	رُزِیْتُ کُفِیتُ
47	طويل	٤	فخرَّتِ
	قافية الحاء		
187	طويل	٨	ورائحُ
9 7	طويل	*	النوابحُ
121	بسيط	۲	النوابخ تَمْلِيحُ
1	بسيط		بزَحْزاحِ
	قانية الدال		
1	بسيط	١	حُسّادا

" الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
184	بسيط	1	حُسَّادا
**	رجز	١	مُثلَدا
171	طويل	٥	هِنْدا
V9 - VV	طويل	10	فَعَرُّدا
71-7.	متقارب	٩	عَمُودا
4 5	طويل	١	أتَمَعْذَدُ
1.0-1.4	طويل	۲.	يتردَّدُ
7V _ V7	طويل	٤	الفراقِدُ
1.7	منسرح	٣	يَجْلِدُها
13	طويل	4	جودُها
1.7	طويل	٣	يزيدُ
144-141	طويل	٤	وجليد
1.4	وافر	٣	الجراد
188-184	طويل	٥	الوَرْدِ
V7 _ V0	طويل	٧	شهَدِي
1 • 4	رجز	7	بِالعَهْدِ
1.1	طويل	۴	فَتَز و َّدِ
1.4-1.4	بسيط	4	ابن مسعودِ
1.1-1	كامل	٧	الأصْيَدِ
	قافية الراء		
£9 - £V	طويل	٩	الأشَرْ
188 - 188	طويل	٦	قَسْرا
188	طويل	٥	عُذْرا
1.4	طويل	١	نِحْمُرا
1.4 - 1.1	طويل	7 2	أحْمَرا
144	طويل	٤	خَمْرا أَحْمَرا شَمَّرا تَخيَّرا القِدْرُ أَجْدَرُ
11 - 1 - 9	طويل	۲	تَخيُّرا
1 8 8	کامل طویل	٣	القِدْرُ
117	طويل	. *	أُجْدَرُ

الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
74-75	طويل	١٨	العُذْرُ
117-111	رجز	٤	ءَ <u>۽</u> قر
114-114	طويل	18	_ت ُورْرُ
117	طويل	*	فَيَنْظُرُ
111	طويل	1	الفَقْرُ
79	متقارب	٣	عَامِرُ
311-711	طويل	44	سَاهِرُ
91-1	طويل	77	يَضيرُها
٤١	طويل	*	الجاري
111	بسيط	۲	عارِ
00-04	طويل	١٦	صأبر
148	طويل	١	
11.	طويل	1	مُقْتِر مُسَتَّر
Y F = A F	كامل	7	بَدْرِ جَحْدَرِ بِغَدْرِ ومَجْزَري
0 •	طويل	4	جَحْدَرِ
11	وافر	۲	بغَدْرِ
148-	طويل	4	وَمَجْزَري
9097	طويل	1 8	فالغَمْرِ
11.	طويل	٣	شُهْر
11.	طويل	1	المتنور
	قافية السين		
111-111	كامل	٨	• و سِنبس
٤٠	طويل	Y	ينسِي
	قافية الضاد		

والفَرْض

,			
الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
	قافية العين		
24 - 23	طويل	٤	أقْرَعا
117	طويل	· Y	فأصرعا
188	طويل	١	الرواجع
114	بسيط	٣	نَفَعُوا
*1	وافر	٤	يُضيعُ أَسْرِعِ فاصْطَنِع
٤٠	رجز	٣	أشرع
89	بسيط	۲	فاصطَنِع
	قافية الفاء		
119 - 114	بسيط	۴	الخَلَفا
114	طويل	١	مؤلَّفا
119	كامل	١	تُرْسُفُ
Y = YY	طويل	١٦	مَوْقِفُ
119	طويل	1	تَقْطِفُ
119	طويل	١	مَكَفَّفُ
119	طويل	. 1	غِرْنَفُ
	قافية القاف		
140	طويل	٤	مُورِق خُرُق
	قافية اللّام		
187	طويل	۲	أهلا
17.	طويل	٤	أرْمَلا
70 - A0	بسيط	١٨	فعكلا
17.	كامل	١	والجرولا
144 - 140	طويل	. 9	وتقاتِلُهُ
174	طويل	. *	المنار أرْمَلا والجَرْوَلا وتقاتِلُه سائِلُ سائِلُ

الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
۱۲۴	طويل	1	الغوائِلُ
171	بسيط	٣	ومُرْتَحَلُ
177	طويل	4	راجِلُ
177	طويل	٣	مواسِلُ
۸۰ - ۷۹	طويل	*	تُحْمَلُ
178	طويل	١	كوامِلُ
180	طويل	٤	سَبِيلُ
170-178	وافر	٦	طَوْيل
٤١	طويل	4	مَنْزِل ِ
171-17.	طويل	٥	عَلَ
77 _ Y7	طويل	11	شُكْلِي
150	طويل	۲	ٲۿڸؚۑ
	قافية الميم		
177	طويل	١	وتكرما
177	طويل	١	يُغنَّمَا
۸٦ - ٨٠	طويل	23	مُنَمْنَمَا
44 - 4V	متقارب	٤.	شتًامُها
150	طويل	١	ابتسامُها
۳۷ - ۳٦	طويل	4	حرامُ
140	وافر	1	طعام
144	كامل	1	عاتِمُ
177	طويل	1	عاتِمُ وخيمُ
24	طويل	٤	رَمِيمُ
144 - 140	طويل	٤	أضيمها
177	طويل	1	بغرام
7 2	طويل	١	حاتم
171-771	طويل	۲	العظم
120	طويل	۲	عالِم
٧١	طویل طویل طویل طویل طویل طویل	٤	أضيمُها بغرام حاتم العظم عالم بالتلاقم
			,,

	الصفحة	البحر	عدد الأبيات	كلمة القافية
		قافية النون		
	٣.	بسيط	۲	بالدَّاني
	YA	وافر	٧	ؘؠ۫ۯ۠ؾؘڿؚؚۑڹؚۑ
	171	وافر	V ·	فاسْأَلينِي
		قافية الهاء		
	90	متقارب	۲	أَضْيَافِيَهُ
	179	سريع	٥	مالِيَهْ
	179	سريع	١	مالِيَهُ
		أنصاف الأبيات		
الصفحة	البحر	عدد		
		الأنصاف		
14.	رمل	1	يُّ جَوْلَةً	نَحْوَ قُرْصِ ثُمَّ جَالِمُ
14.	طويل	.1		فَصارُوا عُشَاراتٍ بِكُ
188	طويل	١	يًا فالأجاوِلُ	عَفَتْ أَبْضَةً من أَهْلِهَ

٣. فهرس المحتويات

٠	······································	القسم الأوَّل: ترحمة
٧		۱ اسمه ونسه
۸		۲ أساته ۲ أساته
۸		4:~a: f
11.		ب_أولاده
11.		٣ مالده وصفاته
12.		، حض أخاده
۱۸.		ه ـ وفاته
١٩		ari a stati seti
۹۷	••••••	الفسم الثاني: ديوان
149	ب لحاتم وليس له)	ريادات الديوان
127	ب تعادم وييس كي	واحت تحمة حات